La Presse

Le plus grand quotidien français d'Amérique

Montréal, ◆
jeudi 14 août 1997
113e année No 290
60 pages, 4 cahiers

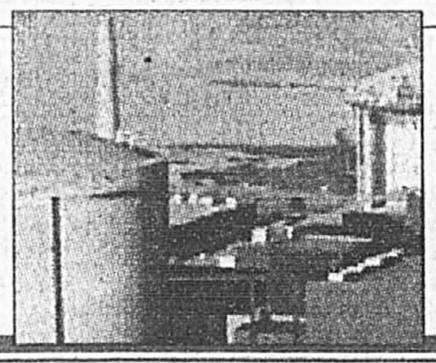
60 ¢ TAXES EN SUS
ÎLES-DE-LA-MADELEINE 1 $

GREICHE & SCAFF
OPTOMÉTRISTES
336-4444
ACHETEZ MAINTENANT
ET PAYEZ SUR 1 AN
SANS INTÉRÊT*
* Sur approbation de crédit
Détails en magasin.
2514711-M

Inde:
50 ans d'indépendance
page B3

Cyberpresse

Confessions d'un *hacker*: Windows et Internet
page A14



Faiblesses de gestion à Gentilly II
page A15

L'Impact jouera au Centre Molson
pages S5 et S7

La banlieue fait cavalier seul

CLAUDE-V. MARSOLAIS

Réunis en assemblée extraordinaire hier, les représentants des 27 villes membres de la Conférence des maires de la banlieue de Montréal ont décidé de ne pas renouveler leur adhésion à l'Union des municipalités du Québec (UMQ) en 1998 si cette dernière ne réussit pas d'ici là à améliorer ses structures et son fonctionnement de manière à représenter ses différentes composantes.

Ce retrait des villes de la banlieue représenterait pour l'UMQ un manque à gagner de l'ordre de 250 000 $ par an.

Reprochant à l'UMQ de n'appuyer que le point de vue des villes rurales, la Conférence entend assurer elle-même sa défense face au gouvernement du Québec qui a l'intention de refiler à l'ensemble des municipalités une facture de 500 millions.

Le président de l'organisme et maire de Westmount, Peter F. Trent, a rappelé que la résolution adoptée par l'UMQ le 2 août préconisant un partage égal de la facture selon le taux uniformisé de l'évaluation foncière, soit 16,13 cents par 100 $, avait fait déborder le vase.

« Cette proposition ne tient pas compte de l'effort fait par les villes de l'île qui contribuent une somme de 61 millions pour le transport scolaire et les services spécialisés de la police, pour lesquels les autres municipalités du Québec ne

Voir **LA BANLIEUE** *en A2*

Près de la moitié des corps de police coûtent trop cher

ANDRÉ CÉDILOT

Près de la moitié des corps de police du Québec coûtent trop cher par rapport aux services qu'ils rendent à la population.

C'est ce que révèle une étude du professeur-chercheur Jacques Desbiens, de l'Université du Québec à Chicoutimi, bien connu depuis la publication des fameuses listes des municipalités les plus performantes du Québec, en 1993 et 1995.

Des 152 corps policiers qui ont fait l'objet de cette importante recherche, il ressort que 70 pourraient être mieux administrées, ce qui permettrait aux contribuables québécois d'économiser des dizaines de millions de dollars.

Ainsi, par exemple, si le service de police de la CUM était géré comme la moyenne des autres corps de police municipaux du Québec, il en coûterait 35,2 millions de dollars en moins. Même situation à Laval, où les citoyens paient 5,1 millions en trop.

C'est un secret de Polichinelle, toutefois, comme le précise l'étude, que les corps de police desservant les grands centres urbains sont plus coûteux et moins efficaces : leurs taux de criminalité sont élevés et leurs pourcentages de solution des crimes inférieurs à la moyenne.

À l'opposé, les contribuables de régions comme la Gaspésie, le Saguenay- Lac-Saint-Jean et Chaudière-Appalaches ont, en moyenne, un meilleur rapport qualité-prix en matière de sécurité publique, puisqu'il s'y commet moins de crimes et que le taux de succès de la police est presque le double de celui des grandes villes. L'encadrement policier y est aussi plus bas que la moyenne nationale.

Tout cela pour dire que « la taille du corps de police a un impact sur les taux de criminalité, mais pas vraiment sur les niveaux de solution des crimes », écrit le professeur Desbiens dans le document de 161 pages intitulé *La Police municipale au Québec : son coût et son efficacité*.

Autres constatations : la criminalité est aussi plus

Voir **PRÈS DE** *en A2*

■ Autres textes en page A3

La Fondation Marie-Soleil-Tougas

PHOTO ALAIN ROBERGE *La Presse*

Les funérailles de la comédienne Marie-Soleil Tougas auront lieu samedi, en l'église Saint-Matthieu de Beloeil. La cérémonie religieuse sera retransmise en direct sur les ondes du réseau TVA et de RDI. Les dons faits à cette occasion seront recueillis par la nouvelle Fondation Marie-Soleil-Tougas, qui les versera à Opération Enfant Soleil, l'oeuvre de charité à laquelle la comédienne se consacrait depuis six ans. Nos informations en page A3.

Montfort survit comme une coquille à moitié vide

GILLES TOUPIN
du bureau de La Presse, OTTAWA

L'hôpital francophone Montfort d'Ottawa survit de justesse, dépouillé de la plupart des services qui en faisaient depuis plus de 40 ans le seul hôpital à l'ouest du Québec à offrir une gamme complète de services en français jour et nuit.

C'est avec des sentiments partagés que le conseil d'administration de l'hôpital et le comité SOS Montfort ont accueilli hier la décision de la Commission de restructuration des services de santé de l'Ontario de ne plus fermer l'institution, mais de changer sa vocation. « Montfort, tel qu'on le connaît n'existera plus dans quelques mois, a déclaré Mme Michelle de Courville Nicol, présidente du conseil d'administration de l'hôpital. L'institution survit, de justesse, avec un nouveau rôle. Les francophones conservent la *gouvernance* et le contrôle de l'institution. Nous avons maintenu le site. On nous accorde notre brique et notre mortier, mais ce sera une coquille à moitié vide. »

Montfort, amputé de l'essentiel de ce qui constitue un hôpital, c'est-à-dire les soins aigus et le département d'urgence, deviendra en quelque sorte ce que Mme de Courville Nicol a qualifié de « grosse clinique externe » où l'on offrira des soins ambulatoires, de la chirurgie d'un jour, un centre de naissance de 15 lits et un centre des soins de santé mentale de 51 lits.

Cela signifie que l'institution cessera d'offrir des soins prolongés complexes et qu'elle perd ainsi environ les deux tiers de ses 178 lits. Son budget qui était de 40 millions de dollars sera réduit à environ 22 millions avec pour conséquence des déplacements de personnel vers d'autres institutions ou des mises à pied qui pourraient affecter de 400 à

Voir **MONTFORT** *en A2*

■ Autre texte en page B1

Vidéotron module sa tarification

Le service de base coûtera moins cher mais aura moins de chaînes

SONIA SARFATI

Tout comme les médailles, les bonnes nouvelles annoncées hier par Vidéotron ont un revers... qui ne manquera pas de provoquer quelques grimaces.

Ainsi, à partir du 1er novembre, le coût de l'abonnement mensuel de base (25,09 $ dans la région de Montréal pour 34 chaînes) sera réduit de 2,12 $. Mais ceux qui se prévaudront de cette réduction ne pourront plus recevoir Canal D (essentiel pour tous les curieux, les nostalgiques et les couche-tard), MusiquePlus (incontournable pour les familles comptant un ado) et RDS (vital pour les sportifs de salon). En « échange », on leur offre le réseau canadien généraliste Global.

Afin de capter les trois chaînes fort populaires, de même que huit autres, dont les quatre nouvelles chaînes spécialisées (MusiMax, Canal Vie, Télétoon et LCN/Le Canal Nouvelles TVA), il faudra « aller à l'étage ». C'est-à-dire s'abonner au programme TéléMax et accepter une augmentation mensuelle de 3,99 $ (plus taxes) par rapport au tarif actuel. On parle donc d'un montant total de 29,08 $ (plus taxes) à verser chaque mois.

Les nouveaux tarifs n'entreront en vigueur qu'à partir du 1er novembre, bien que la nouvelle offre de services s'amorce le 8 septembre. Pendant une période d'essai gratuite, donc, de huit semaines, les abonnés de Vidéotron pourront se familiariser avec le principe. Ceux qui n'accepteront pas les nouvelles règles du jeu devront le faire savoir en retournant un coupon-réponse qu'ils recevront prochainement ou en téléphonant au câblodistributeur. Sinon, on tiendra pour acquis qu'ils jouent la nouvelle partie.

Pour ce qui est des téléspectateurs qui pensaient se débarrasser de Vidéoway — imaginant, par exemple, que CNN serait le fleuron du « bouquet » offert à l'étage —, ils risquent de déchanter : TSN, Discovery Channel et Fox passent en effet dans le service à l'étage, mais CNN demeure partie intégrante du forfait Maxi qui nécessite le terminal Vidéoway et coûte 1,99 $ par mois (plus la location annuelle du décodeur, à 29,99 $). Pour le même prix, ce forfait permettra par contre de recevoir, dès le mois prochain, sept chaînes au lieu de quatre (A&E, Bravo !, History, Life Network, CNN, Showcase et Télélatino).

La nouvelle grille de chaînes et les nouveaux tarifs, tels que pré-

Voir **VIDÉOTRON** *en A2*

Jacqueline Bisset présidera le FFM

L'actrice franco-britannique Jacqueline Bisset présidera le jury du 21e Festival des films du monde de Montréal, qui se tient cette année du 22 août au 2 septembre. *Un air si pur*, du réalisateur français Yves Angelo, à qui l'on doit *Le Colonel Chabert*, ouvrira le Festival. À lire en page C6.

870
JOURS AVANT L'AN 2000

INDEX

Petites annonces		- affaires	A16	Bridge	C12	Horoscope	B5	Politique	B1
- index	B4	Arts et spectacles	C6 à C9	Décès	C11	Informatique	A14	Tabloïd Sports	
- immobilier	B4 à B6	- horaires-spectacles	C8	Économie	A15 à A23	Loteries	A2 et A4	- Ronald King	S5
- marchandises	B6	- télé-horaire	C8	Êtes-vous observateur?	B4	Monde	B3		
- emplois	B6 et B7	Bandes dessinées	B6	Feuilleton	C10	Mots croisés	B7 et S10		
- automobile	B7, C10 et C12					Mot mystère	C10		

ÉDITORIAL
La tête froide
- *Pierre Gravel*

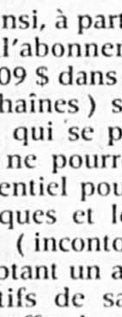
page B2

MÉTÉO
Ciel variable
Max. 23, min. 12

Cahier Sports, page 16

6 21924 98765 1

Les SCP numériques de Cantel[MD] AT&T[MC] : LA NOUVELLE FAÇON DE PARLER AFFAIRES



FAITES LE 1 800 IMAGINE

CANTEL AT&T

[MC]Rogers Cantel Inc. [MC]AT&T Corp. Utilisé sous licence.

Suites de la une

Vidéotron module sa tarification

VIDÉOTRON / *suite de la page A1*

sentés hier, constituent, aux yeux de l'entreprise, le moyen permettant de « concilier des goûts et tendances différents tout en améliorant le rapport du coût moyen par service », a indiqué Michel Bissonnette, vice-président Marketing chez Vidéotron (qui compte 1,1 million d'abonnés). Un service à la carte, a-t-il expliqué, coûterait davantage aux consommateurs et ne serait pas viable pour certaines chaînes.

Pour ce qui est des quelque 50 000 abonnés de Vidéotron qui se trouvent à Côte-Saint-Luc, Lachine, Notre-Dame-de-Grâce, Saint-Pierre, Snowdon, Côte-des-Neiges et Montréal-Ouest, ils seront branchés sur la tête de ligne de CF Cable TV.

Les abonnés de ce dernier câblodistributeur bénéficient depuis 1995 d'un service de base et d'un service à l'étage. « Lors de l'instauration de l'offre, 85 % de notre clientèle du câblodistributeur a suivi le mouvement (un chiffre que Vidéotron peut utiliser comme indicateur au sujet de sa propre « réforme »).

Là aussi, des changements entreront en vigueur en septembre. La nouvelle grille prévoit un enrichissement de l'abonnement de base et l'ajout de huit nouvelles chaînes au forfait optionnel TéléMax. Ceci, en deux vagues : Fox, MusiMax, Canal Vie, Télétoon et LCN seront offertes le 8 septembre ; History, Teletoon (anglais) et CTV News 1, le 26 septembre.

La nouvelle tarification sera introduite au terme d'une période d'essai gratuite de 12 semaines. Le 1er décembre, les abonnés de CF Cable TV paieront donc 20,71 $ pour le service de base, 28,87 $ pour l'étage — auquel devront ajouter 1,99 $ ceux qui veulent avoir accès aux huit nouvelles chaînes.

Au terme de ces modifications, les abonnés de Vidéotron qui n'ont pas de décodeur pourront recevoir 42 chaînes, par rapport à 52 pour ceux de CF Cable TV.

Nouveaux tarifs d'abonnement de Vidéotron

Chaînes accessibles sans décodeur

Base réduite — **22,97 $ / mois** *(taxes en sus)*

Téléguide, **Global**, SRC, TQS, Canal Indigo, TVA, Télé-Québec, TCV, Canal Infopub, CTV, Télé-annonces, CBC, CJNT, TV5, Canal Famille, MétéoMédia, YTV, RDI, PBS, CBS, ABC, NBC, PBS, CBC Newsworld, Télé-enseignement, Assemblée nationale, CPAC, CTV, CMT, Événementiel, Viewer's Choice.

TéléMax — **29,08 $ / mois** *(taxes en sus)*

Base réduite et **MusiquePlus**, **Canal D**, **RDS**, TLC, TSN, LCN, , MusiMax, Télétoon, Canal Vie, Fox, Discovery Channel.

Chaînes accessibles avec décodeur

Maxi — **1,99 $ / mois** *(taxes en sus)*

Showcase, CNN, A&E, Bravo!, History, Life Network, Télélatino.

Infographie *La Presse*

Montfort survit comme une coquille à moitié vide

MONTFORT / *suite de la page A1*

450 employés.

Dans la colonne des pertes, Montfort se voit donc contraint d'inscrire ses services de cardiologie, de gériatrie active, de rhumatologie, de gastroentérologie, d'orthopédie, de neurologie, de chirurgie générale, de médecine interne, d'endocrinologie, de médecine familiale, d'oto-rhino-laryngologie, d'urologie, d'ophtalmologie et d'oncologie.

Dans la colonne des gains, la Commission a décidé par contre que Montfort conserverait sa propre structure administrative, c'est-à-dire qu'elle sera gérée par les francophones, et qu'elle aura la tâche de diriger un nouveau réseau des services de santé en français pour la région d'Ottawa-Carleton. Ce réseau sera mis sur pied pour veiller à ce que des services en français soient offerts par d'autres hôpitaux et organismes. Comme l'a souligné le médecin en chef de l'hôpital, M. John Joannis, « Montfort devient quasiment le chien de garde de la francophonie. Seulement, a-t-il ajouté, on ne sait pas encore quelle sera la longueur de notre laisse et quels seront nos pouvoirs réels et nos moyens financiers ».

Mme Gisèle Lalonde, présidente de SOS Montfort, a souligné pour sa part que la Commission avait compris qu'il fallait respecter le droit de la minorité francophone à des services de santé en français. Cela constituait à ses yeux une victoire pour les 540 000 francophones de l'Ontario. « On reconnaît donc, a-t-elle déclaré, que non seulement les soins de santé en français sont essentiels pour notre communauté mais que seuls les francophones sont habilités à dire ce qui est bon pour les francophones en matière de soins de santé. »

Quant à la vocation d'enseignement en français de la médecine qu'a confiée à Montfort la Commission, le conseil d'administration de l'hôpital croit qu'il lui sera difficile d'y répondre. « Nous voyons mal, a commenté Mme de Courville Nicol, comment l'hôpital Montfort pourra maintenir son programme d'enseignement en français s'il ne dispose plus de ses programmes de médecine et de chirurgie et de ses lits de soins aigus. »

Pour Mme Lalonde, il ne fait aucun doute que la décision « ni noire ni blanche, mais grise » du gouvernement Harris et de la Commission est une décision avant tout politique prise « pour diviser la minorité francophone ». « Car dans les faits, affirme-t-elle, malgré ce qu'en dit la Commission, il est faux de prétendre et même ridicule de croire que les services en français aux francophones de l'Ontario seront améliorés. »

Ainsi, si les décisions annoncées hier résultent en une détérioration des services de santé en français en Ontario et à une assimilation à l'anglais du milieu de formation des aspirants professionnels de la santé, SOS Montfort — qui n'a pas l'intention de baisser la garde — se dit déterminé à poursuivre la bataille devant les tribunaux.

Près de la moitié des corps de police coûtent trop cher

PRÈS DE / *suite de la page A1*

forte dans les territoires où il y a plus d'industries, commerces et de bureaux de services. Les taux de crimes contre la propriété sont aussi plus importants dans les villes où la richesse foncière par habitant est plus considérable.

D'autre part, plus la proportion de gens âgés de 65 ans et plus est grande dans une région, plus il y a de crimes avec violence. Ce phénomène force les autorités à augmenter le nombre de policiers, avec les importants coûts que cela comporte.

En excluant le service de police de la CUM, il coûte, en moyenne, 126 $ par personne pour maintenir un corps de police dans une municipalité. À Montréal, on parle d'une dépense de 218,84 $, alors que l'étude montre qu'elle devrait se chiffrer 199,24 $ (voir le tableau de la page A3).

Comme on peut le voir, même si le coût par habitant de son service de police est un peu supérieur à la moyenne nationale, les experts croient que la Ville de Laval pourrait diminuer de 140,98 $ à 125,90 $. Mais les pires administrations policières se trouvent à Baie-Comeau et à Sainte-Adèle, où l'on pourrait abaisser les coûts de 63,19 $ et 59,43 $ par habitant.

En vérité, toujours d'après les chercheurs du groupe de M. Desbiens, le corps de police le mieux géré au Québec est celui d'East Angus où les 3837 citoyens paient chacun 79,04 $ pour les services de six policiers. D'après les analystes universitaires, une telle protection devrait leur coûter 146,40 $.

La banlieue fait cavalier seul

LA BANLIEUE / *suite de la page A1*

payent pas un sou. Or, un partage égal pour absorber le coût du transport scolaire et les services spécialisés de la police signifierait que l'île de Montréal payerait deux fois plus pour ces services », a signalé M. Trent, ajoutant que la réforme Trudel avait au moins le mérite de le reconnaître.

On sait que la formule du ministre des Affaires municipales prévoit que la part des villes-centres soit limitée à 2,6 % de la facture tandis que la part des villes de banlieue varie de 3,5 à 5,5 %. Les villes des couronnes nord et sud écopent pour leur part d'une facture pouvant représenter jusqu'à 9,2 % de leur budget.

Le maire de Saint-Léonard, Frank Zampino, a de son côté indiqué que la réforme Ryan de 1992, qui refilait 370 millions aux municipalités, avait avantagé les villes rurales puisque l'île de Montréal en avait absorbé 150 millions.

Les représentants des villes de la banlieue soutiennent que l'UMQ est vraiment allée trop loin en proposant un partage égal de la facture. Ils estiment qu'elle aurait dû s'en tenir à revendiquer une diminution de la facture au ministre Trudel.

Les villes de la banlieue montréalaise croient-elles s'en tirer mieux en agissant séparément ? « Nous représentons 11 % de la population du Québec. Si l'on ajoute Montréal, c'est 25 %. Or la richesse foncière de l'île compte pour 33 % de l'ensemble de la province. C'est ici que Québec vient chercher le gros de son budget pour le dépenser ailleurs », a lancé le maire de Dorval, Peter Yeomans.

Interrogé sur l'absence du maire Pierre Bourque de Montréal dans le débat, le président Peter F. Trent a fait le commentaire suivant : « Je crois qu'il en a plein les bras avec ses propres problèmes. »

La Presse

Renseignements : 285-7272
Abonnement : 285-6911
Télécopieur pour abonnement : 285-7039
Lundi au vendredi de 7 h à 17 h 30
Samedi de 7 h à midi
Dimanche de 7 h à 11 h
Rédaction : 285-7070
Promotion : 285-7100
Les petites annonces : 285-7111
Télécopieur : 848-6287
Lundi au vendredi de 8 h 30 à 17 h 30
Décès, remerciements : 285-6816
Lundi au vendredi de 8 h 30 à 17 h 30
Grandes annonces
Détaillants : 285-6931
National, TéléPlus : 285-7306
Carrières et professions, Nominations : 285-7320
Comptabilité
Grandes annonces : 285-6892
Les petites annonces : 285-6900

La Presse est publiée par: *La Presse, Ltée*, 7, rue Saint-Jacques, Montréal H2Y 1K9.
Seule la Presse Canadienne est autorisée à diffuser les informations de *La Presse* et celles des services de la Presse Associée et de Reuter. Tous droits de reproduction des informations particulières à *La Presse* sont également réservés.
«Envois de publication canadienne - Contrat de vente numéro 0531650» Port de retour garanti. (USPS003692) Champlain N.Y. 12919-1518.

00334
Code du jour 33-4
Jeudi, 14 août 1997

LOTERIES

La quotidienne
à trois chiffres : **6-9-4**
à quatre chiffres : **4-3-7-3**
6/49: **7-15-25-32-44-48 Compl. 46**
avec extra: **603381**

COLLECTES DE SANG

■ Aujourd'hui, la Croix-Rouge attend les donneurs aux endroits suivants :
■ à Montréal : Centre des donneurs de sang, Centre commercial Maisonneuve, 2991, rue Sherbrooke Est (métro Préfontaine), de 10 h à 12 h et 13 h à 19 h 30 ;
■ à Sainte-Thérèse : Club Optimiste de Sainte-Thérèse, Plaza Sainte-Thérèse, 300, rue Sicard, de 10 h 30 à 20 h 30. Objectif : 500 donneurs ;
■ à Sainte-Cécile-de-Masham : La Pêche, organisée par la Caisse Desjardins Masham-Luskville et les organismes locaux, salle des Chevaliers de Colomb, 8, chemin Guertin, de 14 h à 20 h. Objectif : 200 donneurs.

DEMAIN DANS LA PRESSE

Au gré du courant...

■ Le parc régional du Bois-de-Liesse offre mille visages aux visiteurs. On peut notamment découvrir les méandres de la rivière des Prairies et des ruisseaux qui s'y jettent au gré du courant, à bord de canots traditionnels. L'équipe de Géo-Plein Air a tenté l'expérience. À lire, demain, dans le Week-end sportif du cahier Sports.

QUESTION DU JOUR

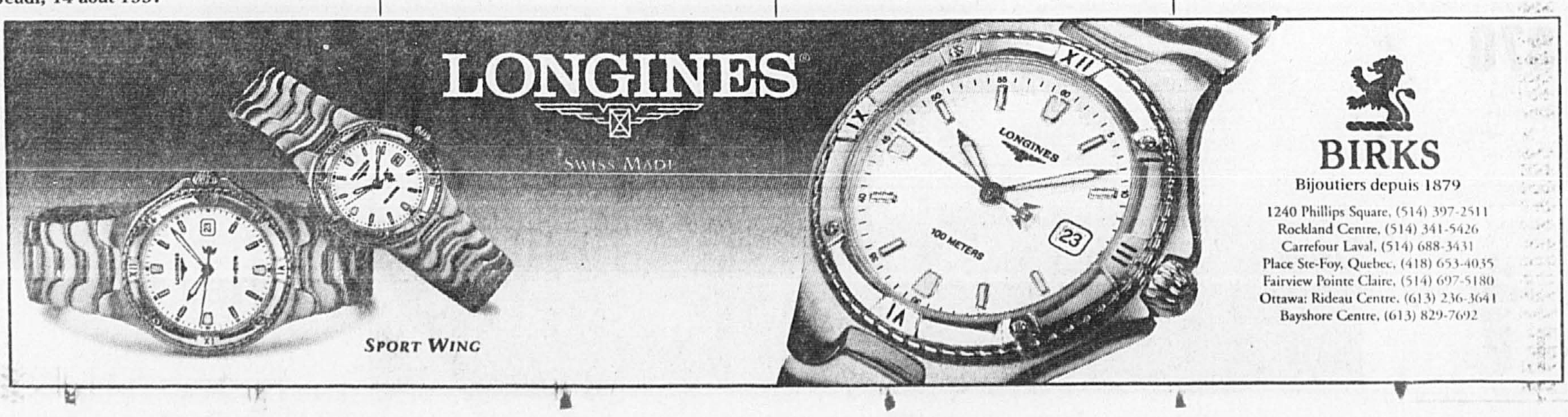
La Presse Service Liaison

Vous voulez vous faire entendre? Répondez à la question du jour. Pour faire connaître votre opinion, composez le 285-7333; au son de la voix, faites le 1.

La nouvelle tarification de Vidéotron correspond-elle à vos attentes ?

Croyez-vous en la théorie d'une erreur de pilotage dans l'écrasement de Kuujjuaq?
À cette question posée hier, le pourcentage des réponses obtenues a été:

Oui: 66 %
Non: 34 %



La Presse

Le mot du jour

incidemment

■ Cet adverbe signifie en français *accessoirement, accidentellement.* On commet un anglicisme quand on lui donne le sens de *soit dit en passant, à propos, au fait, d'ailleurs, du reste, entre parenthèses.*

— À propos, avez-vous vu ce film ?
— Soit dit en passant, nous irons en Floride cet hiver.
— Au fait, tu le connais bien.

Paul Roux

On commet moins de crimes au Québec mais ils sont moins souvent résolus

ANDRÉ CÉDILOT

Les services de police du Québec ont une meilleure maîtrise de la criminalité que ceux du reste du Canada et des États-Unis, mais ils sont moins efficaces dans la solution des crimes.

Ainsi, avec 678 crimes violents par 100 000 habitants, le Québec se trouve largement sous la moyenne canadienne qui est de 995 crimes, indiquent les statistiques de 1995 qui ont servi de base aux recherches du professeur Jacques Desbiens.

De fait, le Québec vient au premier rang devant l'Île-du-Prince-Édouard (749), le Nouveau-Brunswick (911) et l'Ontario (950). Parmi les autres provinces, la Colombie-Britannique (1415) et le Manitoba (1505) ont manifestement le plus de problèmes à réduire la criminalité violente.

Les statistiques québécoises se comparent à la moyenne des villes américaines, où l'on a enregistré durant la même période 716 crimes violents par 100 000 habitants. La violence qui sévit au Québec est à peu près la même que dans les États du New Jersey (614) et du Massachusetts (708).

Les forces policières québécoises sont également assez efficaces pour combattre les crimes contre la propriété (cambriolages dans les résidences et les commerces, vandalisme, etc.), avec un taux de 4322 par 100 000 habitants. La moyenne au Canada se situe à 5237 et à 4658 aux États-Unis.

Fait étonnant, en sol canadien comme au pays de l'oncle Sam, ce genre de crime va en s'accroissant d'est en ouest. « Peut-être s'agit-il de l'époque héroïque des cow-boys et des chercheurs d'or », notent avec humour les chercheurs.

Par contre, les policiers québécois ont moins de succès que leurs collègues des autres provinces à résoudre les crimes, surtout ceux contre la propriété. En 1995, ils ont solutionné 74 % des crimes violents, soit l'équivalent de la moyenne nationale. Mais beaucoup plus que les États-Unis où les enquêtes portent fruit dans seulement 44,2 % des cas.

Les données sont moins reluisantes en ce qui concerne les crimes contre la propriété, puisque seulement 21,5 % de ces crimes sont éclaircis, ce qui classe le Québec à l'avant-dernier rang de l'ensemble des provinces. Seule la Colombie-Britannique a fait pire, à 17,2 %. Le taux moyen au Canada est de 22,6 %, comparativement à 17,4 % chez nos voisins du Sud.

Police municipale: coût estimé, coût réel

Corps de police	Coût estimé par habitant	Coût réel par habitant	Différence
Baie-Comeau	137,73$	200,92$	63,19$
Beauharnois	153,50$	149,25$	-4,25$
Beloeil	106,97$	142,92$	35,95$
Blainville	103,03$	144,08$	41,05$
Boisbriand	115,65$	136,06$	20,41$
Boucherville	128,26$	113,87$	-14,39$
Brossard	116,43$	112,83$	-3,61$
CUM	199,24$	218,84$	19,60$
Candiac	124,32$	140,93$	16,61$
Chambly	126,69$	151,49$	24,80$
Châteauguay	116,43$	108,08$	-8,36$
Chicoutimi	108,55$	115,80$	7,25$
Deux-Mont./Ste-Marthe	117,22$	129,77$	12,55$
Drummondville	133,78$	95,99$	-37,79$
Granby	129,84$	100,81$	-29,03$
Greenfield Park	150,34$	159,10$	8,76$
Haut-Richelieu	107,76$	99,48$	-8,28$
Hull	181,89$	208,07$	26,18$
Joliette	156,65$	179,02$	22,37$
Jonquière	117,22$	117,36$	0,14$
L'Assomption	106,97$	86,42$	-20,55$
La Prairie	122,74$	137,93$	15,19$
Lachenaie	107,76$	119,08$	11,32$
Lachute	113,28$	135,75$	22,47$
Laval	125,90$	140,98$	15,08$
Le Gardeur	101,45$	102,50$	1,05$
Longueuil	136,15$	141,83$	5,68$
Lorraine	74,64$	80,37$	5,73$
Mercier	114,07$	109,81$	-4,26$
Mirabel	118,01$	147,88$	29,87$
Mont-Saint-Hilaire	114,07$	127,92$	13,85$
Otterburn Park	97,51$	106,98$	9,47$
Québec	147,98$	141,48$	-6,50$
Repentigny	91,99$	120,32$	28,33$
Rimouski	128,26$	127,14$	-1,12$
St-Basile-le-Grand	104,61$	98,40$	-6,21$
St-Bruno	23,38$	8,71$	-14,67
St-Bruno-de-Montarville	114,07$	120,81$	6,74$
St-Eustache	110,91$	124,70$	13,79$
St-Hubert	122,74$	115,32$	-7,42$
St-Hyacinthe	134,57$	133,02$	-1,55$
St-Jérôme Métro.	119,59$	123,99$	4,40$
St-Lambert	144,82$	150,38$	5,56$
St-Lazare	103,82$	98,75$	-5,07$
Ste-Adèle	171,64$	231,07$	59,43$
Ste-Julie	115,65$	100,28$	-15,37$
Ste-Thérèse	131,42$	131,08$	-0,34$
Salaberry-de-Valleyfield	136,15$	134,07$	-2,08$
Sherbrooke	129,05$	125,37$	-3,68$
Terrebonne	99,87$	92,80$	-7,07$
Trois-Rivières	182,68$	143,79$	-38,89$
Trois-Rivières-Ouest	114,07$	112,36$	-1,71$
Varennes	83,31$	99,69$	16,38$
Vaudreuil-Dorion	116,43$	143,98$	27,55$

Source: La police municipale au Québec: son coût et son efficacité, Jacques Desbiens

Infographie *La Presse*

Un guide utile

ANDRÉ CÉDILOT

À l'heure des compressions budgétaires et de la restructuration des services de police à travers la province, l'étude sur « La police municipale au Québec » se veut un guide de référence pour les gouvernements, les administrateurs municipaux et les chefs de police eux-mêmes.

D'entrée de jeu, le professeur Jacques Desbiens et ses recherchistes ont défini comme suit un corps de police performant : c'est celui qui fait bien ce qu'il est supposé faire, c'est-à-dire protéger le public au moindre coût.

S'il est relativement facile d'établir les coûts de la police, il l'est beaucoup moins d'en mesurer l'efficacité en tenant simplement compte du taux de criminalité.

Pour y arriver, les experts ont retenu sept grands critères : la taille du corps de police, le pourcentage de la population de 65 ans et plus, la richesse foncière des municipalités, les taux de crimes avec violence et des crimes contre la propriété, ainsi que les taux de solution de ces deux catégories de crimes.

« Ces mesures ne sont pas parfaites, mais nous croyons qu'elles sont un bon indicateur de ce que les citoyens attendent d'un service de police », indique M. Desbiens, précisant s'être servi d'une technique mathématique éprouvée aux États-Unis pour faire certaines évaluations.

Tout en reconnaissant qu'il y a une foule de variables sur lesquelles les policiers ont peu ou pas de contrôle, il n'en reste pas moins, estiment les chercheurs universitaires, qu'ils ont une influence sur la réduction de la criminalité. À tout le moins par leurs actions préventives. Les policiers ne manquent d'ailleurs pas de s'enorgueillir lorsque le nombre de crimes est à la baisse. À l'appui de ce propos, les chercheurs citent un extrait du rapport du Centre canadien de la statistique juridique.

Marie-Soleil Tougas et Jean-Claude Lauzon ont péri dans les flammes

MARIE-ÈVE GÉRIN

Tout porte à croire que Marie-Soleil Tougas et Jean-Claude Lauzon ne sont morts que lorsque leur Cessna a pris feu, quelques secondes après s'être écrasé à flanc de montagne, dimanche, à 160 km au sud-ouest de Kuujjuak.

Selon le compte rendu préliminaire qu'a livré le coroner Jean-Marc Picard à *La Presse*, Jean-Claude Lauzon était encore vivant quand l'avion a touché le sol. « La suie retrouvée dans sa trachée indique que le cinéaste a respiré quatre ou cinq fois avant de mourir », a-t-il dit sans toutefois pouvoir préciser si le pilote de l'appareil était alors conscient.

Le coroner a par ailleurs souligné que le corps de la comédienne Marie-Soleil Tougas était trop calciné pour que puisse être déterminé le moment précis de son décès. « Je serais tenté de dire qu'elle est également décédée à la suite de l'incendie », a-t-il extrapolé.

M. Picard devra attendre les derniers résultats des analyses du pathologiste en chef du Laboratoire de sciences judiciaires et de médecine légale, le docteur André Lauzon, et la fin des investigations de l'enquêteur Marc Perreault, du Bureau de la sécurité dans les transports, avant de remettre son rapport final.

Une erreur de pilotage ou une mauvaise évaluation de la distance demeurent jusqu'à maintenant les hypothèses les plus plausibles pour expliquer la tragédie. Les corps des deux occupants de l'avion étaient encore attachés à leur siège quand l'appareil a pris feu.

Marie-Soleil Tougas

Jean-Claude Lauzon

Les funérailles

Les funérailles de Marie-Soleil Tougas auront lieu samedi à 13 h à Beloeil en l'église Saint-Matthieu, sise au 1014, rue Richelieu. La cérémonie sera diffusée en direct sur les ondes du réseau TVA et du Réseau de l'information.

Selon le communiqué transmis par le réseau TVA et les parents de la défunte, l'animateur Grégory Charles a préparé pour l'occasion « une rencontre à l'image de sa camarade ».

La famille demande au public de ne pas envoyer de fleurs. Elle souhaite plutôt que les personnes désirant témoigner leurs sympathies fassent un don à la nouvelle Fondation Marie-Soleil-Tougas. Les fonds recueillis seront entièrement versés à Opération Enfant Soleil pour laquelle la comédienne oeuvrait depuis six ans. Le réseau TVA s'est engagé à donner à cette oeuvre l'équivalent de tous les dons recueillis par ses employés, de même que les sommes amassées durant l'émission *Fort Boyard* que coanimait Mme Tougas. L'objectif annuel de la fondation est de 100 000 $ par année.

Les proches de Jean-Claude Lauzon interrogés par *La Presse* n'étaient pas en mesure, hier, de fournir des informations au sujet de ses funérailles.

Un hôpital de gens âgés évacué pour une noix de coco. Vaudou ?

MARCEL LAROCHE

Un colis suspect a créé tout un émoi dans un hôpital pour personnes âgées qui, par mesure de sécurité, a dû être évacué en catastrophe tôt hier matin, dans l'est de Montréal.

Il aura fallu l'intervention des experts de la section technique du SPCUM pour découvrir avec stupéfaction que le colis abandonné près de l'entrée principale du petit hôpital était en réalité un sac en plastique contenant une noix de coco transpercée par l'une des branches d'une paire de ciseaux, le tout partiellement dissimulé par des sous-vêtements et un oiseau mort ! De tels objets sont parfois rassemblés par des adeptes du vaudou qui veulent jeter un mauvais sort à un ennemi.

L'incident est survenu vers 3 h 15 dans la nuit de mardi, aux abords de l'hôpital Notre-Dame-de-Lourdes situé au 1870, boulevard Pie IX, dans le quartier Hochelaga-Maisonneuve.

L'alerte a été donnée par un agent de sécurité qui venait de voir une femme déposer en douce un colis à proximité de l'édifice de trois étages, pour ensuite disparaître à bord d'une voiture de couleur foncée.

À la vue du mystérieux sac en plastique portant le sigle des marchés d'alimentation Métro, et duquel émergeait la poignée d'une paire de ciseaux, les policiers du poste communautaire 23 n'ont pris aucun risque préférant faire appel à leurs collègues de la section technique du SPCUM.

Par mesure de sécurité, les policiers ont décidé de procéder à l'évacuation de tous les bénéficiaires pendant qu'un périmètre de sécurité était dressé autour de l'hôpital en attendant l'arrivée des spécialistes en explosifs.

L'opération a finalement pris fin vers 6 h hier matin quand les policiers ont utilisé leur canon d'eau pour détruire le colis suspect.

Une fois le travail terminé, les policiers ont bien vu qu'il s'agissait d'une fausse alerte, le fameux sac en plastique ne contenant aucun explosif.

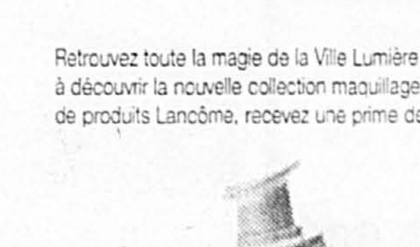
Le personnel et les patients de l'hôpital ont pu réintégrer l'édifice pendant qu'une enquête policière était amorcée pour tenter de retracer le ou les responsables de cette plaisanterie de mauvais goût.

UN BOUQUET DE SIX PRIMEURS
LANCÔME

Retrouvez toute la magie de la Ville Lumière avec « Aventure à Paris », une splendide invitation à découvrir la nouvelle collection maquillage de Lancôme ! Avec tout achat de **21 $ et plus** de produits Lancôme, recevez une prime de 7 articles, dont une pochette Lancôme incluant:

- Le soin bienfaisant polyvitaminé FPS 15 **Bienfait Total Fluide**, (15 ml)
- Le soin rajeunissant visible contour des yeux **Primordiale Yeux** (4,4 ml)
- Le rouge à lèvres hydratant longue tenue **Rouge Absolu**, teinte Violine
- Le rouge à lèvres multi-sensations **Rouge Sensation**, teinte Terre dorée
- Le duo d'ombres à paupières poudre crème **Maquiriche Duo** de teintes taupe Lustré-Chocolat brûlé
- Le démaquillant double-action pour les yeux **Bi-facil** (30 ml)

Cette offre est en vigueur du 11 au 24 août 1997 ou jusqu'à épuisement des stocks. Une prime par personne.



Rénergie, soin double performance, antiride et fermeté. 50 ml, 65 $

AILES COSMETIQUES
LES AILES DE LA MODE
• MAIL CHAMPLAIN • CARREFOUR LAVAL • PLACE STE-FOY

L'absence apparente de racisme attire les Tsiganes à Toronto

FRANÇOIS BERGER

C'est l'absence apparente de racisme dans la ville de Toronto qui incite depuis une semaine des milliers de Tsiganes habitant en République tchèque à vouloir immigrer au Canada, après la diffusion d'un reportage de la télévision tchèque sur la facilité de revendiquer le statut de réfugié en sol canadien.

Le reportage diffusé la semaine dernière par la station de télévision privée Nova TV, de Prague, montrait des Tsiganes habitant confortablement Toronto depuis quelques mois seulement et soulignait qu'il n'y a « pas de problème avec la couleur de la peau », a noté hier le journaliste tchèque Yan Tuchek, joint à Prague.

Le reportage, présenté dans le cadre d'une émission appelée *Na Vlastni Oci* (qui peut se traduire par « Tel que vous le voyez ») faisait aussi état d'allocations sociales généreuses pour les demandeurs de l'asile politique.

Cela a provoqué plusieurs centaines d'appels à l'ambassade canadienne à Prague et une augmentation subite des réservations de sièges sur des vols entre la République tchèque et le Canada. Avant même la diffusion de ce reportage, le Canada enregistrait déjà une petite vague de revendicateurs en provenance de la République tchèque (plus de 300 cas depuis janvier dernier).

PHOTO AP

Des Tsiganes posent des questions à un agent de sécurité de l'ambassade canadienne à Prague.

Jacques Beaulne, conseiller en immigration de l'ambassade canadienne à Vienne, s'est rendu à Prague pour y rencontrer les leaders tsiganes et tenter de « corriger l'information » diffusée erronément sur l'immigration canadienne, a indiqué hier un porte-parole du ministère canadien de l'Immigration. Ottawa n'a pas l'intention pour le moment d'imposer un visa aux ressortissants tchèques, a précisé le porte-parole.

Une des scènes du reportage télévisé montrait une Tsigane dinant à la Tour du CN de Toronto, symbole de réussite. Il s'agissait d'une mise en scène de l'équipe de Nova TV, qui avait invité à dîner cette cliente d'un avocat torontois spécialisé dans les causes des Tsiganes tchèques et slovaques devant la Commission de l'immigration et du statut de réfugié.

Les commentaires du reportage sur la « couleur de la peau » et l'absence apparente de racisme au Canada ont certainement été déterminants pour de nombreux Tsiganes de République tchèque, selon le journaliste Tuchek.

Les Tchèques « de souche » appellent les Tsiganes les « Noirs » à cause de leur peau foncée. De plus, de nombreux Tsiganes résidant en République tchèque sont considérés comme des étrangers, parce qu'ils sont souvent originaires de la Slovaquie voisine.

Déjà, des organismes internationaux de défense des droits ainsi que la Commission européenne, qui examine la candidature tchèque à l'Union européenne, ont souligné la discrimination dont sont victimes les quelque 200 000 à 300 000 Tsiganes qui habitent en République tchèque. Ils sont notamment la cible de groupes de *skinheads*.

Après la diffusion du reportage télévisé, le conseil municipal de la ville de Marianske Hory, à l'est de Prague, a provoqué l'indignation en offrant de payer les billets d'avion des Tsiganes qui accepteraient en contrepartie de léguer leurs appartements à l'administration locale. Le vol de Prague à Toronto coûte environ 740 dollars, soit l'équivalent de deux mois de salaire moyen en République tchèque, où le taux de chômage touche dix fois plus les Tsiganes que les autres Tchèques (30 % contre 3 %).

Les Tsiganes tchèques qui se sentent persécutés obtiennent un succès mitigé quand ils revendiquent le statut de réfugié au Canada. Sur 71 revendicateurs entendus depuis le début de 1997 par la Commission de l'immigration et du statut de réfugié, 22 ont obtenu le statut de réfugié, un a été débouté et 48 autres se sont désistés. Quelque 320 autres cas étaient en attente d'être entendus par la Commission à la fin du mois dernier, essentiellement à Toronto.

L'homme à la Mercedes : une décision d'ici lundi

Les enquêteurs de la Sûreté de Vaudreuil-Dorion ont remis hier aux procureurs de la Couronne leur rapport final d'enquête concernant le délit de fuite qui a suivi la mort de Vincent Desjarlais, de Vaudreuil.

Cet adolescent de 14 ans a été tué sur le coup lorsqu'il a été heurté par une Mercedes 300 dans la nuit du 30 mai. Le chauffeur de la voiture a pris la fuite dans la nuit.

Les enquêteurs de Vaudreuil-Dorion ont passé tout l'après-midi en réunion dans le bureau de Me Jean-Pierre Proulx, substitut du procureur de la Couronne de Valleyfield. Me Proulx a déjà indiqué qu'il étudiera le dossier et annoncera d'ici lundi si des accusations seront portées contre le propriétaire de la Mercedes.

CRAZY IRVING™
OUVERTURE BIENTÔT
Plaza Centennial
3391, boul. des Sources
D.D.O.
Aubaines brûlantes pour l'été
0 %** FINANCEMENT pour 6 mois AUCUN INTÉRÊT NI PAIEMENT ! (intérêt sur les frais) Jusqu'en février 1998

P9710-X KITHP9710X
- Intel Pentium 166 Mhz MMX
- Mémoire cache 512K PBC
- Mémoire de 16 Mo EDO
- Disque rigide de 1.7 Go
- Carte vidéo de 2 Mo 3D
- Lecteur 3.5 po 1.44 Mo
- Lecteur CD-ROM 16X Max
- Carte de son 16 bit 3D
- Fax/modem/voix 33.6
- Haut-parleurs stéréo 4.5 watts
- Clavier Win95, 104 touches
- Souris 2 boutons

1 499.98$

Tous les ordinateurs GMICRO sont livrés avec Windows 95, un logiciel Office Suite complet et une trousse Internet Totalnet avec 1 mois d'accès gratuit !

GMICRO SYSTÈMES INFORMATIQUES COMPUTER SYSTEMS
SURPASSE TOUTE COMPÉTITION

Un Pentium II 266 Mhz ?
Un lecteur DVD ?
Faites construire votre GMICRO selon vos spécifications !

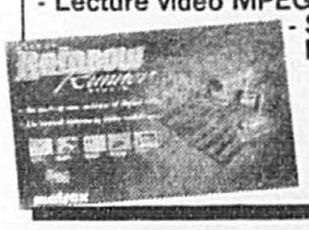
P9720-X KITHP9720X
- Intel Pentium 166 Mhz MMX
- Mémoire cache 512K PBC
- Mémoire de 32 Mo EDO
- Disque rigide de 2.5 Go
- Carte vidéo de 2 Mo 3D
- Lecteur 3.5 po 1.44 Mo
- Lecteur CD-ROM 16X Max
- Carte de son 16 bit 3D
- Fax/modem/voix 33.6
- Haut-parleurs stéréo de 80 watts
- Microphone avec support
- Clavier Win 95, 104 touches
- Souris Microsoft

1 899.98$

IMPRIMANTE COULEUR Canon BJC-210* GRATUITE
À l'achat d'un ordinateur en liquidation NEC IBM COMPAQ AST DIGITAL
Une valeur de 179,98$
* appareil remis à neuf garantie 1 an

Crazy Irving a le plus grand choix de logiciels adultes et de DVD à Montréal !

Rainbow Runner Studio P117020
Un nouveau monde de vidéo numérique matrox
- Edition vidéo de grande qualité sur PC
- Conférence vidéo en direct
- Sortie vidéo PC à télé
- Lecture vidéo MPEGI
- Saisie et édition vidéo PC-Magnétoscope



349.98$

Winmodem Sportster 28.8 / 33.6 P333109

US Robotics
99.98$*
* après rabais postal
Modem interne rapide et fiable, parfait pour tous les systèmes sous Windows.

Modem 56K * 2X PCMCIA P856163 Megahertz

369.98$
Technologie 2X perfectionnée pour votre portatif.
* Capacité de téléchargement de 56 Kbps. Cependant, la réglementation actuelle limite la vitesse à 53 Kbps.

GamePad Pro J075710 GRAVIS

39.98$
Jouez pour gagner avec ce module à 10 boutons, pour DOS et Windows.

Mise à niveau Illustrator 7 pour Windows CD106319

349.98$*
* après rabais postal
Le logiciel d'illustration qui offre la puissance et la souplesse qu'il vous faut, fabriqué par le chef de file en infographie.

DESKJET 820Cxi HEWLETT PACKARD H611102

399.98$
Imprimante couleur haute performance conçue pour Windows
- Résolution 600 x 600
- 6,5 pages / minute
- Peut contenir jusqu'à 150 feuilles

2535160-M

3575 Taschereau E ST-HUBERT — BOUL TASCHEREAU — RUE CHARLES — CRAZY IRVING — 398-0737
4355 Jean-Talon E ST-LÉONARD — PIE IX — VIAU — JEAN-TALON E — CRAZY IRVING — 398-0737
1195 Carré Phillips MONTRÉAL — CARRÉ PHILLIPPE — STE-CATHERINE — RENÉ LÉVESQUE — CRAZY IRVING — 398-0737

HEURES D'OUVERTURE :
LUNDI-MERCREDI : 10 H À 18 H
JEUDI- VENDREDI : 10 H À 21 H
SAMEDI : 9 H À 17 H
DIMANCHE : 10 H À 17 H

Certains articles sont montrés à titre indicatif seulement et peuvent différer de l'illustration. **Approbation de crédit requise pour certains articles. Détails en magasin. Ces soldes ne peuvent être combinés à aucune autre offre. Crazy Irving se réserve le droit de limiter les quantités de tout article. Certains produits peuvent être des articles de démonstration ou de série et ne sont pas disponibles dans tous les magasins
Prix en vigueur jusqu'au 30 août 1997.

CRAZY IRVING GARANTIT DE BATTRE N'IMPORTE QUEL PRIX ANNONCÉ !

PHARMACIENS(NES)
Nous sommes à la recherche de pharmaciens(nes) qui voudraient être copropriétaires de pharmacies à escompte complètement robotisées dont les seuls produits vendus seront des médicaments prescrits et O.T.C.
Mise de capital: 1 500 $
Inf.: Jean Quévillon (514) 336-0558

loto-québec résultats

Banco — Tirage du 97-08-13
1 2 8 10 16
17 21 33 37 39
40 41 46 47 48
51 52 57 58 64

Québécois — Tirage du 97-08-13
3 4
694 4373

Extra — Tirage du 97-08-13
NUMÉRO: 603381

T.V.A. LE RÉSEAU DES TIRAGES
Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle, cette dernière a priorité.

Bracelet Tennis
RIEN À PAYER AVANT FÉVRIER '98

SEULEMENT 1899$
OR 14k
serti de 2.50 carats total de diamants
Prix d'évaluation 5 000$
CM MICHAUD
937, rue Bélanger, Montréal, 948-1212
OUVERT LE DIMANCHE DE 12H À 17H

Retour

Pierre
FOGLIA

Après un long séjour en Europe, j'aime renouer en douceur avec le Québec, à Charles-de-Gaulle, à l'aire d'embarquement pour Montréal. À l'abri d'une revue que je fais semblant de lire, je me laisse envahir par les mots, les accents, les gens... et c'est comme avancer tout doucement dans la mer. On en a au genou, à la taille, au cou et oups, presque tout de suite par-dessus la tête : « Excusez-moi, vous ne seriez pas M. Foglia par hasard ? » On reprend pied, on s'ébroue. Non madame, je ne suis jamais par hasard.

L'avion du retour était plein de bébés dont un rouge. Une petite fille d'un roux flamboyant, d'à peu près deux ans. Elle venait de s'échapper des bras de son papa, je l'ai arrêtée au passage : « Comment tu t'appelles, bébé rouge ? » La question conne. La question mouton. Comment du-da-bèèèèle ? Mais bon, je n'étais quand même pas pour lui dire : « Hi baby, je capote sur les rouquines, donne-moi ton numéro de téléphone j'irai te garder samedi soir ! »

Ah si, si. J'ai toujours aimé les enfants. Les miens un peu moins. Mais les enfants des autres, beaucoup, toujours. Vous ai-je dit que j'étais grand-père ? Les gens sont bizarres. Ils n'arrêtent pas de me demander : « Quel effet ça fait ? » Quel effet tu veux que ça fasse ? C'est l'enfant d'une autre. Tu l'as quand tu veux. Et le plus merveilleux : tu ne l'as pas quand tu ne veux pas. Mais ce n'est pas ce que les gens veulent savoir. Ils veulent savoir : « Est-ce que tu sens plus vieux parce que t'es grand-père ? » Je n'ai pas vieilli d'un jour. Je n'ai pas rajeuni non plus. La seule différence, c'est dans les librairies : j'ai recommencé à tripper sur les livres d'enfants. La veille de mon retour, j'en ai dégotté un magnifique à la FNAC des Halles. Une histoire d'ogre rigolote.

Je vous la raconte, allez. Ça va nous faire du bien. Je vois qu'il n'y a pas grand-chose de drôle dans les journaux ces jours-ci. C'est plein d'avions qui tombent, de petits enfants qui reçoivent des coups sur la tête, un ogre en cache un autre... au moins le mien est rigolo, et il n'est pas en Mercedes. Il est en bateau.

Alors voilà, c'est l'histoire d'un ogre qui n'avait rien à souper et qui s'en va à la chasse. Il attrape une petite fille, un loup et un gâteau. Vivants. Pas le gâteau. Un gâteau n'est jamais vivant, encore que des fois, quand il y a de la crème dessus, comme celui-là, on dirait que si. En tout cas, l'ogre avait bien hâte de rentrer chez lui et de se mettre à table. Sauf qu'il habitait un grand château et que pour y aller, il fallait traverser une rivière en bateau, et que son bateau était trop petit pour transporter tout le monde en même temps. Alors l'ogre a fait d'abord traverser la petite fille. Puis il est revenu chercher le loup. Qui se léchait les babines, le loup ! C'est qu'il comptait bien bouffer la petite fille pendant que l'ogre irait chercher le gâteau. Heureusement, l'ogre comprit son erreur. Il fit demi-tour pour ramener le loup à son point de départ et rapporter le gâteau. Mais cette fois, c'est la petite fille qui se léchait les babines. Elle se disait qu'elle mangerait le gâteau pendant que l'ogre irait rechercher le loup. L'ogre était bien embêté : « Mes petits crisses, vous commencez à me faire chier », dit-il, ou presque.

La suite, je ne vous la dis pas. Faudra acheter le livre.

J'ai aussi acheté un autre livre à la FNAC, pas pour les enfants, pas vraiment pour moi non plus, en fait je l'ai juste acheté pour le titre : *Les amnésiques n'ont rien vécu d'inoubliable*. C'est génial comme titre, non ? Ce sont des petites pensées qui commencent toutes par « Je pense que », comme celle-ci, tiens : « Je pense que les jolies femmes sont encore plus jolies les cheveux mouillés. C'est vrai aussi pour les moches. » Ou celle-ci : « Je pense qu'on devrait demander à un soldat qui tue un ennemi de téléphoner à ses parents. »

C'est ce livre-là que je lisais en attendant l'avion du retour. Et il y avait cette fille rouge qui me tournait autour et j'ai ajouté une petite pensée à mon livre : « Je pense que je suis amoureux fou de toutes les rouquines du monde quel que soit leur âge et la couleur de leurs cheveux. »

— Comment tu t'appelles ?

— Elle s'appelle Aïki Simard, m'a obligeamment renseigné le papa. Ou plutôt Aïki Mekerian, a-t-il corrigé, du nom de sa maman arménienne née en Syrie. « J'aime mieux le nom de la mère que le mien parce que des Simard, y'en a déjà trop au Québec », a-t-il ajouté. A-t-il dit « trop » ou « beaucoup » ? Qu'importe. Ça voulait dire, amenez-en des Mekerian, des Sri Lankais et des Bulgares.

Ça m'a fait penser que je venais de passer un mois à travailler en France, le Tour de France, 4000 personnes, pas un Noir, pas un Arabe, un gros village tout blanc.

Ça me fait penser que je suis tanné, plus tanné que n'importe quoi d'autre en ce moment, de tous ces gens qui se taisent, qui laissent dire que le Québec est une terre d'intolérance, de racisme, d'intégrisme et autres rampantes conneries. Après un long séjour hors du Québec, c'est aussi la crainte de replonger dans les eaux glauques de vos silences qui me saisit.

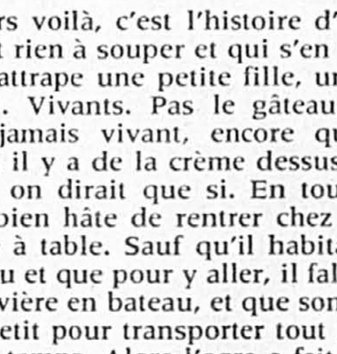
Mais bon, je ne pouvais pas non plus ne pas revenir, ma fiancée m'attendait dans sa robe bleue.

Fils de pub

Je connaissais Lauzon depuis sa dernière année à l'UQAM. Il habitait au-dessus de chez ma fiancée, avenue Laurier, chez Angelo, le tailleur. La nuit, j'entendais se rhabiller les filles qu'il avait ramenées, leurs talons dans les escaliers, clac, clac, clac. Plus tard, on s'est parlé. Dans les bars. La dernière fois qu'on s'est vu, il m'a parlé d'avion et de moto, il disait comme il aimait voler dans le Grand Nord. Il disait comme il aimait la moto la nuit, le bruit du moteur. J'aimais sa vivifiante méchanceté. Il était la preuve vivante de ce qu'avançait Nietzsche : la méchanceté développe l'esprit. Un vrai fils de pub. Je ne sais pas si le Québec a perdu un grand cinéaste en Lauzon, je ne connais rien au cinéma. Mais pour la méchanceté, je m'y connais un peu, mais pour la méchanceté si nécessaire à l'hygiène mentale, le Québec a perdu infiniment.

Je l'imagine là où il est maintenant lisant les journaux et tombant sur ce titre : « *Fort Boyard* sera diffusé malgré la mort de Marie-Soleil Tougas », je l'entends d'ici : « Décidément, on est mort pour rien. Surtout toi, chérie. »

Faites réémailler votre baignoire.
PRIX COURANT 190 $
OFFRE SPÉCIALE 130 $* GARANTIE 5 ANS valide jusqu'au 28 août
10 ans d'expérience
* Rabais de 60 $ du prix courant avec ce coupon
(514) 325-7041 M.B. CLASSIQUE
2534569

CENTRE DE SERVICE OFFICIEL
PATEK PHILIPPE GENEVE
ROLEX

Service professionnel pour montres mécaniques ou à quartz.
Horloger de formation suisse au sein de notre personnel.
KAUFMANN de SUISSE
2195 CRESCENT, (514) 848-0595

La nouvelle voie du savoir-faire.
(La chemise Oxford et le pantalon toile)

La chemise habillée classique en tissu oxford doux et confortable, une chemise passe-partout : tout aussi à l'aise avec un élégant complet qu'avec un pantalon de toile classique à double pli.
DES TONS RICHES, CHAUDS, ET DU TISSU CHENILLE PELUCHE CARACTÉRISENT UNE DES ALLURES LES PLUS EN VOGUE CET AUTOMNE. TRICOT CHENILLE, 75 $.
TIP TOP
*Prix courant 39,50 $ chacune. À l'achat de 2 chemises, obtenez la deuxième à 50% de rabais et ne payez que 29,50 $ chacune.
†Prix courant 59,99 $ chacun. À l'achat de 2 pantalons, obtenez le deuxième à 50% de rabais et ne payez que 44,99 $ chacun.

PROMOTION RETOUR À L'ÉCOLE
Du 14 au 17 août
chlorophylle h. tech.

ECHO
BLOUSON POLAR
79,95
REG 129,95
CANYON
PARKA GORE-TEX
199,95
REG 389,95
L'AVENTURIER
Montréal : 1647, St-Denis (métro Berri-UQAM) 849-4100
Laval : Centre Décor 440, 3912, Aut. 440 O. 681-8030
Brossard : 8025, boul. Taschereau 462-3389
Visitez notre site WEB : www.d4m.com/aventurier

Concours Souvenirs de voyage au Québec
Cet été, où que vous soyez, au Québec, prenez des photos !
À GAGNER : 10 ensembles appareil-photo *NIKON ZOOM 500 AF* d'une valeur de 330 $ chacun.
À GAGNER AUSSI : 10 forfaits week-end et un forfait d'une semaine dans des hôtels et auberges des Laurentides et de Charlevoix.
Tous les détails dans le cahier *Vacances voyage* de samedi ! La Presse

ALLURE CARRIÈRE.
CAPITAL-SUCCÈS.

HOLT RENFREW

Cet automne, la mode plébiscite le tailleur *business*.
La femme de tête optera pour des valeurs sûres
et s'en tirera à bon compte... sans transiger sur l'élégance.
Holt Renfrew propose la veste, le pantalon et la jupe taillés dans une
somptueuse étoffe pure laine, ainsi que le tricot de soie à manches longues.
Le quatre-pièces, 575 $. L'ensemble vert bouteille se coordonne au tricot
kiwi, le marron au tricot citrouille et le noir au tricot caramel. Cette mise
vous est offerte en tailles 4 à 16, au rayon des tailleurs.

HOLT RENFREW

MONTRÉAL : RUE SHERBROOKE, ANGLE DE LA MONTAGNE, (514) 842-5111 • CENTRE ROCKLAND, (514) 738-3500 • FAIRVIEW, POINTE-CLAIRE, (514) 694-6310
QUÉBEC : PLACE SAINTE-FOY, (418) 656-6783 OTTAWA : 240, RUE SPARKS, (613) 238-2200

VOUS TROUVEREZ UN PARC DE STATIONNEMENT INTÉRIEUR, AVEC SERVICE VOITURIER, À L'ARRIÈRE DE NOTRE MAGASIN DE LA RUE SHERBROOKE.

2535696

Enfant trouvé mort à Saint-Léonard

MARCEL LAROCHE

Un épais mystère entoure la mort d'un enfant de cinq ans dont le cadavre a été trouvé, hier matin, auprès de sa mère de 23 ans, blessée d'un coup de couteau à la poitrine et les poignets tailladés, à Saint-Léonard.

Répondant à un appel de détresse fait à la centrale d'urgence 911 à 3h08, des policiers du poste 54 de la CUM se sont présentés au 5054, rue Jonquet, où ils ont été accueillis par une femme en état de choc.

Après avoir rapidement expliqué être la soeur de la locataire du logement, la dame a conduit les policiers dans la chambre à coucher. C'est à cet endroit qu'ils ont découvert le corps inerte du garçonnet couché dans le lit. Il ne portait aucune marque de violence.

Du même coup, ils ont aperçu la mère de l'enfant, grièvement blessée, mais toujours vivante. Les policiers ont trouvé deux couteaux de cuisine dans le corridor menant du salon à la chambre à coucher. Elle a été transportée à l'hôpital Sacré-Coeur, à Cartierville, où les médecins ont réussi à lui sauver la vie.

L'enquête a été confiée aux sergents-détectives Roger Agnessi et Robert Fuller, des homicides. Au cours de la journée d'hier, les policiers se sont rendus au chevet de la mère et se sont butés à un mur de silence.

Le lieutenant-détective Claude Lachapelle, responsable de la section des homicides, a indiqué hier qu'il attendait de connaître les résultats de l'autopsie pratiquée aujourd'hui au Laboratoire de sciences judiciaires et de médecine légale de Montréal.

« Tout ce que l'on sait pour l'instant, c'est que l'enfant était en parfaite santé avant le drame et l'autopsie devrait déterminer la cause de sa mort », a-t-il dit, n'écartant pas l'hypothèse que le bambin ait été étranglé ou noyé par sa mère.

Altercation sanglante

MARCEL LAROCHE

Assailli par un individu qui venait de lui asséner un coup de poing à la figure, un jeune homme se serait vengé en le frappant avec un objet coupant, ne lui infligeant toutefois que des blessures superficielles.

L'incident qui aurait pu avoir de graves conséquences s'est déroulé tôt hier matin dans la cour d'un édifice à logements, situé au 12 625, rue Notre-Dame, dans le quartier Pointe-aux-Trembles, à Montréal.

Croyant avoir affaire à des voleurs reluquant ses deux vélos entreposés à l'extérieur, un locataire est sorti en trombe de son appartement, vers 2h15, pour y surprendre quatre jeunes, deux garçons et deux filles.

Une altercation a aussitôt éclaté entre le locataire et l'un des jeunes qui a essuyé un solide coup de poing en pleine figure avant de prendre la poudre d'escampette.

Furieux, le jeune homme de 20 ans a rappliqué quelques minutes plus tard pour s'en prendre violemment à son adversaire de 30 ans qui a été frappé à six ou sept reprises à l'abdomen avec un objet coupant ou tranchant, possiblement un petit couteau ou un tesson de bouteille.

Pendant que l'homme était transporté à l'hôpital, où il a été soigné pour des coupures superficielles, les policiers du poste 55 de la CUM procédaient à l'arrestation de trois suspects dans le secteur.

Deux adolescentes de 17 ans et un de leurs amis âgé de 19 ans ont été interrogés puis libérés quelques heures plus tard par les sergents-détectives Bertrand Taillefer et Claude Bussières, du SPCUM. Quant au présumé agresseur, un jeune de 20 ans, son arrestation ne serait qu'une question de temps, les policiers connaissant son identité.

Une nouvelle approche couleur de Lancôme

Offre spéciale!

Teint idole 30 mL
34$

À vous pour
27,50$

avec tout achat de produits de maquillage Lancôme, seulement chez Eaton.
Cette trousse professionnelle de maquillage, comprenant :
- un luxueux poudrier à couleurs, contenant deux fards à joues Blush Subtil et quatre ombres à paupières Maquiriche, dans les teintes chaudes ou froides de votre choix
- un mascara Définicils
- un pinceau pour ombre à paupières
- un pinceau à fard à joues

En vigueur jusqu'au 24 août 1997.

Les garderies ne seront pas perdantes, assure Mme Marois

LILIANNE LACROIX

« Mme Marois a mandaté le ministère de la Famille pour trouver des solutions et régler le problème rapidement. Chose certaine, et la ministre en fournit encore la garantie, il n'y aura pas de perte pour les garderies... »

La ministre Marois étant toujours en vacances, c'est son attachée politique, Marie-Claude Martel, ainsi que la conseillère-cadre, Nicole Boily, qui ont voulu rassurer en son nom les responsables de garderies ainsi que les parents qui s'inquiètent de l'implantation chaotique de la politique des « jours à 5 $ » pour les enfants de quatre ans.

Devenues des centres de la petite enfance, les garderies ont reçu récemment confirmation des montants qui leur seraient octroyés dans ce nouveau cadre et qui les laissaient avec un trou global estimé à 10 millions, soit une moyenne de 15 000 $ en manque à gagner pour les 675 garderies du Québec.

« On est en train d'évaluer la situation, dit Mme Martel. Nos chiffres diffèrent de ceux des garderies, alors on regarde tout cela pour trouver la solution. »

« Il faut une analyse encore plus fine, garderie par garderie, pour connaître l'ampleur du problème. Il ne faut pas oublier que certaines affichent des écarts positifs », ajoute Mme Boily, tout en admettant que ces dernières sont peu nombreuses. Elle se garde toutefois d'émettre quelque évaluation du manque à gagner. « On va s'asseoir ensemble et trouver une solution », reprend Mme Boily qui a été chargée de cette tâche délicate par la ministre.

Cette solution, souligne Mme Martel, devra respecter le cadre budgétaire, ce qui semblerait à priori exclure l'injection de nouveaux fonds. Mais Mme Boily donne un son de cloche un peu différent : « Quand on garantit qu'il n'y aura pas de perte, on sait qu'il va y avoir de l'argent à injecter. »

Mme Martel assure d'ailleurs que l'on ne se limitera pas à régler les cas les plus problématiques pour négliger les casse-tête moins graves : « Il n'y aura pas de perte nulle part, assure Mme Martel. La promesse de la ministre sera respectée. »

Cette promesse ne rassure qu'à moitié Mme Claudette Pitre-Robin, de la Concertaction interrégionale des garderies du Québec, qui avait d'ailleurs confié ses inquiétudes en conférence de presse hier matin : « Ils ont avoué pouvoir « gratter » un million ou deux, mais c'est loin du compte... » Malgré les promesses du cabinet de Mme Marois, Mme Pitre-Robin hésitait donc à se réjouir : « On ne peut sûrement pas dire que la partie est dans la poche. C'est pour cela qu'on ne lâchera pas la pression. »

Pourquoi le ministère n'a-t-il pas examiné bien avant la question budgétaire avec les regroupements de garderies qui ne demandaient pourtant que cela ? « Le travail devait être fait très rapidement et cette étape a peut-être été un peu escamotée », admet Mme Boily.

Mme Pitre-Robin craint en effet qu'une sorte de pensée magique n'ait présidé aux prévisions optimistes du ministère. Si c'est le cas, Mme Marois risque fort de se retrouver coincée entre trois promesses : celle faite aux parents d'enfants de quatre ans qui s'attendent à payer 5 $ dès septembre (les trois ans doivent suivre en 1998) ; la garantie aux garderies qu'elles n'encourraient pas de pertes du fait de sa nouvelle politique, et enfin la promesse qu'elle a vraisemblablement dû fournir à ses collègues du Cabinet de travailler à sa réforme dans un cadre budgétaire restreint qu'il n'est sûrement pas question d'agrandir outre mesure.

À la lumière du débat qui s'amorce, une question se pose maintenant : ces promesses sont-elles vraiment conciliables ?

Cartier

Montre
Must® ronde
Argent massif.
Etanche jusqu'à 30 mètres.

©1996 Cartier Inc.

Concessionaire Cartier Agréé

BIRKS
JOAILLIERS DEPUIS 1879
1240 PHILLIPS SQUARE, MONTREAL, 397-2511

2535348

Après avoir offert
la fibre optique, les réseaux RNIS
et les terminaux interactifs,
Bell fait un coupon.

Y'était temps !

50 $ de rabais sur le Vista 350.

Présentez-vous entre le 1er et le 31 août avec ou sans ce coupon dans un **magasin *Téléboutique*MC Bell** et découvrez tous les atouts du plus évolué de nos appareils téléphoniques. Le téléphone Vista' 350 permet de profiter des services Opérac^MC Bell et ainsi, de faire des transactions bancaires. Il permet aussi de consulter les prévisions de la météo, les résultats de la loterie et les horaires des films et des spectacles. Obtenez **un mois ~~gratuit~~** en vous abonnant à son complément idéal, le service d'Affichage d'Appel en attente.

1 888 850-BELL
www.bell.ca/vista350

Certaines restrictions s'appliquent.
'Marque de commerce de Northern Telecom
Services Opérac^MC fournis par New North Média avec la collaboration de Bell Canada

Bell
du génie et des gens

Montréal métro

Motion pour bloquer la vente de Blue Bonnets

La nouvelle majorité au conseil municipal de Montréal compte proposer un bail à long terme

CLAUDE-V. MARSOLAIS

La nouvelle majorité au conseil municipal de Montréal compte faire adopter lors de l'assemblée du 25 août une motion susceptible d'empêcher la vente d'une partie des terrains de l'hippodrome Blue Bonnets à la Société de promotion de l'industrie des courses de chevaux (SPICC) et de proposer plutôt la signature d'un bail à long terme.

Le chef de l'opposition, Thérèse Daviau, qui a signé l'avis de motion de concert avec le conseiller indépendant Pierre Gagnier, a expliqué à *La Presse* que la vente des terrains de l'hippodrome et les conditions de la vente relevaient du comité exécutif de la Ville, mais que le conseil disposait de la marge de manoeuvre nécessaire pour bloquer la transaction en mettant son veto sur les changements de zonage ou le règlement d'emprunt pour rembourser la dette.

En proposant un bail à long terme au lieu d'une vente, Mme Daviau soutient que cette solution est beaucoup plus avantageuse puisque le gouvernement du Québec et la Ville n'ont pas à débourser d'argent en ces temps difficiles. Elle le sera également pour la SPICC qui pourra voir le coût de son bail diminuer.

L'opposition soutient que la vente des terrains n'est pas avantageuse pour les Montréalais. Leur valeur comptable est de 49 millions mais Québec et la SPICC n'offrent que 15 millions pour leur achat plus une compensation de 10 millions pour mettre fin au bail de sept ans. Or celui-ci assure à la Ville des revenus de 33,8 millions jusqu'à l'an 2003.

« Pour que la vente soit équitable, il faudrait que le gouvernement ajoute de 18 à 20 millions car avec l'offre d'achat présentement sur la table, Montréal va se retrouver avec une dette de 24 millions à rembourser, sans compter les investissements de 10 millions pour refaire l'entrée de l'hippodrome et améliorer la desserte du boulevard Décarie », constate le chef de l'opposition.

En ce qui concerne l'ouverture de l'enclave dans laquelle se trouve l'hippodrome en reliant le boulevard Cavendish à Royalmount par la construction d'un viaduc au-dessus des voies ferrées, l'opposition n'y songe pas à court terme. « Si l'industrie des courses réussit son pari d'en faire un haut lieu du monde hippique en doublant sa fréquentation, nous l'envisagerons sérieusement », de conclure Mme Daviau.

Bref, la proposition de la nouvelle majorité au conseil vise à limiter considérablement les coûts pour les contribuables montréalais.

Elle fait en sorte que les immobilisations soient davantage orientées vers les besoins urgents comme la réfection des rues, la rénovation du système d'égout et d'eau et l'entretien des bâtiments de la Ville.

Cibistes, sachez chasser l'auto cachée !

STÉPHANIE MORIN

Guerrier, Silver, Baboche, ça vous dit quelque chose ? C'est pourtant de cette façon que s'interpellent et se reconnaissent une quinzaine d'automobilistes cibistes de Repentigny qui perpétuent une tradition de plus de 20 ans : les chasses mobiles.

Pour le commun des mortels, le nom peut évoquer une poursuite effrénée pleine de risques. Pourtant, les participants assurent que les chasses ne comportent aucun danger. « Ce n'est pas une course », soutient Baboche, qui participe à ces chasses depuis cinq ans.

Le principe est simple. Pour participer, chaque véhicule doit être équipé d'un poste bande publique (mieux connu sous le nom de *C.B.*). Une automobile est désignée pour aller se cacher. Une fois la cachette trouvée, le pilote lance des messages radio qui permettent aux autres participants de le retrouver.

Ces messages ne sont pas des indices, mais plutôt des modulations, des ondes radio qui aident les « chasseurs » à localiser le pilote au moyen d'un système de radar des postes récepteurs-émetteurs. « Plus tu te rapproches, plus les aiguilles ou les lumières de ton appareil montent », explique un autre grand amateur, Crapaud. Le gagnant est celui qui réussit à atteindre le premier le véhicule caché. Le principe du bon vieux jeu de la cachette, quoi !

Le tout se déroule suivant des règles très précises et dans une aire de jeu prévue d'avance. Les chasses locales, plus spontanées, se déroulent sur un petit territoire, comme les limites d'une municipalité. Ce genre de chasse est relativement populaire en périphérie de Montréal. Les chasses défi, elles, peuvent couvrir plusieurs centaines de kilomètres carrés. Ces dernières peuvent attirer une centaine de participants et sont plus organisées : commanditaires, publicité, prix au gagnant, etc.

Et ne cherchez surtout pas à connaître les véritables noms de ces « chasseurs ». Entre eux, les cibistes se servent uniquement de leurs surnoms, ignorant même les noms de famille des gens qu'ils côtoient depuis des années. Une tradition, selon Crapaud.

Ces chasses attirent des gens de tout âge, mais surtout des moins de 25 ans. Les pilotes sont presque exclusivement des hommes, les quelques femmes qui les accompagnent étant confinées au rôle de copilote. Comme les chasses commencent rarement avant minuit, les participants se rencontrent plus tôt dans le stationnement du Tim Horton pour jaser et se raconter quelques anecdotes des chasses précédentes.

« Un participant s'est déjà caché dans un mariage et a camouflé sa voiture avec des boucles et des rubans, explique Guerrier. Ça nous a pris beaucoup de temps à le trouver. » « Et Yoda, lance Crapaud, il tournait en rond dans un stationnement pour vérifier d'où provenait la modulation quand un policier s'est arrêté pour lui demander s'il était saoul ! »

Les contacts avec la police sont relativement bons pour les cibistes. Ces derniers sont toutefois conscients que ce jeu peut parfois devenir problématique. « Quelquefois, les gens ont peur quand des automobiles tournent autour de leur maison, souligne Guerrier. Et c'est normal. »

Les chasses mobiles sont fort peu connues. Les citoyens ont donc plusieurs raisons de s'inquiéter lorsqu'ils voient des véhicules rôder dans leur voisinage. « Votre texte va peut-être les rassurer », croit Dominique Lapointe, policière à Repentigny.

Selon Julie, une passionnée des chasses mobiles depuis bientôt 15 ans, la majorité des cibistes respectent le Code de la route. Au sein du groupe, Julie, âgée de 29 ans, fait figure de doyenne. Accompagnée de son copain Popeye, elle a initié ses trois enfants au jeu, preuve irréfutable à son avis que « les chasses mobiles ne sont pas dangereuses ». « Ce que ça prend, c'est de l'expérience et du talent, pas de la vitesse », lance-t-elle avant de repartir « à la chasse ».

PHOTO ARMAND TROTTIER, *La Presse*

La chasse a été bonne pour Silver ce soir-là : il a été le premier a découvrir le véhicule camouflé sur une petite route de terre.

Justice

La vérité qui se monnaie ne vaut pas cher

Yves Boisvert

Que penser du témoignage d'une personne qui exige 50 000 $ pour dire « la vérité » ? Que penser de la compagnie d'assurances Général Accident, un des gros noms de l'industrie, qui accepte de verser l'argent pour que cette personne témoigne contre un assuré ? Que penser de l'avocat Paul Bertrand, de Hull, qui va verser au « délateur » une avance de 25 000 $ en petites coupures dans une enveloppe ?

Avouons que tout ça ne vole pas très haut au-dessus de la moquette.

La plupart des avocats consultés par *La Presse* étaient plutôt estomaqués d'apprendre qu'une société aussi importante que la Général Accident puisse se prêter à ce genre de manoeuvres. C'est pourtant une évidence qu'une vérité qui se monnaie ne vaut pas cher devant le juge. On justifie le paiement des délateurs devant les tribunaux criminels parce qu'ils sont le seul instrument de lutte contre le crime organisé, et encore là, les jurys ne leur sont pas toujours sympathiques. Alors imaginez devant la cour civile, dans un combat entre une « grosse compagnie » et un assuré...

La société Général Accident vient de le réaliser dans un jugement qui n'a pas fini de faire jaser. La juge Louise Lemelin, de la Cour supérieure, a condamné la G.A. à verser quelque 600 000 $ à la succession d'un notaire pour l'incendie qui a détruit l'édifice de sa compagnie (Mica Canada), en 1992, à Hull.

Le notaire en question, Denis Charbonneau, n'était pas blanc comme neige. Il a menti à son assureur sur plusieurs points et ses affaires étaient en déconfiture au moment de l'incendie. La G.A. l'a carrément accusé de vouloir la frauder. Et convaincue qu'il avait fait mettre le feu, elle s'est crue autorisée à verser de l'argent à un délateur qui refusait de parler gratuitement. Une fois payé, l'homme a affirmé avoir mis le feu à l'édifice à la demande de Charbonneau. Son témoignage a été complètement rejeté par la juge Lemelin.

Elle reproduit dans le jugement le contrat passé entre le témoin et la G.A., découvert par l'avocat de la succession, André Bois, où il est dit qu'il se confessera à la police à la condition qu'aucune poursuite criminelle ne soit entreprise contre lui sur cette base. Il est prévu qu'il recevra un total de 50 000 $ pour faire la déclaration et témoigner.

Ce que le jugement ne montre pas est que le dossier s'est complètement pourri entre l'avocat Bertrand et l'avocat Bois. L'avocat Bois accuse son collègue et la G.A. d'être de mauvaise foi et d'avoir voulu étrangler son client, qui a fini par se suicider avant le procès. Charbonneau a d'ailleurs poursuivi la G.A. ; Me Bertrand, lui qui jouit d'une bonne réputation à Hull, poursuit l'avocat Bois pour diffamation...

L'avocat Guy Pepin a été parachuté dans le dossier pour remplacer Me Bertrand. Même s'il a défendu le paiement du témoin comme une tentative de lutter contre la fraude à l'assurance (un phénomène de trois milliards par année au Canada), il n'était visiblement pas à l'aise avec cette stratégie. Une stratégie qui ressemble aux excuses de certains policiers qui tournent les coins ronds sous prétexte de lutter contre le crime.

Eh ! Après tout, les Matticks ont bien importé 26 tonnes de haschisch, non ? Pour les coincer, quel mal y a-t-il à aider sa preuve ? Ici, la G.A. n'a commis aucun crime. Mais le raisonnement est le même : la fin justifie des moyens douteux.

Le mal qu'il y a, c'est que le système perd sa crédibilité chaque fois un peu plus. Puis, une fois découverte, la manoeuvre se retourne contre ses auteurs, tout déconfits, qui jurent de leur bonne foi...

« Il est normal de payer les frais d'un témoin : hôtel, déplacement, etc. Mais en plus de 40 ans de carrière, je n'ai jamais même accepté de payer une journée de travail perdu d'un témoin », dit l'avocat montréalais Pierre Bourque (aucun lien avec le maire). La raison en est fort simple : le témoin doit paraître indépendant. Je suis peut-être plus catholique qu'il ne le faut, mais j'ai toujours pensé que pour l'intérêt de mes clients, on ne devait pas risquer d'entacher la crédibilité d'un témoin en le payant. »

« C'est sûrement une première, du moins je n'ai jamais entendu parler de choses semblables », dit Me François Aquin, une sommité en droit civil au Québec. « Je ne sais pas si ça doit rendre un témoignage inadmissible, mais ça marque certainement la crédibilité du témoin d'un gros zéro. Je me souviens d'avocats qui faisaient un drame parce qu'on avait payé une chambre d'hôtel un peu confortable à un témoin de l'extérieur ! Alors, 50 000 $... »

« D'autre part, ajoute-t-il, je m'interroge sur la légalité d'un contrat entre le délateur et l'assureur, entre autres parce qu'on y garantit une sorte d'impunité pénale. Il me semble qu'on ne peut pas pactiser avec un criminel. »

« C'est un choc pour moi, dit Simon Venne, autre avocat d'expérience. La question n'est même pas de savoir si le témoin a dit la vérité ou non. Le tribunal, s'il sait qu'un témoin a été payé, ne devrait même pas l'entendre ! Quelle image cela donne-t-il ? Ça ouvre la porte à toutes sortes d'abus... » Combien ne seraient-ils pas tentés d'arranger la vérité à ce prix ?

« L'obligation de témoigner fait partie des devoirs du citoyen, dit l'avocat Julius Grey. En plus, ça instaure une justice à deux vitesses, où seules les compagnies ou les gens fortunés pourraient payer des témoins. »

L'ancien juge de la Cour suprême Louis Philippe de Grandpré, qui a travaillé pour de nombreuses sociétés d'assurances, admet qu'on puisse offrir une récompense pour obtenir une information vraie. Mais dans ce cas précis, à la lumière du jugement, il n'aurait pas accepté ce genre d'arrangement. « La formule est mauvaise, c'est certain. Je ne crois pas que la G.A. ait été de mauvaise foi ; il est clair qu'elle a été guidée par son procureur (Bertrand). » Il ajoute n'avoir jamais vu pareille chose, lui qui est dans le métier depuis... 1938.

L'EXPRESS DU MATIN

Fraude de maïs

■ Réal Gaudette, 56 ans, et Ghislain Lachance, 43 ans, viennent d'être accusés d'une fraude totalisant deux millions de dollars et impliquant des stocks de maïs. Le premier suspect, originaire de Saint-Thomas-d'Aquin, agissait comme exploitant de l'entreprise Élévateurs Beauce Grains, située à Saint-Denis-sur-Richelieu. Le deuxième suspect, résidant à Saint-Elzéar-de-Beauce, était quant à lui propriétaire de la compagnie qui prenait en consigne les récoltes des producteurs de la région. En février 1996, fait faillite alors qu'il manque d'importantes quantités de maïs, indique la SQ. 11 personnes assurent ainsi avoir été victimes d'une fraude.

Suspect de délit de fuite relâché

■ Le propriétaire de la BMW ayant mortellement heurté un garçon de 17 ans a été relâché hier. L'homme de 32 ans avait été arrêté à son domicile de Saint-Léonard mardi soir, après qu'un témoin ait vu sa luxueuse voiture heurter l'adolescent, s'éloigner et revenir sur les lieux de l'accident. Le Service de police de la CUM a indiqué qu'on n'était pas en mesure de prouver que le suspect se trouvait alors au volant. Mardi, celui-ci a d'ailleurs téléphoné au poste pour dire que son véhicule avait disparu. Diverses expertises et analyses doivent toutefois être effectuées sur la voiture.

Chauffard à Pierrefonds

■ Un chauffard de 21 ans a blessé deux personnes et s'est mis lui-même dans un piètre état hier matin, en dévalant le boulevard Gouin en sens inverse, à Pierrefonds. Le jeune homme a d'abord blessé un passager de 44 ans en frappant un premier véhicule près de la rue Sunnybrook. Il a ensuite continué sa route dans la mauvaise voie, pour heurter une deuxième voiture et blesser grièvement son conducteur, un homme de 70 ans. Ce dernier a été transporté à l'hôpital Sacré-Coeur, tout comme le chauffard, qui souffre d'un traumatisme crânien. Il sera accusé de délit de fuite et, possiblement, de conduite dangereuse.

Disparition

■ Reine Baril, âgée de 48 ans, est disparue le 15 juillet du domicile de sa mère, qui habite Saint-Charles-de-Mandeville. Dépressive et hypoglycémique, la dame aux cheveux poivre et sel est parfois confuse et se laisse dépérir. Au moment de sa disparition, elle portait un jeans délavé et un chandail beige. Elle possède une Volkswagen Golf blanche. On peut rejoindre la SQ au 514-835-4768.

Le transfert à Dorval déplaît

Selon un sondage, le public craint une augmentation du bruit, même si on estime qu'il s'agit d'une bonne décision d'affaires

LA PRESSE

Un sondage commandé par les défenseurs de Mirabel et effectué dans toute la région de Montréal indique que 70,4 % des répondants sont d'avis que le transfert des vols internationaux à Dorval se traduira par une augmentation très (30,2 %) ou assez importante (40,2 %) du bruit dans les environs de cet aéroport.

Les questions de l'enquête, effectuée en juin dernier, ont été conçues par Écho Sondage et la Coalition élargie pour le soutien de l'aéroport de Montréal-Mirabel, qui semble se soucier beaucoup de la qualité de vie dans la partie ouest de l'île de Montréal.

On a ainsi demandé si l'augmentation du nombre de vols menacera la sécurité de la population environnante (32,5 % croient qu'il y aura un risque significatif), se traduira par une hausse de la circulation automobile (85,3 % estiment que l'accroissement sera sensible) et aggravera la pollution (63,1 % prévoient une augmentation « très » ou « assez » importante).

On rappelle dans la même veine qu'il y a un couvre-feu aérien à Dorval avant de demander si le transfert se traduira par une augmentation ou une diminution de la période de temps pendant laquelle les avions pourront se poser et décoller : 64,3 % choisissent la première suggestion.

Le plus grand nombre est en désaccord avec le transfert des vols internationaux à Dorval tout en se disant d'avis qu'il s'agit d'une bonne décision d'affaires.

« Les gens désapprouvent le geste d'un point de vue personnel, quand ils évaluent l'impact sur la vie de tous les jours, mais quand ils rationalisent, ils en viennent à la conclusion qu'il s'agit d'une bonne décision sur le plan économique », explique André Poirier, un des associés de la maison Écho Sondage.

Principaux motifs de désaccord avec la décision du transfert : mauvaise décision économique (27,4 % de ceux qui désapprouvent), impact environnemental (13,8 %), mauvaise décision de gestion (13,2 %), Dorval n'a pas la capacité nécessaire (6 %). Parmi ceux qui l'entérinent, 28,5 % invoquent le fait que Dorval est plus rapprochée, 19,3 % disent qu'il s'agit d'une bonne décision économique, 12,9 % d'une bonne décision de gestion, 12,1 % qu'il y aura accroissement du trafic aérien.

Le plus grand nombre (29 %) croient que le transfert a été décidé pour réduire les coûts de fonctionnement, 23 % pour faire à nouveau de Montréal une plaque tournante du transport aérien et 20,7 % pour satisfaire les gens d'affaires montréalais, alors que 10,1 % ont choisi parmi les réponses suggérées qu'il s'agit d'une décision d'affaires juste et équitable et 9,8 % qu'on a voulu répondre aux demandes d'Air Canada. En répétant la question et en additionnant les premiers et deuxièmes choix, l'accroissement du trafic aérien prend le dessus.

Pas moins de 68,6 % ne peuvent dire spontanément qui est responsable de la gestion de Dorval-Mirabel, 27,5 % répondent correctement qu'il s'agit d'Aéroports de Montréal (ADM), 1,8 % qu'ils sont administrés par le gouvernement fédéral, 1 % par le Québec. Si on devait éventuellement n'en garder qu'un, 25,9 % choisiraient Dorval et 13,8 % Mirabel, la majorité estimant que les deux doivent demeurer ouverts.

Et si une autorité devait être habilitée à trancher le débat du transfert, 29,2 % choisissent le gouvernement du Québec, 24,1 % le fédéral, 13,1 % ADM, 11,8 % la Cour suprême et 7,4 % Air Canada.

PHOTO ALAIN ROBERGE, *La Presse*

Pluie joyeuse au Jardin botanique

La pluie en a rendu plus d'un mélancolique, mais la petite Magali Desmarais et son frère Hugo ont saisi l'occasion de jouer les parachutistes. Fouettés par le vent, dans le stationnement du Jardin botanique, les deux enfants ont quand même dû se résoudre à fuir les 20 à 35 millimètres de gouttelettes ayant arrosé la région montréalaise hier, pour se planter le bout du nez bien à l'abri, au milieu des parterres du maire Bourque.

FrancoFolies durant la Saint-Jean : Guy Bouthillier s'inquiète

SONIA SARFATI

Le Comité de la Fête nationale s'inquiète du fait que l'an prochain les FrancoFolies de Montréal pourraient chevaucher les festivités entourant la Saint-Jean-Baptiste.

Guy Bouthillier, président du Comité, juge en effet « précipitée » l'annonce faite samedi par le président des FrancoFolies, Alain Simard, concernant la tenue des 10es FrancoFolies du 18 au 27 juin 1998 — avec une journée de relâche le 24 juin.

« Mais la Fête nationale, ce n'est pas seulement le défilé et le méga-spectacle du 24, note M. Bouthillier. Beaucoup de fêtes de quartier se tiennent aussi la veille et attirent quelque 300 000 personnes. Parmi elles, beaucoup de nouveaux Québécois. »

De nouveaux arrivants auxquels s'adressent aussi —et de plus en plus — les FrancoFolies, fait remarquer Caroline Jamet, directrice des communications de l'événement : « Nous travaillons dans le même sens que M. Bouthillier et nous sommes sûrs que nous parviendrons à nous entendre », fait-elle.

Sur le sujet, la même confiance règne au ministère des Communications et de la Culture. « Nous sommes certains que les liens entre les FrancoFolies et la Fête nationale ne sont pas rompus. J'ai parlé à MM. Simard et Bouthillier, et je suis convaincu qu'ils vont arriver à trouver une complémentarité entre les deux événements », a indiqué Gilles Corbeil, directeur de cabinet de la ministre Louise Beaudoin.

Une rencontre est d'ailleurs déjà prévue entre les deux hommes dans une quinzaine de jours, au moment du retour d'Alain Simard — qui est actuellement en vacances. Lors d'une rencontre antérieure, le président du Comité de la Fête nationale et celui des FrancoFolies avaient déjà convenus que les FrancoFolies feraient relâche le 24 juin.

« Nous espérons qu'après quelques années, nous développerons des projets communs, souligne Alain Simard dans la lettre qu'il a fait parvenir lundi à Guy Bouthillier. Ce serait un grand rêve d'envisager une éventuelle collaboration avec la Fête nationale du Québec. »

CRTC **AVIS PUBLIC** Canada

Avis publics CRTC 1997-104 et 1997-105. Le CRTC établi l'ordre du jour de l'examen de ses politiques pour tous les secteurs de la radio, y compris la radio commerciale, la radio sans but lucratif, et la radio de la Société Radio-Canada (avis public 1997-105). Il annonce également le processus d'examen de sa politique pour le secteur de la radio commerciale (avis public 1997-104), composé de deux étapes d'observations écrites aboutissant à une audience publique à compter du 1er décembre 1997. La date limite pour soumettre ses observations dans le cadre de la première étape est **le 30 septembre 1997.** Les parties intéressées, qu'elles aient pris part ou non à la première étape, auront l'occasion de répondre aux observations déposées au cours de cette étape. La date limite pour la deuxième étape est **le 3 novembre 1997.** Les observations écrites doivent parvenir à la Secrétaire générale, CRTC, Ottawa, Ont. Le texte complet de ces avis publics sont disponibles en communiquant avec la salle d'examen à Hull, au (819) 997-2429; ou au bureau du CRTC à Montréal (514) 283-6607, ou en consultant notre site Internet : http://www.crtc.gc.ca. Les avis publics sont également disponibles, sur demande, en média substitut.

Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes — Canadian Radio-television and Telecommunications Commission

* Basé sur une location Ford 24 mois, 36 000 km alloués. 8 c du km excédentaire, comptant requis de 3 495 $ payable dans un an, sans intérêt si payé en entier, en juillet 1998. Sur approbation de crédit, aucun frais caché.

CHATEAU AUTOMOBILE inc. MERCURY LINCOLN **331-4020**

11885, boul. Laurentien, Montréal
Entre le boul. Henri-Bourassa et le boul. Gouin

SWISS ARMY

Les nouveautés de Swiss Army:
une durabilité à l'épreuve du temps.

Une exclusivité Birks au Canada... les nouvelles montres Swiss Army en titane. D'une endurance exceptionnelle, ces montres sont dotées d'un mouvement suisse au quartz, d'un cristal de saphir et affichent la date. De plus, elles viennent avec une garantie de trois ans, un service de gravure sans frais et un certificat pour le remplacement gratuit de la pile.
Modèle tout en titane 595 $, deux tons 695 $.

BIRKS
JOAILLIERS DEPUIS 1879

1240, SQUARE PHILLIPS 397-2511 • FAIRVIEW POINTE-CLAIRE • CENTRE ROCKLAND CARREFOUR LAVAL • PROMENADES ST-BRUNO

POUR PLUS D'INFORMATIONS, COMPOSEZ LE 1-800-682-2622 • http://www.birks.com

Autre vol mystérieux... à la SQ

ÉRIC CLÉMENT

Un autre mystérieux vol de documents, survenu en octobre 1996 au quartier général de la Sûreté du Québec, a mis le directeur général adjoint Gilles Falardeau dans l'embarras, hier, lors de son témoignage devant la commission Poitras.

M. Falardeau ne se souvenait plus si, comme il l'avait déjà déclaré, c'est l'ex-directeur général Serge Barbeau qui l'avait informé de ce vol, le 17 octobre 1996. Le vol avait eu lieu dans les bureaux de Louise Pagé, alors directrice générale associée à l'administration, mais celle-ci n'en avait pas parlé à Serge Barbeau avant d'en aviser, par écrit, le gouvernement, le 21 octobre 1996.

Si la clé de ce mystère n'a pas été trouvée, le contre-interrogatoire de M. Falardeau par l'avocate de Mme Pagé, Johanne Drolet, a permis de constater qu'encore une fois, les circonstances de ce vol, perpétré quelques semaines après celui, tout aussi bizarre, survenu dans les locaux du juge Jean-Pierre Bonin, n'améliorent guère l'image du corps policier.

En effet, tout comme dans le cas du vol survenu dans les locaux du juge, au palais de justice de Montréal, le 6 septembre 1996, le voleur est entré dans le bureau grâce à une clé possédée par très peu de personnes. « Normalement », seuls les membres de l'état-major de la Sûreté (alors Serge Barbeau, Georges Boilard, Gilles Falardeau, Louise Pagé et André Dupré) et le personnel d'entretien ménager pouvaient pénétrer dans le bureau de Mme Pagé, grâce à une carte magnétique.

Mme Pagé apprend le 16 octobre 1996 qu'elle doit rencontrer le juge Bonin le 21 octobre. Elle trie ses dossiers et constate que plusieurs pages de ses cahiers ont été arrachées et volées. Les pages volées contenaient des notes sur des événements de juin et juillet 1995, alors que Mme Pagé avait fait des recommandations à M. Barbeau quant aux mesures à prendre à la suite du jugement Corbeil-Laramée ordonnant l'arrêt du processus dans l'affaire Matticks, le 15 juin 1995.

Enquête sur la SQ

Interrogé sur ce vol lors de son témoignage le 23 avril dernier, M. Barbeau a dit qu'il ne se rappelait pas l'avoir appris avant qu'il se retire de ses fonctions, le 18 octobre 1996. Interrogé de nouveau sur le sujet le 30 avril, il a encore dit qu'il ne se souvenait pas de l'avoir su, mais a ajouté qu'il était « possible » qu'il ait eu cette information et qu'il l'ait donnée à Gilles Falardeau.

Lorsque, dans le cadre d'une enquête interne, les inspecteurs-chefs Gilles Bouchard et Jean-Claude Turcotte ont rencontré M. Falardeau le 14 janvier dernier, celui-ci leur a déclaré qu'il avait appris « par le directeur général le 17 octobre que madame Louise Pagé s'était fait voler les documents demandés ».

Or, selon les documents déposés devant la commission, Mme Pagé... n'a jamais parlé de ce vol, ni à Serge Barbeau ni à celui qui l'a brièvement remplacé le 18 octobre 1996, soit Georges Boilard, avant d'en aviser le ministre Robert Perreault et le premier ministre Lucien Bouchard, le 21 octobre 1996.

Hier, M. Falardeau a été flou sur le sujet. Il a expliqué qu'il a assisté au témoignage de M. Barbeau devant la commission Poitras et qu'avant d'entendre ce témoignage, il avait « la certitude » d'avoir appris le vol de la bouche de son patron. Depuis, il ne sait plus trop. Il pense que, le 17 octobre 1996, M. Barbeau lui avait parlé d'un vol intervenu dans le réseau informatique de la SQ et non du vol de Mme Pagé.

Louise Pagé, actuellement sous-ministre associée à la direction générale des services correctionnels, sera un témoin-clé dans cette affaire. Elle témoignera en septembre ou octobre.

Par ailleurs, la SQ a refusé de commenter à *La Presse*, hier, la divulgation publique, mardi, du rapport d'enquête effectué par le Service de police de la CUM sur le vol de documents dans les bureaux du juge Bonin. Il n'est donc pas possible de savoir si la SQ procédera à une enquête interne sur ce vol de dossiers non élucidé, ni pourquoi le caporal Sylvain Beaulne, prêté « pour 4 à 5 mois » comme agent de liaison à la Régie des alcools, des courses et des jeux, s'y trouve toujours, plus d'un an après y avoir été assigné.

Enfin, la demande de prolongation des travaux de la commission Poitras, au-delà de la limite prévue de novembre prochain, est actuellement étudiée par le ministère de la Sécurité publique. La décision du Conseil des ministres sur recommandation du ministre Robert Perreault sera rendue publique avant la fin du mois.

Une telle puissance s'accompagne rarement du luxe d'un taux de financement de 1,9%*

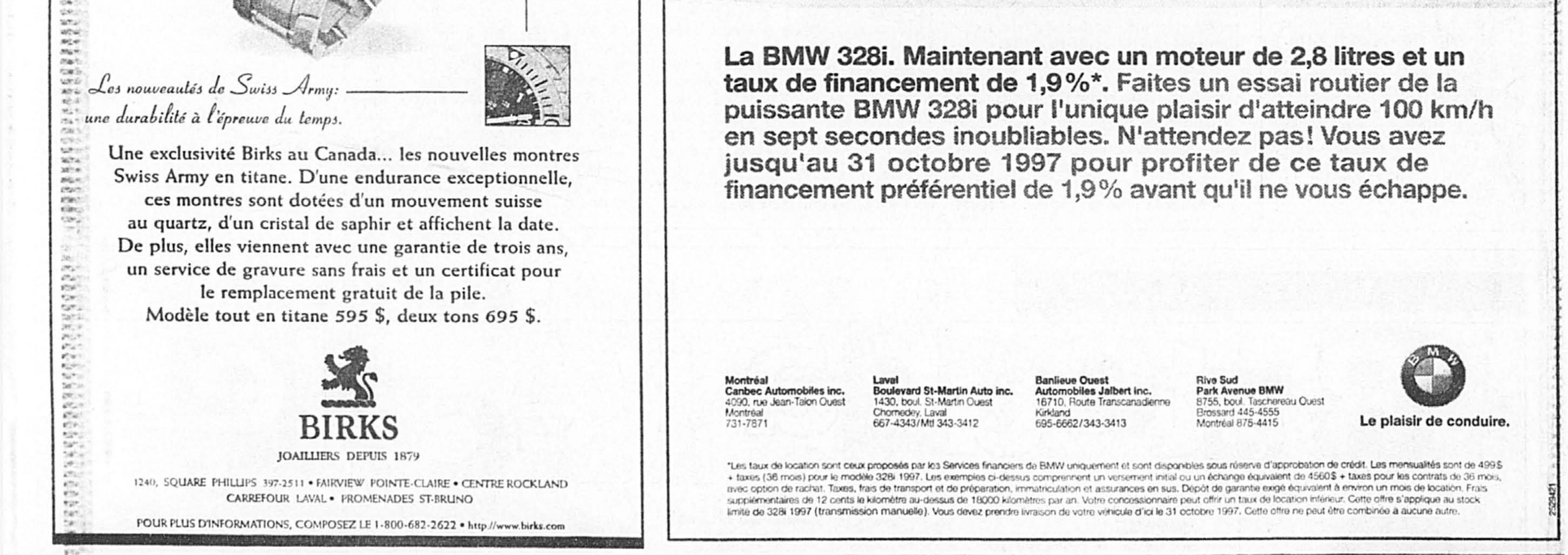
Visitez notre site Web à http://www.bmw.ca

La BMW 328i. Maintenant avec un moteur de 2,8 litres et un taux de financement de 1,9%*. Faites un essai routier de la puissante BMW 328i pour l'unique plaisir d'atteindre 100 km/h en sept secondes inoubliables. N'attendez pas! Vous avez jusqu'au 31 octobre 1997 pour profiter de ce taux de financement préférentiel de 1,9% avant qu'il ne vous échappe.

Montréal — **Canbec Automobiles inc.** 4090, rue Jean-Talon Ouest, Montréal, 731-7871
Laval — **Boulevard St-Martin Auto inc.** 1430, boul. St-Martin Ouest, Chomedey, Laval, 667-4343/Mtl 343-3412
Banlieue Ouest — **Automobiles Jalbert inc.** 16710, Route Transcanadienne, Kirkland, 695-6662/343-3413
Rive Sud — **Park Avenue BMW** 8755, boul. Taschereau Ouest, Brossard 445-4555, Montréal 875-4415

Le plaisir de conduire.

*Les taux de location sont ceux proposés par les Services financiers de BMW uniquement et sont disponibles sous réserve d'approbation de crédit. Les mensualités sont de 499$ + taxes (36 mois) pour le modèle 328i 1997. Les exemples ci-dessus comprennent un versement initial ou un échange équivalent de 4560$ + taxes pour les contrats de 36 mois, avec option de rachat. Taxes, frais de transport et de préparation, immatriculation et assurances en sus. Dépôt de garantie exigé équivalent à environ un mois de location. Frais supplémentaires de 12 cents le kilomètre au-dessus de 18000 kilomètres par an. Votre concessionnaire peut offrir un taux de location inférieur. Cette offre s'applique au stock limité de 328i 1997 (transmission manuelle). Vous devez prendre livraison de votre véhicule d'ici le 31 octobre 1997. Cette offre ne peut être combinée à aucune autre.



Le présumé meurtrier d'un revendeur de drogues arrêté

MARCEL LAROCHE

Recherché pour un meurtre survenu il y a plus de quatre mois dans l'est de Montréal, Roger Vilon a finalement été appréhendé hier midi par les policiers de la section des homicides du SPCUM.

Roger Vilon

Vilon n'a offert aucune résistance lorsqu'il a été surpris dans un appartement du Chemin Queen Mary, dans l'ouest de la métropole.

Ce Montréalais de 42 ans est soupçonné d'avoir abattu Yves Saint-Pierre, un revendeur de drogues de 32 ans qui exploitait un bordel-piquerie dans un immeuble à logements du 3911, rue Sainte-Catherine Est, dans le quartier Hochelaga-Maisonneuve.

Saint-Pierre, qui aurait travaillé pour le compte des motards du gang des Rockers, un club-école des Hells Angels, a été assassiné peu après minuit, le 4 avril dernier, devant un client et deux prostituées qui se trouvaient dans la piquerie.

Vilon doit comparaître aujourd'hui sous une inculpation de meurtre prémédité, au palais de justice de Montréal.

Hausse de 15 % des appels reçus chez Tel-Jeunes

Au terme de sa première année de services ininterrompus, Tel-Jeunes enregistre une augmentation de 15 % du nombre d'appels téléphoniques reçus par rapport à l'an dernier. C'est 171 000 jeunes de partout au Québec, âgés entre cinq et 20 ans, qui ont joint le centre au cours des 12 derniers mois.

Âgés de 15 ans en moyenne, de sexe féminin dans 75 % des cas, les jeunes de cette année ont surtout téléphoné pour parler de problèmes dans leurs relations amoureuses et dans leur vie sexuelle, ces deux sujets motivant respectivement 19 % et 14 % des appels. Parmi les préoccupations principales de ses interlocuteurs, l'organisme note aussi les relations avec les parents, les problèmes de toxicomanie et le suicide, qui est à l'origine de 5 % des appels.

La Banque Nationale a lancé hier pour la troisième année sa campagne de financement à l'appui de Tel-Jeunes ; jusqu'au 12 septembre, les succursales de la banque mettent en vente des billets de loterie au prix de 5 $, qui donnent la chance de gagner un gros lot de 50 000 $.

Porte-parole du centre téléphonique depuis sa création il y a six ans, la comédienne Marina Orsini a souligné en ce début de campagne la chaleur humaine et la disponibilité des intervenants en poste chez Tel-Jeunes.

LA CRITIQUE N'A RIEN TROUVÉ POUR DIMINUER LA ES 300. NOUS, OUI.

Lexus diminue le taux de location de la ES 300 1997.

Impossible de dénigrer une voiture qui sait si bien conjuguer luxe et performance. Habitacle spacieux et silencieux, richement habillé de cuir. Remarquable système audio de 195 watts. Moteur de 200 chevaux. Suspension révolutionnaire s'adaptant aux habitudes de conduite. La Lexus ES 300 est définitivement née pour faire rêver.

Il n'est donc pas surprenant qu'elle fasse l'envie de tous. Et avec un tel taux de location, elle n'a pas fini de s'attirer des éloges.

LEXUS
À la conquête de la perfection

Taux de location 4,9 %*

Lexus Toyota Gabriel
3333, Côte-de-Liesse, St-Laurent
(514) 748-7777

Spinelli Lexus Toyota
561, boul. St-Joseph, Lachine
(514) 634-7171

Vimont Lexus Toyota
255, boul. St-Martin Est, Laval
(514) 668-2710

2526633

* Offre de 4,9 % d'intérêt s'applique à la location sur 24 mois d'une Lexus ES 300 1997 neuve auprès de Toyota Crédit Canada, sur approbation de crédit. Livraison avant le 2 septembre 1997. Offre s'applique aux véhicules en stock chez le concessionnaire seulement. Ne peut être combinée à aucune autre offre. PAIEMENT TYPE : Intérêt : 4,9 % – Échéance : 24 mois – PDSF : 47 700 $ – Valeur au terme : 26 671 $ – Acompte : 9 500 $ – Versement : 571,25 $/mois – Limite de kilométrage : 88 000 km. Les frais de transport et de livraison sont compris (990 $), immatriculation et taxes applicables en sus. Voyez votre concessionnaire pour plus de détails.

Je brade... Tu brades... Il brade...

JUSQU'À 40% DE RABAIS

Bradez jusqu'à **40%** sur la marchandise sélectionnée chez Mariette Clermont.
Événement attendu pour se procurer des meubles des 4 coins du monde, la **Grande Braderie** Mariette Clermont est l'occasion rêvée pour réaliser vos rêves en profitant de **rabais appréciables.**

De plus, Mariette Clermont vous offre son **service de décoration sans frais.**

Montréal : 6255, rue Saint-Hubert 273-7711 - 2020, rue University 845-7296 - Laval : 2300, boul. Le Corbusier 382-6870

AUCUNE AUTRE PROMOTION NE PEUT ÊTRE JUMELÉE À CELLE CI. - OUVERT LE DIMANCHE

Nos conseillers créeront avec vous un environnement personnalisé à l'image de votre style de vie et de votre personnalité. Une sélection exclusive de meubles et des conseillers émérites en décoration; voilà pourquoi choisir Mariette Clermont.

mariette clermont

... moins cher que vous ne le pensez !

LIQUIDATION MONSTRE À LA BAIE

50 % DE RABAIS
MODE PRINTEMPS-ÉTÉ POUR FEMME

Marques : • Liz Claiborne • Jones New York • Rena Rowan • Bianca Nygard • Tan Jay • Principles • Nygard Collections • Alfred Dunner • Northern Spirit • Kari • Real Clothes • Variations

• Mode griffée • Mode carrière et tout-aller • Robes • Pulls • Maillots de bain (à 50 $ ou plus) • Mode en tailles petites • Mode en tailles fortes • Mode jeunesse et jeans • Mode pour ie golf*

Sur nos prix ordinaires. *Sélection de vêtements.

Le choix varie selon le magasin. Mode pour elle, rayons 109, 110, 115, 116, 127, 130, 140, 145, 161, 193, 196, 477 et 803.

25 % À 50 % DE RABAIS
VÊTEMENTS DE NUIT PRINTEMPS-ÉTÉ

Vaste sélection d'articles pour elle, comprenant des modèles tout coton, d'autres en polyester et coton et davantage!

Sur nos prix ordinaires. Le choix varie selon le magasin. Vêtements de nuit, rayons 170 et 820.

30 % À 50 % DE RABAIS
SACS À MAINS, FOULARDS, CEINTURES ET CHAPEAUX PRINTEMPS-ÉTÉ

Vaste sélection d'articles comprenant des modèles Liz Claiborne, Principles et FairSet pour femme.

Sur nos prix ordinaires. Le choix varie selon le magasin. Accessoires pour femme, rayons 202, 210, 256 et 830.

50 % DE RABAIS
BIJOUX MODE

Vaste choix d'articles signés : • Liz Claiborne • Monet • 1928 • Jones New York • Principles • Continental

Le choix varie selon le magasin. Bijoux mode, rayon 736.

25 % À 50 % DE RABAIS
MODE ET ACCESSOIRES PRINTEMPS-ÉTÉ POUR HOMME

Marques : • Arrow • Huntclub • Charter Collection • Jones New York • Geoffrey Beene • Hathaway • Grenadier • London Fog • Christopher Rand • Northern Spirit • Wolverine • Tommy Hilfiger • Polo • Nautica • Chaps • Timberland • Gant • North 44 • Claiborne • Perry Ellis • J. J. Farmer • Converse • Brooks • Reebok • Discus • Adidas • Levis • Rugged Terrain • Real Clothes • Global Mind • Point Zero.

Sur nos prix ordinaires.

Le choix varie selon le magasin. Mode pour homme, rayons 300, 336 et 740.

LIQUIDATION DE MODE PRINTEMPS-ÉTÉ GRIFFÉE POUR ELLE!

C'EST VOTRE DERNIÈRE CHANCE DE VOUS PROCURER DES ARTICLES GRIFFÉS À DE SI BAS PRIX!

Liquidation 19,99 $

Le choix varie selon le magasin. Quantités limitées. Certaines marques ne sont offertes que dans une sélection de magasins. Mode pour elle, rayons 109, 115, 116, 127, 145 et 196.

LIQUIDATION DE MODE PRINTEMPS-ÉTÉ

• COORDONNÉS CARRIÈRE • PULLS • INTERCHANGEABLES CARRIÈRE • MODE EN TAILLES PETITES • MODE EN TAILLES FORTES

Liquidation 9,99 $

Le choix varie selon le magasin. Mode pour femme, rayons 115, 116, 140, 147 et 193.

25 % à 50 % de rabais

Les prix fondent à la Baie dans le cadre de notre liquidation monstre en magasin... Vous êtes intéressé par les vêtements, les chaussures, les planches à roulettes, l'argenterie les serviettes de plage ou les vélos? Vous y trouverez sûrement votre compte!

la Baie

30 % À 50 % DE RABAIS
MODE PRINTEMPS-ÉTÉ POUR ENFANT

Marques : • Osh Kosh • BUM Equipment • Vuamet • Mickey • Guess • Looney Tunes • Fame • Request • Bugle Boy • Converse • MLB • LNH

Sélection de vêtements, d'accessoires, de tenues de nuit et de vêtements de base comprenant : • Hauts • Jupes et pantalons • Robes • Ensembles avec short • Maillots de bain • Vêtements d'extérieur • Coordonnés

Le choix varie selon le magasin. Vêtements pour enfant, rayon 400.

50 % DE RABAIS
• SERVIETTES DE PLAGE • ARTICLES D'ÉTÉ EN PLASTIQUE • ACCESSOIRES DÉCO PRINTEMPS-ÉTÉ • CHOIX D'ARTICLES CREUX PLAQUÉS ARGENT • ACCESSOIRES POUR LE BARBECUE

Sur nos prix ordinaires. Le choix varie selon le magasin.

40 % DE RABAIS
• ARTICLES DE SERVICE BLANCS

Vaste choix de plats, pichets et bols du rayon de la vaisselle.

• GLACIÈRES • ARTICLES GONFLABLES

Sur nos prix ordinaires. Le choix varie selon le magasin.

50 % DE RABAIS
• JOUETS D'ÉTÉ, POUR JOUER DANS LE SABLE, OU D'EXTÉRIEUR • JOUETS MARQUÉS D'UN POINT ROUGE • PISCINES • ACCESSOIRES AQUATIQUES

Sur nos prix ordinaires. Le choix varie selon le magasin.

25 % À 50 % DE RABAIS
• SANDALES D'ÉTÉ POUR TOUTE LA FAMILLE • CHAUSSURES D'ÉTÉ POUR ENFANT • CHAUSSURES DE FIN DE SÉRIE POUR ADULTE

Sur nos prix ordinaires. Le choix varie selon le magasin. Chaussures pour toute la famille, rayon 012.

30 % DE RABAIS
• LINGE DE TABLE ESTIVAL • ACCESSOIRES POUR LE VÉLO • JEUX D'EXTÉRIEUR • PATINS À ROULETTES ET ÉQUIPEMENT DE PROTECTION • PLANCHES À ROULETTES

Sur nos prix ordinaires. Le choix varie selon le magasin.

25 % À 30 % DE RABAIS
VÉLOS ET BARBECUES

Sur nos prix ordinaires. Le choix varie selon le magasin. Articles de sport, rayon 742.

30 % À 40 % DE RABAIS
• TENTES • CANAPÉS • SIÈGES • CAUSEUSES • TABLES D'APPOINT • MEUBLES DE JARDIN

Sur nos prix ordinaires. Le choix varie selon le magasin.

Vous avez le meilleur pour moins cher

Cyberpresse

LUNDI Courrier | MARDI Silicon Valley | MERCREDI Internet | JEUDI Logiciels | VENDREDI Technologie

Confessions d'un *hacker* : Windows et Internet

Trucs, astuces et logiciels utilitaires à connaître

André Mondoux

collaboration spéciale

Au fil des ans, sans même nous en rendre compte, nous recueillons une foule de petits renseignements, de logiciels utilitaires, de trucs et astuces. Accumulés au hasard des rencontres avec des collègues, des amis ou le sempiternel beau-frère « qui connaît ben ça l'informatique », ces petits riens sont solidement incrustés dans nos habitudes informatiques et font souvent la différence entre langage informatique et vocabulaire liturgique...

Mon intention est d'utiliser cette chronique afin de partager régulièrement avec vous ces petits secrets.

Vous êtes-vous déjà demandé pourquoi, après avoir commandé l'ouverture d'une connexion Internet sous Windows 95, vous deviez néanmoins toujours confirmer manuellement la demande en cliquant sur le bouton « Se connecter » de la boîte de dialogue « Connexion à... » ? N'aviez-vous pas l'impression de vous répéter ? Pour ma part, je me sentais l'innocente victime d'une expérience de conditionnement pavlovien.

Fini d'en baver...

Mettez un terme à cette situation et laissez plutôt l'ordinateur — la machine — effectuer toutes les opérations bêtes et routinières avec le petit utilitaire Dunce. Ce dernier, offert en version partagiciel et commerciale, permet d'automatiquement « appuyer » sur le bouton OK de l'infâme boîte de dialogue. Une fois chargé en mémoire, Dunce vous permettra de lancer une connexion Internet... et de laisser votre ordinateur faire le reste. De plus, Dunce permet également d'ouvrir et de fermer une connexion Internet à intervalles réguliers et même de relancer la communication en cas d'interruption ou de signal occupé et même d'exécuter d'autres logiciels. Dunce vous ouvre les portes pour tout ce qui touche l'automatisation d'opération Internet (notification de courrier, téléchargement de fichier, notifications de sites modifiés, etc.). Indispensable.

Dunce
www.vecdev.com/dunce.html
Note : 5

Amenez-en des connexions !

De plus en plus d'utilisateurs doivent désormais gérer plus d'une connexion Internet (une pour le travail et l'autre pour la maison). Pour ma part, avec trois comptes Internet, il m'arrivait fréquemment de ne plus savoir où donner du modem. RAS+ est un utilitaire similaire à Dunce, sauf qu'il permet de contrôler plusieurs profils de connexion Internet (téléphone des fournisseurs d'accès, mots de passe, etc.), tout en offrant des fonctions évoluées de gestion technique des communications réseau.

RAS+
www.lambsoftware.com/
Note : 3

Enlevez-en des connexions !

Configurer Windows 95 pour l'accès à distance à un réseau TCP/IP (Internet, quoi !) n'est pas une tâche des plus simples. La plupart des utilisateurs ont saisi les données des divers paramètres de configuration comme on récite un mantra : « C'est ce qu'on m'a dit de faire et prions en Église ! » Malheureusement, beaucoup d'utilisateurs se sont retrouvés avec un système surchargé. Si votre seul lien réseau est l'accès à distance à Internet, vous pouvez désactiver le soutien des protocoles NetBEUI et IPS/SPX car ils ne font que rallonger inutilement les opérations d'accès au Net.

Pour ce faire, ouvrez le dossier Accès réseau à distance et pointez sur l'icone de votre connexion Internet. Toujours en pointant sur l'icone, cliquez du bouton droit du rongeur (menu rapide) et choisissez l'option Propriétés. Cliquez ensuite sur l'onglet Type de serveur la section « Protocoles réseau autorisés », désactivez les options NetBEUI et IPS/SPX en cliquant dans la case à cocher pour retirer le crochet (s'il n'y est pas, tout est beau !). LAISSEZ L'OPTION TCP/IP ACTIVÉE ! Vous pouvez également désactiver l'option « Se connecter au réseau ».

Faites travailler la machine

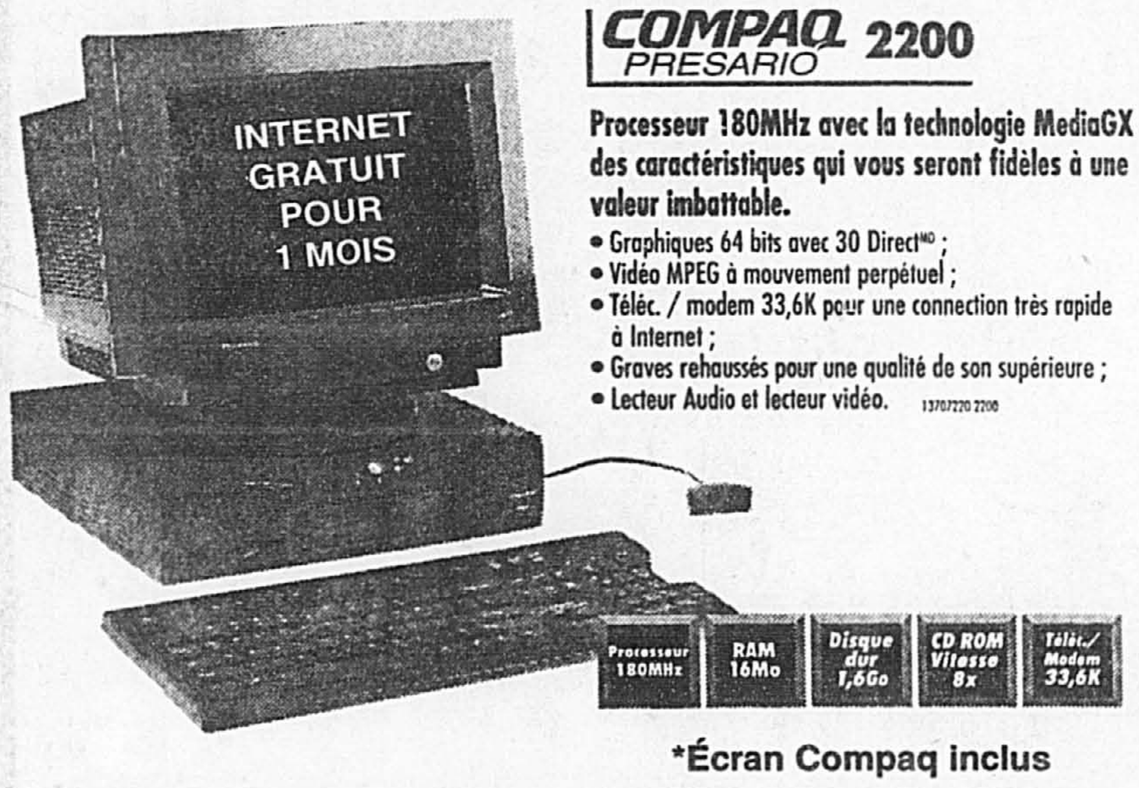
Avis aux utilisateurs de Microsoft Internet Explorer (MIE). Si ce n'est déjà fait, assurez-vous que le celui-ci est configuré pour automatiquement lancer votre connexion Internet lorsqu'il s'exécute. Pointez du rongeur sur l'icone de MIE et cliquez sur le bouton droit. Choisissez l'option Propriétés, puis l'onglet Connexion. Assurez-vous que la case « Se connecter à Internet lorsque nécessaire » est cochée. Vous pouvez également cocher la case « Déconnecter si inactif pendant » et indiquer après combien de temps d'inactivité vous désirez que Windows mette fin à la session Internet en cours. Il m'est déjà arrivé d'oublier une session active pendant plus d'une journée... (Faites cela à quelques reprises et c'est garanti que votre fournisseur d'accès Internet vous enverra une carte de souhait à votre anniversaire !)

Notre échelle d'évaluation des logiciels :

5— Mettez la main dessus et réfléchissez après.
4— Très bon.
3— Peut valoir la peine pour certains.
2— Un billet aller simple le plus loin d'ici.
1— On tente d'insulter votre jugement.

Vous avez des trucs à partager ou des bons utilitaires à nous faire découvrir ? Écrivez-moi à
andrem@interlink.net.
Je recueillerai vos suggestions et, lorsque le nombre le justifiera, les publierai dans cette chronique.

Le stock qu'il vous faut pour l'école



COMPAQ PRESARIO 2200

Processeur 180MHz avec la technologie MediaGX - des caractéristiques qui vous seront fidèles à une valeur imbattable.

- Graphiques 64 bits avec 30 Direct[MD] ;
- Vidéo MPEG à mouvement perpétuel ;
- Téléc. / modem 33,6K pour une connection très rapide à Internet ;
- Graves rehaussés pour une qualité de son supérieure ;
- Lecteur Audio et lecteur vidéo.

13707220 2208

*Écran Compaq inclus

Ensemble d'accessoires inclus
- 25 disquettes ;
- Barre de surtension ;
- Câble d'imprimante ;
- 500 feuilles de papier ;
- Tapis de souris

Canon 240ex inclus
- Kit couleur inclus
- Kit photo inclus

1749,99 POUR L'ENSEMBLE

QUANTITÉS LIMITÉES

Packard Bell 6710

200 MHz MMX™

Processeur Pentium® de 200 MHz avec la technologie MMX™ Le système multimedia idéal pour l'éducation et le divertissement

- ✓ 256K cache
- ✓ 2Mo EDO video
- ✓ Carte vidéo 3D 64 bits
- ✓ CD ROM 16x
- ✓ fax / modem 33.6K
- ✓ Carte de son 16 bits stéréo
- ✓ MS Windows 95, MS Word 7, MS Works et MS Money

MMX intel inside pentium PROCESSOR

200MHz PROCESSOR | 16MB EDO RAM | 2.0 Gigabyte HARD DRIVE | 16x Max CD ROM | 33.6K FAX MODEM

38007710 6710

1999,99 MONITEUR EN SUS

FUTURE SHOP

INFORMATIQUE • ÉLECTRONIQUE • ÉLECTROMÉNAGERS

• ANJOU 7200, Boulevard des Roseraies (derrière les Galeries d'Anjou) 352-7558 • LAVAL 1645, Boulevard le Corbusier 978-5420 • GREENFIELD PARK 3858, Boulevard Taschereau 465-4260 • MARCHÉ CENTRAL 1041, Rue du Marché Central 387-3188
• CENTRE-VILLE 470, Ste-Catherine Ouest 393-2600 • LASALLE 7077, Boulevard Newman (carrefour Angrignon) 368-1610 • POINTE-CLAIRE 6321, Autoroute 40 (Boulevard St-Jean, complexe Pointe-Claire) 428-1999

2532947-M

CAM voit l'avenir d'un bon oeil

MARIE-ANDRÉE AMIOT

Ce n'est pas tous les jours qu'un sous-ministre accepte de s'entretenir avec des abonnés d'un service d'accès Internet. C'est pourtant l'activité que se réserve Robert Thivierge dimanche après-midi, en assistant à la réunion annuelle des membres de Communications accès Montréal. Un sous-ministre associé et responsable du Secrétariat de l'autoroute de l'information à l'horaire chargé a probablement des occupations plus pressantes que celle de jaser des internautes !

Mais CAM n'est pas un fournisseur d'accès comme les autres. Depuis son incorporation en 1992, il est un des seuls FAI au Canada à détenir le statut d'organisme à but non lucratif. « Nous recevons plusieurs invitations chaque mois et tentons d'en accepter le plus possible, affirme M. Thivierge. Mais un FAI/OSBL, c'est une première ! »

Ce statut particulier n'a pas été acquis sans heurt. CAM est allé de rebondissement juridique en rebondissement juridique au cours des deux dernières années. L'affaire s'est terminée il y a quelques mois à peine.

Depuis la reconnaissance officielle de son statut, les membres du conseil ont fait un bon bout de chemin. Un nouveau comité exécutif a été élu ainsi qu'un conseil d'administration. En mars dernier, les 6000 abonnés étaient invités à s'associer à la remise sur pied de CAM. Plus de 150 membres répondaient à l'invitation.

Ce nombre imposant de participants ne surprend ni la présidente, Claire Robitaille, ni le vice-président, Julien Feldman. « Le fait qu'autant de gens s'engagent dans l'avenir de leur fournisseur d'accès ne nous étonne pas. »

Dans son allocution, M. Thivierge a l'intention de parler de l'inforoute et des mandats du Fonds de l'autoroute de l'information. « Les points que nous aimerions voir M. Thivierge aborder vont dans le sens de nos propres objectifs corporatifs », affirme Claire Robitaille.

Des objectifs tels la promotion et l'accès aux réseaux publics, scientifiques et éducatifs ainsi que la promotion de certains services dans les milieux éducatifs et communautaires comme le Nouveau Libertel, qui devrait être en ligne cette semaine. Mais plus que tout, le surplus accumulé sert et servira à bonifier l'aspect technologique de CAM, permettant d'accueillir de nouveaux membres. « Nous visons 10 000 abonnés l'an prochain, avance M. Feldman, c'est un de nos projets les plus importants. »

Et des projets, CAM en a plein les bras. À commencer par une nouvelle page Web, un cédérom d'installation et de gratuiciels à offrir aux membres, des accès toujours plus rapides, etc.

Site de Communications accès Montréal
www.cam.org

Économie

Fine Cuisine
Poissons et Fruits de Mer
servi sur la Terrasse
Chez Pauzé
1657 Ste-Catherine O.
Stat. Gratuit 932-6118

Montréal ▼

Montréal 3387,17 -24,24
VARIATION DU JOUR: -0,71% AN: 35,33%

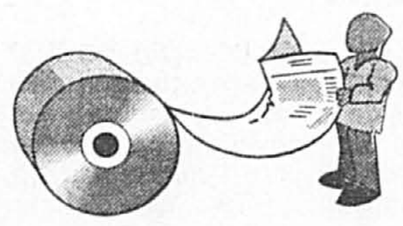
Toronto ▼

Toronto 6791,02 -17,48
VARIATION DU JOUR: -0,26% AN: 34,52%

New York ▼

New York 7928,32 -32,52
VARIATION DU JOUR: -0,41% AN:40,39%

S&P 500	922,02		-4,51
VARIATION DU JOUR:	-0,49%		AN: 39,66%
Nasdaq	1583,40		7,17
VARIATION DU JOUR:	0,45%		AN: 40,60%
Dollar CAN	71,80	cents US	0,05
VARIATION DU JOUR:	0,07%		AN: -1,36%
Dollar US	1,393	$CAN	-0,001
VARIATION DU JOUR:	-0,07%		AN: 1,38%
Or	326,80	$US	0,10
VARIATION DU JOUR:	0,03%		AN:-15,69%
Pétrole	18,58	$US	0,00
VARIATION DU JOUR:	0,00%		AN:-10,80%



Papier journal
Les producteurs vont hausser leur prix de 48 $ la tonne
page A 17

Donohue Matane encore déficitaire

MARTIN VALLIÈRES

La société Donohue Matane demeure déficitaire malgré l'amélioration du prix de la pâte à papier, au point où elle aura besoin d'une autre injection de fonds pour se maintenir à flot au cours des prochains mois.

Les deux actionnaires, la société papetière Donohue et la société d'Etat Rexfor, avaient dû réinvestir 8 millions de dollars en début d'année pour subvenir aux besoins de liquidités de l'usine.

Cette injection de fonds avait porté à plus de 50 millions le coût de redémarrage de Donohue Matane en mai 1995, après quatre années d'interruption. La moitié de cette somme est provenue du gouvernement du Québec, par l'entremise de Rexfor.

Quelques mois plus tard, Donohue Matane est encore à court de liquidités malgré le redressement du prix de la pâte commerciale.

« Nous essayons de trouver une solution. Pour le moment, l'usine est déficitaire et une autre injection de liquidités est prévue avant la fin de l'année », a indiqué hier à *La Presse* le président et chef de la direction de Donohue, Robert Desbiens.

La papetière Donohue, détenue à 19 % par Quebecor, occupe le deuxième rang des producteurs de papier journal en Amérique du Nord après Abitibi-Consolidated, aussi de Montréal. Donohue est surtout reconnue comme l'une des entreprises les plus rentables de toute l'industrie.

Dans ce contexte, l'usine de pâte de Matane fait figure de mouton noir parmi les 24 usines de Donohue au Québec, en Ontario et en Colombie-Britannique.

Selon M. Desbiens, l'usine de Matane doit encore améliorer sa compétitivité pour réduire sa perte d'exploitation, malgré les progrès récents.

L'une des difficultés est le coût d'approvisionnement de l'usine en matières ligneuses, qui sert à la fabrication de la pâte vendue à des usines de papier situées jusqu'en Europe et en Asie.

Les relations entre Donohue Matane et les producteurs de bois du Bas Saint-Laurent sont d'ailleurs tendues depuis le printemps. Ces derniers soupçonnent l'entreprise de s'approvisionner de plus en plus hors de leur région, au Nouveau-Brunswick notamment.

À ce propos, M. Desbiens soutient que le « prix de la fibre fournie par les producteurs est plus cher et pas compétitif avec d'autres sources. Les copeaux de bois, notamment, nous coûtent beaucoup moins cher. » Donohue Matane achète surtout des billots de bois des producteurs, alors que les copeaux sont des sous-produits des usines de sciage.

Donohue Matane, qui regroupe 135 salariés en usine et environ 130 autres en forêt, avait produit 120 000 tonnes de pâte de papier l'an dernier, bien en-deça de sa capacité de 200 000 tonnes par an. *La Presse* avait révélé en février dernier que cette production avait engendré des pertes d'exploitation de 23,9 millions $, soit au moins 9 millions de plus que prévu.

Faiblesses de gestion à Gentilly II

Le réacteur reste sûr et ne risque pas de fermer comme les CANDU ontariens

MARIE-ÈVE GÉRIN

Bien que sans commune mesure avec les problèmes d'administration que connaît actuellement Ontario Hydro où sept réacteurs nucléaires ont dû être fermés, la gestion par Hydro-Québec de sa centrale nucléaire Gentilly II montre aussi certaines faiblesses.

« Hydro-Québec n'applique pas toujours à la lettre les procédures de travail qui sont clairement établies. La situation nous préoccupe. Notre travail consiste à veiller à ce qu'elle ne se détériore pas davantage », a souligné hier à *La Presse* l'inspecteur André Joyal, chargé en permanence, avec trois de ses collègues de la Commission de contrôle de l'énergie atomique, de la sécurité de la centrale Gentilly II située à Bécancour.

Le dernier rapport de la Commission de contrôle de l'énergie atomique, déposé en juin, indiquait par ailleurs que l'exploitation de la centrale Gentilly II était pleinement sécuritaire. La centrale a obtenu son renouvellement de permis d'exploitation en octobre 1996 pour une durée de deux ans, la période maximale accordée par la Commission.

Gilles Lafontaine, agent d'information d'Hydro-Québec pour la région de la Mauricie, tient à préciser que les problèmes de Gentilly II sont beaucoup moins sérieux qu'en Ontario où toute la philosophie de travail a été remise en cause.

« Ça peut arriver que des employés sautent une étape dans une procédure de vérification. Il y a toujours des améliorations à apporter. Mais les faiblesses de gestion dans notre centrale n'ont absolument rien à voir avec ce qui a été dénoncé en Ontario », a-t-il fait remarquer.

« Les problèmes que connaît actuellement Ontario Hydro sont essentiellement des problèmes de gestion interne », a précisé, pour sa part, Gary Kugler, vice-président des opérations commerciales pour la société fédérale Énergie atomique du Canada. « Mais il reste que la décision de l'entreprise de fermer des réacteurs constitue un signal pour le Québec et le Nouveau-Brunswick. Elle prouve la grande nécessité d'un bon entretien des centrales nucléaires. Hydro-Québec devra en tenir compte. »

À la suite de la remise du rapport d'un comité d'experts américains et canadiens, Ontario Hydro a annoncé mardi la fermeture de sept de ses réacteurs CANDU dans ses centrales Pickering, Bruce et Darlington, une décision qui devrait lui coûter de cinq à huit milliards de dollars d'ici 2001. Ne disposant pas des ressources humaines suffisantes pour assurer l'entretien et la sécurité de l'ensemble de ses réacteurs, Ontario Hydro a préféré concentrer ses efforts sur un plus petit nombre d'appareils. Seulement douze des 20 réacteurs ontariens continueront leurs activités.

Le rapport d'experts, nommés pour contrer les critiques dont la société d'État faisait l'objet, a également forcé le PDG de l'entreprise ontarienne, Alan Kupcis, à démissionner. Il a accepté la responsabilité de la mauvaise gestion des centrales.

Les deux autres réacteurs canadiens — on en compte 22 en tout — sont situés au Québec (Gentilly II) et au Nouveau-Brunswick (Point Lepreau).

D'après un porte-parole d'Ontario Hydro, John Earle, aucune discussion n'est actuellement en cours avec Hydro-Québec concernant l'achat d'électricité pour compenser la perte de production. « Nous commençons par évaluer les possibilités de production d'énergie à l'intérieur de la province. Si ce n'est pas suffisant, Ontario Hydro examinera les conditions du marché d'importation. »

Il est donc encore trop tôt pour savoir si des besoins se feront sentir du côté de l'entreprise énergétique ontarienne qui vient de réduire ses capacités de 4300 mégawatts. Hydro-Québec a par ailleurs confirmé à *La Presse* être en mesure de vendre de l'énergie ou de la puissance à l'Ontario si le prix est intéressant.

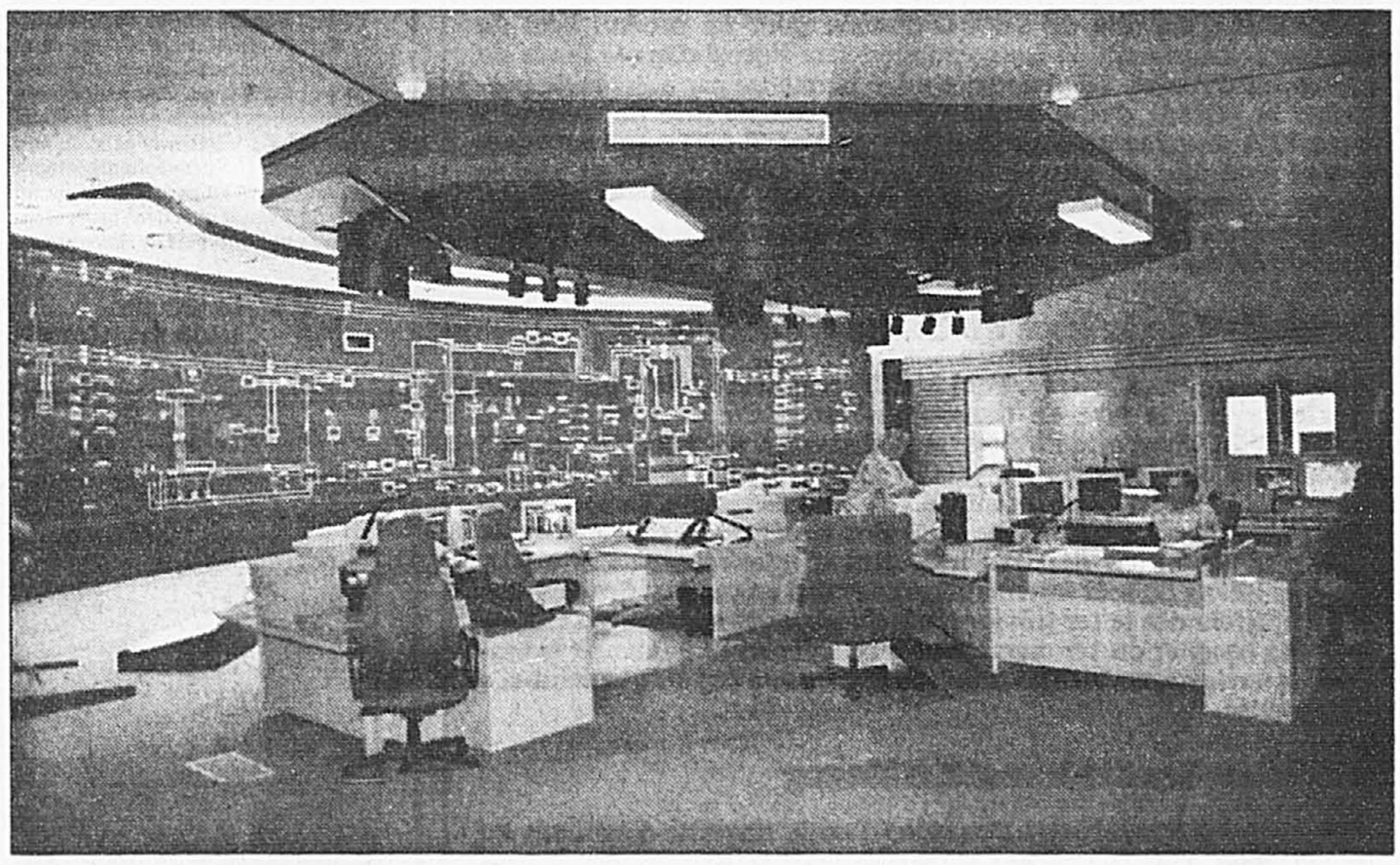
Pour des raisons stratégiques, Hydro-Québec préfère toutefois se faire discrète quant à la quantité exacte d'électricité disponible pour le commerce actuellement.

Les interconnections du Québec vers l'Ontario ont une capacité de 1500 mégawatts. De manière générale, seulement 500 mégawatts sont utilisés.

DOSSIER

Le coeur du réseau d'Hydro

Lisa Binsse



MARTIN CHAMBERLAND, *La Presse*

Le centre de conduite du réseau d'Hydro-Québec au Complexe Desjardins.

Tapis dans un coin reculé du Complexe Desjardins, loin des curieux, se trouve un lieu peu connu du grand public. C'est là qu'une trentaine de personnes s'assurent que tous les Québécois ont de l'électricité, en tout temps.

Les visiteurs n'ont pas vraiment accès au Centre de conduite du réseau d'Hydro-Québec (CCR). Toutefois, ils peuvent voir la salle principale du centre au travers d'un cubicule vitré. Essentiellement, on peut y apercevoir un immense tableau synoptique qui reproduit tout le réseau de la société d'État. Hydro dispose de 30 000 kilomètres de lignes à haute tension et 77 centres de production.

On peut ainsi y repérer les centres de production, indiqués par des points ronds, et les lignes à haute tension dont la couleur indique le voltage : mauve pour le 735 kiloVolts, vert pour 315 kV, orange pour le 230 kV et jaune pour le 120 kV. La mosaïque murale indique l'état du réseau de production et de transport, des échanges et des interconnexions. Que fait-on dans ce centre où sont centralisées les données provenant des quatre coins du réseau (16 000 données depuis 165 stations terminales en quelques secondes, dont niveaux d'eau, débits, tensions, mouvements d'énergie et autres) ?

Le centre est responsable du réseau, soit d'assurer l'équilibre entre l'offre et la demande ainsi que la stabilité et la sécurité du réseau. En tout temps, le réseau doit disposer d'une réserve suffisante pour faire face au pire.

M. Normand Lamothe, chef Centre de contrôle des mouvements d'énergie, donne un exemple. Il est 6 h, un 15 janvier, et il fait un froid de loup. Le répartiteur en poste doit être certain qu'il y a suffisamment d'électricité pour répondre à la demande. Il doit voir à ce que la production ou l'offre soit augmentée pour répondre à une demande accrue en raison du froid.

Les consignes

Pour ce faire, il demande au Centre de téléconduite régional de Rouyn de démarrer 350 mégawatts additionnels à LG2. En quelques minutes, en temps réel, le tour est joué. Lorsque le répartiteur donne une consigne à un centre régional, cela se traduit immédiatement sur la mosaïque devant lui et la production supplémentaire réclamée à LG2 y sera aussitôt indiquée.

Le consommateur peut ainsi dormir sur ses deux oreilles. Quelqu'un au centre de conduite veille au grain 24 heures sur 24, 365 jours par année.

En cas de panne, comme celle en 1989 provoquée par un orage magnétique, la mosaïque murale s'anime. Tout clignote. Tous les équipements sont mis automatiquement hors service pour leur

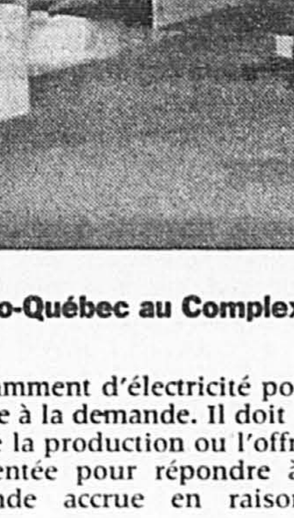
Voir **LE COEUR** *en A 16*

Visez le *monde*

Attrait du marché boursier international, publication récente de Nesbitt Burns, vous dira comment structurer votre portefeuille pour profiter de l'évolution des marchés mondiaux.

Vous saurez comment le vieillissement de la population canadienne peut avoir un impact mondial et connaîtrez toutes les possibilités que peut ouvrir la diversification internationale. Vous comprendrez également les risques spécifiques au placement à l'étranger et verrez comment certains investisseurs les contournent à leur avantage.

Vous y trouverez également la *liste des fonds communs de placement mondiaux et internationaux recommandés par Nesbitt Burns*. La profondeur et la qualité de notre recherche sur les fonds communs de placement vous permettront de mieux choisir, avec l'aide de votre conseiller en placement, les fonds les plus appropriés selon vos objectifs.



Composez le
1 800 575-0104
et demandez votre exemplaire gratuit de Attrait du marché boursier international

Membre PCPE

NESBITT BURNS
Membre du groupe de sociétés de la Banque de Montréal

ECONO-FLASHES

Armstrong déboutée à Toronto

■ La Commission des valeurs mobilières de l'Ontario (CVMO) a écarté la requête du géant américain des couvre-planchers, Armstrong World Industries, qui lui demandait de statuer sur les droits des actionnaires minoritaires de Domco, de Farnham au Québec, par rapport au projet de fusion entre sa société de contrôle, Sommer Allibert, de France, et Tarkett d'Allemagne. Armstrong prétend que cette fusion constitue une prise de contrôle illégale de Domco par Tarkett parce qu'elle s'effectue sans une offre aux actionnaires minoritaires, alors qu'elle équivaudrait à une prime de plus de 15 % par rapport au cours boursier de Domco. Armstrong a soumis une requête semblable à la Commission des valeurs mobilières du Québec, dont elle attend toujours la décision. Entre temps, selon son porte-parole à Montréal, Armstrong « pourrait prolonger son offre » à 23 $ par action pour Domco qui vient à échéance demain, le 15 août. Cette offre, qui comprend l'achat d'actions nouvellement émises par Domco afin de diluer la part majoritaire de Sommer Allibert, a déjà été rejetée par le conseil d'administration de Domco, la semaine dernière. Armstrong a répliqué en déposant lundi, devant la Cour de l'Ontario, une requête en destitution des administrateurs de Domco ainsi qu'une poursuite pour dommages de 50 millions $.

Seagram : bénéfice de 502 millions

■ La Compagnie Seagram Ltée a réalisé un bénéfice net de 502 millions de dollars ou 1,36 $ l'action au cours de l'exercice financier terminé le 30 juin 1997, contre 142 millions de dollars ou 37 cents l'action l'année précédente. Ces résultats tiennent compte d'un gain après impôts de 39 millions de dollars sur la vente de bons de souscription d'actions de DuPont en juillet 1996 et du gain sur la vente d'une partie des avoirs de la compagnie dans Time Warner en mai 1997. Les résultats de l'exercice précédent comprenaient une charge de réingénierie avant impôts de 290 millions de dollars pour le secteur des boissons de Seagram ainsi que l'avantage après impôts de 67 millions de dollars. Appelé à commenter ces résultats, M. Edgar Bronfman, Jr., président et directeur général de Seagram, a souligné que chacune des entreprises du groupe avait progressé malgré une conjoncture mondiale difficile. Seagram, qui a son siège à Montréal, regroupe 30 000 salariés dans le monde.

Le CP acquiert Contship Containerlines

■ La société Canadien Pacifique a conclu un accord de principe en vue d'acquérir toutes les actions de la société anglaise Contship Containerlines Ltd qui regroupe les activités de transport par conteneurs du groupe Contship Holdings nv. Le montant de la transaction n'est pas connu. La Contship Containerlines possède une flotte de 19 navires desservant 59 ports dans 28 pays. L'entreprise a tiré des revenus de 460 millions $US en 1996. ses activités seront intégrées à celles de CP Navigation.

Gabriel Savard passe au Fonds FTQ

■ L'ancien président de la SDI, M. Gabriel Savard, vient d'être nommé vice-président exécutif et chef des investissements du Fonds de solidarité des travailleurs du Québec (FTQ). M. Savard quitte la présidence du Groupe Technimeca qu'il occupait depuis 1994. Il était auparavant, de 1989 à 1994, président-directeur général de la Société de développement industriel du Québec. Le Fonds de solidarité des travailleurs du Québec (FTQ) gère un actif net de plus de 2 milliards $.

Injection de capital dans Axcan Pharma

■ Le Fonds COTE 100 REA-Action fera l'acquisition de 75 000 actions ordinaires de la société pharmaceutique Axcan Pharma Inc., de Mont-Saint-Hilaire, au prix de 11,50 $ chacune pour un produit brut de 862 000 $. Le produit de cette émission sera injecté dans le fonds de roulement d'Axcan. Ce placement privé permettra par ailleurs de prolonger la période d'admissibilité d'Axcan comme titre de remplacement REA jusqu'au 31 décembre 1999. Le Fonds COTE 100 REA-Action se spécialise dans les placements dans les sociétés admissibles au régime d'épargne action du Québec, principalement par voie de placements privés. Lancé en novembre 1995, son actif dépasse les 10 millions de dollars.

Réduction de la taxe de transport aérien

■ Le ministre des Finances, Paul Martin, a annoncé hier l'élimination progressive de la taxe de transport aérien. Cette taxe appliquée à l'achat de billets d'avion s'élève actuellement à 6 $ plus 7 % jusqu'à concurrence de 55 $, pour les vols intérieurs et entre le Canada et les États-Unis et à 55 $ pour les autres vols internationaux. Dans un premier temps, la taxe est abaissée à 3 $ plus 4 %, jusqu'à concurrence de 30 $, pour les billets des vols intérieurs et transfrontaliers et à 30 $ pour les billets de vols internationaux vendus au canada. Ces mesures s'appliqueront dès le 1er janvier prochain pour des voyages qui s'effectueront à compter du 1er mars. Cette taxe, qui servait à financer le système de navigation aérienne, n'est plus pertinente depuis que celui-ci a été privatisé.

Dominion Textile investit à Magog

■ L'entreprise montréalaise Dominion Textile investira 6 millions au cours des six à neuf prochains mois pour améliorer et accroître la production de ses installations de Magog. Celles-ci, connues sous le nom de la Compagnie des tissus industriels Dominion, ont déjà vu des investissements stratégiques de 11 millions au cours des trois dernières années. On y fabrique des tissus techniques et à haute performance utilisés à des fins commerciales et industrielles en Amérique du Nord.

Du capital frais pour Altex Extrusion

■ La Société générale de financement du Québec et la société italienne Metra SpA sont convenues d'investir 12,5 millions de dollars d'ici 1999 dans le capital-actions de la société québécoise Altex Extrusion. Cet apport de capital permettra à l'entreprise de doubler sa capacité de production, d'étendre sa gamme de produits et de créer quelque 50 emplois. Ancienne filiale d'Alcan, Altex est une société à capital fermé de Laval qui produit par extrusion des profilés en aluminium destinés principalement aux marchés industriels et de la construction, notamment les portes et fenêtres. Elle compte actuellement 140 employés.

Dominion Bridge au seuil de la rentabilité

■ La société Dominion Bridge, dont la direction des affaires est contestée par certains de ses actionnaires, avait des profits à leur annoncer hier. L'entreprise de Lachine a dégagé un maigre bénéfice de deux cents par action au troisième trimestre, un redressement néanmoins comparé à la perte d'un cent l'action imputée l'an dernier. De plus, faitelle remarquer, sa filiale Davie Industries a enregistré un « modeste profit » dans les deux derniers mois du trimestre, en excluant les postes extraordinaires.

Acier Nova s'agrandit en Ontario

■ Acier Nova, un transformateur et distributeur d'acier dont le siège social est à Dorval, investira près de 20 millions $ pour l'implantation d'une usine près de Hamilton, en Ontario. La future usine effectuera le décapage et la refonte d'acier en feuille pour l'industrie de l'estampillage. Il s'agit d'une nouvelle activité pour Acier Nova, une société à capital fermé qui réalise néanmoins des revenus de l'ordre du demi-milliard de dollars à l'échelle de l'Amérique du Nord.

Paul Durivage

Le coeur du réseau d'Hydro

LE COEUR / *Suite de la page A 15*

protection. Hydro met alors en branle son plan de remise en marche du réseau.

Les neuf centres de téléconduite régionaux (qui seront éventuellement réduits à sept) sont responsables de préparer la production. Les répartiteurs dans ces centres savent quoi faire pour remonter la capacité de production des réseaux de base, Manicouagan et La Grande, qui a fourni plus de la moitié de toute l'énergie hydroélectrique en 1996. Lorsqu'ils sont repartis, le centre de conduite à Montréal prend le relais et reconstitue le réseau à l'échelle provinciale.

Dans le cadre de l'ouverture du marché de gros de l'électricité en Amérique du Nord, à laquelle Hydro entend bien participer, la société doit se plier aux exigences de l'organisme réglementaire américain, la Federal Energy Regulatory Commission, si elle veut profiter de l'ouverture de ce marché évalué à 200 milliards de dollars.

Le FERC exige que les activités de transport, production et distribution soient séparées. Des barrières ont été érigées entre les fonctions. Cette séparation fonctionnelle entre le réseau de transport et la gestion de contrôle de réseau est requise pour permettre un accès non discriminatoire au réseau de transport. La division transport d'Hydro-Québec est depuis mai une division autonome, TransÉnergie.

En raison de cette exigence, les répartiteurs du centre ont vu leurs responsabilités changer. Grosso modo, le travail au centre est effectué par 20 répartiteurs, quatre conseillers, trois ingénieurs et un chef. Les répartiteurs se partagent trois pupitres, transport, production et échange.

Auparavant, le CCR contrôlait le réseau et était aussi responsable de l'optimisation, du marketing et des ventes spot ou des transactions horaires. Ces fonctions sont maintenant réservées à d'autres divisions. Toutefois, le centre a toujours pour tâche l'approvisionnement de sécurité découlant de l'entraide mutuelle entre réseaux. Dans ces cas-là, l'appel va directement au centre.

Par exemple, avant la séparation des fonctions, le répartiteur « échange », comme son nom l'indique, négociait avec les réseaux voisins tous les aspects d'une transaction horaire et effectuait ces ventes. Aujourd'hui, il s'assure que les transactions, maintenant négociées par Services Énergétiques, peuvent être acheminées à bon port. Il est responsable de la gestion du service de transport et du service des interconnexions.

Le répartiteur transport partage son travail avec celui affecté à la production. Le répartiteur production s'occupe uniquement de voir à ce qu'il y ait un équilibre entre l'offre et la demande. L'optimisation relève maintenant du groupe production. C'est le répartiteur production qui, au besoin, demande le démarrage de production additionnelle et en avise son confrère au pupitre transport. Ce dernier est le seul à avoir conservé presque intact son rôle initial. Il voit à la sécurité et à la stabilité du réseau et émet les consignes appropriées à ses collègues en région.

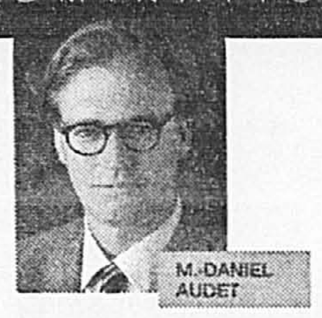
Bénéfices de Cascades

Presse Canadienne
SHERBROOKE

Toutes les acquisitions du dernier trimestre sont déjà rentables dans le groupe Cascades et contribuent déjà aux bénéfices nets de la compagnie, a signalé le président et chef de la direction, Laurent Lemaire, en dévoilant les résultats pour les six premiers mois de l'année.

Pour le trimestre se terminant le 30 juin, la compagnie déclare un bénéfice net de 19,2 millions, soit 0,29 $ par action, comparativement à 26,8 millions, ou 0,44 $ par action, lors de la période correspondante de 1997.

AVIS DE NOMINATION



M. DANIEL AUDET

M. Guy G. Beaudry, premier vice-président, affaires corporatives, annonce la nomination de Me Daniel Audet à titre de vice-président, affaires institutionnelles de Le Groupe Vidéotron ltée.

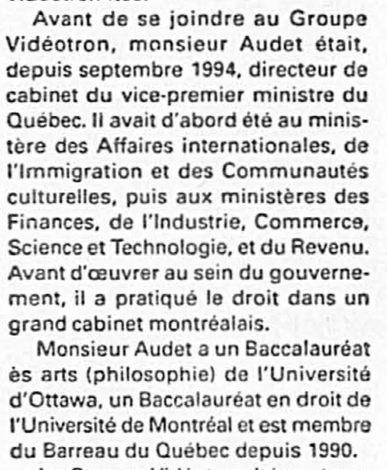
Avant de se joindre au Groupe Vidéotron, monsieur Audet était, depuis septembre 1994, directeur de cabinet du vice-premier ministre du Québec. Il avait d'abord été au ministère des Affaires internationales, de l'Immigration et des Communautés culturelles, puis aux ministères des Finances, de l'Industrie, Commerce, Science et Technologie, et du Revenu. Avant d'œuvrer au sein du gouvernement, il a pratiqué le droit dans un grand cabinet montréalais.

Monsieur Audet a un Baccalauréat ès arts (philosophie) de l'Université d'Ottawa, un Baccalauréat en droit de l'Université de Montréal et est membre du Barreau du Québec depuis 1990.

Le Groupe Vidéotron ltée est une entreprise internationale de communications. Elle possède plusieurs filiales au Canada œuvrant en télédistribution, en télécommunications, en télédiffusion et en développement de services multimédias interactifs. Elle détient une entreprise de télédistribution privée et de la téléphonie et des systèmes de télédistribution sans fil aux États-Unis. Son savoir-faire technologique acquis avec le système multimédia Vidéoway et avec son expérience câble/téléphonie intégré en Angleterre lui permet de jouer un rôle de premier plan dans le développement de l'autoroute de l'information.

Le Groupe Vidéotron ltée

NOMINATION



Donald N. Morrison

L'Association des armateurs canadiens (AAC) a le plaisir de vous annoncer la nomination de M. Donald N. Morrison au poste de président de l'Association. Diplômé de l'Université de Carleton, M. Morrison possède maintenant plus de 25 ans d'expérience autant au secteur privé que public.
Les connaissances principales de M. Morrison se trouvent dans l'industrie maritime canadienne, ayant récemment occupé le poste de président et chef de la direction de la Société Ports Canada. M. Morrison a également occupé plusieurs postes de haute direction au sein de la Garde côtière canadienne.
L'Association des armateurs canadiens représente onze sociétés qui exploitent une flotte de 90 navires, sous pavillon canadien, navigant sur les Grands Lacs, le fleuve Saint-Laurent, les eaux arctiques et maritimes ainsi que la côte est des États-Unis.
L'objectif de l'Association est de promouvoir une industrie de transport maritime canadienne économique et compétitive. De plus, elle collabore avec des représentants du gouvernement fédérale et de l'industrie maritime sur les mesures législatives et réglementaires qui affecteraient les membres de l'Association.
En 1996, la flotte de l'AAC a transporté plus de 67 millions de tonnes de cargaison.

SAP *Un meilleur rendement sur l'information*

SAP Canada inc. a le plaisir d'annoncer la nomination de
M. Robert G. Beauchemin au poste de président
et celle de M. Howard Neubauer au poste de vice-président, marketing.

Robert G. Beauchemin

Howard Neubauer

M. Robert G. Beauchemin sera responsable des activités de SAP Canada, dont la stratégie, la planification, les ventes, la commercialisation, les services à la clientèle, les finances, la distribution, les affaires réglementaires et les ressources humaines. M. Beauchemin poursuit ainsi son ascension chez SAP Canada, après plus d'un an comme vice-président à l'exploitation, où il a travaillé à optimiser le soutien de SAP Canada aux entreprises canadiennes qui souhaitent relever les défis du commerce électronique et de la mondialisation des marchés. M. Beauchemin a aussi travaillé comme directeur de district, Québec et provinces atlantiques, dont il a porté les revenus à 15 M$ en deux ans seulement. Vingt-cinq années d'expérience dans les secteurs des affaires et de l'informatique confèrent à M. Beauchemin une excellente perception des défis qui attendent la communauté d'affaires d'ici la fin du millénaire.

M. Howard Neubauer apporte chez SAP 20 ans d'expérience en technologie et en marketing interactif. À titre de vice-président du marketing, M. Neubauer veillera au développement, à l'implantation et à l'exécution des programmes de marketing et de communications intégrées de SAP Canada. Il supervisera également la recherche et les recommandations sur les stratégies de développement d'affaires. Avant de se joindre à SAP Canada, M. Neubauer travaillait comme vice-président et directeur général de l'exploitation de ICE, entreprise canadienne spécialisée dans les nouveaux médias, dont il a assuré avec succès le lancement aux États-Unis. Les connaissances de M. Neubauer en marketing international et en sciences de la gestion font de lui le candidat idéal pour promouvoir SAP Canada comme un leader du marché des progiciels d'applications d'entreprise.

SAP AG, fondée en 1972 et dont le siège social se trouve à Walldorf, en Allemagne, emploie au-delà de 9 000 personnes dans plus de 40 succursales qui offrent soutien et services de haut niveau à plus de 7 000 entreprises dans le monde. SAP Canada, fondée en 1989, a son siège social à Toronto et des bureaux à Montréal, Ottawa, Calgary et Vancouver.

2536341

DIVIDENDES — Montréal Trust

Avis est donné par les présentes que les dividendes suivants ont été déclarés.

Émetteur	Émission	Clôt. des reg.	Paiement	Taux
Mitel S.C.C.	Priv., conv., rachet., à div. cum. 2,00 $, R&D 1983	12 sept.	30 sept.	0,50 $
Centrefund Realty Corporation	Ordinaires	22 août	29 août	0,20 $
Avenor inc.	Ordinaires	5 sept.	30 sept.	0,12 $

700 Affaires

710 OCCASIONS D'AFFAIRES

A QUI LA CHANCE? Distribution des produits, reliés à la carte à puce, déjà 30 distributeurs canadiens. Investissement requis. Entrainement exclusif Mtl et Laval. 1-800-258-5363.

FAITES un salaire de 1000$ et + /sem. en investissant 1000 $ de capital. 955-1030

IL EST illégal d'utiliser l'aide financière pour faire un prêt à un membre dans une coopérative de travailleurs. **COOP PLUS 340-9010.**

COMMENT utiliser l'argent de vos REER ou C.R.I. pour aider vos affaires à l'abri de l'impôts. COOP PLUS 340-9010

TÉLÉCOMMUNICATIONS: la récente déréglementation ouvre un potentiel quasi illimité aux ambitieux. (514) 851-1761 Inf. préenregistrée

710 OCCASIONS D'AFFAIRES

TRANSPORTS d'écoliers, à vendre, dans les Laurentides, 819-686-2095.

714 FRANCHISES

AI COMMERCE, clé en main. Cie 12 ans au Canada: candidat(e) avec leadership. Formation et soutien fournis. Capital 65000$ et +. 892-4266

725 TENUE DE LIVRES, IMPÔT

SERVICE complet, manuel ou informatisé. 684-3391

Pour que la faim ait une fin !

La Société de Saint-Vincent-de-Paul
(514) 526-5937

800 Avis

801 AVIS LÉGAUX, APPELS D'OFFRES

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE MONTREAL
NO:
500-22-005971-976
PROCEDURE ALLEGÉE
COUR DU QUEBEC
(Chambre civile)

PRÉSENT
GREFFIER ADJOINT

HEWITT EQUIPEMENT LTEE
Demanderesse

- c. -

2981319 CANADA INC. (PREDICTEST)
et
ANDRÉ NOISEUX
Défendeurs

ASSIGNATION

ORDRE est donné à ANDRÉ NOISEUX de comparaître au greffe de cette cour situé au 1 est rue Notre-Dame, Montréal, Québec, salle 1.100 dans les trente (30) jours de la date de la publication du présent avis dans LA PRESSE.

Une copie de la Déclaration Amandée ainsi que l'annexe 1 (Articles 119 et 813.5 C.P.C.) ont été remises au greffe à l'attention de ANDRÉ NOISEUX.

Lieu: Montréal
Date: 13 août 1997.

950 AVIS DE DISSOLUTION, CHANGEMENTS DE NOM

AVIS est par les présentes donné que CLUB DE BOULINGRIN DE LACHINE INC., demandera à l'Inspecteur général des institutions financières la permission de se dissoudre conformément à la Loi sur les compagnies. Le siège social de cette compagnie est situé au 6881 De Montmagny, Mtl, Province de Québec, H4E 2W1.
Le 13 août 1997
Daniel Théorêt notaire

PRENEZ AVIS que la compagnie avec la dénomination sociale Caribbean Island Development Corporation, situé à 1440 ouest Ste-Catherine, # 410, Montréal, Qué, H3G 1R8, demandera à l'Inspecteur général des institutions financières la permission de se dissoudre.

Hausse du prix du papier journal

MAURICE JANNARD

Profitant de la demande plus vigoureuse de l'industrie, les producteurs canadiens de papier journal viennent d'aviser leurs clients de l'est du pays qu'ils subiront une hausse de prix à compter de cet automne.

L'augmentation de 35 $US la tonne métrique doit entrer en vigueur le premier octobre, portant le prix du papier journal à 595 dollars américains dans l'est des États-Unis.

Au Canada, le prix courant de base du papier est de 750 $, et la hausse de 48 $, une fois celle-ci traduite en dollars canadiens, portera le prix à 798 $.

Le numéro un mondial, la société Abitibi-Consolidated, a été une des premières à aviser ses clients, suivie d'autres compagnies comme Donohue, Champion et Bowater.

« La majorité des producteurs a décidé d'augmenter les prix et le marché a indiqué qu'il va l'absorber », a affirmé à *La Presse* M. Benoît Laprade, analyste financier chez Lévesque Beaubien Geoffrion.

Il s'agit de la deuxième hausse en 1997, les producteurs ayant salé d'abord la facture d'une augmentation de 75 $US au printemps dernier.

Une porte-parole de la société Abitibi-Consolidated a justifié la nouvelle augmentation de prix par la forte tenue de l'économie et par le fait que la compagnie a enregistré une perte de 51 millions au premier trimestre et une autre perte de 13 millions au deuxième trimestre.

Les producteurs québécois exportent largement leur produit aux États-Unis.

« Les producteurs nord-américains de papier journal continuent à bénéficier de la vive reprise du volume de publicité dans les journaux américains », souligne pour sa part une étude de la Banque Scotia.

Les annonces insérées dans les douze plus grandes maisons d'édition américaines ont connu une augmentation de 6,5 % jusqu'ici cette année, précise le rapport.

Cette augmentation repose sur l'accroissement des dépenses de consommation et le lancement de grandes campagnes nationales de publicité dans les secteurs des télécommunications, de l'informatique, des voyages, des loisirs et de l'automobile.

Pour sa part, le spécialiste de Lévesque Beaubien Geoffrion note que les stocks de papier des journaux américains sont à 37 jours actuellement, proches de leur niveau plancher. « Ils ne vont jamais plus bas que 34 jours », dit-il.

Pour 1998, celui-ci s'attend à ce qu'il y ait d'autres hausses légères de prix, qui amèneraient le prix à une moyenne de 625 $US pour l'ensemble de l'année. « On ne devrait plus voir de hausse de fou comme 75 $ », a-t-il dit.

Grand coup de balai chez Repap

MARIE-CLAUDE LORTIE

George Petty, président du conseil et fondateur de Repap, la société papetière montréalaise qui est tombée à la fin de juillet sous l'emprise d'investisseurs internationaux, a remis hier sa démission.

Steve Larson, l'ancien grand patron de Domtar arrivé à la tête de l'exploitation en mars 1996, prendra sa place à la direction de l'entreprise mais pas à la présidence du conseil.

« J'estime que dans l'état actuel des choses, il est préférable que je laisse à d'autres la responsabilité de redresser Repap. Je leur souhaite tout le succès possible », a déclaré M. Petty dans un communiqué hier.

En plus de M. Petty, huit des douze administrateurs de la société ont remis leur démission, ainsi que le patron des finances. En outre, trois nouveaux administrateurs ont été nommés.

Parmi ces derniers, William J. Anderson accédera au poste de président du conseil. M. Anderson, d'origine canadienne, est conseiller chez Silverton International Fund Limited, un groupe des Bermudes devenu récemment le plus important actionnaire de la société, avec 21,5 % des titres.

Silverton est devenu actionnaire principal le 28 juillet dernier, quand Repap a décidé de convertir en actions une quantité massive de débentures arrivant à échéance. Étranglée par des difficultés financières, Repap ne pouvait rembourser ces débentures autrement. Les débentures ont été converties en 625 millions d'actions ordinaires environ, alors que seulement 123 millions d'actions étaient déjà en circulation. Cette conversion a permis à certains groupes financiers propriétaires de débentures, dont Silverton et River Road International LLC, de devenir des actionnaires importants de la société. Les propriétaires de débentures ont pris en main 83,5 % de la société.

Selon certains analystes consultés par *La Presse*, le départ de M. Petty donnera un souffle nouveau, l'impression qu'enfin les choses bougent. Mais tout le monde s'entend pour dire que ce départ ne suffira pas à lui seul à redonner toute sa force à l'entreprise.

Repap vit actuellement des moments fort difficiles. Elle a dû se départir de toutes ses usines sauf une, au Nouveau-Brunswick, où elle fabrique du papier pour des catalogues et des magazines, dont *Time*. Ce papier dit « couché » a vu son prix augmenter de 11 % depuis janvier.

Récemment, Repap a vendu son usine du Manitoba ainsi que son usine américaine, transaction qui doit toutefois recevoir l'appui officiel des actionnaires, convoqués à ce sujet en assemblée le 25 septembre prochain. Mais il y a de bonnes chances que le feu vert soit donné, a confié M. Larson lors d'un entretien par téléphone hier. Silverton, River Road et M. Petty, trois importants actionnaires, ont tous déjà donné leur OK.

Puisqu'il ne restera qu'une seule usine à gérer, il y a de bonnes chances que le siège social de Montréal voit ses effectifs passablement réduits. « On n'aura pas besoin d'une très grande équipe », a précisé M. Larson.

La vente de l'usine américaine permettra cependant à la société de voir sa dette réduite de moitié, pour passer d'environ 2,5 milliards à 1,1 milliard.

L'action a terminé la journée à 26,5 cents, en hausse d'un demi-cent.

UPS : le mouvement syndical se mobilise

Agence France-Presse
WASHINGTON

Le mouvement syndical se mobilise derrière les camionneurs (Teamsters) dans le conflit avec United Parcel Service, entré hier dans sa dixième journée, tandis que les grévistes semblent trouver un écho auprès du public américain. Le puissant syndicat des Teamsters a obtenu mardi le soutien de la fédération syndicale AFL-CIO, qui regroupe 78 syndicats dont celui des camionneurs américains. Le président de la fédération John Sweeney a qualifié UPS de « compagnie avare et laide qui veut faire encore plus de bénéfices en volant les travailleurs ».

LAVAL

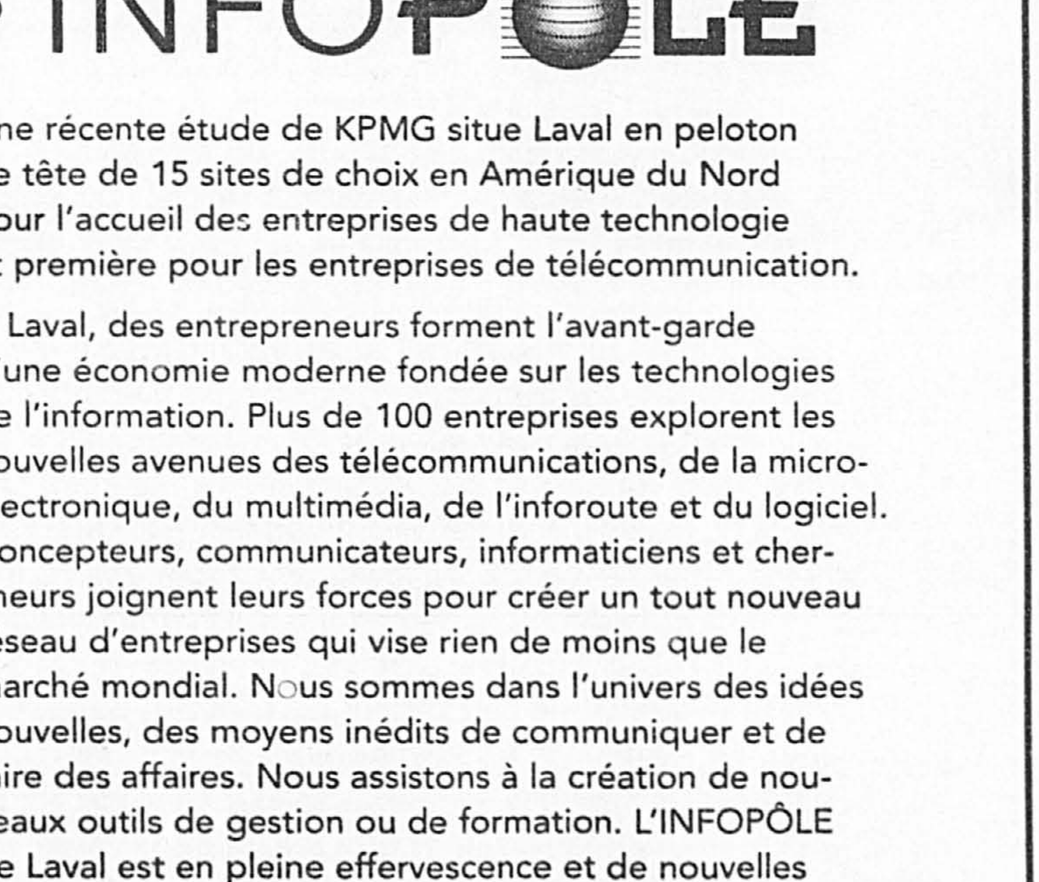
La technopole du Grand Montréal

L'INFOPÔLE

Une récente étude de KPMG situe Laval en peloton de tête de 15 sites de choix en Amérique du Nord pour l'accueil des entreprises de haute technologie et première pour les entreprises de télécommunication.

À Laval, des entrepreneurs forment l'avant-garde d'une économie moderne fondée sur les technologies de l'information. Plus de 100 entreprises explorent les nouvelles avenues des télécommunications, de la microélectronique, du multimédia, de l'inforoute et du logiciel. Concepteurs, communicateurs, informaticiens et chercheurs joignent leurs forces pour créer un tout nouveau réseau d'entreprises qui vise rien de moins que le marché mondial. Nous sommes dans l'univers des idées nouvelles, des moyens inédits de communiquer et de faire des affaires. Nous assistons à la création de nouveaux outils de gestion ou de formation. L'INFOPÔLE de Laval est en pleine effervescence et de nouvelles entreprises choisissent d'y établir leurs activités de recherche, de développement de nouveaux produits et de commercialisation. L'INFOPÔLE est un des 5 axes d'excellence de LAVAL TECHNOPOLE... la technopole du Grand Montréal.

En choisissant Laval, vous vous retrouvez au coeur de l'économie de l'intelligence qui représente une des forces de l'économie du Grand Montréal.



LAVAL TECHNOPOLE
UNE RÉGION D'ENTREPRISES DE QUALITÉ MONDIALE

1555, boulevard Chomedey
Bureau 100
Laval (Québec)
H7V 3Z1 CANADA
Téléphone : (514) 978-5959
Télécopieur : (514) 978-5970
INTERNET :
http:/ /www.lavaltechnopole.qc.ca
COURRIER ÉLECTRONIQUE :
info@lavaltechnopole.qc.ca

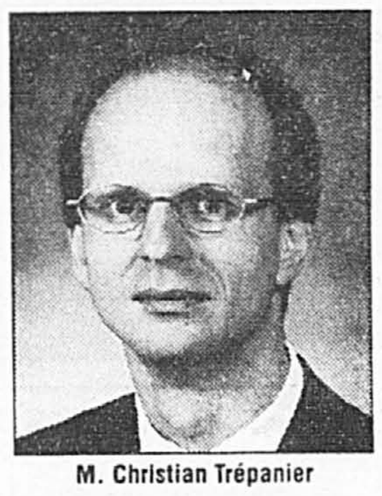
LAVAL TECHNOPOLE COMPTE 5 PÔLES D'EXCELLENCE :

BIOPÔLE
AGROPÔLE
INFOPÔLE
AÉROPÔLE
PÔLE INDUSTRIEL

2539656

Imperial Tobacco

Imperial Tobacco Limitée est heureuse d'annoncer la nomination de M. Christian Trépanier au poste de contrôleur.



M. Christian Trépanier

Depuis son arrivée dans l'entreprise en 1988, monsieur Trépanier a occupé différents postes, le plus récent étant celui de contrôleur adjoint.

Le bureau de monsieur Trépanier est situé à Montréal.

Imperial Tobacco Limitée est le plus important fabricant canadien de produits du tabac.

Cancom
(Les Communications par satellite canadien Inc.)

COLLEY CLARKE

Alain Gourd, président et chef de la direction de Cancom, a le plaisir d'annoncer que M. Colley Clarke a été promu au poste de premier vice-président et chef des Services financiers.

Comptable agréé, M. Clarke détient un baccalauréat spécialisé et une maîtrise en administration des affaires de la Richard Ivey School of Business, Université Western Ontario. Depuis trois ans et demi, il occupe chez Cancom le poste de vice-président, Finances, Administration et Ressources humaines. Antérieurement, il était vice-président exécutif et chef des Services financiers de Hill and Knowlton Canada Ltd.

Cancom (Les Communications par satellite canadien Inc.) offre 28 signaux de télévision et 14 signaux de radio numériques par satellite à 2 525 systèmes de câblodistribution canadiens qui, à leur tour, desservent 3,8 millions de foyers partout au Canada. Cancom est également un leader dans les domaines de la formation à distance interactive par satellite, ainsi que dans les services de messagerie et de localisation de véhicules par satellite pour le secteur du transport. Cancom est inscrite aux bourses de Toronto et de Montréal.

2535805

ARGENT DISPONIBLE
Finance Rapide Cie Ltée
- Problèmes de liquidités ?
- Prêts commerciaux à court terme seulement
- Confidentialité
342-4488
2537107

Bre-X : de Guzman s'est bel et bien suicidé, dit la GRC

Presse Canadienne
CALGARY

L'enquête menée à la suite de l'affaire Bre-X n'a pas encore donné lieu à des accusations, mais la Gendarmerie royale du Canada a révélé hier qu'une chose était claire : le géologue Michael de Guzman s'est effectivement enlevé la vie.

Au terme des enquêtes menées en Indonésie par les policiers canadiens et les autorités philippines, « nous sommes sûrs que Michael de Guzman s'est suicidé et que le corps retrouvé est le sien », a déclaré hier l'inspecteur-chef Peter Macaulay.

Des enquêtes privées ont déjà démontré que le géologue de Guzman, responsable du site exploité par la société minière Bre-X à Busang, en Indonésie, avait acheté 60 onces d'or à un aborigène pour ensuite s'en servir pour trafiquer les échantillons remis au laboratoire pour analyse. Cette falsification est à l'origine de la plus importante fraude minière de l'histoire.

De Guzman s'est jeté en bas d'un hélicoptère survolant le gisement de Busang, en mars dernier, au moment même où des rumeurs de fraude commençaient à circuler. Sa famille n'était pas convaincue qu'il s'agissait d'un suicide et doutait même de sa mort.

Les actions de la société minière de Calgary totalisaient une valeur de 6 milliards $ avant de glisser presque à zéro lorsqu'une expertise a établi que le site ne renfermait pas d'or, réfutant ainsi les tests précédents qui faisaient de Busang le plus important gisement aurifère du siècle.

Un expert en homicide de la GRC s'est rendu au gisement de Busang, tandis que d'autres policiers canadiens se sont rendus aux Philippines et en Australie pour y rencontrer des gens reliés à l'affaire.

Les enquêteurs ont interrogé Cesar Puspos, gestionnaire du projet de Busang, mais ils n'ont pu rencontré Jerry Alo, le directeur du site. Les deux hommes ont travaillé étroitement avec M. de Guzman et ils seraient au courant des détails de la falsification des échantillons d'or.

Les enquêteurs aimeraient bien rencontrer l'ex-géologue en chef de Bre-X, John Felderhof, qui s'est réfugié aux Iles Caïmans après la chute de la société minière.

CAE Aviation bientôt vendue ?

MARIE TISON
de la Presse Canadienne

CAE inc. a annoncé son intention de vendre CAE Aviation, une filiale spécialisée dans l'entretien d'avions et dans la production de manuels techniques.

Cette dernière activité occupe notamment une vingtaine d'employés à Mirabel.

Le siège social de CAE Aviation est à Edmonton, et l'entreprise compte des installations à Calgary et à Islamabad, au Pakistan.

Le président-directeur général de CAE, M. John Caldwell, a déclaré dans un communiqué que CAE Aviation était une entreprise prospère et compétente, mais qu'elle ne convenait plus à l'orientation à long terme de CAE inc.

« La croissance à long terme de CAE est centrée sur des entreprises de technologie de pointe qui sont à la tête de leur secteur à l'échelle mondiale, a-t-il expliqué. Notre stratégie consiste à ajouter de nouvelles sociétés ainsi qu'à mettre au point des produits qui se distinguent nettement par leur technologie supérieure. »

CAE Aviation a été fondée en 1943, et a été achetée par CAE inc. en 1962.

L'entreprise emploie environ 670 ingénieurs et spécialistes. Elle se spécialise notamment dans l'entretien des avions de transport Hercules C-130, de Lockheed Martin.

CAE Aviation est d'ailleurs le seul centre de service homologué par Lockheed Martin en Amérique du Nord, et un des 10 centres de service au monde.

La société dessert notamment le ministère de la Défense nationale. Elle a aussi créé une coentreprise au Pakistan afin d'assurer l'entretien des Hercules C-130 et d'autres avions.

CAE Inc. a souligné que CAE Aviation avait percé le marché commercial grâce à un contrat d'entretien complet d'appareils Boeing pour plusieurs clients, dont Canadien International, Westjet et FedEx. Elle a acheté un hangar à Calgary pour répondre à cette nouvelle demande.

CAE produit également des publications techniques, notamment des manuels électroniques interactifs pour le ministère de la Défense nationale et Bell-Textron Helicopter.

Ce travail s'effectue à Edmonton, mais également à Mirabel. Les employés québécois produisent des manuels et de la documentation en anglais et en français.

Le vice-président aux relations d'entreprises et au marketing de CAE Inc., M. Robert Waite, a affirmé en entrevue qu'il s'agissait d'une activité qui était complémentaire à l'entretien d'appareils.

Il a raconté que CAE Aviation avait commencé par produire des manuels et de la documentation pour le ministère de la Défense nationale. Elle avait par la suite réalisé qu'elle détenait une expertise particulière, et elle avait décidé de vendre ce service à d'autres compagnies.

LOUEZ CE MEILLEUR ACHAT

Les « Meilleurs achats » de l'année sont encore meilleurs

Achetez ou louez l'un des « Meilleurs achats » de l'année.

LOUEZ CE MEILLEUR ACHAT à partir de 158 $* par mois/48 mois. Versement initial : 850 $
Accent *L* Achetez à partir de 10 995 $**

AUTRES OPTIONS « MEILLEUR ACHAT »	
COMPTANT	MENSUALITÉ (48 mois)
0 $	178 $
1250 $	148 $
1680 $	138 $

Accent – « Meilleur achat », deux années de suite. *Le Magazine Carguide*

L'ACCENT *L* DÉPASSE SES CONCURRENTES.†

ÉQUIPEMENT DE SÉRIE	ACCENT L 3 portes - 10 995 $	CIVIC CX 3 portes - 13 495 $	TERCEL CE 2 portes - 12 498 $	NEON 2 portes - 14 550 $
Prix du « Meilleur achat » 1997, *Carguide*	S	•	•	•
Rétroviseurs extérieurs télécommandés repliables	S	•	•	•
Miroir de courtoisie sur le pare-soleil droit	S	•	S	•
Banquette arrière rabattable	S	S	•	•
Ceintures de sécurité ajustables en hauteur à l'avant	S	•	•	•
Télécommande d'ouverture du volet de réservoir	S	S	•	•
Indicateur de bas niveau d'essence	S	•	•	•
Indicateur de portes mal fermées	S	•	S	•
Éclairage au coffre	S	•	S	•
Essuie-glace à balayage intermittent réglable	S	•	•	S
Pare-chocs de couleur assortie	S	S	•	S
Bavettes garde-boue avant et arrière	S	•	•	•
Garantie du groupe motopropulseur	5 ans/100 000 km	5 ans/100 000 km	5 ans/100 000 km	3 ans/60 000 km
Assistance routière	3 ans/60 000 km	•	•	3 ans/60 000 km

LOUEZ CE MEILLEUR ACHAT à partir de 188 $* par mois/48 mois. Versement initial : 850 $
Elantra *GL* Achetez à partir de 13 995 $**

AUTRES OPTIONS « MEILLEUR ACHAT »	
COMPTANT	MENSUALITÉ (48 mois)
0 $	208 $
1250 $	178 $
1680 $	168 $

Elantra – « Meilleur achat » 1997. *Consumers Digest*

L'ELANTRA *GL* DÉPASSE SES CONCURRENTES.†

ÉQUIPEMENT DE SÉRIE	ELANTRA BERLINE - 13 995 $	CAVALIER de base BERLINE - 14 690 $	ESCORT LX BERLINE - 15 195 $	COROLLA DX BERLINE - 16 748 $
Puissance du moteur (HP)	130	120	110	100
Direction à assistance variable	S	•	•	S
Radio stéréo AM/FM de luxe	S	•	S	S
avec lecteur de cassettes et 4 hauts-parleurs	S	•	•	•
Miroir de courtoisie sur le pare-soleil droit	S	•	S	•
Boîte à gants verrouillable	S	•	•	•
Télécommande d'ouverture du coffre	S	S	•	S
Télécommande d'ouverture du volet de réservoir	S	•	•	S
Bavettes garde-boue avant	S	•	•	•
Montre à quartz à affichage numérique	S	•	S	S
Essuie-glace à balayage intermittent réglable	S	•	S	•
Transmission automatique en option	4 vitesses	4 vitesses	4 vitesses	3 vitesses
Garantie du groupe motopropulseur	5 ans/100 000 km	3 ans/60 000 km	3 ans/60 000 km	5 ans/100 000 km
Assistance routière	3 ans/60 000 km	3 ans/60 000 km	3 ans/60 000 km	•

HYUNDAI
UNE ÈRE NOUVELLE

*Selon les programmes de location de Hyundai Credit Canada seulement. Le concessionnaire peut louer à prix moindre. Offre d'une période limitée seulement, avec livraison d'ici au 31 août 1997, sur les modèles neufs Accent L 3 portes 1997, PDSF à partir de 10 995 $, et Elantra GL berline 1997, PDSF à partir de 13 995 $, taux d'intérêt annuels de 7,65 %/7,2 %, 158 $/188 $ par mois pour 48 mois, sans obligation au terme du contrat de location. Coût total de location : 7584 $/9024 $ sur approbation de crédit. Option d'achat : 4865 $/7034 $. Versement initial de 850 $ ou échange équivalent en sus de la première mensualité et d'un dépôt de sécurité de 200 $/250 $. Kilométrage annuel de 20 000 km, 8 ¢ par kilomètre additionnel. Ne peut être jumelée à aucune autre offre. **PDSF de l'Accent L 3 portes 1997 à partir de 10 995 $. PDSF de l'Elantra GL 1997 à partir de 13 995 $. Frais de transport, d'immatriculation, de préparation et taxes en sus des prix de vente et de location. Le concessionnaire peut vendre à prix moindre. Détails chez le concessionnaire. †Fondé sur les données 1997 publiées par les fabricants.

OUEST
Automobiles Ulsan Ltée
1625, boul. Hymus
Dorval 683-5702

Île-Perrot Hyundai
500, boul. Don Quichotte
Île-Perrot 425-2960

SUD
Seray Auto Inc.
730, boul. Périgny
Chambly 875-1959

Longueuil Hyundai
1680, boul. Marie-Victorin
Longueuil 670-2080

Les Automobiles Cloginor Inc.
359, rue Laberge
St-Jean-sur-Richelieu
348-6817

Hyundai Casavant
2300, boul. Casavant, Ouest
St-Hyacinthe 774-6344

Hyundai Granby
1196, rue Principale
Granby 378-4666

Hyundai de Châteauguay
77, boul. St-Jean-Baptiste
Châteauguay 699-8555

Hyundai Varennes
1855, route 132
Varennes 652-4979

NORD
Desmeules Hyundai
1237, boul. des Laurentides
Vimont 668-6393

Hyundai Auto St-Jérome
1180, boul. des Laurentides
St-Antoine 432-4252

Chomedey Hyundai
2480, boul. Curé Labelle
Chomedey 682-6000

Hyundai Blainville
1053, boul. Curé Labelle
Blainville 434-5484

Houle et Frères Hyundai
401, boul. des Seigneurs
Terrebonne 471-4647

Hamel Hyundai
885, boul. Arthur-Sauvé
St-Eustache 974-0440

Performe Hyundai
1453, boul. Paquette
Mont-Laurier 623-4844

EST
Hyundai de Lanaudière
1165, rue de Lanaudière
Joliette 759-7669

Coiteux Hyundai
5235, av. Papineau
Montréal 521-3201

Hyundai Repentigny
845, rue Notre Dame
Repentigny 582-3182

Hyundai Sorel-Tracy
1864, rue Marie-Victorin
Sorel 743-1244

Hyundai Gabriel
7020, boul. Henri-Bourassa Est
Montréal 329-7777

2535163

Cancom
(Les Communications par satellite canadien Inc.)

Lawrence Corke

Alain Gourd, président et chef de la direction de Cancom, a le plaisir d'annoncer que M. Lawrence Corke a été promu au poste de premier vice-président—Radiodiffusion.

Au cours de 22 années passées dans les secteurs de la téléphonie et de la câblodistribution par satellite, M. Corke a accumulé de nombreuses réalisations. Pendant les six dernières années, il occupait le poste de vice-président, Services de programmation de Cancom, et fut récemment nommé président de BosCom, une nouvelle filiale à part entière de Cancom, qui distribue par satellite la superstation américaine WSBK partout en Amérique du Nord. M. Corke détient un baccalauréat spécialisé et une maîtrise en administration des affaires de l'Université Western Ontario.

Cancom (Les Communications par satellite canadien Inc.) offre 28 signaux de télévision et 14 signaux de radio numériques par satellite à 2525 systèmes de câblodistribution canadiens, qui à leur tour desservent 3,8 millions de foyers partout au Canada. Cancom est également un leader dans les domaines de la formation à distance interactive par satellite, ainsi que dans les services de messagerie et de localisation de véhicules pour le secteur du transport. Cancom est inscrite aux bourses de Toronto et de Montréal.

2535804

Le 16 août, Microsoft™ vous prouvera que le savoir peut vous permettre de découvrir de nouveaux endroits.

©1997 Microsoft Corporation. Microsoft est une marque deposée de Microsoft Corporation.

2535815

L'argent

Les courtiers londoniens ont haussé mercredi le prix de l'argent $0,0285 cents américains par rapport à l'ouverture de la veille.Mercredi:$4,4600

MONTREAL — Handy & Harman évaluait hier le prix de l'argent canadien à $6 475 l'once troy.

NEW YORK — Handy & Harman évaluait hier le prix de l'argent américain à $ 4 500 l'once troy.

L'or

(AP) — Cours de l'or, mercredi, en dollars US par once, sur les principales places financières:

Londres:............................ 328,15
Paris: 324,27
Francfort: 328,26
Zurich:............................... 328,25
Hong Kong:......................... 328,75

(PC) - L'or cotait à 454 $ CAN à l'offre (326 $ US) et 455 $ CAN à la demande (327 $ US), mercredi à la clôture chez Thomas Cook, courtier en métaux précieux et devises étrangères.

TAUX D'INTÉRÊT

	DÉPÔTS À COURT TERME					DÉPÔTS À LONG TERME						HYPOTHÈQUES RÉSIDENTIELLES								
	Min.	60j.	90j.	120j.	180j.	Min.	1 an	2 ans	3 ans	4 ans	5 ans	Var.	6 m. o.	6 m. f.	1 an o.	1 an f.	2 ans	3 ans	4 ans	5 ans
BANQUES																				
B. HongKong du Canada	5,000	2.00	2.13	2.13	2.50	1,000	3.00	3.50	4.00	4.25	4.75	4.75	5.95	5.35	6.25	5.65	6.15	6.50	6.80	7.00
B. Nationale du Canada	5,000	1.75	2.13	2.13	2.50	1,000	3.00	3.50	4.00	4.25	4.60	—	5.95	5.35	6.25	5.65	6.15	6.50	6.80	7.00
B. République Nat. de Ny	50,000	2.60	2.65	2.80	2.80	50,000	3.15	3.90	4.35	4.65	4.90	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Banque Comm. Italienne	5,000	r2.00	r2.13	r2.13	r2.25	1,000	2.90	3.50	4.00	4.25	4.75	—	5.95	5.35	6.25	5.60	6.35	6.50	6.80	7.00
Banque Laurentienne	5,000	2.00	2.13	2.13	2.50	1,000	3.00	3.50	4.00	4.25	5.00	—	5.95	5.35	6.25	5.65	6.15	6.50	6.80	7.00
Banque Nationale de Grèce	5,000	2.25	2.25	2.38	2.63	1,000	3.00	3.75	4.25	4.50	5.00	—	5.95	5.35	6.25	5.65	6.15	6.50	6.80	7.00
Banque Royale	5,000	2.00	2.13	2.13	2.50	500	3.00	3.50	4.00	4.25	4.60	4.75	5.95	5.35	6.25	5.65	6.15	6.50	6.80	7.00
Banque Scotia	5,000	2.00	2.13	2.13	2.50	500	3.00	3.75	4.00	4.25	4.75	4.75	5.95	5.35	6.25	5.65	6.15	6.50	6.80	7.00
Banque Toronto Dominion	5,000	2.00	2.13	2.13	2.50	1,000	3.00	3.75	4.00	4.25	4.75	4.75	—	5.35	6.25	5.65	6.15	6.50	6.80	7.00
Banque de Montréal	5,000	2.00	2.13	2.13	2.50	1,000	3.00	3.50	4.00	4.25	4.75	4.50	5.95	5.35	6.25	5.65	6.15	6.50	6.80	7.00
Fédé des Caisses de Mtl	5,000	2.00	2.13	2.13	2.50	1,000	3.00	3.50	4.00	4.25	4.60	4.75	5.95	5.35	6.25	5.65	6.15	6.50	6.80	6.95
CIBC	5,000	2.00	2.13	2.13	2.25	1,000	3.00	3.50	4.00	4.25	4.75	4.75	5.95	5.35	6.25	5.65	6.15	6.50	6.80	7.00
FIDUCIES																				
Canada Trust	5,000	r2.00	r2.13	r2.13	r2.50	1,000	3.00	3.75	4.00	4.25	4.75	4.75	5.70	5.20	—	5.60	6.25	6.50	6.80	7.00
Fiducie Cdn. Italienne	5,000	r2.00	r2.13	r2.13	r2.25	1,000	2.75	3.50	4.25	4.50	5.00	—	5.95	5.35	6.25	5.65	6.15	6.50	6.80	6.95
Fiducie Desjardins	5,000	2.00	2.13	2.13	2.50	1,000	3.00	3.50	4.00	4.25	4.60	—	5.95	5.35	6.25	5.65	6.15	6.50	6.80	6.95
Fiducie SunLife	25,000	2.75	2.88	2.88	3.13	1,000	3.63	4.38	4.75	5.00	5.25	—	5.95	4.95	6.25	5.20	5.95	6.50	6.80	6.99
Groupe Investors	0	—	—	—	—	1,000	3.25	3.50	4.00	4.25	4.75	—	5.95	5.35	6.25	5.65	6.15	6.50	6.80	7.00
Groupe La Mutuelle	0	—	—	—	—	0	—	—	—	—	—	—	—	5.35	6.25	5.65	6.15	6.50	6.80	7.00
La Maritime	0	—	—	—	—	5,000	r3.13	r3.63	r4.25	r4.38	r4.75	—	—	—	—	—	—	—	—	—
London Life	1,000	—	—	—	—	1,000	3.00	3.75	4.00	4.25	4.75	—	5.95	5.35	6.25	5.65	6.15	6.50	6.80	7.00
Hongkong Bank Trust	5,000	r2.00	r2.13	r2.13	r2.25	1,000	2.75	3.50	4.00	4.25	4.75	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Montréal Trust	5,000	2.00	2.13	2.13	2.50	500	3.00	3.75	4.00	4.25	4.75	4.75	5.95	5.35	6.25	5.65	6.15	6.50	6.80	7.00
Trust Général	5,000	1.75	2.13	2.13	2.50	1,000	3.00	3.50	4.00	4.25	4.60	—	5.95	5.35	6.25	5.65	6.15	6.50	6.80	7.00
Trust Bonaventure	5,000	2.25	2.25	2.25	2.25	1,000	3.25	4.00	4.38	4.88	5.25	—	—	—	—	5.65	6.15	6.50	6.80	7.00
Trust Capital	5,000	r2.75	r2.80	r2.85	r3.13	5,000	3.75	4.38	4.80	5.05	5.30	—	6.35	—	6.35	5.65	6.40	6.95	7.45	7.75
Trust National	1,000	r2.00	r2.13	r2.13	r2.25	500	3.00	3.75	4.00	4.25	4.75	—	5.70	5.20	6.25	5.60	6.15	6.50	6.80	6.95
Trust Royal	5,000	r2.00	r2.13	r2.13	r2.50	1,000	3.00	3.50	4.00	4.25	4.60	—	5.95	5.35	6.25	5.65	6.15	6.50	6.80	7.00
Trust La Laurentienne	3,000	2.00	2.13	2.13	2.50	1,000	3.00	3.50	4.00	4.25	5.00	—	—	—	—	—	—	—	—	—

Les taux sont fournis par les services financiers Cannex qui les ont transmis à *La Presse* hier à 17h.
Les lecteurs peuvent en tout temps consulter les taux de Cannex sur internet à l'adresse suivante HTTP://WWW.CANNEX.COM
Les abréviations suivantes sont: ' j. ' = jour, ' Min. ' = placement minimum, ' m. ' = mois, ' o. ' = hypothèque ouverte, ' f. ' = hypothèque fermée, ' r ' = dépôts rachetables.

Bourse de l'Alberta

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
A / B					
Aastra ltd	z333				+0.00
Abacus soft	142000	0.60	0.46	0.46	+0.00
Absolut	10000	0.26	0.26	0.26	+0.00
Abx resou j	2500	0.18	0.18	0.18	+0.00
Ac energy j	5000	0.33	0.33	0.33	+0.00
Admiral	1500	0.22	0.22	0.22	+0.01
Advntedge	2500	2.40	2.25	2.25	-0.15
Adwall	26500	0.38	0.38	0.38	-0.03
Airgen	40000	0.50	0.50	0.50	+0.02
Airworks	19222	1.00	0.96	1.00	+0.01
Algonquin	21203	0.13	0.13	0.13	+0.00
Alhambra	20500	0.65	0.60	0.65	-0.11
Alliance	17000	0.30	0.30	0.30	-0.05
Allyn res	10000	0.06	0.06	0.06	+0.00
Alma oil ga	5000	0.70	0.69	0.69	-0.01
Alta naturl	13000	0.35	0.28	0.35	+0.00
Alta o ad g	42200	0.22	0.20	0.22	+0.01
Alta pacif j	7000	0.80	0.80	0.80	+0.00
Altair int'l	2100	10.65	10.65	10.65	+0.15
Altaquest	11000	1.00	0.99	1.00	+0.01
Alxandr int	20000	0.55	0.55	0.55	-0.04
Am manor	37100	1.44	1.30	1.44	+0.14
Amblin res	5500	1.15	1.10	1.10	+0.02
Amr wire j	6000	0.45	0.45	0.45	+0.00
Anadime	33550	0.73	0.72	0.72	-0.01
Angoss	214000	0.25	0.20	0.25	+0.00
Anorak ca j	18000	0.42	0.41	0.41	-0.01
Anvil res	12900	0.40	0.39	0.39	-0.01
Aplied high	9000	0.46	0.45	0.46	+0.02
Aplied tera	2000	0.79	0.78	0.78	-0.02
Applied ga	3100	1.85	1.80	1.85	+0.05
Aquatex	46800	0.06	0.05	0.06	-0.02
Arctic grp	3700	1.05	1.00	1.05	-0.05
Arctic wts	7000	0.25	0.25	0.25	+0.09
Ashdod sy j	50500	0.20	0.19	0.20	+0.00
Asia min	10844	0.55	0.55	0.55	+0.05
Asia pacif	13000	0.60	0.59	0.60	+0.00
Aspen enrg	1000	0.20	0.20	0.20	+0.02
Aurcana	79500	0.35	0.29	0.34	+0.05
Avalanch j	32000	0.31	0.24	0.30	+0.06
Avante	34000	0.18	0.18	0.18	-0.02
Avva tech	1500	0.21	0.21	0.21	-0.04
Axi mutli	6000	0.95	0.95	0.95	+0.00
Banff brew	3500	0.20	0.20	0.20	+0.00
Barra res j	10000	0.35	0.35	0.35	+0.00
Barramund	2000	0.90	0.90	0.90	+0.00
Battery wir	4000	0.10	0.10	0.10	+0.02
Bcb hldngs	62600	0.21	0.20	0.20	+0.00
Bearcat ex	75500	0.46	0.45	0.45	+0.00
Beaumont	z392				+0.00
Becket tech	145500	0.18	0.16	0.18	+0.01
Belfast pet	4867	2.75	2.75	2.75	+0.00
Bellevue j	5000	0.23	0.23	0.23	+0.01
Ben-abrhm	12570	1.65	1.55	1.65	+0.19
Best pacif	22388	1.25	1.17	1.25	+0.05
Beta	50500	2.40	2.11	2.40	+0.40
Big valley	27900	1.19	1.01	1.19	+0.19
Biotech	4200	1.90	1.67	1.85	+0.17
Birch mtn	4000	1.20	1.19	1.20	+0.05
Bit integrat	11000	0.46	0.45	0.45	-0.05
Bitech petr	z67				+0.05
Blackstone	18000	0.63	0.57	0.58	+0.02
Blackstrp	8500	0.44	0.40	0.40	+0.00
Blond ber j	42500	0.35	0.30	0.30	+0.00
Blue desert	3500	0.30	0.30	0.30	+0.04
Blue power	z300				+0.04
Bluestar ba	1059M	4.85	4.70	4.75	-0.05
Bolt energy	23900	1.09	1.00	1.00	+0.00
Boston de j	13000	0.70	0.65	0.70	+0.05
Bow valley	20500	0.21	0.19	0.19	-0.02
Bowridge	5000	1.03	1.03	1.03	-0.01
Brandon	900	1.00	1.00	1.00	+0.00
Brialto ene	5000	0.90	0.90	0.90	-0.10
Brigadr en	5250	0.59	0.59	0.59	+0.00
Bright str j	7000	0.15	0.15	0.15	+0.00
Brittany	9500	0.45	0.45	0.45	+0.00
Brm cap	12276	0.23	0.22	0.23	+0.00
Bromley	7000	1.50	1.50	1.50	+0.10
Burner exp	5000	1.90	1.90	1.90	+0.00
Bw technlg	3000	2.40	2.40	2.40	+0.00
BXL engy	z250				+0.00
C					
C g.s. tec j	9000	0.19	0.16	0.19	+0.03
Calahoo	61600	1.25	1.20	1.25	+0.04
Canbaikal j	2300	0.85	0.85	0.85	+0.00
Cancrete	36000	1.00	0.90	1.00	+0.05
Canex enr j	5000	0.22	0.21	0.22	+0.03
Canyon crk	5300	1.85	1.81	1.81	-0.14
Capco res	11110	9.75	8.80	8.80	-0.95
Carlyle	42000	0.37	0.30	0.30	-0.06
Carpatsky	25000	0.30	0.26	0.30	+0.00
Cartaway	139000	0.41	0.35	0.35	-0.01
Cartway rt	255600	0.03	0.02	0.02	+0.00
Cascade oil	19500	0.42	0.40	0.42	+0.01
Cda broker	5000	2.15	2.10	2.10	-0.05
Cdn crude	626	4.30	4.30	4.30	+0.20
Cdn mining	113380	1.03	0.96	1.01	+0.00
Cdn mount	15000	2.90	2.85	2.85	+0.10
Ceapro inc	30000	2.10	1.75	1.75	-0.20
Cedar cap	1000	1.50	1.50	1.50	+0.00
Cell-loc inc	10100	2.40	2.15	2.15	-0.25
Cenco tec j	3000	0.48	0.48	0.48	-0.01
Ceramic pr	3400	2.05	1.80	1.80	-0.25
Chap mer	2000	0.11	0.11	0.11	+0.00
China clipp	95006	0.99	0.90	0.95	-0.04
Chmp bear	200	1.75	1.75	1.75	-0.15
Circle ene	19000	0.65	0.62	0.65	+0.03
Cirque ener	11800	0.54	0.49	0.50	-0.04
Clifton min	10500	0.80	0.80	0.80	+0.00
Colevile re	69500	0.80	0.65	0.65	-0.10
Colony	10000	0.85	0.85	0.85	+0.00
Columbia	159000	0.51	0.47	0.47	-0.06
Comac food	4500	0.79	0.79	0.79	+0.00
Compressin	500	0.90	0.90	0.90	+0.00
Con beacon	6500	0.80	0.79	0.80	+0.09
Cons gd ha	91733	0.90	0.70	0.80	+0.25
Cons prop	15300	1.24	1.15	1.24	+0.04
Continent	47000	0.07	0.06	0.06	+0.00
Cornerstn j	5000	0.83	0.82	0.82	-0.01
Corsair exp	2300	0.90	0.90	0.90	+0.02
Corsayre j	43000	1.00	0.95	0.98	+0.03
Coulee rid j	4500	0.31	0.31	0.31	+0.00
Cpm tech j	4000	0.65	0.65	0.65	-0.01
Crispin	59000	0.40	0.30	0.40	+0.12
Csh cda gr	10000	0.07	0.07	0.07	+0.01
Cubacan	22800	0.70	0.68	0.68	+0.03
Cyberplex	25000	0.65	0.65	0.65	+0.00
Cybersurf	25500	0.55	0.51	0.53	-0.02
Cyclonic j	30000	0.33	0.31	0.31	+0.00
Cypres cl b	1830	4.25	4.25	4.25	+0.00
D / F					
Dakota res	16000	0.17	0.17	0.17	+0.00
Dalton res	38000	0.23	0.19	0.21	+0.01
Dancap	1000	0.58	0.58	0.58	-0.02
Danoil enrg	1300	1.70	1.70	1.70	-0.04
Dc corros	5000	0.41	0.41	0.41	+0.00
Deena enrg	3750	0.40	0.40	0.40	+0.00
Descon ve j	6000	0.34	0.32	0.34	+0.02
Destiny	5000	2.10	2.10	2.10	+0.05
Detech cor	45000	0.90	0.82	0.85	+0.00
Devian exp	15000	0.43	0.42	0.42	+0.01
Digitalcour	3000	2.10	2.10	2.10	+0.10
Divers inv	7000	1.74	1.70	1.70	+0.05
Dkw systm	10000	0.34	0.34	0.34	+0.00
Doreal	1100	1.30	1.30	1.30	-0.05
Dundee	10000	0.40	0.40	0.40	+0.00
Dynamic	26000	0.13	0.13	0.13	-0.03
Eagle plain	1000	0.35	0.26	0.35	+0.10
Eden expl	50000	0.15	0.11	0.15	+0.05
Electra egy	17500	0.33	0.32	0.33	-0.01
Emr micro	43000	0.65	0.50	0.55	+0.05
Enrg nrth	2000	0.55	0.55	0.55	-0.05
Enterprise	70500	0.37	0.32	0.35	+0.00
Enviro fx	1908	1.00	1.00	1.00	+0.00
Epic enrgy	1500	0.78	0.78	0.78	+0.00
Epicore net	5000	0.80	0.78	0.78	-0.12
Erin vent	60300	2.00	1.80	1.80	-0.15
Esker res	27000	0.33	0.31	0.31	+0.00
Eurasia gld	5000	0.22	0.22	0.22	-0.01
Euro tech	98500	0.12	0.11	0.11	-0.01
Everyw inc	7261	1.40	1.35	1.35	+0.00
Fairmil gld	93745	0.80	0.63	0.78	-0.02
Far west	10500	2.00	2.00	2.00	-0.05
Farm engy	9500	0.40	0.34	0.34	-0.06
Fas int'l	4000	0.15	0.15	0.15	+0.00
Faymar j	14000	3.00	2.85	2.91	-0.09
Firelight	13900	1.30	1.03	1.30	+0.35
First labr j	4500	0.31	0.31	0.31	+0.01
First star	8000	0.42	0.41	0.41	-0.01
Flag res	1960	0.42	0.38	0.42	-0.03
Focal res	14500	0.70	0.65	0.70	+0.00
Foligard	18000	0.48	0.44	0.44	-0.07
Fomack	5000	0.15	0.15	0.15	-0.02
Founder wt	1700	1.20	1.20	1.20	+0.00
Fox energy	33400	1.09	1.01	1.08	+0.02
Friendly fu	110000	0.05	0.05	0.05	-0.00
Fsfc dev j	22500	0.23	0.19	0.23	+0.03
G					
Gallery res	40400	0.53	0.51	0.52	+0.02
Gem river	1150	2.25	2.25	2.25	+0.30
Geo piaja j	17500	0.11	0.11	0.11	-0.08
Geodyne	8480	0.13	0.13	0.13	+0.01
Gimbel vis	3800	1.10	1.10	1.10	+0.05
Gitennes	19400	4.50	4.25	4.30	+0.10
Gldn koot	20000	0.10	0.10	0.10	+0.00
Glenmore	48200	2.65	2.40	2.65	+0.25
Glob pf usf	1500	2.34	2.34	2.34	+0.04
Global co j	12500	0.51	0.47	0.50	+0.01
Global lnk	15000	0.60	0.60	0.60	+0.00
Global min	1500	0.22	0.22	0.22	-0.02
Global tree	28000	0.16	0.12	0.16	+0.04
Goal enrgy	26500	0.29	0.28	0.29	+0.00
Golconda	5000	0.21	0.21	0.21	+0.00
Gold star	3500	0.30	0.30	0.30	+0.00
Goldbank	3000	0.37	0.37	0.37	+0.00
Golden tren	10500	1.20	1.10	1.10	+0.00
Goldtex	102000	0.96	0.90	0.95	+0.00
Goldust	4703	0.15	0.15	0.15	-0.04
Gopher oil	17033	1.05	1.01	1.05	+0.04
Granger	4700	1.75	1.70	1.70	-0.05
Granger b	500	0.61	0.61	0.61	-0.01
Grantham	557500	0.45	0.40	0.44	+0.03
Green ma	4500	0.59	0.59	0.59	-0.08
Gronarctic	108800	0.24	0.15	0.17	-0.05
Guardian j	7000	0.23	0.23	0.23	+0.00
H / J					
H jager dv	40000	0.06	0.06	0.06	-0.00
Hampton	12200	1.34	1.34	1.34	-0.05
Healthcare	10600	1.80	1.73	1.80	+0.05
Hebron j	15000	0.11	0.10	0.10	-0.01
Hedman	3600	0.60	0.60	0.60	+0.03
Hegco cda	107000	0.78	0.72	0.78	+0.03
Helix hear	7100	2.25	2.20	2.20	-0.20
Heritage	5000	0.24	0.24	0.24	+0.00
Hi-alta	1000	0.70	0.70	0.70	+0.00
Highwood	2000	0.15	0.15	0.15	+0.13
Home tickt	2000	0.35	0.35	0.35	+0.00
Horizon j	37027	0.50	0.49	0.50	+0.00
Houston	10500	0.40	0.37	0.40	+0.03
Houston wt	6100	0.11	0.10	0.10	-0.00
Humboldt	15000	0.75	0.70	0.70	-0.05
Hyatt fin	237700	0.58	0.45	0.45	-0.07
Hyduke	1000	1.45	1.45	1.45	-0.05
Imaging d	10000	0.15	0.12	0.15	+0.05
Indepen a	2000	2.75	2.75	2.75	-0.10
Inet device	20000	0.15	0.15	0.15	+0.00
Inspan inv	5000	0.18	0.18	0.18	+0.00
Int'l gryph	5000	0.15	0.15	0.15	+0.01
Int'l hydroc	23700	0.90	0.85	0.85	-0.05
Int'l prop	500	2.30	2.30	2.30	+0.00
Int'l wex	13072	1.00	0.80	0.85	-0.05
Intepac	24200	0.08	0.08	0.08	-0.04
Inter west	1500	0.65	0.65	0.65	+0.01
Intergold	20000	1.05	1.02	1.02	+0.02
Intermap	55400	0.44	0.42	0.42	-0.01
Intl inter lk	50000	0.22	0.21	0.22	-0.04
Intl traing	15000	0.23	0.23	0.23	-0.07
Intrepid	10650	0.72	0.70	0.72	+0.06
Invader ex	21900	1.15	1.05	1.05	+0.02
Invader wt	2500	0.14	0.14	0.14	-0.01
Ishtar inv	2500	2.00	2.00	2.00	+0.00
Itn tech j	17500	1.55	1.50	1.55	+0.02
Jaba inc	17283	0.65	0.56	0.65	+0.07
Jci tech	23500	0.18	0.18	0.18	+0.00
Jemtec inc	1000	0.42	0.42	0.42	+0.00
Jerez enrg	12800	1.14	1.14	1.14	+0.00
Jet pacific	11000	0.35	0.35	0.35	+0.00
Jupiter intl	9000	0.62	0.62	0.62	+0.02
Justinian	11500	0.70	0.65	0.65	+0.08
K / M					
Kensngtn a	6300	1.85	1.81	1.85	+0.05
Kilo gold	6000	0.36	0.36	0.36	+0.04
Kingman j	32000	0.50	0.47	0.50	+0.00
Lambus	15000	0.16	0.16	0.16	-0.04
Landhwk	15000	0.30	0.30	0.30	+0.03
Landis mi j	5000	0.18	0.18	0.18	+0.03
Leadr int'l	17850	6.15	6.00	6.10	-0.05
Lexxor a	21700	1.40	1.35	1.40	+0.00
Lifestart	13000	0.20	0.19	0.19	+0.02
Lift system	5000	0.77	0.77	0.77	+0.01
Linmor inc	4860	0.50	0.50	0.50	+0.10
Locksley j	3000	1.65	1.65	1.65	+0.06
Lodestar	5000	1.45	1.45	1.45	+0.05
Lodestr wts	4600	0.30	0.30	0.30	+0.00
Los gauch j	5800	1.40	1.35	1.40	+0.01
Luxell tech	1300	2.11	2.11	2.11	-0.04
Macdonald	7500	0.20	0.20	0.20	+0.01
Magnifoam	4845	5.45	5.40	5.40	+0.00
Maple mar	500	0.19	0.19	0.19	+0.01
Marchmont	8300	0.40	0.38	0.38	-0.00
Marchwel j	7000	0.65	0.60	0.60	-0.05
Marum res	45000	0.12	0.11	0.11	+0.00
Master dn	15000	0.50	0.50	0.50	-0.01
Maxill inc	2250	0.15	0.11	0.15	+0.04
Mccarthy	17500	1.20	1.20	1.20	+0.00
Mcvicar	1000	1.40	1.40	1.40	+0.00
Medius	16500	0.60	0.55	0.60	-0.05
Meota res	3600	0.88	0.86	0.86	-0.04
Mera	1000	0.66	0.66	0.66	-0.01
Meteor min	10000	0.28	0.28	0.28	-0.04
Micrex	3600	1.09	1.00	1.09	-0.06
Midnorth	12500	0.25	0.25	0.25	-0.15
Millstreet	500	0.45	0.45	0.45	-0.02
Milnium co	62500	0.36	0.33	0.35	+0.02
Milnium en	2000	0.23	0.23	0.23	+0.00
Mindoro re	21500	0.40	0.35	0.35	+0.00
Minera and	11500	2.39	2.25	2.35	+0.10
Ming fin	26000	0.12	0.11	0.11	+0.00
Mnt hope j	4500	0.70	0.69	0.70	+0.05
Mobile cli	2000	1.38	1.33	1.38	-0.02
Mobilift	2000	0.35	0.35	0.35	-0.01
Montello	243500	0.35	0.33	0.34	+0.01
Monterey j	6000	0.30	0.30	0.30	+0.00
Mr. tube j	10000	0.11	0.11	0.11	+0.00
Mt real cor	2000	1.55	1.55	1.55	+0.00
N / Q					
Nafta trd j	10000	0.35	0.30	0.35	+0.14
Net shephe	4200	1.49	1.45	1.49	+0.09
Netalco j	500	1.10	1.10	1.10	+0.00
New enrgy	1500	0.16	0.16	0.16	-0.03
New indigo	47328	5.10	4.85	5.10	+0.35
Newbridg j	1000	0.50	0.50	0.50	+0.00
Newhaven	14000	0.18	0.17	0.17	+0.00
Newquest a	7019	7.50	7.30	7.30	-0.20
Newquest b	200	5.20	5.20	5.20	-0.15
Newqust wt	4000	2.40	2.25	2.25	-0.25
Niko res	700	4.15	4.15	4.15	-0.10
Nordic gld	3000	0.18	0.18	0.18	-0.04
Normex te	60000	0.06	0.05	0.05	-0.01
Nrth abitib	50000	0.19	0.19	0.19	+0.04
Nrthn gla j	15000	0.17	0.17	0.17	+0.03
Nrthsd min	3000	0.33	0.33	0.33	+0.01
Nti res	10025	2.55	2.50	2.50	+0.00
Nugget res	4000	0.09	0.09	0.09	+0.00
Nuvo netwr	13824	0.07	0.07	0.07	-0.00
Odessa ind	15100	0.30	0.27	0.27	-0.02
Oil springs	1000	0.70	0.70	0.70	+0.03
Oilexco	39000	0.45	0.40	0.45	+0.08
Okak bay	3000	0.22	0.22	0.22	+0.02
Omni-lite j	5000	0.40	0.40	0.40	+0.00
Ontex res	70300	0.30	0.30	0.30	+0.00
Oro nevada	10500	0.95	0.95	0.95	+0.15
Oxbow ex	85500	1.10	0.95	0.96	+0.06
Pac wst cr	100	1.15	1.15	1.15	+0.05
Pacf mge j	3000	0.65	0.62	0.65	+0.00
Pacf wsn a	8400	3.70	3.60	3.60	+0.00
Pacific saf	900	0.66	0.66	0.66	+0.01
Palladium	15000	0.24	0.24	0.24	-0.02
Pallum mn	23000	1.18	1.10	1.18	+0.07
Para-tech	1000	0.24	0.24	0.24	-0.02
Parkcrest	227300	1.30	1.14	1.25	+0.13
Pason sys	13800	5.40	5.20	5.20	-0.20
Paxton pac	24500	0.44	0.42	0.44	+0.03
Peak tech	10000	0.51	0.50	0.50	+0.00
Pelorus	28300	6.85	6.50	6.50	-0.35
Pender	12100	0.53	0.52	0.53	+0.00
Peregrne oi	2000	1.05	1.05	1.05	-0.05
Petro plus	35000	0.17	0.15	0.16	-0.01
Pge res	1200	1.50	1.50	1.50	+0.00
Plexus egy	31500	0.92	0.86	0.90	+0.05
Plm group	800	1.95	1.90	1.90	-0.05
Power plus	30000	1.35	1.33	1.35	+0.00
Powertel	26000	0.40	0.30	0.30	-0.02
Prairie pac	z350				+0.02
Price manu	400	1.40	1.40	1.40	-0.03
Prism petr	27007	0.12	0.11	0.12	-0.01
Probe expl	642458	4.00	3.72	3.75	-0.23
Proteus	6500	0.35	0.20	0.20	-0.14
Provident	58000	0.20	0.20	0.20	+0.00
Ptrician go	5000	0.19	0.19	0.19	-0.01
Pyramid j	17000	0.64	0.59	0.64	+0.07
Pyroil res j	6000	0.18	0.18	0.18	+0.00
Qr cda j	7500	0.39	0.38	0.39	+0.02
Quarry	6000	0.20	0.20	0.20	+0.00
Quick fire j	40000	0.21	0.21	0.21	+0.00
R / S					
Rainbw pet	31000	1.09	0.99	0.99	-0.08
Raindrop j	1500	0.30	0.30	0.30	+0.08
Raptor cap	35000	0.93	0.90	0.90	-0.03
Red sea oil	18000	1.05	1.00	1.05	+0.05
Redbird	20800	0.09	0.09	0.09	+0.00
Redux eng	5483	1.65	1.62	1.63	+0.03
Redwood	500	0.90	0.90	0.90	-0.01
Reliance j	5000	0.10	0.10	0.10	+0.00
Rhonda	170560	1.72	1.60	1.69	+0.07
Rich mins	11000	0.14	0.14	0.14	+0.01
Rider res	1700	4.00	4.00	4.00	+0.00
Rio nevad	4500	0.35	0.35	0.35	+0.01
Roberts	75000	0.18	0.15	0.18	+0.02
Rockport	15000	0.32	0.30	0.32	+0.02
Rondal gld	3793	0.38	0.38	0.38	+0.01
Royal ecop	6022	7.00	6.90	6.95	+0.30
Royal rd	5000	0.23	0.23	0.23	-0.07
Royldge re	27500	0.48	0.41	0.45	+0.01
Royop pro j	4000	2.90	2.70	2.70	-0.20
Sator cap j	3000	1.65	1.65	1.65	-0.10
Savanna	30000	0.09	0.08	0.09	+0.00
Scarlet	5000	0.82	0.82	0.82	-0.03
Scimitar	34800	1.95	1.80	1.90	+0.00
Sextant	3000	1.85	1.80	1.85	-0.15
Shaw's in j	8500	0.72	0.72	0.72	-0.02
Shearhart	10000	0.22	0.22	0.22	+0.00
Shore gold	8000	0.50	0.40	0.50	+0.10
Silver cen	3500	2.80	2.75	2.75	-0.05
Smartor	16400	0.30	0.28	0.30	+0.00
Sofame tec	5000	0.50	0.50	0.50	-0.10
Softrock	10000	0.65	0.55	0.60	+0.00
Software co	21185	0.20	0.19	0.20	+0.02
Solid res	300	7.90	7.90	7.90	-0.10
Soocana	11500	0.50	0.45	0.50	+0.00
South pacif	102300	0.45	0.43	0.45	+0.02
Southview	4000	0.17	0.17	0.17	+0.02
Spectra	140950	2.14	1.81	1.93	+0.18
Spider res	44086	0.34	0.32	0.34	+0.02
Sport ac tel	5500	0.40	0.38	0.40	+0.05
Stamp oils	50500	0.30	0.27	0.28	+0.00
Standard	9500	0.70	0.70	0.70	+0.10
Starlink cm	1000	0.28	0.28	0.28	+0.02
Stealth min	22000	0.60	0.54	0.60	+0.05
Stellarton	4500	4.45	4.30	4.45	-0.30
Sterling res	3700	1.40	1.40	1.40	+0.35
Sterne stac	9000	0.71	0.71	0.71	-0.04
Stratabnd	2000	1.05	1.05	1.05	-0.15
Sunburst	36650	1.58	1.58	1.58	-0.01
Sundance j	1000	0.48	0.48	0.48	-0.01
Sunfire egy	10000	0.80	0.80	0.80	+0.00
Suprex en	17000	0.37	0.33	0.37	+0.12
Sur americ	26600	2.00	1.80	1.80	-0.15
Syner-seis	2071	2.28	2.24	2.24	+0.01
T / Z					
Takla star	3900	1.60	1.41	1.45	-0.05
Tan range	55629	0.90	0.83	0.90	+0.08
Taparko j	5000	0.35	0.35	0.35	+0.04
Technipur j	11000	0.40	0.35	0.36	-0.04
Telebackup	5000	1.50	1.50	1.50	+0.02
Telkwa	2500	0.23	0.18	0.23	+0.03
Templar	5000	0.13	0.13	0.13	+0.02
Termx acq	200	1.65	1.65	1.65	-0.25
Tessex enr	20000	0.39	0.37	0.37	-0.02
Thermax	25000	0.40	0.39	0.40	+0.04
Three cnty	1000	0.55	0.55	0.55	+0.08
Tiberon	2200	0.75	0.70	0.70	-0.22
Tml foods	20000	0.13	0.13	0.13	+0.01
Tomahawk	125800	0.35	0.30	0.33	+0.02
Torino oil	88500	0.27	0.22	0.22	-0.03
Totally hip	3900	0.90	0.76	0.90	+0.05
Trans cstal	10000	0.37	0.35	0.35	-0.05
Trego engy	10000	0.95	0.95	0.95	-0.05
Tri-vision	4000	1.42	1.35	1.40	-0.02
Tribnd reso	85000	0.78	0.70	0.78	+0.08
Trio gold	37400	0.75	0.55	0.75	+0.20
Triquanta	10000	0.29	0.28	0.28	-0.04
Troymin	6000	0.61	0.60	0.60	+0.00
Turbo gens	48600	1.03	1.03	1.03	+0.00
Tuscany	40500	0.35	0.31	0.35	+0.00
U.s.-explr j	10500	0.50	0.41	0.41	+0.00
Ultra cap j	6000	0.90	0.85	0.90	+0.05
Ultra inds	55500	0.73	0.68	0.71	+0.05
Ultravision	200	2.08	2.08	2.08	+0.03
Underb dnl	39100	4.10	4.10	4.10	-0.15
United tex	15000	0.51	0.50	0.51	+0.00
Upland glo	z25000				+0.00
Urbco inc	1000	2.75	2.75	2.75	+0.10
Usa video	288000	0.33	0.27	0.33	+0.00
V fund inv	10000	0.20	0.20	0.20	-0.05
Valdez gld	27000	1.00	0.98	1.00	+0.02
Vector int	17400	9.50	9.50	9.50	+0.00
Venator	600	1.60	1.60	1.60	+0.05
Venstar	1000	0.95	0.95	0.95	+0.04
Via tv mar	10000	0.25	0.25	0.25	-0.03
Vicom	26500	0.42	0.40	0.42	+0.03
Virginia	10000	0.22	0.22	0.22	+0.00
Visionary	3000	0.32	0.32	0.32	+0.00
Visionwall	8000	0.50	0.48	0.49	-0.01
Visualabs	22500	3.50	3.15	3.50	+0.35
Vivant grp	6300	0.12	0.12	0.12	-0.00
Vortex	17000	0.22	0.20	0.20	-0.01
Vulcan	5500	0.48	0.45	0.45	+0.05
Warka j	29304	2.05	1.75	1.80	-0.25
Waterfront	10000	0.25	0.25	0.25	-0.03
Waybrn res	37500	0.93	0.85	0.93	+0.04
Weda bay	200	1.20	1.16	1.20	-0.02
Westn troy	7000	1.00	1.00	1.00	+0.00
Westport	12500	0.76	0.75	0.75	-0.02
Wstrn a	500	0.34	0.34	0.34	+0.13
White swan	z100				+0.13
Wild horse	6500	0.68	0.68	0.68	-0.02
Windstar	10000	0.25	0.25	0.25	+0.00
Wolverine	75900	1.54	1.45	1.45	-0.05
Wolvrn wts	30000	0.41	0.38	0.40	-0.04
Wstrn pacif	500	0.50	0.50	0.50	+0.00
X corp j	13500	0.35	0.30	0.30	-0.05
Xenotech	30000	0.42	0.39	0.42	+0.05
Xentel int	3000	0.13	0.11	0.13	+0.01
Xinex ntwk	123000	0.49	0.46	0.48	-0.01
Xplore tech	8650	2.90	2.70	2.80	-0.17
Yaletown	z200				+0.17

VOLUME TOTAL:..........................11,406,097

PLUS ACTIFS DE L'ALBERTA

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
Bluestar ba	1059M	4.85	4.70	4.75	-0.05
Probe expl	642458	4.00	3.72	3.75	-0.23
Grantham	557500	0.45	0.40	0.44	+0.03
Usa video	288000	0.33	0.27	0.33	
Cartway rt	255600	0.03	0.02	0.02	
Montello	243500	0.35	0.33	0.34	+0.01
Hyatt fin	237700	0.58	0.45	0.45	-0.07
Parkcrest	227300	1.30	1.14	1.25	+0.13
Angoss	214000	0.25	0.20	0.25	
Rhonda	170560	1.72	1.60	1.69	+0.07

Bourse de Vancouver

Volume	19,000,000
Fermeture	838,09
Variation	+3,79

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
A / B					
A&B Geoscnce a	579	1.83	1.77	1.82	+0.02
ACT Industri	25	0.25	0.22	0.22	-0.03
ADI Techs In	167	1.10	1.01	1.05	-0.05
AFF Automate	680	0.14	0.12	0.12	-0.02
AG Armeno Mn a	85	0.20	0.20	0.20	
AGC Amers Gl	62	1.00	0.90	1.00	+0.10
ALI Techs In a	268	13.50	13.00	13.00	-0.50
AMI Ress Inc	85	0.80	0.77	0.80	
APAC TeleCom	230	0.50	0.40	0.50	
Abacus Mnrl a	21	0.47	0.47	0.47	-0.03
Abitibi Mng	130	0.23	0.20	0.23	
Abstract Ent	140	0.33	0.30	0.30	+0.02
Ace Devs Ltd	110	0.24	0.24	0.24	
Adamas Res	300	0.27	0.26	0.27	+0.01
Adda Res Ltd	1263	1.78	1.65	1.65	-0.13
Addwst Mnrls	3	1.80	1.45	1.80	
Adikann Gldf	425	0.15	0.15	0.15	
Advent Comm	90	0.95	0.82	0.82	-0.08
Afrasia Mnrl t	105	0.75	0.75	0.75	
AfriOre Ltd a	170	1.09	1.04	1.04	-0.01
Agate Bay Re	60	0.34	0.34	0.34	+0.04
Agro Intl	765	0.17	0.15	0.17	+0.02
Aida Inds Cp t	415	0.34	0.31	0.33	+0.01
Allegro Ppty	50	0.23	0.23	0.23	
Alliance Pac	255	0.59	0.57	0.57	-0.02
Almaden a	20	2.02	1.90	2.02	+0.19
Almos Mnrls a	472	1.20	1.15	1.15	+0.05
Alpha Gold	40	0.91	0.90	0.90	
Alpine Expl	185	0.60	0.56	0.60	+0.01
Alternative	130	0.50	0.45	0.50	+0.05
Amar Vent	160	0.60	0.59	0.60	-0.04
Amcan Mnrls	80	0.18	0.18	0.18	+0.02
Amer Comstk	250	0.10	0.09	0.09	-0.01
Amern Wild W	32	3.12	3.10	3.12	+0.07
Anglo-Cdn Gs	25	0.47	0.47	0.47	+0.09
Anitech Ents	60	0.30	0.29	0.30	+0.01
Annova Bus	240	0.75	0.73	0.73	-0.02
Anthian Res	70	1.40	1.40	1.40	
Aqua 1 Bevg	51	0.47	0.46	0.46	
Aquality Hld a	70	0.40	0.40	0.40	+0.04
Aquaterre Mn	200	0.10	0.10	0.10	-0.01
Archangel a	66	1.40	1.36	1.38	+0.02
Arcturus Res	115	0.49	0.43	0.43	-0.03
Argntina Gld a	1774	1.47	1.40	1.41	
Argosy Mng a	337	0.69	0.65	0.69	+0.05
Arimex Mng C	650	0.35	0.34	0.34	+0.02
Arizona Star a	484	7.70	7.35	7.35	-0.25
Arkona Res	240	0.75	0.70	0.75	+0.10
Arlington t	40	0.55	0.55	0.55	+0.02
Armada Merc	25	0.65	0.65	0.65	+0.07
Arrowhead Mn	276	1.29	1.26	1.27	+0.01
Artemis Vent	56	0.35	0.35	0.35	+0.05
Atacama Mnrl a	45	1.67	1.65	1.65	-0.02
Athlone Res	74	0.20	0.20	0.20	-0.02
Attwood Gold	30	0.35	0.35	0.35	
Augusta Gld a	150	0.35	0.34	0.35	-0.05
Augusta Mtls	100	0.09	0.09	0.09	-0.01
Auspex Mnrls a	367	1.20	1.12	1.15	
Austr Oilfld	87	1.60	1.55	1.58	-0.02
Autobyte	700	0.54	0.50	0.50	-0.05
Autumn Inds	115	0.30	0.30	0.30	
Avalon Vent	1150	1.00	0.85	0.95	+0.06
Avance Intl	740	0.08	0.06	0.08	+0.02
Avenue Ind	50	0.57	0.57	0.57	-0.04
Axion Comms	32	0.22	0.22	0.22	+0.01
Aztek Techs t	2	1.80	1.80	1.80	-0.05
BC Tel 4.50 a	2	7600	7600	7600	+1900.00
BMA Mng Corp	20	0.22	0.22	0.22	+0.01
BPI Inds Inc a	70	4.40	4.40	4.40	+0.20
Balaclva Mns	100	0.80	0.75	0.80	
Ballad Ent	20	0.71	0.71	0.71	-0.07
Banff Res a	415	0.85	0.80	0.80	+0.09
Bank N S a	290	63.90	63.90	63.90	-0.40
Barkhor	195	0.15	0.15	0.15	
Baron Gld Cp	80	0.30	0.26	0.30	-0.02
Barrier Mng	25	0.56	0.55	0.56	+0.11
Beaufield	300	0.23	0.23	0.23	-0.05
Bell Coast t	570	0.58	0.52	0.55	+0.12
Belmont	165	0.92	0.87	0.87	
Benz Egy Ltd a	62	2.60	2.60	2.60	
Berkley a	7	0.78	0.78	0.78	-0.02
Berkshire	25	0.38	0.38	0.38	
Big Bar Gold t	20	0.17	0.17	0.17	
Big Horn Res a	20	1.08	1.05	1.08	+0.03
Big I Dev	350	0.14	0.13	0.13	-0.01
Birchwood	505	0.17	0.15	0.17	+0.02
Bitterroot	135	0.70	0.65	0.70	+0.05
Blackrun Ven t	140	0.36	0.36	0.36	+0.01
Blackwater	Z1				
Blue Ribbon	1640	0.14	0.12	0.14	
Booker Gld	408	2.27	2.12	2.25	
Borneo Gold	150	1.20	1.10	1.20	+0.01
Botswana Dia a	50	2.75	2.70	2.70	-0.20
Braddick Res	25	0.23	0.23	0.23	+0.01
Bralorne Pnr	57	0.58	0.51	0.58	+0.06
Bravo Gld In	150	0.19	0.19	0.19	
Brenna Res	145	0.49	0.45	0.49	+0.02
Brett Res	10	0.50	0.50	0.50	
Brianna Bio t	256	0.48	0.43	0.45	
Brimstone Gl	10	0.47	0.47	0.47	-0.07
Brit Grp a	53	0.55	0.50	0.51	+0.01
Britannia Gl	60	0.47	0.47	0.47	
Broadwater	1308	0.54	0.50	0.50	+0.01
Brooks Res	100	0.33	0.33	0.33	
Bus Hldgs	30	0.45	0.45	0.45	+0.05
C					
CFS Intl Inc a	5	0.72	0.72	0.72	-0.08
CKD Vens Ltd	280	0.18	0.16	0.16	+0.01
CPT Pemberto t	Z0				
CSCC Casino	361	0.20	0.17	0.17	-0.03
CSI Credit S	55	0.60	0.60	0.60	
CVL Ress Ltd	66	1.39	1.35	1.36	-0.04
Cabo Expl	470	0.40	0.37	0.37	-0.03
Cachet Entpr	50	1.00	1.00	1.00	
Cadre Res Lt	10	1.10	1.10	1.10	
Calais Res	27	7.50	7.00	7.25	+0.65
Caledonian P a	40	0.21	0.21	0.21	
Calliope Mtl a	51	1.20	1.20	1.20	-0.05
Calypso Dev	135	0.35	0.31	0.35	+0.05
Cambridge Ev	50	0.20	0.20	0.20	+0.01
Camphor Ven a	361	1.20	1.08	1.20	+0.10
Canabrava a	15	3.30	3.25	3.25	-0.10
Canasia Ind	260	0.12	0.12	0.12	-0.01
Canbras Comm	12	9.00	9.00	9.00	
Cancall Cell	177	0.40	0.33	0.40	+0.02
Candela Res	200	0.21	0.21	0.21	-0.01
Canmark Intl	105	0.31	0.29	0.31	+0.01
Canmex Mnrls	10	0.35	0.35	0.35	-0.01
Canoro Res	30	1.50	1.36	1.40	-0.05
Cansib Egy	5	0.65	0.65	0.65	+0.08
Capella Res t	75	0.35	0.31	0.31	+0.02
Carbite Golf	89	1.20	1.11	1.20	
Carlin Res	225	0.37	0.36	0.37	+0.01
Carmelita Rs	268	0.80	0.78	0.79	-0.02
Cash Res a	100	0.85	0.82	0.85	+0.01
Castle Rock	762	0.17	0.17	0.17	
Catalyst Vnt	100	0.20	0.17	0.20	+0.04
Cda Payphone	109	5.50	5.45	5.50	
Cdn Med Lgcy	2	1.90	1.90	1.90	+0.05
Cdn Overseas	100	0.03	0.03	0.03	
Cepeda Mnls	9	4.50	4.25	4.25	-0.25
Champion a	50	0.75	0.75	0.75	-0.03
Chandeleur	570	0.36	0.32	0.35	+0.03
Chapleau	35	0.75	0.75	0.75	-0.01
Cherry Lane	10	0.80	0.80	0.80	-0.10
Churchill Rs	98	2.02	2.01	2.02	+0.07
Cimarron Mnl	20	0.45	0.42	0.42	-0.01
Citation Res	50	0.56	0.55	0.55	-0.05
Clearly Cdn a	42	1.99	1.90	1.99	+0.09
Clifton Star	40	0.31	0.31	0.31	-0.03
Cobequid Lf a	100	0.27	0.25	0.25	
Columbia Gld a	300	0.66	0.63	0.64	+0.03
Con Callin a	203	0.76	0.70	0.75	+0.10
Con Ewing	1300	0.07	0.06	0.06	+0.01
Con Magna	95	0.64	0.61	0.61	-0.03
Con Nth Cst	65	1.40	1.30	1.40	
Con Nu-Media	18	3.25	3.15	3.20	-0.10
Con Samark	70	0.31	0.31	0.31	-0.01
Con Shoshon	545	0.33	0.32	0.32	-0.01
Con Silver	919	2.25	2.05	2.13	+0.07
Con Team Res t	13	1.30	1.30	1.30	+0.05
Con Texas	100	0.18	0.18	0.18	+0.01
Con Trilogy	90	0.56	0.55	0.55	+0.01
Con Van Anda	240	0.20	0.20	0.20	
Con Viscount	55	1.10	1.02	1.10	
Condor Intl	190	0.11	0.11	0.11	+0.01
Conquistador	242	2.17	2.05	2.05	-0.07
Cons Enviro a	29	1.72	1.70	1.72	+0.22
Cons Granby	20	0.84	0.83	0.84	+0.09
Cons Pine	110	0.41	0.40	0.41	+0.01
Cons Rich Ca	26	0.64	0.49	0.49	+0.01
Cons Wview	50	0.56	0.56	0.56	+0.06
Contl Copper	46	1.53	1.52	1.52	
Cora Res	100	0.15	0.15	0.15	
Coral Gold a	130	2.67	2.53	2.67	+0.09
Cordal Res t	246	0.31	0.30	0.31	+0.02
Cordex Ven t	10	0.50	0.50	0.50	-0.04
Coromandel	251	0.26	0.26	0.26	-0.04
Coronado Res t	220	0.18	0.18	0.18	+0.03
Coronet Met	30	0.26	0.26	0.26	
Cranefield	635	1.80	1.80	1.80	
Crazy Horse	50	0.42	0.42	0.42	+0.09
Cross Lake	390	0.56	0.54	0.55	+0.03
Cryopak Ind a	180	0.48	0.43	0.48	+0.03
Curion Vent	1130	0.65	0.60	0.63	+0.05
Curlew Lake a	581	0.17	0.16	0.17	+0.01
Currie Rose a	165	0.39	0.35	0.39	+0.04
Cypango Ven	30	0.47	0.45	0.45	-0.02
Cypress Mnrl	20	0.28	0.28	0.28	
D / F					
DBA Telecom a	85	0.23	0.22	0.22	
DC Diagnosti	822	2.20	2.15	2.20	+0.01
DMR Ress Ltd t	655	0.11	0.11	0.11	+0.01
DSI Datotech	58	1.15	1.06	1.15	+0.05
Dalmatian	120	0.24	0.23	0.23	-0.01
Datawave Sys a	375	0.50	0.48	0.50	+0.01
Dbl Impact t	150	0.18	0.15	0.18	+0.06
Delpet Res a	1075	0.60	0.48	0.60	
Dentonia Res a	55	0.21	0.21	0.21	+0.03
Desert Sun	155	1.05	0.90	1.05	+0.10
Dexton Techs	30	0.71	0.71	0.71	+0.01
Diamond Intl	72	0.06	0.06	0.06	
Diaz Res Ltd	75	0.43	0.42	0.43	+0.01
Dimensions W t	136	1.50	1.45	1.45	-0.05
Donner Res	320	0.88	0.85	0.85	-0.02
Double Creek	85	0.30	0.30	0.30	
Dragoon	100	0.13	0.13	0.13	+0.01
Durum Energy	9	0.33	0.33	0.33	
Dynamic Oil a	322	2.07	1.89	2.06	+0.19
ECA Tech Ltd	46	0.47	0.43	0.47	+0.07
ERI Vens Inc	145	0.40	0.40	0.40	-0.02
ESM Ress Ltd	105	0.60	0.60	0.60	-0.03
ETC Inds Ltd	300	0.18	0.18	0.18	
EXOR Data	760	0.14	0.13	0.14	
Eaglecrest	1717	0.50	0.42	0.49	+0.08
Earthworks	145	0.69	0.65	0.69	-0.01
East West	350	0.25	0.22	0.25	
Eastfield a	20	0.22	0.22	0.22	
Econ Venture	175	0.30	0.28	0.30	+0.01
Ecoprogress	1490	0.20	0.15	0.20	
Ecstall Mng a	20	0.35	0.35	0.35	
El Callo Mng a	342	1.10	1.02	1.02	-0.01
El Misti Gld t	149	0.99	0.98	0.99	+0.07
Elia Res Inc	100	0.18	0.18	0.18	-0.06
EmGld Mng Co a	20	0.65	0.65	0.65	
Empyrean	43	1.02	0.95	1.02	+0.07
Energold Mng a	46	0.87	0.82	0.87	+0.07
Envoy Comms	122	3.20	3.00	3.05	-0.10
Epic Ress (B	190	0.96	0.90	0.92	-0.03
Epix Tch US	50	0.04	0.04	0.04	
Essex Res	341	1.36	1.24	1.30	+0.04
Etruscan Ent a	60	6.00	6.00	6.00	+0.60
Everest Mns	50	1.01	1.01	1.01	-0.04
Excellon	267	0.31	0.30	0.30	-0.04
Expatriate a	70	1.75	1.56	1.75	+0.22
Falcon Intl	655	0.43	0.36	0.43	+0.03
Fancamp	155	0.50	0.41	0.50	+0.05
Farallon Res a	553	6.15	6.10	6.10	
First Silver a	70	0.72	0.70	0.70	-0.05
Firstclass a	255	0.85	0.81	0.85	+0.04
Fleck Res a	100	0.40	0.40	0.40	-0.01
Foran Mining	100	0.68	0.67	0.68	-0.02
Forbes Medi	221	1.80	1.75	1.75	-0.05
ForecrossUS	102	16.00	14.95	15.25	-0.25
Forefront	265	0.23	0.20	0.23	+0.01
Fountain Hse	90	0.52	0.50	0.52	+0.02
Francisco Gd	451	24.00	22.50	23.90	+1.40
Frontier Pac a	Z1				
Frst Choice	315	0.30	0.29	0.30	+0.01
Fst Quantum a	58	4.00	3.80	3.90	-0.10
Future Media	595	0.12	0.11	0.12	+0.02
G					
GLS Global A	1	2.30	2.30	2.30	
GMD Res Corp	155	3.14	3.04	3.14	+0.10
GST Global a	57	7.30	7.20	7.20	-0.10
Gala-Bari	340	0.27	0.24	0.24	
Garrison Ent t	300	0.15	0.14	0.15	-0.01
Gemcom Sftwr	120	1.25	1.16	1.16	-0.09
GenSci Regen a	446	1.65	1.50	1.60	
Genesys Phar	520	1.98	1.85	1.92	+0.05
Genetronics a	49	3.80	3.70	3.75	+0.10
Georgian Bnc	35	1.65	1.65	1.65	
Gerle Gold a	360	0.94	0.86	0.94	+0.04
Ghana Gldfld	40	0.50	0.50	0.50	
Gibl Cogenix	290	0.38	0.32	0.38	+0.05
Gld Canyon	55	1.65	1.60	1.65	+0.05
Gldminco Mng	75	0.15	0.13	0.15	-0.01
Gldn Hemlock	1220	0.79	0.65	0.75	+0.10
Gldzone Expl t	86	0.25	0.25	0.25	-0.01
Gleneagles P	350	0.37	0.35	0.36	
Glenex Ind a	20	0.45	0.45	0.45	+0.09
Global Focus	520	0.17	0.10	0.17	+0.07
Global Tech	41	0.50	0.48	0.50	
Global-Pac a	735	0.77	0.68	0.77	+0.09
Globaltex a	111	0.77	0.75	0.75	
GlobeNet Res	10	1.00	1.00	1.00	
Gold City Mn	20	0.06	0.06	0.06	+0.01
Gold Win	175	0.40	0.34	0.34	-0.11
Goldbelt Res a	80	0.20	0.18	0.18	-0.02
Golden Band	10	0.25	0.25	0.25	
Golden Chief	15	2.50	2.40	2.50	
Golden Peaks	74	0.92	0.85	0.91	
Golden Tag	15	0.20	0.20	0.20	+0.02
Golden Trump	310	0.85	0.75	0.75	-0.11
Goldn Temple	20	0.40	0.40	0.40	-0.01
Goldnev Res a	65	0.22	0.20	0.22	+0.02
Goldwatr Res	150	0.45	0.45	0.45	
Grande Port	45	0.45	0.45	0.45	+0.07
Grandmaster	102	0.50	0.50	0.50	+0.10
Green Valley t	15	0.15	0.15	0.15	+0.02
Greenwood En	60	0.04	0.04	0.04	+0.01
Gresham Res a	120	1.06	1.00	1.00	-0.01
Greystar Res a	776	1.65	1.56	1.65	+0.09
Grp West Sys a	583	7.60	6.75	7.00	-0.70
Grt Cdn Gmg	82	10.00	9.70	9.70	-0.20
Grt Wstn Gld	190	0.16	0.15	0.16	-0.02
Gulf Intl a	330	0.66	0.60	0.60	-0.10
H / J					
Hankin Atlas a	75	0.65	0.65	0.65	
Harley St	60	1.25	1.25	1.25	-0.03
Harlow Ven	30	0.59	0.57	0.59	-0.01
Hawkeye Gold	309	0.56	0.51	0.51	-0.02
Hawkeye wtA	100	0.10	0.10	0.10	-0.02
Hera Res Inc	531	0.52	0.40	0.52	+0.06
Heritage Amr a	50	0.21	0.21	0.21	
Highgrade	11	1.80	1.80	1.80	+0.10
Huntington	55	0.16	0.16	0.16	
Hurley River	170	0.22	0.20	0.22	-0.01
Hyder Gold	10	0.15	0.15	0.15	-0.01
Hymex Diamnd a	30	1.25	1.25	1.25	
Hytec Flow	95	0.32	0.30	0.32	+0.02
I.M.P.A.C.T.	100	0.25	0.25	0.25	+0.03
ID Internet	60	0.37	0.36	0.37	-0.03
IGN Internet	405	4.35	4.25	4.30	-0.10
IGT Pharma	4	1.08	1.08	1.08	
IMA Res Corp t	225	0.55	0.52	0.52	-0.01
IMP Ind Mng	100	0.51	0.50	0.50	-0.39
ITL Cap Corp	400	0.14	0.13	0.14	
IVS Intellig	482	0.95	0.80	0.95	+0.15
Image Power	60	0.26	0.26	0.26	-0.01
Immune Netwk	1020	0.05	0.05	0.05	
Imp Ginseng a	1	4.00	4.00	4.00	+0.40
Impact Trav t	100	0.49	0.49	0.49	+0.06
InStep Mobil	70	0.70	0.68	0.70	
Inca Pac Res	220	0.60	0.51	0.60	+0.09
Indo Mtls Lt	80	0.80	0.75	0.75	-0.05
Indomin Res a	368	1.04	0.95	1.01	+0.02
Indpc Res	515	0.47	0.46	0.46	
Inflazyme Ph	242	1.90	1.85	1.90	-0.02
Inflazyme Wt	50	0.47	0.47	0.47	-0.06
Inlet Res	120	0.20	0.16	0.20	+0.03
Innotech	110	0.65	0.64	0.64	-0.02
Inspiration	245	0.75	0.70	0.70	-0.10
Insular Exp	150	0.21	0.21	0.21	-0.04
Int En-R-Tch	215	0.39	0.35	0.38	+0.01
Int Freegold a	30	0.45	0.43	0.43	-0.02
Int Wayside	175	0.54	0.50	0.54	+0.06
Inter-Citic	30	0.85	0.85	0.85	-0.07
InterNatl Bi	100	0.50	0.50	0.50	
Intl Acuvis	331	0.80	0.80	0.80	+0.01
Intl All-Nth a	7149	0.53	0.43	0.51	+0.07
Intl Avino a	133	1.76	1.55	1.55	-0.08
Intl Ballatr a	3000	1.60	1.60	1.60	-0.10
Intl Barrier a	Z4				
Intl Broadld	463	0.50	0.48	0.50	
Intl Butec	50	0.31	0.31	0.31	+0.04
Intl CHS Res	10	0.14	0.14	0.14	
Intl CanAlas a	45	0.85	0.80	0.85	+0.05
Intl Capri	135	0.60	0.50	0.60	-0.05
Intl Chargld	50	1.98	1.98	1.98	+0.13
Intl Hi-Tech	151	0.82	0.80	0.82	-0.01
Intl Jaguar	180	0.50	0.48	0.50	-0.04
Intl Nrsemnt	610	0.26	0.25	0.26	+0.01
Intl Nthair a	Z2				
Intl PBX Ven	160	0.44	0.31	0.44	+0.10
Intl Pan Res a	151	1.73	1.62	1.62	-0.11
Intl Parksd	240	0.16	0.16	0.16	+0.01
Intl Sales	100	0.19	0.19	0.19	+0.03
Intl Sargon t	2	3.50	3.50	3.50	-0.20
Intl Silver	250	0.35	0.30	0.30	+0.07
Intl Star	905	0.39	0.38	0.39	+0.01
Intl TME Res	32	0.76	0.76	0.76	+0.02
Intl Taurus a	30	0.50	0.46	0.46	-0.09
Intl Tournig a	91	1.90	1.65	1.65	-0.30
Intl Twr Hll	3	1.60	1.60	1.60	-0.05
Intl Vestor	50	0.90	0.90	0.90	-0.04
Intl Wtr-Grd	50	1.00	0.99	1.00	+0.10
Intrcntl Mng	60	0.80	0.70	0.80	+0.05
Intrnsyc Sf	220	0.70	0.66	0.70	+0.05
Island-Arc	60	0.40	0.40	0.40	+0.02
JNR Ress Inc	315	0.52	0.50	0.50	-0.03
JPY Hldgs Lt	Z2				
Jarvis Res	150	0.31	0.25	0.25	-0.05
Jeda Pete	85	0.37	0.37	0.37	-0.03
Jersey Gold	65	0.20	0.20	0.20	-0.02
Jet Egy Corp a	Z1				
Job Inds Ltd	925	0.65	0.61	0.65	+0.01
Jot-It! Sftw	1834	0.94	0.85	0.90	+0.04
K / M					
KRL Ress Cor	20	0.17	0.17	0.17	
Kalahari	456	0.42	0.31	0.42	+0.01
Kalimantn US	100	0.21	0.21	0.21	+0.01
Kelso Tech	40	0.06	0.06	0.06	+0.01
Kemgas Ltd	Z0				
Kenrich Mng	Z2				
Kensington a	176	0.43	0.38	0.38	
Key Cap Grp	365	0.27	0.26	0.26	+0.03
Kingsway a	150	0.56	0.56	0.56	+0.03
Klondike Gld a	60	0.30	0.25	0.30	+0.02
LEH Vens Ltd t	500	0.15	0.14	0.14	-0.04
LMX Res Ltd	70	0.90	0.81	0.81	-0.14
La Plata Gld	147	3.35	3.30	3.30	
La Rock Mng	130	0.13	0.13	0.13	
La Teko a	40	1.60	1.60	1.60	
Labrador Int	170	0.18	0.16	0.18	+0.02
Latitude Mnr	10	0.28	0.28	0.28	+0.01
Layfield Res	100	0.11	0.11	0.11	
Leicstr Drmnd a	182	0.17	0.16	0.17	
Leopardus	171	0.78	0.68	0.68	-0.05
Lone Star Ex a	100	0.32	0.32	0.32	+0.02
Lucero a	20	0.74	0.72	0.74	-0.01
Lucky Break	200	0.03	0.03	0.03	
Luxmatic Tec t	20	0.06	0.06	0.06	
Luxor Ind	165	1.10	1.05	1.05	-0.05
Lysander Gld a	40	0.20	0.20	0.20	-0.02
Madison	873	3.16	3.10	3.15	
Madison Egy	Z1				
Madoc Mng Co	204	0.35	0.34	0.34	-0.06
Major Genl a	30	0.32	0.32	0.32	
Mammoth Egy	70	0.34	0.33	0.33	-0.02
Mandorin	776	0.06	0.05	0.06	
Mansfield a	38	2.05	1.91	1.91	-0.04
Maple Leaf	20	0.14	0.14	0.14	
Mar-West Res a	3196	3.02	2.80	2.95	+0.16
Marshell	80	0.08	0.07	0.08	+0.01
Maymac Pete	740	0.10	0.09	0.09	-0.01
Megastar	65	0.68	0.65	0.65	-0.05
Mercury Schd	3080	0.55	0.50	0.50	-0.06
Meridian Pk	1100	0.25	0.18	0.23	+0.06
Merit Techs a	70	1.00	1.00	1.00	-0.20
Metex Res NL a	10	0.18	0.18	0.18	-0.04
Micro Mnrls	100	0.09	0.09	0.09	+0.02
Microkey Com	20	0.60	0.60	0.60	
Minefinders a	1066	4.30	3.95	4.20	+0.40
Mink Intl Re	35	1.00	1.00	1.00	
Molycor Gold	218	0.70	0.65	0.65	-0.08
Mongolia Gld a	25	0.49	0.49	0.49	+0.03
Montoro	100	0.18	0.18	0.18	-0.01
Morgain	592	2.10	1.80	1.87	-0.13
Mosquito Con a	150	0.53	0.50	0.50	
Motion Works a	295	0.15	0.13	0.13	-0.01
Mtn Lake	62	0.61	0.60	0.61	+0.01
Mtn Province a	468	3.50	3.40	3.45	
Multiplex	12864	0.45	0.29	0.45	+0.17
Mylan	48	0.60	0.52	0.52	-0.01
N / Q					
NDT Vens Ltd	595	0.58	0.55	0.57	-0.03
Natl Challng a	685	1.59	1.50	1.56	-0.04
Natl Healthc a	97	6.45	6.35	6.40	-0.05
Navarre Res	130	0.10	0.10	0.10	+0.02
Neary Res Cp	41	4.60	4.55	4.60	+0.05
Net Nanny	3270	2.20	2.00	2.05	-0.15
Netwk Gaming	200	0.40	0.37	0.37	-0.07
New Arcadia	70	0.28	0.28	0.28	+0.03
New Bullet G t	331	1.30	1.20	1.20	
New Claymore	46	1.55	1.52	1.52	-0.18
New Dolly Va	Z3				
New Gldn Scp a	20	0.35	0.35	0.35	+0.03
New Guinea	300	0.31	0.30	0.30	+0.03
Newcoast Svr	130	0.40	0.40	0.40	+0.01
Newen Entrpr	10	0.09	0.09	0.09	
Nickelodeon	142	0.51	0.50	0.50	-0.05
Norcal	55	0.58	0.58	0.58	-0.07
Norcan Res	180	0.25	0.25	0.25	+0.03
Noront	200	0.20	0.20	0.20	
Northrich	190	0.18	0.18	0.18	
Nortran Phar	205	1.35	1.30	1.30	+0.01
Novawest Res	224	0.98	0.94	0.97	
Nth Amr Fire	10	0.59	0.59	0.59	-0.01
Nth Amr Med a	10	0.41	0.40	0.40	-0.01
Nthn Plat	22	2.03	2.00	2.03	+0.02
Nu-Dawn	50	0.16	0.16	0.16	+0.01
Nu-Lite Ind	30	1.60	1.60	1.60	+0.04
Odessa Pete	118	1.73	1.68	1.70	
Odin Mng&Exp a	23	0.35	0.22	0.22	-0.05
Ohio Res a	127	1.10	1.00	1.10	+0.10
Oliver Gold a	9150	0.89	0.73	0.82	+0.12
Olympus Pac	134	0.50	0.45	0.45	-0.05
Omax Res	290	0.50	0.44	0.47	-0.03
Omni Res	10	0.61	0.61	0.61	-0.09
Optimark Dat	418	0.49	0.47	0.49	
Orcana	125	0.12	0.11	0.11	-0.01
Orinoco Gld	20	0.38	0.38	0.38	
Oriole Sys	150	0.33	0.33	0.33	-0.01
Oro Belle	77	0.68	0.65	0.68	+0.08
Oro Bravo Rs	250	0.40	0.37	0.40	+0.05
PCS Wireless a	460	0.34	0.32	0.32	-0.03
Pac Amber Rs a	123	0.83	0.67	0.75	+0.04
Pac Asia	560	0.27	0.25	0.27	+0.03
Pac Bay	60	0.33	0.31	0.31	-0.08
Pac Comox	125	0.33	0.31	0.31	
Pac Falkon	45	0.22	0.22	0.22	
Pac Galleon	50	0.15	0.15	0.15	-0.02
Pac Gldn Spk	60	0.24	0.24	0.24	+0.01
Pac Insght a	80	1.70	1.60	1.60	
Pac Rim Mng a	268	2.80	2.60	2.67	-0.13
Pac Summa	150	0.22	0.20	0.22	
Pac Talc	53	0.20	0.18	0.18	-0.04
Pac Vangld a	110	0.25	0.21	0.21	-0.03
Pac VistaUS a	60	0.03	0.03	0.03	
Pac Wildcat	35	0.92	0.90	0.92	+0.02
Pachena Inds a	8	1.75	1.35	1.35	-0.65
Palmer Res a	91	2.35	2.21	2.22	-0.23
Pan Ocean Ex	65	0.37	0.37	0.37	
Pan Smak a	55	0.33	0.28	0.30	
Pan-Global	120	0.15	0.15	0.15	
Pandora Inds	30	0.30	0.28	0.28	+0.03
Parametric	50	0.39	0.39	0.39	+0.03
Paramount A a	95	0.88	0.88	0.88	
Paron Ress	Z2				
Penn-Gold	165	0.35	0.34	0.34	-0.01
Peruvian Gld	180	1.05	0.94	0.98	-0.07
Phoenix Gold	95	0.40	0.36	0.40	+0.04
Player Pete	50	1.15	1.15	1.15	
Polar Bear	140	0.21	0.17	0.20	-0.01
Poplar	50	0.25	0.25	0.25	
Portacom	175	1.50	1.35	1.35	-0.15
Poseidon Mnr	Z0				
President	975	0.79	0.75	0.79	+0.02
Prime Eqty a	Z0				
Prime Spot	317	0.58	0.51	0.58	+0.08
Primo Res	140	0.47	0.41	0.47	+0.04
Princess Res	220	0.20	0.20	0.20	
Prism Res	200	0.22	0.22	0.22	+0.01
Proginet US a	27	3.50	3.35	3.40	
Promark Soft a	523	0.09	0.06	0.09	+0.02
Puma Mnrl Cp a	15	0.32	0.32	0.32	-0.07
Python O&G	100	0.50	0.50	0.50	+0.03
Q I Tech Cp	46	6.00	5.50	5.50	-0.45
Questec	310	0.35	0.22	0.34	+0.02
Quinto	50	0.46	0.46	0.46	+0.03
R / S					
RIS Ress Int	450	2.35	2.25	2.35	+0.18
Radical Adv	1000	0.03	0.03	0.03	
Rampton Res t	35	0.65	0.63	0.63	-0.02
Range Petro	174	0.91	0.88	0.90	-0.01
Rangestar	805	0.38	0.33	0.36	+0.04
Rankin Res	10	0.50	0.50	0.50	
Raytec Cap	140	1.80	1.65	1.80	+0.15
Redstar Res	150	0.23	0.23	0.23	+0.03
Reg Tech Inc	190	0.90	0.80	0.90	+0.05
Regeena Res	480	0.92	0.88	0.92	+0.05
Regent Vent	460	0.12	0.10	0.12	-0.03
Res Fin & In a	5	0.30	0.30	0.30	
Response Bio	80	0.92	0.85	0.92	+0.07
Reward Mng	55	0.24	0.24	0.24	
Richland Mn	150	0.19	0.19	0.19	-0.01
Richlode Inv	70	0.06	0.06	0.06	
Ridgeway a	58	4.25	4.15	4.25	
Riosun Res	235	0.31	0.30	0.30	-0.03
Rising Phnx	150	0.28	0.28	0.28	
Rivera Expls	48	0.21	0.21	0.21	-0.04
Rochester Eg	735	0.42	0.40	0.40	-0.01
Rock Res Inc	400	0.32	0.31	0.32	
Rocket t	125	0.35	0.35	0.35	+0.04
Rome Res	81	5.25	5.25	5.25	
Royale Nori	10	0.45	0.45	0.45	+0.01
Royalstar a	115	0.20	0.20	0.20	
Rupert Res	320	0.55	0.45	0.55	+0.13
SB Vancouver	80	0.12	0.12	0.12	
SCS Solars C	114	0.38	0.35	0.35	-0.03
SRR Merc Inc t	410	0.98	0.91	0.96	-0.01
Safari Intl	180	0.49	0.46	0.49	+0.04
Samex Mng Cp a	104	0.50	0.40	0.50	+0.05
Sanfred	70	0.30	0.29	0.29	-0.03
Santa Catina a	95	0.40	0.40	0.40	+0.07
Secured Comm	104	0.45	0.38	0.45	+0.10
Sedex Mining	365	0.26	0.24	0.26	+0.02
Sedna Geotec a	55	2.85	2.65	2.85	
Seine River	1345	0.22	0.20	0.21	+0.01
Sepp's a	266	1.65	1.60	1.60	-0.10
September	300	0.33	0.31	0.31	-0.04
Serena Res	125	0.85	0.80	0.85	+0.02
Shamrock	30	0.28	0.28	0.28	+0.04
Sharon Egy a	105	0.38	0.30	0.38	+0.06
Sheffield Re t	20	0.50	0.50	0.50	
Shellcase	10	0.90	0.90	0.90	+0.10
Sierra Nev	20	0.22	0.22	0.22	-0.03
Silent Witns a	104	2.30	2.25	2.30	
Silver Peak a	20	0.79	0.79	0.79	-0.02
Skeena	20	0.22	0.22	0.22	
Slocan Hldgs t	50	0.39	0.39	0.39	-0.01
Snowcap a	1110	0.09	0.09	0.09	
Solar Pharm	55	3.20	3.18	3.20	+0.15
Solomon a	1004	0.55	0.50	0.55	+0.06
Sonoma	432	0.44	0.39	0.43	-0.02
Soranzo Int	545	0.08	0.06	0.08	+0.02
South Duval	87	1.45	1.40	1.45	+0.10
Southn Rio	40	0.45	0.45	0.45	
Spire Ven	20	0.35	0.35	0.35	+0.04
Spokane	80	0.34	0.32	0.32	-0.01
Spur	165	1.01	0.97	0.97	-0.03
St Jude	72	3.35	3.05	3.35	+0.35
Stanford Egy a	1335	0.78	0.73	0.77	+0.05
Star Choice	34	2.60	2.50	2.50	-0.20
Star Dance	100	0.07	0.07	0.07	-0.01
Starcore Res	80	0.30	0.30	0.30	
Starpoint	255	0.30	0.27	0.29	-0.01
Stellar Mtls	289	2.09	2.05	2.08	+0.03
Steppe Gld	508	0.43	0.42	0.43	+0.01
Sterling Pac	270	0.27	0.23	0.26	-0.01
Sth Atlntc	50	0.75	0.70	0.70	
Stirrup Crk	81	0.75	0.68	0.68	-0.01
Strathmore	450	0.85	0.78	0.84	+0.06
Suite Swr US	25	0.27	0.25	0.25	-0.02
Summex Mines	705	2.25	2.00	2.25	+0.20
Sunstate	230	0.21	0.21	0.21	
Sutton Res a	258	11.75	11.55	11.55	-0.20
Svr Standard a	10	5.00	5.00	5.00	+0.20
T / Z					
TMT Ress Inc	200	0.77	0.75	0.76	-0.01
Tako	2390	0.20	0.14	0.17	
Tanganyika	75	1.35	1.30	1.35	+0.20
Tapajos Gld	15	1.40	1.35	1.35	-0.10
Tapestry ven	50	0.16	0.16	0.16	-0.04
Taurus Expl t	100	0.49	0.49	0.49	
Technovision	5	0.16	0.16	0.16	
TelcoPlus	Z0				
Tele Pac Int a	20	0.48	0.45	0.48	-0.02
Telelink Com a	95	0.50	0.50	0.50	
Tellis Gld	105	0.25	0.25	0.25	
Terrawest A	10	0.30	0.30	0.30	-0.06
Teryl Res Cp	85	0.16	0.16	0.16	-0.01
Teuton Res	100	0.50	0.46	0.46	-0.02
Texas T Res	419	0.43	0.40	0.43	-0.02
Thor Expl	60	0.10	0.10	0.10	-0.01
ThrilTime E	27	4.50	4.40	4.40	-0.10
Thunder Swrd	317	1.46	1.40	1.40	-0.14
Tiger Intl R	27	0.89	0.89	0.89	-0.01
Titan Tradg	355	1.29	1.29	1.29	-0.03
Toba Inds	160	0.46	0.45	0.46	+0.06
Topper Gold	60	0.30	0.25	0.30	+0.09
Toscana Res	720	0.25	0.22	0.24	
Totem Mng Cp	2406	0.86	0.70	0.85	+0.18
Tracer Pete a	Z1				
Trade Wind C	31	1.30	1.30	1.30	
Trade Winds	110	0.13	0.11	0.11	-0.01
Tradepnt PLC a	226	1.75	1.55	1.75	+0.29
Trans-Global a	150	0.09	0.09	0.09	
Triad Tech	150	0.15	0.15	0.15	-0.02
Triant Techs a	247	1.57	1.42	1.42	-0.12
Trivalence	150	1.05	1.00	1.05	-0.03
Trns America a	35	0.50	0.49	0.50	+0.06
Trojan Vent	95	0.28	0.28	0.28	-0.01
Trooper Tech	1974	1.40	1.32	1.37	+0.02
Tullaree Res	110	1.20	1.19	1.19	+0.09
US Diamond C	1540	0.21	0.19	0.20	
US Oil & Gas	400	0.80	0.80	0.80	+0.05
US Platinum t	50	0.22	0.22	0.22	
Ultra Pete a	2341	5.75	5.30	5.65	+0.25
Unicomm Sign	78	0.37	0.34	0.34	-0.04
Uniglobe Tvl	10	3.85	3.85	3.85	+0.10
Unilens Vis a	100	0.25	0.25	0.25	+0.05
Unique Tire	Z1				
Unitec Int	167	0.54	0.46	0.47	-0.02
Uniterre Res a	10	0.23	0.23	0.23	
Universal Gn	60	0.20	0.20	0.20	+0.02
Untd Carina t	25	1.20	1.20	1.20	+0.10
Untd Gunn a	165	0.88	0.87	0.87	-0.01
Urban J&S Co	1382	1.60	1.43	1.50	-0.05
Utd Amer Ent t	60	0.40	0.40	0.40	+0.04
Utd China In a	435	0.34	0.32	0.34	+0.02
Utd Compass	325	0.23	0.18	0.23	+0.04
Utd Digital	14	3.15	3.10	3.15	+0.15
Utd Sartis t	35	0.30	0.30	0.30	+0.01
Valerie Gld a	598	1.70	1.50	1.68	+0.12
Vannessa	170	0.98	0.85	0.98	+0.08
Vantage Entp	40	1.37	1.35	1.35	-0.05
Vantex Oil	200	0.46	0.43	0.44	+0.04
Velvet Expl	307	3.10	2.90	2.95	-0.05
Vents Res Cp	Z0				
Vercan Invs	1666	0.40	0.36	0.36	-0.03
Verdstone	485	0.61	0.57	0.61	+0.02
Victory Vent	100	0.11	0.10	0.11	-0.02
Vidatron Ent a	36	4.50	4.35	4.45	-0.05
Visionary Mg	200	0.65	0.60	0.61	+0.01
Vital Pac	370	0.14	0.14	0.14	
Vitality Pro t	60	0.25	0.25	0.25	
Voice-it Sol	110	0.45	0.45	0.45	+0.05
Voxcom Inc a	80	0.96	0.94	0.94	+0.02
W African Gl	178	1.42	1.30	1.42	-0.15
War Eagle	172	0.54	0.52	0.53	-0.02
Westmount	50	0.40	0.40	0.40	
Westpine	415	0.08	0.08	0.08	-0.01
Westrend Nat	365	0.40	0.39	0.40	
Weymin Mng	5	0.80	0.80	0.80	
Whiskey Crk	100	0.13	0.12	0.12	
White Hawk	235	0.26	0.25	0.26	+0.02
White Knight	221	0.70	0.65	0.65	
WhiteGld Res	10	0.60	0.60	0.60	+0.02
Wildrose Res	60	0.30	0.22	0.30	
Williams Crk	100	0.22	0.22	0.22	+0.01
Winslow Gold a	45	0.36	0.36	0.36	+0.02
Winspear Res a	735	1.39	1.35	1.37	+0.02
Wstn Keltic	100	0.40	0.40	0.40	
Wstn Logic	400	0.19	0.17	0.17	-0.01
Wstn Premium	1105	0.14	0.13	0.13	-0.02
Yanks Peak	220	0.13	0.13	0.13	+0.02
Yuma Copper	223	2.95	2.75	2.95	
Zappa	150	0.26	0.25	0.25	+0.02
Zen Intl Res	10	2.00	2.00	2.00	
Zeus Egy Cp	100	0.70	0.66	0.66	-0.09

Les obligations

Émetteur	Coupon	Échéance	Prix	Rend.	Var.
GOUVERNEMENT DU CANADA					
Canada	6.25	15 Sept. 98	102.14	4.20	+0.15
Canada	4.00	15 Mars 99	99.68	4.20	+0.49
Canada	7.75	1 Sept. 99	105.78	4.75	+0.22
Canada	5.50	1 Fév. 00	101.50	4.84	+0.31
Canada	8.50	1 Mars 00	108.45	4.92	+0.30
Canada	7.50	1 Sept. 00	106.73	5.08	+0.36
Canada	7.50	1 Mars 01	107.50	5.15	+0.56
Canada	7.00	1 Sept. 01	106.30	5.24	+0.65
Canada	9.50	1 Oct. 01	115.37	5.29	+0.67
Canada	9.75	1 Dec. 01	116.76	5.32	+0.70
Canada	8.50	1 Avril 02	112.67	5.36	+0.71
Canada	7.25	1 Juin 03	108.20	5.57	+0.76
Canada	7.50	1 Dec. 03	109.74	5.63	+0.81
Canada	6.50	1 Juin 04	104.46	5.69	+0.73
Canada	9.00	1 Déc. 04	119.05	5.75	+0.81
Canada	8.75	1 Dec. 05	118.69	5.86	+0.84
Canada	7.00	1 Déc. 06	107.46	5.94	+0.61
Canada	7.25	1 Juin 07	109.30	5.97	+0.83
Canada	9.50	1 Juin 10	128.53	6.22	+0.85
Canada	9.00	1 Mars 11	124.61	6.27	+0.85
Canada	10.25	15 Mars 14	139.11	6.38	+0.87
Canada	9.75	1 Juin 21	138.72	6.52	+1.00
Canada	8.00	1 Juin 23	118.00	6.54	+0.90
Canada	9.00	1 Juin 25	131.10	6.55	+1.00
Canada	8.00	1 Juin 27	118.98	6.54	+0.95
CMHC	6.25	2 Jan. 02	103.40	5.36	+0.67
Real Ret.	4.25	1 Déc. 21	102.47	4.08	+0.70
Real Ret.	4.25	1 Dec. 26	102.40	4.10	+0.77
PROVINCIAL					
Alberta	8.00	1 Mars 00	107.38	4.86	+0.37
Alberta	6.25	1 Mars 01	103.64	5.10	+0.58
Alberta	7.50	1 Déc. 05	110.60	5.86	+0.85
B C	9.00	9 Jan. 02	113.92	5.39	+0.67
B C	8.00	23 Août 05	113.04	5.93	+0.77
B C	8.50	23 Août 13	120.04	6.47	+0.94
B C	8.00	8 Sept. 23	115.63	6.70	+0.81
B C M Fin	7.75	1 Déc. 05	111.19	6.01	+0.85
Hydro Qué.	10.88	25 Juil. 01	119.42	5.33	+0.66
Hydro Qué.	7.00	1 Juin 04	105.85	5.93	+0.73
Hydro Qué.	8.50	15 Août 05	114.92	6.11	+0.80
Hydro Qué.	11.00	15 Août 20	147.05	6.89	+0.90
Manitoba	7.75	14 Sept. 00	107.44	5.09	+0.45
Manitoba	7.75	5 Juin 06	111.93	5.98	+0.89
Manitoba	7.75	22 Déc. 25	113.98	6.64	+0.89
N Brunswic	7.00	17 Mars 98	101.81	3.80	+0.03
N Brunswic	8.38	26 Août 02	112.83	5.42	+0.65
N Brunswic	8.50	28 Juin 13	119.63	6.49	+0.54
Nwfndlnd	10.13	22 Nov. 14	134.71	6.69	+0.61
Nva Scotia	9.60	30 Jan. 22	132.90	6.61	+0.56
Hydro Ont.	7.25	31 Mars 98	102.04	3.66	+0.03
Hydro Ont.	10.00	19 Mars 01	115.45	5.21	+0.57
Hydro Ont.	9.00	24 Juin 02	114.88	5.46	+0.74
Hydro Ont.	7.75	3 Nov. 05	111.28	5.98	+0.67
Hydro Ont.	8.25	22 Juin 26	118.68	6.76	+0.63
Ontario	9.00	15 Sept. 04	118.12	5.83	+0.76
Ontario	7.50	19 Jan. 06	109.84	5.99	+0.78
Ontario	8.00	2 Juin 26	115.80	6.74	+0.83
P E I	9.75	30 Avril 02	117.08	5.56	+0.72
P E I	8.50	27 Oct. 15	118.22	6.74	+0.57
Québec	8.00	30 Mars 98	102.44	3.94	+0.04
Québec	10.25	7 Avril 98	103.90	3.96	+0.05
Québec	10.25	15 Oct. 01	117.85	5.39	+0.70
Québec	9.38	16 Jan. 23	129.02	6.93	+0.85
Sask.	9.88	6 Juil. 99	109.32	4.64	+0.24
Sask.	7.50	19 Déc. 05	109.86	5.97	+0.75
Sask.	8.75	30 Mai 25	124.97	6.74	+0.65
Tor-Met	7.75	1 Déc. 05	110.88	6.05	+0.74
CORPORATIONS					
AGT Ltd	9.50	24 Août 04	120.31	5.91	+0.84
Bell Can.	8.80	17 Août 05	117.15	6.06	+0.85
Bell Can.	7.65	30 Déc. 31	108.06	7.02	+0.92
Bombardier	6.40	22 Déc. 06	101.08	6.24	+0.82
Bombardier	7.35	22 Déc. 26	104.41	6.99	+0.86
BC Tel.	9.65	8 Avril 22	132.53	6.88	+0.98
Bk Scotia	6.00	4 Déc. 06/01	101.94	5.48	+0.69
Centra Gas	7,80	1 Déc. 06	110.72	6.25	+0.86
Cdn Util	8.43	1 Juin 05	114.65	6.01	+0.82
Cdn Occ Pet	6.45	11 Juil. 07	100.53	6.37	+0.82
Finning Ltd	6.60	8 Déc. 06	101.82	6.33	+0.82
Hudson Bay C	6.25	1 Avril 02	101.42	5.89	+0.69
Ipsco Ltd	7.80	1 Déc. 06	109.03	6.48	+0.85
Nav Canada	5.75	1 Avril 02	101.37	5.40	+0.69
Nav Canada	6.60	1 Déc. 06	103.73	6.06	+0.84
Nav Canada	7.40	1 Juin 27	107.95	6.77	+0.91
Cleamet	0.00	13 Août 07	59.12	11.23	+0.12
Nova Gas	8.30	15 Juil. 03	111.93	5.87	+0.80
Pcan Pete	6.75	9 Nov. 05	117.12	6.07	+0.87
Precision Dr	6.85	26 Juin 07	101.82	6.59	+0.82
Power Fin	7.65	5 Jan. 06	110.04	6.10	+0.65
Royal Bk	6.75	4 Juin 12/07	103.77	6.22	+0.84
Suncor Inc	6.10	7 Août 07	98.66	6.28	+0.82
Sask Wheat	6.60	18 Juil. 07	100.24	6.56	+0.82
Talisman	9.80	22 Déc. 04	122.01	6.04	+0.86
Thomson C	6.50	9 Juil. 07	101.11	6.34	+0.83
Union Gas	8.65	10 Nov. 25	120.24	6.99	+0.95
WCoast En	6.45	18 Déc. 06	101.27	6.26	+0.82
WCoast En	7.30	18 Déc. 26	103.79	6.99	+0.86

Les métaux

MARCHÉ DE LONDRES PRIX EN DOLLARS US PAR TONNE MÉTRIQUE

FERMETURE

CUIVRE (catégorie-A-)	
comptant	2308-2310
3 mois	2290-2292
15 mois	2130-2140
ventes	51 848
ÉTAIN	
comptant	5310-5320
3 mois	5360-5370
15 mois	5520-5530
ventes	5 143
PLOMB	
comptant	590.5-591.5
3 mois	606-607
15 mois	637-642
ventes	9,101
ZINC (qualité supérieure)	
comptant	1588-1699
3 mois	1485-1486
15 mois	1350-1360
ventes	29 086
ALUMINIUM	
comptant	1697-1699
3 mois	1695-1696
15 mois	1642-1647
Ventes	124,009
NICKEL (dollars)	
comptant	6485-6495
3 mois	6598-6602
15 mois	6795-6815
ventes	24,364

LA BOURSE EN BREF

MONTRÉAL

Volume:	
Mercredi	25,572 000
Mardi	18 797 000

Indices de Montréal:

	Haut	Bas	Clôt	Var.
Marché(XXM)	3426,45	3365,67	3387,17	-24,24
Marché bancaire(XCB)			5383,29	-33,56
Mines et Métaux			3121,21	+16,28
Hydrocarbures			2716,98	-18,61
Produits forestiers			3068,67	+4,42
Biens d'équipements			3634,83	-44,87
Services publics			3166,35	+8,61

Faits saillants:

	Mercredi	Mardi
Actions trans.	463	454
Gains	179	194
Pertes	198	169
Inchangées	86	91
Hauts 97	19	18
Bas 97	8	5

Valeurs les plus actives:

Valeurs	Volume	Clôt.	Var.
Banque Nationale	448 652	11,25	+0,25
Banque Natio.Notes S&P 500	368 730	13,65	+0540
Air Canada	328 525	11,45	+0,10
Bombardier B	320 609	32,70	-0,05
Cambridge Shopping	300 075	14,00	-0,05

Juniors / Mines et pétroles:

Valeurs	Volume	Clôt.	Var.
Menora Resources	1,834 500	0,43	+0,06
Coleraine Mining	296 500	0,22	-0,03
Lithos Corp.	165 970	1,28	-0,07
Central Asia	151 004	0,30	+0,005
Minirca Resources	142 876	1,40	-0,07

TORONTO

Volume:	
Mercredi	98 358 000
Mardi	97 281 589

Indices de Toronto:

	Haut	Bas	Clôt	Var.
TSE 35	363,45	353,82	358,60	-1,94
TSE 100	411,66	404,18	407,90	-1,07
TSE 300	6837,23	6757,12	6791,02	-17,48
Aurifères			8691,24	-32,52
Les financiers			7205,96	-44,75
Mines et Métaux			5343,56	+22,32
Pétroles et Gaz			7165,41	-37,84
Industrielles			4867,75	-45,67

Faits saillants:

	Mercredi	Mardi
Action trans.	1,264	1,284
Gains	443	488
Pertes	517	498
Inchangées	304	298
Hauts 97	44	43
Bas 97	28	18

Valeurs les plus actives:

Valeurs	Volume	Clôt.	Var.
BCE Inc.	1,885 791	40,05	-0,35
Banque Impériel	1,320 051	37,85	-0,35
Revenue Properties	1,278 962	3,48	+0,23
BombardierB.	1,065 391	32,65	-0,15
T35 Index Fund	944 025	36,05	-0,20

Mines et pétroles:

Valeurs	Volume	Clôt.	Var.
Meridian Gold	4,467 495	6,90	-0,05
Stampeders Exploration	3,314 775	7,00	+0,20
FalconbridgeLtd	2,355 859	28,100	+0,40
Hco Energy	1,739 800	9,75	+1,50
Arauco Resources	1,519 071	1,00	-0,10

NEW YORK

Volume:	
Mercredi	587 214 790
Mardi	498 892 470

Indices Dow Jones:

	Haut	Bas	Clôt	Var.
Industrielles	8075.58	7848.19	7928.32	-32,52
20 Transports	2951.80	2889.82	2916.53	+2,69
15 Serv. pub.	233.52	229.38	230.72	-1,70
65 Compos	2499.97	2499.40	2461.12	-7,64

Faits saillants:

	Mercredi	Mardi
Actions trans.	3,383	3,382
Hauts	1,364	1,263
Pertes	1,471	1,557
Inchangées	548	562
Hauts 97	104	133
Bas 97	25	17

Valeurs les plus actives:

Valeurs	Volume	Clôt.	Var.
Micron Tech	23,783 800	42 5/8	-7 1/8
Chile Telef	12,907 600	32 3/16	+3/16
Columbia HCA	8,824 900	32 3/4	-1 5/16
Pfizer Inc.	7,857 000	53 1/2	+5/16
Gen. Electric	7,467 000	66 3/4	+9/16
Coca Cola	7,257 900	60 7/16	-1/2
James River	7,140 100	44 1/4	+1

NASDAQ

Volume:	
Mercredi	648 370 700
Mardi	637 478 100

Indices NASDAQ:

	Haut	Bas	Clôt	Var.
Composite	1596,90	1571,92	1583,40	+7,16
Industrielles	1262,98	1249,92	1254,74	+5,60
Banques	1714,54	1697,04	1704,20	-1,51
Assurances	1705,36	1693,72	1705,33	+4,11
Finances	2048,22	2034,08	2038,75	+4,67
Transports	1021,14	1015,18	1016,81	+1,86
Telecom.	267,46	263,64	264,38	+0,22

Faits saillants:

	Lundi	Vendredi
Actions trans.	5,762	5,762
Gains	2,107	1,941
Pertes	1,960	2,181
Inchangées	1,695	1,640
Hauts 97	168	168
Bas 97	61	59

Indices Standard & Poor's:

	Haut	Bas	Clôt	Var.
400 Industries	1101,66	1077,85	1084,73	-6,71
20 Transports	672,00	662,32	664,51	-4,72
40Serv. pub.	199,66	197,69	197,79	-1,43
40 Finances	107,45	105,44	105,98	+0,24
500 Composés	935,77	916,54	922,02	-4,51
100 Composés	910,57	899,57	896,03	-4,18

Les rapports financiers express

COMPAGNIES	PROFITS (PERTES) ($000) Courant	L'an dernier	Variation	REVENUS BRUTS ($000) Courant	L'an dernier	Variation
Résultats en dollars canadiens						
CSA Management Inc. (mines)Toronto, Ont.	(912)	2 618	—%			
1er sem. 30 juin	(0,14)	0,42		337	1 008	-66,57%
Discreet Logic (logiciels)Montreéal, Qué.	(6 756) US	(44 141)US	—%			
Année 30 juin	(0,24)	(1,64)		101 924	83 997	+21,34%
Dominion Bridge (Mach. lourde)Montréal, Qué.	(981)	4 410	—%			
9 mois 30 juin	(0,03)	0,27		393 554	237 058	+66,02%
Dusa Pharmaceuticals Inc. (ind. pharma.)Tor., Ont.	(3 164)	(2 995)	—%			
1er sem. 30 juin	(0,34)	(0,34)		n.d.	n.d.	—%
Groupe Sodisco-Howden Inc (soc. de gest.)St-Bruno, Qué.	250	(2 010)	—%			
1er sem. 30 juin	n.d,	(0,02)		178 422	182 693	-2,34%
Harrowston Inc. (soc. de gest.)Tor., Ont.	400	2 900	-86,21%			
1er sem. 30 juin	0,02	0.13		145 300	123 200	+17,94%
Livent Inc. (comp de théâtre) Tor., Ont.	8 189	5 234	+56,46%			
1er sem. 30 juin	0,50	0,38		161 525	164 384	-1,74%
Lumonics Inc. (soins de santé)Kanata, Ont.	6 500	7 000	-7,14%			
1er sem. 30 juin	0,43	0,51		114 400	98 600	+16,02%
Mohawk Canada Ltée (pétroles)Vancouver, C.B.	(1 055)	2 272	—%			
9 mois 30 juin	(0,11)	0,20		251 021	256 850	-2,27%
Pengrowth Energy Trust (energy) Calgary, Alb.	26 659	16 801	+58,68%			
1er sem. 30 juin	1,16	0,97		46 194	33 123	+39,46%
Pet Valu Inc. (comm. de détail)Markham, Ont.	(4 382) US	(365) US	—%			
1er sem. 30 juin	(0,54)	(0,04)		37 862	31 050	+21,94%
Phototherapeutics Inc. (prod. pharma.)Vancou., C.B.	(8 213)	(6 046)	—%			
1er sem. 30 juin	(0,32)	(0,28)		3 425	1 447	+136,70%
Russel Metal Inc. (métaux)Tor., Ont.	9 398	608	+1445,72%			
1er sem. 30 juin	0,11	(0,04)		849 333	734 265	+15,67%
Ryan Energy Techno. Inc. (technologies)Calgary, Alb.	2 708	779	+247,63%			
1er sem. 30 juin	0,15	0,06		17 644	6 009	+193,63%
Seagram Co. (breuv. alcool.)Montréal, Qué	502 000	142 000	+253,52%			
Année 30 juin	1,36	0,37		12 560 000	12 045 000	+4,28%
Speedy Muffler King Inc. (silencieux)Tor., Ont.	(9 185)	4 243	—%			
1er sem. 30 juin	(0,73)	0,34		338 580	387 584	-12,64%
Telhys Energy Inc. (pétroles rt gaz)Calgary, Alb.	343	44	+679,55%			
1er sem. 30 juin	0,02	0,01		3 080	1 150	+167,83%
TSC Shannock Corp. (télécomm.)Vancouver, C.B.	34	60	-43,33%			
Année 31 mai	0,01	0,02		90 919	95 915	-5,21%
Zi Corp. (serv. Informatique)Cal., Alb.	(4.935)	(4 710)	—%			
1er sem. 30 juin	(0,19)	(0,21)		655	620	+5,65%
Résultats en dollars américains						
Federated DEpar. Stores Inc (com. de détail)Cincin., Ohio	51 756	(65 139)	—%			
1er sem. 2 août	0,24	(0,31)		6 861 920	6 584 893	+4,21%
Office Max Inc. (com. de détail)Cleve., Ohio	18 180	14 912	+21,92%			
1er sem. 26 juillet	0,15	0,12		1 664 784	1 352 727	+23,07%
Perini Corp. (construction)Frammingham,Ma	4 194	3 511	+19,45%			
1er sem. 30 juin	0,34	0,51		716 143	586 521	+22,10%
Sports Authority Inc. (com. détail)Fort Lauder., Flo	12 159	11 236	+8,22%			
1er sem. 27 juillet	0,38	0,35		703 780	602 753	+16,76%

Séance en dents de scie

D'après AFP et PC

La Bourse de New York a terminé en baisse hier, l'indice Dow Jones des valeurs vedettes perdant 32,52 points (-0,41 %) à 7928,32 points après une séance très irrégulière.

Depuis le record établi le 6 août à 8259,31 points, l'indice Dow Jones des 30 principales valeurs industrielles a perdu près de 4 %.

La séance avait pourtant commencé en fanfare, les coupe-circuits étant activés un quart d'heure après l'ouverture au moment où le Dow Jones progressait de plus de 75 points sur l'annonce d'un indice des prix à la production en recul de 0,1 % en juillet, qui démontre l'absence d'inflation aux États-Unis.

Mais la tendance s'inversait brutalement, l'indice perdant plus de 130 points et les coupe-circuits devant être de nouveau activés alors qu'il s'affichait en baisse de 55 points moins d'une heure après l'ouverture.

« Le marché des devises, et particulièrement le marché européen, ont commencé à bombarder le dollar et c'était fini », a souligné Arthur Cashin de Painewebber, pour expliquer le soudain retournement de tendance de la matinée.

Le Dow Jones n'allait ensuite cesser d'osciller entre tendance positive et négative pour le reste de la séance avant de terminer sur une note négative. « Avec la publication de l'indice des prix à la consommation jeudi, le marché pourrait trouver une excuse pour être vulnérable », estime M. Cashin.

« Le Dow Jones n'est pas représentatif de ce qui se passe. Il a besoin d'un peu de repos et je pense que c'est ce qui va se passer », croit Larry Wachtel de Prudential Securities.

Pour les autres indices, le NASDAQ était en hausse de 7,16 % et le SP-500 en baisse de 4,50 %. Au Canada, l'indice TSE 300 de la Bourse de Toronto a largué 17,48 points à 6791,02 et l'indice XXM de la Bourse de Montréal a laissé 24,24 points à 3387,17.

Parmi les industrielles, Geac Computer a cédé 4,15 à 59,60 $ et Northern Telecom 3,80 à 138,75 sur le marché torontois. Chez les minières, Franco-Nevada a gagné 1,80 à 34 $ et Euro-Nevada 1,30 à 23,50.

Fonds communs de placement

MEMBRES
-ABAX
yuBr Oblig 10.97
ABC Funds
ynAmer-Value 6.62
ynFully-Mgd 8.42
ynFund-Value 13.44
Acadie (Fonds)
ynHypo 10.00
ynOblig 11.51
ynEquilibré 13.09
AGF Groupe C$
oAGFItlStk 6.01
oActCan AGF 15.65
oAct'monAGF 8.05
zActRER2020 7.05
oActcr AGF 29.98
oAllmgn AGF 30.81
oAmCThrAGF 4.91
oAmlat2020 8.34
oAm RSA AGF 18.00
oCanRSA AGF 5.43
oCatCndaAGF 6.56
oConter2020 6.31
oCr&rev AGF 21.01
oCramer AGF 20.74
oCr can AGF 22.38
oCreuro AGF 12.20
oCrasiatAGF 15.67
oCroact2020 16.61
oDirChinAGF 10.36
oDividndAGF 21.30
oEuroRA AGF 7.02
oIndien2020 2.43
oIntact2020 5.90
oInRERRAAGF 6.01
oJapon AGF 6.17
oMaréme2020 5.35
oMonobgvAGF 9.87
oObIRER AGF 4.71
oMonéquiAGF 14.67
oOblcan AGF 5.54
oRERPME2020 6.07
oRescan2020 23.28
oRevamAGF 10.69
oRevctinAGF 10.63
oRevélevAGF 10.50
oSpécamAGF 13.10
oValint AGF 31.79
AGF Groupe US
ouAGFItlStx 4.31
ouAct'monAGF 5.77
ouAllemgnAGF 22.10
ouAmCThrAGF 3.52
ouAmRSAAGF 12.91
ouAmlat2020 5.98
ouCatCndaAGF 4.70
ouCramerAGF 14.88
ouCrasiatAGF 11.24
ouCreuroAGF 8.75
ouCroact2020 11.91
ouDirChinAGF 7.43
ouEuroRAAGF 5.04
ouIndien2020 1.75
ouIntact2020 4.23
ouJapon AGF 4.42
ouMaréme2020 3.84
ouMonobgvAGF 7.08
ouMonéquiAGF 10.52
ouRevamAGF 7.67
ouRevctinAGF 7.62
ouSpécamAGF 9.40
ouValintAGF 22.80
AGF Gestion
zAllem C$ M 32.22
zuAllem US M 23.11
AIC Group
oAvantageux 64.27
oAvant II 7.68
oDivers Cda 26.41
oMar Nouv 8.61
oValeur 39.01
oWorld Equ 14.46
AIM Funds C$
oAmér Prem 6.71
oCan Prem 8.54
oCan Equil 14.86
oCoréen 8.68
oEuropa 14.11
oGl Ind RER 11.32
oGlo Sant 12.47
oGlo Tech 13.81
oIntl 7.51
oNippon 11.31
oRER Gl Rev 12.92
oTigre 13.01
AIM Funds US
ouAm Prem US 4.81
ouCoréen US 6.23
ouEuropa US 10.12
ouGlo Sci US 8.94
ouGl Tech US 9.91
ouIntl US 5.39
ouNippon US 8.11
ouRER GlRvUS 9.26
ouTigre US 9.33
All-Canadian
Capital 11.29
zCompound 14.68
Consumer 3.96
Resources 3.19
Allstar
AIG Asian 5.34
AIG Cdn Eq 12.37
AdDay Gl P 7.94
Altamira
nAct Euro 16.15
ynActions 32.87
ynAltaFund 25.33
nAm Gr Soc 17.60
nAm Select 31.15
nAsie-Pacif 12.08
ynCapital 22.21
ynCroissance 17.09
ynDivers Mon 15.39
ynDividendes 3.62
nDecouv Mon 6.02
ynEquilibré 15.99
nMn Pat Soc 6.68
ynMet Préc 5.63
nOb Etat CT 5.65
nOb Ht Rend 6.19
nOblig Mond 9.89
nOblig 15.22
nOcc Japon 4.26
ynReprise 16.26
ynRessources 14.09
nRev CT Glo 11.67
ynRev&Crois 8.17
nRevenu 7.98
nRev Cdn CT 10.07
nSci & Tech 7.29
-A.P.P.Q.
ynEquilibré 17.88
Associat Inv
nAssoc Inv 11.25
Atlas
nAct Mond 16.04
nAdv Am C$ 19.90
nuAdv Am US 14.27
nAmér Latin 12.11
nBassin Pac 9.58
nCan GC Cr 20.45
nCrAmGrCpC$ 30.05
nuCrAmGrCpUS 21.55
nCr Can PC 12.41
nCro IG Cap 13.08
nCro IM Eme 14.90
nCr Can Div 11.62
nCroEme Can 18.61
nEquil Can 14.35
nMond Oblig 10.07
nOb Can HR 12.28
nOblig Can 10.86
nRER Ind Am 12.33
nRER Ind In 12.49
nRend Euro 15.85
nVICanGrCap 14.40
nVICanPetCp 15.90
-Azura regroupés
yoConserv 11.70
yoCrois RER 13.67
yoCroissance 13.09
yoEquil RER 12.77
yoEquilibré 12.39
Banque Montreal
ynCP ALENA 14.92
ynCP Am I-A 11.82
ynCP AmSpCro 11.74
ynCP Am Val 12.88
ynCP AmCrois 16.56
ynCP Cr can 17.24
ynCP Ext On 13.28
ynCP Hypo 12.40
ynCP Jap Cro 7.83
ynCP Lat-Am 13.89
ynCP Met Pre 8.85
ynCP Mon S&T 13.10
ynCP Mrc Dev 10.54
ynCP Ob Itl 9.96
ynCP Res 12.62
ynCP Rev Div 16.81
ynCP SpCrois 15.95
ynFC Alloc 14.93
ynFC Bond 12.69
ynFC Equ Ind 19.52
ynFC Int Gth 16.40
ynPC Eur Cr 14.56
-Barreau Quebec
ynEquilibré 13.01
ynOblig 10.89
B.E.S.T. Fund
ygBEST Fund 10.13
-Beutel Goodman
Act Amér 11.77
Act Can 17.09
Act Intl 7.69
Equilibré 14.68
Pet Cap 9.40
Revenu 11.46
Bissett
nAmer Equ 32.79
nBond 12.71
nCdn Equ 40.80
nDividend 18.69
nIncome Tr 14.98
nMultinat 19.58
nRetirement 18.30
nSmall Cap 38.74
BNP Cda Fonds
ynActions 40.79
ynOblig 11.18
BPI Mutual
oAct Amér 9.70
oAct Cdn 10.10
oAct Mond 24.15
oAsie Pac 11.11
oCan Equil 5.67
oCan Oblig 5.06
oCan VI Moy 10.79
oInt Val Ré 10.50
oMarch Dev 15.48
oPet Soc Am 34.36
zPet Sc Can 12.40
oPet Sc Mon 20.84
oRER Md Equ 17.05
oRER Md Obl 10.99
oRes Can 18.58
oRev & Cro 11.62
oRev Div 12.51
oRev Elevé 11.16
BPI Mutual US
ouAct Am US 6.96
ouAct Mon US 17.33
ouAsie PacUS 7.97
ouIn VI RéUS 7.54
ouMar Dev US 11.11
ouPet ScAmUS 24.66
ouPetScMonUS 14.96
BPI Mutual
yzCdn Op RSP 32.56
yoGlo Opp 20.67
BPI Mutual US
youGlo Opp US 14.87
BPI (IR/NPV)
zCdn Opp II 4.94
-CI Funds LSVCC
gCovington 11.80
Caldwell
oAmer Equ 5.10
oAssociate 8.05
oCdn Equity 5.24
oCdn Income 5.20
oIntl 6.13
-Camaf
ynCamaf 15.54
Canada Trust
nAct Intl 26.71
nAct Spéc 26.03
nAct US 21.78
nAmeriGro 13.37
nAsiaGro 9.76
nBalanced 19.02
nBond 12.14
nDiv Income 15.39
nEmergMkts 13.68
nEuroGro 12.26
nGlobalGro 11.40
nHypo 60.48
nNord Amér 47.71
nOblig Intl 10.30
nRet Bal 10.34
nSht TermBd 10.28
nStock 22.75
-Cap All LSVCC
ygCap All 10.90
-Capstone Group
nInternat'l 7.64
nInvestment 8.41
-Cdn Ven LSVCC
ygCdn V Opp 6.51
-Centerfire
gCenterfire 10.76
-Century
yzDJ 12.56
-ChouAssociates
yAssociates 49.55
yRRSP 17.42
CI Funds C$
oAmér Lat 13.31
oAméricain 13.52
oCrois Can 7.53
oEquil Can 7.35
oEquil Intl 14.63
oHarbour 9.99
oH Croi Rev 9.98
oMar Nouv 9.65
oMondial 11.29
oOblig Can 5.54
oObl Mond 5.22
oPacifique 21.14
oRER Act Mn 6.06
oRER Amér 13.07
oRER Eq Int 13.32
oRER Ob Mon 5.07
oRvRd El Mo 11.97
oRevenu Can 11.98
CI Funds US
ouAm Lat US 9.56
ouAmér US 9.71
ouEqu Int US 10.50
ouMar Nou US 6.93
ouMondial US 8.11
ouOb Mond US 3.75
ouPac US 15.18
ouRvRdElMoUS 8.59
C.I. Sector C$
oAmer Lat 11.69
oAméricain 12.15
oCanadien 7.04
oM Cdn 10.34
oCourt-Term 7.43
oHarbr Sec 9.97
oH Euro 8.62
oH Expans 12.12
oH Intl 12.40
oH Pet Soc 12.61
oH Value 13.54
oH Asia 10.18
oMar Nouv 8.35
oMondial 13.46
oPacifique 14.24
oProd Cons 12.35
oRessource 11.84
oSer Fin 14.84
oServ Sante 12.82
oTechnol 14.45
oTelecom 12.85
C.I. Sector US
ouAm Lat US 8.39
ouAmér US 8.72
ouCan US 5.05
ouM Cdn US 7.42
ouC-Terme US 5.33
ouHarbrSecUS 7.16
ouH Euro US 6.19
ouH ExpansUS 8.70
ouH Intl US 8.90
ouH Asia US 7.31
ouH PetSocUS 9.05
ouH ValeurUS 9.72
ouMar Nou US 6.00
ouMondial US 9.66
ouPac US 10.22
ouProd Cons 8.87
ouRes US 8.50
ouSer Fin US 10.65
ouServSnt US 9.20
ouTech US 10.37
ouTelecom US 9.23
CIBC Placements
nAct US 19.49
nAmer Lat 14.42
nApp Cap 23.58
nCan Act 17.19
nCan Oblig 11.91
nCdn ST Bnd 10.44
nDividend 15.07
nDémo Am N 13.01
nEcon Eme 13.79
nEquilibré 16.68
nEuro 13.47
nExt Orient 11.52
nHypo 12.19
nInd BouCan 13.44
nIntl Act 20.65
nIntl Oblig 10.98
nJaponaises 13.38
nMet Préc 6.29
nMond Tech 15.47
nPet Soc US 11.46
nRER IndInt 11.32
nRes Can 11.15
nRER Ind EU 13.55
nEnergie 14.74
Clarington
oAmér Act 13.70
oCan Act 12.34
oCan Equil 11.79
oCan Revenu 10.48
oComm Mond 13.69
oCrPetSc Am 12.77
oMond d'occ 11.93
oPetSoc Can 10.91
Clean Enviro
oBalanced 10.29
oEquity 11.67
oIncome 11.09
oIntl Equ 8.24
Concorde
yoCroissance 8.47
yoDividende 15.72
yoEquilibré 12.70
yoHypo 10.70
yoIntl 12.62
yoRevenu 10.86
-Cormel
yEquilibrée 14.62
Cornerstone
nBalanced 6.16
nBond 5.45
nCdn Growth 6.76
nGlobal 15.74
nUS Fund 33.86
-COTE 100
ynAmérique 23.92
ynEXP 20.72
ynREA 13.46
ynREER 28.65
ynuU.S. 12.35
-Crocus Fund
ynCrocus 12.04
Crois Québec
nCro Québec 15.72
-CSA Management
Goldfund 5.87
Goldtrust 6.55
Cundill Group
ynMcElvaine 10.92
Cundill Ser A
zSecurity 21.90
zValue 17.73
Cundill Ser B
Security 21.89
Value 17.72
Deacon Capital
oRes Grth 13.68
Desjardins
ynActions 31.23
ynAmericain 12.14
ynCroissance 14.28
ynDivers Amb 11.12
ynDivers Aud 12.67
ynDivers Mod 11.70
ynDivers Sec 10.96
ynDividende 13.83
ynEnviro 17.33
ynEquilibré 16.39
ynHypo 4.62
ynInternat'l 35.41
ynMond Equil 10.90
ynOblig 5.38
ynQuébec 10.34
-DGC Ent LSVCC
gEnt Vent 11.84
DomEquity
nDomequity 13.83
Fonds Dynamique
oAmer C$ 13.12
ouAmer US 9.41
oCdn Gro 13.54
oCdn RealEs 11.28
oDiv Gro 7.24
zDividend 7.02
oEurope 19.85
oFar East 12.85
oFund Cda 21.68
oGlo Bond 6.03
oGloInc&Gro 4.97
oGlo Mlna 8.38
oGlo Part 13.60
oGlo PreMet 4.68
oGlo Res 19.61
oIncome 5.55
oIntl 11.09
oLat Amer 4.98
oPartners 9.66
oPrec Met 1.89
oQuebec 11.42
oReal Est 21.22
oSm Cap 5.36
oTeam 10.42
Tit d'Etat 10.17
Elliott&Page
oActions 14.42
oCrois Amér 20.41
oCrois asia 11.03
oEquilibré 13.20
oMar Naiss 11.53
oMond Act 14.71
oMond Equil 12.78
oMond Oblig 10.49
oOblig 8.62
Emerald Cap pr
ynActions 16.76
ynOptimix 16.35
ynRevenu 10.63
-Enterprise LSVCC
ygEnterprise 9.80
Ethical Funds
nBalanced 15.94
nGlo Bond 5.40
nGrowth 12.39
nIncome 11.17
nNA Equity 28.02
nPac Rim 7.60
nSpe Equ 7.39
-FMOQ
ynAct Can 15.17
ynAct Intl 10.72
ynMM 10.01
ynOblig 10.48
ynOmnibus 70.05
ynPlacement 21.43
Ficadre Fonds
ygActions 11.66
ygEquilibré 14.25
ygHypo 10.17
ygOblig 10.60
Fidelity C$
oAmér Lat 11.35
oCap Crois 19.46
oCrois Amér 25.99
oCrois Euro 21.89
oCr Japon 10.25
oExpan Cda 19.80
oExt-Orient 36.27
oFront Nord 13.22
oMixte Mond 16.01
oOb Mar Eme 13.76
oOblig Can 12.05
oPet Cap Am 16.79
oPort Intl 25.88
oPti Mar Em 12.27
oRER Ob Mnd 8.97
oRev Can 10.73
oRevenu NA 8.85
oRA Can 16.88
Fidelity US
ouAm Lat US 8.15
ouCro Am US 18.67
ouCr Euro US 15.72
ouCrJapon US 7.36
ouExt-Or US 26.05
ouMixMond US 11.50
ouObMarEm US 9.88
ouPetCpAm US 12.06
ouPtl Int US 18.59
ouPtMarEm US 8.81
ouRER ObMdUS 6.45
ouRev NA US 6.36
Fid Focus C$
oProd Cons 10.93
oRess Nat 10.57
oServ Fin 11.00
oSoin Sante 10.39
oTech 11.41
Fid Focus US
ouPr Cons US 7.85
ouRes Nat US 7.59
ouServ FinUS 7.90
ouSoinSnteUS 7.46
ouTech US 8.20
-FIRM Cdn Gro
ynCdn Gro 14.45
-First Heritage
yo1st Herit 6.02
-Fonds Cr Select
ynCr Select 168.91
-Friedberg
yDouble Gld 2.83
ynForgn Bond 10.21
yzPrec Met 11.47
-Friedberg Lira
ynLIT Inco 6198.18
-Friedberg (LP)
ynCurrency 14.82
ynuDivers 10.56
-Friedberg Mark
ynGM Inco 6.29
-Friedberg(Pound)
ynBP Inco 2.25
-GBC Funds
ynCrois Can 24.64
ynCrois NA 9.61
ynuCro NA US 6.90
ynInternat'l 12.25
ynOblig Can 11.75
-GI Mgr (Offsh)US
uGer BdBear 6.79
uGer Bd Ind 10.82
uGerman Br 4.16
uGer Geared 28.36
uGer Index 16.94
uHK Bear 5.43
uHK Index 16.46
uHK Geared 19.09
uJapan Bear 7.24
uJap Geared 6.73
uJap Index 8.09
yuTact Gro 10.34
uUK Bear 6.50
uUK Geared 24.97
uUK GilBear 8.89
uUK GiltInd 12.91
uUK Index 17.40
uUS Bear 5.61
uUS BndBear 8.47
uUS Bnd Ind 12.68
uUS Geared 30.77
uUS Index 19.78
-GlobeInvest
GEM C$ 6.35
nuGFM US 13.23
-Goodwood Fund
ynGoodwood 11.28
Greystone Mngd
ynGlobal 14.17
ynWealth 12.10
GT Global C$
oCanada Gro 8.46
oCr Am Lat 8.48
oCrois Amér 7.07
oCr Pacif 7.10
oInfra Mon 7.48
oMond Oblig 5.54
oRes Nat Mn 7.82
Rev CT A 5.29
gRev CT B 5.24
oRev & Cro 6.59
oRevenu Can 6.32
oSoins San 6.30
oThém Mond 5.91
oTélécom Md 8.38
GT Global US
ouCr AmLt US 6.08
ouCr Amér US 5.07
ouCr Pac US 5.09
ouInfr Mo US 5.36
ouMond Ob US 3.98
ouResNatMnUS 5.61
uRv CT A US 3.79
guRv CT B US 3.75
ouRv&Cr US 4.72
ouSoinSan US 4.51
ouThém Md US 4.24
ouTélé Md US 6.01
-GuardianTiming
yoCdn Prot 11.08
ygFirst Amer 10.75
yoProt Amer 9.77
Guardian Ser A
Act Amér 13.41
Act Crois 12.17
Act Mond 7.71
Asie-Pac 10.93
Cro & Rev 5.64
Div Mens 9.28
Entreprise 21.02
Equil Can 20.63
Equil Intl 6.31
Mar Emerg 13.17
Rev Can 10.23
Rev Etrang 10.93
Rev Intl 10.20
Rev Mn El 10.30
Guardian Ser B
gAct Amer 13.28
gAct Crois 12.13
gAct Mond 7.64
gAsie-Pac 10.87
gCro & Rev 5.60
gDiv Mens 9.21
gEntreprise 20.85
gEquil Can 20.65
gEquil Intl 6.28
gMar Emerg 13.06
gRev Can 10.24
gRev Etrang 10.91
gRev Intl 10.17
gRev Mn El 10.26
Hansberger C$
oAsia 10.54
oEuropéen 8.54
oExpans 12.24
oGloSmlCap 12.32
oIntl 12.23
oValeur 13.50
Hansberger US
ouAsia US 7.57
ouEuro US 6.13
ouExpans US 8.79
ouGlSmCap US 8.85
ouIntl US 8.78
ouValeur US 9.69
-Hemisphere Cap
ynValue Fund 12.22
-Hillsdale Inv
nuHillsdale 10.37
HKBC fonds
nActions 22.24
nCr CaPeElv 17.05
nCrois Asia 11.69
nCrois Euro 15.26
nEquilibré 17.06
nHypo 11.44
nNouv Mar 9.68
nOblig Can 11.85
nOblig Intl 10.07
nRevenu Div 15.64
nUS Equity 16.91
-ICM Group
nActions 14.61
nAct Intl 16.55
nOblig 16.71
nEquilibré 13.76
Infinity
oCanadian 7.58
oIncome 7.25
oIntl 6.76
oWealth Mgt 7.85
-Innovacap
ynInnovacap 9.67
Invesco Funds
oCan Rend 8.54
oCoréen 8.68
oCrois Amer 6.71
oEuropa 14.11
oGl RRSP In 11.32
oGlo Sant 12.47
oGlo Tech 13.81
oIntl 7.51
oMond Rev 12.92
oNippon 11.31
oRes Actifs 14.86
oTigre 13.01
Invesco US
ouCoréen US 6.23
ouCr Amer US 4.81
ouEuropa US 10.12
ouGlo Sci US 8.94
ouGl Tech US 9.91
ouIntl US 5.39
ouMon Rev US 9.26
ouNippon US 8.11
ouTigre US 9.33
InvesNat
nAct Can 9.92
nAct Euro 15.84
nExt-Orient 11.89
nAct Japon 7.40
nuAct US 14.85
nDividendes 12.61
nEquilibrée 7.78
ynHypo 10.73
nInd Am Pl 9.57
nInd Can Pl 9.93
nObl Gov CT 5.57
nOb Itl RER 10.05
Investors
BAct Can 13.52
yBBiensImmob 4.26
BCan PetCap 15.54
BCan ResNat 11.78
BCro Lat Am 14.68
BCrois Mond 9.28
BCro Plus 8.81
BCrois Retr 10.41
BCrois US 38.76
BCroissance 12.22
BDevouv E-U 14.15
BDividendes 14.36
BEuropéen 10.45
BGlobal 11.18
gGlo Oblig 5.25
gHypo 5.10
BJaponais 16.24
BMutuel 12.85
BNord-Amér 18.25
gOblig Gouv 4.97
xBOb NA ReEl 10.46
xgOblig Soc 11.11
BPacifique 13.41
BRetraite 19.40
BRetraitePl 7.91
gRevenu 5.74
BRev Plus 6.25
BRépart 6.52
BSpécial 24.13
BSumma 8.96
GI/Beutel
BAction Can 13.02
BCan Pet Cp 13.23
BCan Equil 12.23
Inv/Mer Lynch
BCap Asset 12.04
BCdn Equ 12.71
BEmerg Mkts 12.09
BWorld Allc 12.24
xBWorld Bond 9.71
GI/Rothschild
BAct Amer 14.57
BAct Intl 13.79
BAct Can 14.18
BCan Equil 14.55
BOblig Intl 10.04
GI/Sceptre
BAction Can 13.50
BCan Equil 12.14
xBOblig Can 10.80
Jones Heward
oAmer C$ 17.05
ouAmer US 12.23
oEquil Can 18.09
oFonds Ltée 15.76
oOblig 11.13
-Lasalle
yoActions 5.79
yoEquilibré 6.57
-Leith Wheeler
nBalanced 15.67
nCdn Equity 16.03
nFixed Inc 10.76
nUS Equity 3.73
Lotus (MKW)
nBalanced 15.60
nBond 10.46
nEquity 20.59
Mackenzie Ind C$
oInd Amer 16.64
oInd Ti Hyp 1.41
oInd Act Lt 5.97
oInd Avenir 11.92
oInd Cro Dv 14.48
oInd Crois 21.28
oInd Hor 8.38
oInd Oblig 13.34
oInd Retr 8.79
oInd Revenu 8.60
oInd Equil 7.58
Mackenzie Ind US
ouInd Amer 11.93
Mackenzie Ivy C$
oAct étrang 17.94
oCanadien 18.51
oCro & Rev 15.92
oEntreprise 3.45
oHypo 2.05
Mackenzie Ivy US
ouAct étrang 12.87
Mackenzie Sen C$
zCda Equity 15.61
zGlobal 15.15
Mackenzie Uni C$
oAm Fort Cr 11.97
oAmériques 14.64
oCan Equil 5.92
oCrois Can 17.08
oCroissance 7.43
oEuro Occas 10.26
oExt Orient 5.44
oJapon 4.64
oMnd Act 10.41
oMnd CroRER 6.26
oMnd EquRER 5.58
oMnd FortCr 6.32
oMnd RépAct 5.87
oMnd Sc&Tec 6.83
oMnd StrtOb 5.52
oMét Préc 5.66
oRess Can 13.37
oRev MndRER 5.29
Mackenzie Uni US
ouAm Fort Cr 8.58
ouAmériques 10.50
ouCan Equil 4.25
ouCrois Can 12.25
ouCroissance 5.33
ouEuro Occas 7.36
ouExt Orient 3.90
ouJapon 3.33
ouMnd Act 7.47
zuMnd EquRER 4.00
ouMnd FortCr 4.53
ouMnd RépAct 4.21
ouMnd Sc&Tec 4.90
ouMnd StrtOb 3.96
ouMét Préc 4.06
ouRess Can 9.59
zuRev MndRER 3.79
MackenziStarC$
oC Coin&Gro 53.19
oC LnTrm Gr 56.79
oC MaxLT Gr 57.72
oC Ba Gr&In 64.69
oC MaxEqGro 71.47
oF BaGr&Inc 66.30
oF MaxEqGro 67.76
oF MaxLT Gr 68.17
oI BaGr&Inc 68.76
oI Conln&Gr 72.75
oI LT Gro 72.39
oI MaxLT Gr 67.94
oR BaGr&Inc 71.15
oR Conln&Gr 70.39
oR LT Gro 72.97
oR MaxEqGro 70.77
oR MaxLT Gr 73.66
MackenziStarUS
ouF BaGr&Inc 66.85
ouF MaxEqGro 66.29
ouF MaxLT Gr 68.74
Manuvie-Cabot
nAct Can 16.40
nCan Crois 14.73
nDivrs Obl 9.99
nIntl Act 14.07
nVal Emerg 14.14
nVal Sûres 16.09
Marathon Funds
zEquity 15.63
oResource 9.46
Mawer
nBond 11.62
nCdnBal RSP 14.07
nCdn Divers 14.33
nCdn Equity 15.76
nCdn Income 11.69
nHiYld Bond 10.69
nNew Canada 18.31
nUS Equity 17.51
nWorld 20.50
Maxxum
oAct Amér 8.57
oAct Can 14.60
oAct Intl 7.85
oDividendes 9.42
oMét Préc 9.59
oRess Nat 10.79
oRevenu 6.06
oEquil Can 8.66
-McDonald Fin
Asia Plus 9.34
oCda Plus 11.45
Emerg Econ 10.25
Enhncd Bnd 10.81
Euro Plus 11.59
New Amer 12.84
New Japan 9.76
-McLean Budden
ynAmer Gth 33.82
ynBalanced 15.67
ynEqu Gth 22.70
ynFixed Inc 12.34
MD (Gestion)
nAct Am MD 27.82
nActions MD 17.05
nDiv MD 13.17
nEquil MD 18.46
nMarEme MD 13.27
nOblig MD 21.15
nOb Mond MD 11.21
nObl/Hyp MD 10.65
nPl Aven MD 10.67
nSélect MD 15.85
-M.M.M.C.
nMem Mutual 5.56
-Middlefield
oGlo Tech 9.79
oGrowth 7.46
-Millennium MWIML
yDivers 14.51
yIncome 11.38
yNext Gen 21.07
MOF Group
yMult Opp 2.21
ySpec Opp 1.83
Monarque Fonds
oCanadien 10.54
oCdn Ress 10.11
oDividendes 10.98
MTC Growth
yzMTC Growth 7.96
Mut Superieurs
nAméricain 19.09
nCrois 22.51
ynDivers 15.40
nHypo 10.51
nIntl 16.43
nMar Emer 11.19
nOblig 11.16
ynSécurité 18.13
Mutuelle Leader
Amérifonds 18.78
yDivers 40 16.88
Oblig 11.65
yVarifonds 20.10
Mutuelle Sommet
nActions 10.35
nAct Etr 10.79
ynCr & Div 13.69
nCr & Rev 10.36
Mutuelle Alpin
ynActions 10.85
nAsiatique 10.60
nRessources 10.47
Navigator fonds
yoAsie-Pac 15.80
yoCrois Amr 14.34
yoRevenu Can 9.60
yoVal Retr 22.54
yoValue Amér 14.05
-OIQ FÉRIQUE
ynActions 47.47
ynAmericain 13.42
ynCroissance 11.33
ynEquilibré 49.55
ynIntl 11.18
ynOblig 38.78
ynRev CT 34.39
O'Donnell Group
oAm Sect Gr 6.21
oBalanced 5.10
oCdn Eme Gr 7.24
oGrowth 7.60
oHigh Inc 5.67
oUS Mid-Cap 6.59
oWorld Equ 5.03
oWor PreMet 4.31
OHA Group
nBalanced 13.24
nBond 10.96
nCdn Equity 10.33
nForgn Equ 13.97
Ont Teachers
nBalanced 15.66
nDivers 15.13
nGlo Value 16.05
nGrowth 15.03
nMortgage 11.69
-Optima Strategy
oCdn Equity 13.88
oCdn FixInc 7.35
oGlo FixInc 6.21
oIntl Equ 7.69
oReal Est 6.85
oShTerm Inc 6.44
oUS Equity 11.00
-Optimum
ynActions 14.55
ynEpargne 13.64
ynEquilibré 24.36
ynIntl 12.25
ynOblig 13.66
-Orbit Group
yNorth Amer 7.35
yWorld 7.80
-Pacific Funds
Spec Equ 15.33
Total Ret 8.31
PHN Group
nBal Pen Tr 16.03
nBalanced 14.99
nBond 9.57
nCdn Equ 43.53
nCdnEqPlPen 67.66
nCdn Equ Pl 22.86
nDiv Inc 31.98
nGlobal Eq 12.09
nIntl Equ 12.69
nNA Equity 18.31
nST Bd & Mt 10.11
nUS Equity 59.35
nUS Pool Pn 329.48
nVintage 35.28
-1er Ont LSVCC
yn1er Ont 10.53
-Pret et Revenu
ynAméricain 8.52
ynCanadien 16.15
ynDividende 16.31
ynFonds H 5.23
ynIntl 14.22
ynMond Oblig 9.50
ynOblig 11.63
ynRetraite 39.16
-Princor Funds
yuGrowth 51.30
yuWorld Inc 9.67
-Professionnel Qc
ynAct Can 19.67
ynAct Intl 17.94
ynCrt Terme 9.52
ynCro & Rev 11.60
ynEquilibré 12.87
ynOblig 11.58
Pursuit Group
yCdn Bond 10.35
yCdn Equity 21.39
yGlo Bond 10.34
yGlo Equity 13.40
yzGrowth C$ 12.05
yuGrowth US 8.69
-REA Inc
ygIDEM 16.05
-Relance cd LSVCC
yzRel Can 13.79
-Research Cap
yzEuro 12.53
-Retrocomm LSVCC
ygRetro Cro 10.28
Royal Mutual
nAct Itl 18.48
nAct Japon 14.76
nAct US C$ 25.95
nuAct US US 18.62
nAct Can 13.28
nCrois Asia 12.37
nCrois Can 19.80
nCrois Euro 17.72
nDividendes 19.02
nEner 18.89
nEquilibre 9.45
nHypo 11.27
nIntl Oblig 10.85
nLatin Amér 12.92
nMét Préc 8.00
nOblig 5.95
nPet CapCan 17.14
nSc Bi&Tech 15.17
nZweig Itl 11.42
nZwiegCr C$ 20.94
nuZweigCr US 15.02
Royal: Tr Royal
nAv Crois 18.00
nAv Equil 16.77
nAv Revenu 14.18
ynImmobilier 6.16
Sagit Group
oC AmGr C$ 5.91
ouC AmGr US 4.24
oC Amer C$ 10.99
ouC Amer US 7.89
oC Balanced 6.83
oC China C$ 3.95
ouC China US 2.84
oC Glo C$ 3.84
ouC Glo US 2.76
oC Growth 6.64
oC Pac C$ 3.12
ouC Pac US 2.24
oC Pre Met 2.96
oC Resource 3.16
oC Spe Equ 6.63
oTC Bond 9.36
oTC Div 6.31
oTC Pens 18.39
oTC Value 9.97
Saxon Group
nBalanced 14.49
nSmall Cap 15.28
nStock 16.83
nWorld Gwth 20.45
Sceptre Funds
nAsian Gth 14.47
nBal Gth 18.97
nBond 12.01
nEquity Gth 35.85
nInternat'l 31.20
Scotia Excelsior
nAm Latine 16.73
nCrois Amér 12.37
nCrois Can 40.96
nCro CanAm 13.93
nCro Euro 12.35
nDividendes 13.68
nEquilibre 16.16
nHypo 10.88
nInternat'l 44.82
nMét Préc 10.28
nObl Global 10.32
nRen global 18.01
nR CanAm C$ 14.20
nuRvCanAm US 10.18
nRevenu 11.04
nPacifique 13.18
nSéc & Rev 10.93
nValCan1ord 17.34
Scudder Funds
nCdn Bond 10.08
nCdn Equity 21.84
nEmerg Mkts 22.14
nGlobal 16.53
nGreat Euro 17.49
nPacific 14.19
nShTerm Bnd 12.22
nUS Gro&Inc 13.74
Spec United
oAct Amer 19.49
oAct Can 23.50
oAct Intl 16.75
zCrois Can 30.08
ouCr Amer US 11.93
oCr Amer C$ 16.63
oCrois Euro 16.72
oCroiss Int 9.23
oDividendes 13.78
oDyn Asiat 10.92
oMar Prom 15.80
oOb C-Terme 5.38
oObl Global 10.01
oOb L-Terme 12.39
oOb M-Terme 10.13
oOptmax USA 14.41
oDivers 13.92
oPart Can 15.85
oPlac Can 11.40
oPac IntDiv 14.06
oPort Can 17.38
oRER Oblint 10.35
oRep Strat 15.60
oRess Can 8.98
oTelecm Mnd 14.56
-Sportfund LSVCC
yzSportfund 12.54
Standard Life
gBalanced 13.53
gBond 10.33
gCdn Div 17.90
gEquity 16.65
gGro Equity 13.93
gIntl Bond 10.15
gIntl Equ 13.28
gRessources 11.79
gUS Equity 15.26
Stone & cie ltée
oPrin Can 6.96
oPrin Cr&Rv 5.37
Strat Value
oStrat Val 17.43
Strat Value
oAmer Equ 12.39
oAm Equ Val 5.39
oAsie Pac 5.41
oCdn Equ 10.32
oCdn Equ VI 6.27
oCdn Sml Co 8.73
oCom wealth 9.78
oDividendes 10.96
oEquil Can 7.77
oEquil Glo 7.69
oEurope 7.42
oGl Bal RSP 5.67
oGlo Equ 5.67
oInternat'l 13.10
oMar Emerg 6.42
oOblig Gouv 5.55
oRevenu 4.85
StratégieGlobale
oAct Am C$ 17.98
oAct Mond 25.24
oAmér Lat 9.40
oAsiatique 7.65
oCan Crois 25.76
oCan Pet Cp 20.11
oCdn Opport 17.83
oEuro+ 16.46
oJapon 11.29
oMond Equil 12.24
oMnd Soc Em 20.59
oMultirev 23.70
oObl Mond 10.77
oOblig 6.11
oOr+ 7.29
Strat Globl-divr
oDivr ActMd 11.84
oDivr AmLat 7.94
oDivr Asia 5.72
oDivr Euro 21.30
oDivr Jap+ 4.32
oDivr ObEtr 13.86
oOblig Divr 11.15
Talvest
oAct ValCan 15.05
oCan RepAct 8.62
oDividendes 16.92
oGlo RepAct 8.85
oNouv Econ 6.38
oObl CanDev 5.67
oOblig 11.69
oREER Glo 6.74
oRevenu 11.41
-Talvest LSVCC
ygCSTGF 9.85
ygDMCI 11.01
Talv Hyperion
oAct Can Cr 5.88
oActCanPet 16.44
oAsian 22.54
oEuropean 19.07
oGl Sc&T C$ 28.78
ouGl Sc&T US 20.64
oGl Sc San 5.41
oObl Ht Rnd 11.55
oValLine C$ 25.63
ouValLine US 18.39
TD Ligne Verte
nAct Can 23.24
nAct Opt 17.36
nuAm Indexé 16.66
nCan Indexé 10.63
nCrois Asia 11.39
nCro Equil 16.39
nCro Euro 17.43
nCro Japon 9.64
nCr Lat Am 11.34
nCrois NA 19.26
nDividendes 19.32
nEmerg Mkts 19.23
nHypo 11.27
nIntl Equ 17.12
nInt Sélect 16.59
nMét Préc 16.03
nObl RER In 10.90
nOb Rnd Rél 11.15
nOblig Can 12.81
nObl GovCan 11.72
nObl GovGlo 10.71
nRes Ener 16.77
nRessource 13.12
nRev CT 9.90
nRev Equil 16.34
nSci & Tech 24.92
nSci Santé 12.17
nTitresHypo 10.82
nVal Sur Am 12.88
nVal Sûres 18.50
-Teachers' RSP
yzEqu Sect 313.38
Templeton
oAct Can 9.19
oCan RépAct 7.05
oCroiss C$ 10.94
ouCroiss US 7.85
oEmeGrts C$ 11.53
ouEmeGrts US 8.27
oEqu Mnd C$ 7.07
ouEqu Mnd US 5.07
Equilibre 9.24
oInt Act C$ 14.80
ouInt Act US 10.61
oInt Equ C$ 6.76
ouInt Equ US 4.85
oMnd Obl C$ 9.94
ouMnd Obl US 7.13
oMon PtS C$ 12.16
ouMnd PtS US 8.72
oOblig Can 5.23
Temple - Frk Ser
oFrk PtScUS 9.95
ouF PtSmUSUS 7.14
Templeton - Mut
oMut Bal C$ 5.70
ouMut Bal US 4.09
Tradex
nActions 14.45
nCrois Can 10.41
nMar Naiss 13.23
nOblig 10.14
-Triax (IR/NPV)
Div Hi-Yld 7.65
-Triax Capital
gTriax Gro 10.16
-Tricap Stg Mngt
yBuFutures 10.99
-Trillium Gro
nTrillium 9.37
Trimark
gAct REER 10.68
oAmér C$ 8.46
ouAmér US 6.07
oCan CroSél 10.02
oCro Sél C$ 14.77
ouCro Sél US 10.60
oDécouv C$ 5.93
ouDécouv US 4.26
oEquil Sél 9.71
oIndo-Pa C$ 7.18
ouIndo-Pa US 5.15
oObl Avant 6.18
oOblig Can 5.63
oRev Gouv 5.07
Trimark C$ 28.90
uTrimark US 20.75
Tri Can 22.90
Tri CroRev 8.90
Trust General
ynAct Amér 36.37
ynAct Can 40.79
ynCrois 25.27
ynEquilibré 14.91
ynHypo 11.14
ynInternat'l 20.67
ynMM 10.13
ynOblig 11.37
Trust National
nAct Amér 18.27
nAct Intl 11.50
nAct Spéc 19.59
nAct Can 14.59
nDividendes 16.05
nEquilibré 17.09
nHypo 10.35
nInd Amér 12.35
nInd Can 11.41
nMar Emerg 9.03
nOb Itl RER 10.46
nOblig Can 12.69
University Ave
oBond 11.14
oCanadian 14.12
oUS Growth 16.52
oUS Perform 10.82
Valorem
oAct Am-Val 12.55
oAct Can-VI 11.76
oDiversifié 11.08
oGv C-Terme 10.00
oOb Can-Val 10.67
oTend Demo 12.55
VenGrowth LSVCC
ygVenGrowth 11.76
-Vision Europe
gV Euro 18.05
-Value Contr
ynCdn Equity 1265.13
-Western Growth
yzWest Grth 6.37
-Workers Inv
ynWorkers 10.00
-YMG Inc.
nCroissance 14.79
nEmerg Co 13.04
nEquilibré 11.81
nIntl 17.64
nRevenu 10.57

FONDS MONETAIRES

Cour. - rendement courant.
Eff. - rendement effectif.

Fonds Cour. Eff.
Acadie (Fonds)
ynMM 1.66 1.67
AGF Gestion
xMM 1.70 1.71
xuMM $US 4.87 4.99
AIC Group
oMM 2.34 2.37
AIM Funds C$
oRend Esp 1.89 1.91
Allstar
MMF 2.55 2.58
Altamira
nB-Trésor 2.61 2.64
Atlas
nB-Trés 2.11 2.14
nMM 2.31 2.33
nuMM Am 4.49 4.59
Banque Montreal
ynCP BTrés 2.14 2.16
ynCP MMF 2.24 2.27
-Beutel Goodman
nMM 2.84 2.88
Bissett
nMMF 3.07 3.12
BNP Cda Fonds
ynMM 2.13 2.15
BPI Mutual
oB-Très 2.70 2.74
ouMM $US 4.60 4.71
Canada Trust
nMM 2.20 2.22
nPr MMF 2.53 2.56
-Capstone Group
nCash 3.82 3.90
CI Funds C$
oMM 2.65 2.68
CI Funds US
ouMM US 4.81 4.93
CIBC Placements
nB-Trés 2.23 2.25
nMM 2.34 2.37
nuMM $US 4.59 4.69
nPrBTrés 2.70 2.74
Clarington
oMM 2.18 2.20
Concorde
yoMM 2.43 2.46
Cornerstone
nGovt M 2.62 2.66
Desjardins
ynMM 2.14 2.16
Fonds Dynamique
xoMM 2.14 2.16
Elliott&Page
gB-Trés 1.42 1.43
MM 2.69 2.73
Emerald Cap pr
nMM 2.67 2.71
Ethical Funds
nMMF 2.19 2.21
Ficadre Fonds
ynMM 2.86 2.90
Fidelity C$
oCTCda 2.12 2.14
Fidelity US
ouUS MMF 4.34 4.43
-GBC Funds
ynMM 2.60 2.63
GT Global C$
oMM 2.73 2.77
Guardian Ser A
MM Can 2.45 2.48
uMM US 4.61 4.72
Guardian Ser B
gMM Can 1.83 1.85
guMM US 3.93 4.01
HKBC fonds
nMM 2.70 2.74
-ICM Group
nSh Term 3.20 3.25
Infinity
T-Bill 1.69 1.70
invesco Funds
oRend Esp 1.90 1.92
InvesNat
nB-Très 2.89 2.93
ynGest Trés .00
nLiquid 3.03 3.08
nMM 2.49 2.52
nuMM US 4.36 4.45
xynPres Sûr .00
Investors
xnMM 2.19 2.21
xnuMM E-U 4.00 4.08
Jones Heward
MM 2.15 2.17
-Leith Wheeler
nMMF 2.59 2.62
Lotus (MKW)
nIncome 2.65 2.68
Mackenzie Ind C$
Gest Enc 2.53 2.56
gInd C-Term 1.77 1.79
Mackenzie Uni US
ouUS MM 3.66 3.73
Manuvie-Cabot
nMM 1.97 1.99
Mawer
nCdn MMF 3.44 3.50
Maxxum
nMM 2.67 2.71
MD (Gestion)
nMoné MD 2.71 2.75
-Middlefield
oMMF 2.84 2.88
Mut Superieurs
nMM 2.32 2.35
O'Donnell Group
MMF 1.92 1.94
gSh Term 1.93 1.95
OHA Group
nSh Term 3.43 3.49
Ont Teachers
nFixVal 2.90 2.94
PHN Group
nMMF 2.96 3.00
nuUS MMF 4.96 5.08
-Pret et Revenu
ynMM 3.05 3.10
Pursuit Group
nMMF 3.28 3.33
Royal Mutual
nB-TCan 2.28 2.31
nuMM $US 4.42 4.52
nMM Plus 3.06 3.11
nMMCan 2.33 2.36
Sagit Group
oTC MMF 2.99 3.03
Sceptre Funds
nMMF 2.77 2.81
Scotia Excelsior
nB-Trés 2.23 2.25
nuCanAm MM 4.58 4.69
nMM 2.28 2.30
nPrBT 2.70 2.74
Scudder Funds
nCdn MMF 3.43 3.49
Spec United
oB-Tres Can 2.34 2.37
nEpargnes 2.14 2.16
ouMM US 4.14 4.23
Standard Life
gMMF 3.58 3.65
Stone & cie ltée
oPrin MM 2.67 2.71
Strat Value
nMM 1.85 1.87
StratégieGlobale
gMM 2.85 2.89
Talvest
Monét 2.56 2.59
TD Ligne Verte
nB-T Can 2.63 2.66
nuMM Am 4.42 4.52
nMM Can 2.82 2.86
Templeton
nB-Trés 2.22 2.24
Trimark
Intérêt 2.84 2.88
Trust National
nMM 2.11 2.13
University Ave
nMoney 2.72 2.75
-YMG Inc.
ynMM 2.82 2.86

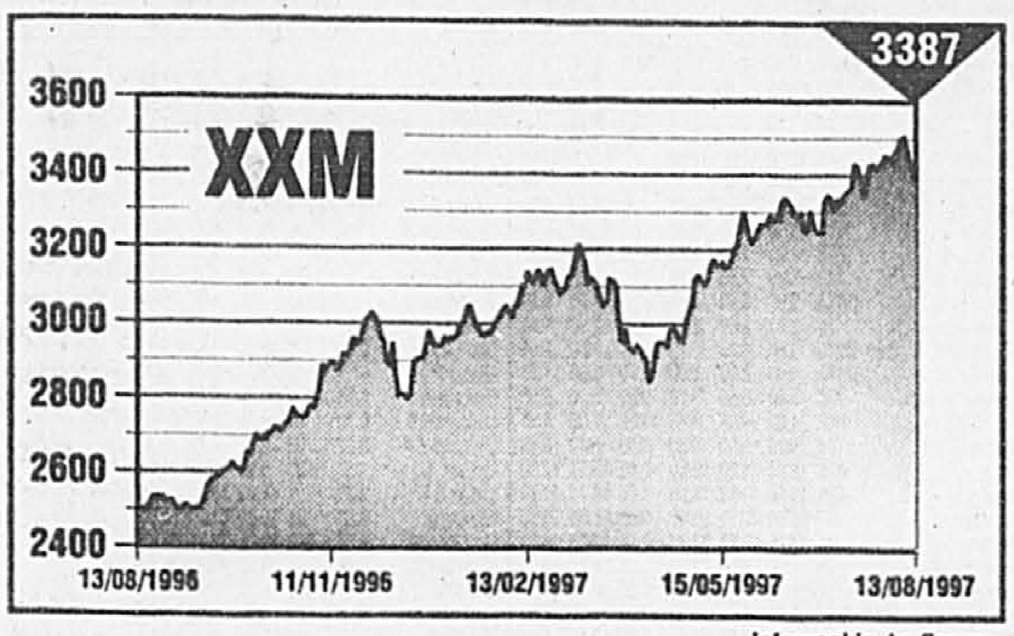
FONDS AUTONOMES

Fonds VANPA
-ADC RER
ynAct EU (K) 12.43
ynActItl (K) 14.33
ynActSpé (K) 14.30
ynAct Cr (A) 14.19
ynActOrd (A) 31.98
ynAct Can(T) 10.79
ynBasPac (K) 15.31
ynMM (C) 78.71
ynMarEme (K) 10.12
ynMixte (K) 65.97
ynMond (T) 12.16
ynO&H (C) 15.14
ynEuro (K) 15.56
Altamira (CE)
yzPlus-Value 14.82
-APEX Seaboard
oAsia Pac 4.90
oBal Alloc 5.16
oCdn Stock 5.59
oEqu Gro 6.63
oFixed Inc 5.05
oGlo Equ 5.78
oGro & Inc 5.37
oMortgage 5.12
oUS Equity 5.93
-Canada-Vie
ygAct Can 175.10
ygUS & Itl 69.66
ygAsie Pac 12.11
ygEuro 15.98
ygGéré 41.60
ygMM 64.45
ygObl Intl 12.15
ygRev Fixe 92.02
-CCPE RRSP Funds
ynDivers 86.09
ynFixed Inc 79.22
ynGlo Equ 13.58
ynGrowth 119.55
ynMMF 11.15
ynUS Equity 18.65
-Cdn General (CE)
nCdn Gen In 18.89
-Cdn World (CE)
ynCdn World 6.75
-Colonia Vie
ygActions 18.42
ygCro Spéc 26.14
ygEqu Strat 14.29
ygHypo 13.70
ynMM 12.59
ygOblig 15.36
-Common Sense
gA Bld I 15.15
gA Bld II 16.09
gA Bld III 16.54
gA Bld IV 16.56
gA Bld V 16.55
-Co-operators
ynBalanced 205.96
ynCdn Equity 200.37
ynFixed Inc 170.00
ynUS Equ 296.01
-Crown Vie Emp
ygActions 15.83
ygCombiné 14.14
ygOblig 13.00
ygVal CT 11.42
-Crown Vie Prestg
ygActions 16.49
ygCombiné 14.59
ygOblig 13.65
ygProt rev 10.82
ygVal CT 11.01
-CUMIS Life
gBalanced 11.03
gCdn Bond 10.52
gCdn Gr Equ 13.38
gGlo Bal 10.69
-CVA REER - Bell
ynActions 14.83
ynEquilibre 14.13
ynOblig 13.66
-Empire
gAct Elite 140.79
Act Prem 123.24
gCro Intl E 29.74
zEqu Growth 35.38
gEquil E 22.76
nMM E 16.69
gObCanDvEtE 10.96
gOblig E 25.64
gRep Act E 14.56
L'Equitable
yzAccum Inc 15.48
yzActions 21.05
ygAct Cdn 15.27
ygAsset All 14.34
ygHypo 11.80
ygIntl 13.87
ygOblig Cdn 11.61
-First Horizon
yuContrarian 14.85
yoContr RRSP 7.82
yoHorizons I 10.51
-First Trust
GI 15/97 15.70
uGI 15/97US 11.28
Obj 10 C$ 21.05
O 10 C$ 97 17.55
uObj 10 US 15.12
uO 10 US 97 12.51
Pharm C$ 20.86
uPharm US 14.98
Pharm97 C$ 14.89
uPharm97 US 10.70
Tech 97 C$ 17.68
uTech 97 US 12.70
-Gerling Globale
ynCro Champ 16.96
-Great-West - DSC
ygAct Cro A 255.01
ygAct N-A B 253.50
ygAct Am (G) 308.84
ygAct intl P 262.21
ygActions M 244.08
ygActions S 269.29
ygAct Can G 244.16
ygCr & Rev A 220.87
ygCr & rev M 240.77
ygDivers (G) 231.19
ygGr entre M 235.80
ygHypo (G) 205.53
ygInd Act G 200.24
ygMM (G) 163.54
ygObl Can G 209.28
ygObl Gov G 232.24
ygObl Int P 209.70
ygObl/Act G 254.11
ygOblig (B) 208.12
ygOblig (M) 210.42
ygOblig (S) 208.51
ygPet entr M 236.03
ygPort acc G 224.00
ygPort mod G 213.65
ygPort Pru G 206.15
ygPort ène G 230.70
ygPort eq G 224.93
ygRes can A 226.41
ygRev mond A 183.55
ygRevenu (G) 258.22
ygEquil (B) 227.79
ygEquil (M) 229.16
ygEquil (S) 239.45
-Great-West - NL
ynAct Cro A 254.01
ynAct N-A B 252.51
ynAct Am (G) 307.15
ynAct intl P 260.77
ynActions M 243.13
ynActions S 268.24
ynAct Can G 242.57
ynCr & Rev A 220.01
ynCr & rev M 239.83
ynDivers (G) 229.67
ynGr entre M 234.68
ynHypo (G) 204.21
ynInd Act G 198.94
ynMM (G) 162.47
ynObl Can G 207.92
ynObl Gov G 230.96
ynObl Int P 208.54
ynObl/Act G 252.46
ynOblig (B) 207.31
ynOblig (M) 209.60
ynOblig (S) 207.69
ynPet entr M 235.11
ynPort Pru G 205.70
ynPort acc G 223.52
ynPort mod G 213.19
ynPort ène G 230.20
ynPort éq G 224.44
ynRes can A 225.53
ynRev mond A 182.84
ynRevenu (G) 256.80
ynEquil (B) 226.90
ynEquil (M) 228.27
ynEquil (S) 238.52
-Imperiale: Crois
Act N.A. 17.88
Action Can 27.51
CT 16.37
Diversifié 23.27
-Imperiale: Mill
gAct Amér 1 6.42
nAct Amér 2 6.40
nAct Can 2 6.98
gAct Intl 1 5.75
nAct Intl 2 5.73
gAct Can 1 7.01
nEqu Can 2 6.43
gEqu Can 1 6.45
gMM 1 5.23
nMM 2 5.22
gRevenu 1 5.67
nRevenu 2 5.66
-Industrielle
ynActions 143.12
ynAct S-2 11.41
ynAméricain 12.77
ynDiversifié 26.59
ynDivers S-2 10.76
ygEcoflex A 20.51
ygEcoflex B 13.92
ygEcoflex D 17.25
ygEcoflex E 12.19
ygEcoflex G 9.87
ygEcoflex H 12.90
ygEcoflex I 13.97
ygEcoflex M 12.78
ygEcoflex S 12.72
ynHypo 58.70
ynIntl 14.10
ynMM 12.76
ynMar Emer 12.24
ynOblig Mond 9.88
ynOblig Cdn 65.95
ynOblig S-2 9.98
-IOF Foresters
gActions 47.25
gEquilibré 28.30
gMM 16.15
gOblig 21.85
-London Life
ygBond 176.14
ygCdn Equity 310.57
ygDivers 157.08
ygIntl Equ 11.26
ygMMF 18.37
ygMortgage 128.28
ygUS Equity 29.58
-Manulife
oAGF Am Gro 12.47
oAGF CdnBnd 10.51
oAGF CdnEqu 10.66
oAGF Divd 9.87
oAGF Gr&Inc 10.77
oAGF Gl Bnd 9.92
oAGF Hi Inc 9.96
oE&P Amer 9.79
oE&P Bal 9.91
oE&P Equ 9.95
oE&P MM 10.12
nE&P MM NL 10.14
oFid Cdn AA 11.62
oFid CdnBnd 10.50
oFid CapBui 10.29
oFid GrAmer 11.86
oFid IntPor 12.15
oFid TNorth 11.64
oGT Am Gro 10.19
oGT Cda Gro 11.06
oTri SelBal 11.06
oTri SC Gro 10.95
oTri SelGro 11.99
-Manuvie
ygNAL AccAct 17.80
ygNAL AccEqu 16.29
ygNAL Act Am 18.86
ygNAL ActUni 15.12
ygNAL ActCan 22.78
ygNAL DivCa' 24.28
ygNAL MM Can 17.31
ygNAL OblCan 24.60
-Manuvie
yV CT 1 16.84
ygV CT 2 15.85
yV ActMon 1 13.59
ygV ActMon 2 13.33
yV ActAm 1 17.18
ygV ActAm 2 16.85
yV Divers 1 19.51
ygV Divers 2 18.35
yV GnsCap 1 20.45
ygV GnsCap 2 19.24
yV OblMon 1 10.62
ygV OblMon 2 10.41
yV Oblig 1 20.49
ygV Oblig 2 19.30
yV Place 1 18.90
ygV Place 2 17.76
-Maritime - A&C
ynAccrois 29.60
ynAct Can 15.36
ynAct Dynam 11.15
ynAct Mond 13.17
ynBas Pac 105.90
ynCro Rev Am 171.94
ynDecouverte 10.89
ynEquilibr 24.94
ynEurAsie 11.74
ynMM (A) 31.04
ynMM (C) 31.02
ynOblig (A) 20.14
ynOblig (C) 20.13
ynRev Div(A) 15.14
ynRev Div(C) 15.14
ynS&P 500 19.70
-Maritime - B
ygAccrois 12.17
ygBass Pac 11.32
ygAct Can 11.08
ygAct Dynam 11.04
ygAct Mond 12.26
ygCro Rev Am 12.70
ygDecouverte 10.87
ygEquilibré 10.93
ygEurAsie 11.70
ygOblig 9.64
ygRev Div 11.82
ygS&P 500 11.43
-Metropolitaine
ygAct Amér 22.06
ygAct Mond 11.41
ygAc RER P-A 12.40
ygActions 19.76
ygCroissance 24.40
ygEquilibré 21.41
ygOblig 21.42
-Middlefield
nMINT 6.23
-Nationale-Vie
ygActions 504.65
ygAction Glo 17.11
ygEquilibré 20.68
ygMM 13.27
ygRevenu Fix 220.83
-NN Financiers
ygAsset All 14.50
ygBond 9.82
ygCan-Am 12.70
ygCan-Asian 10.41
ygCan-Daq100 12.60
ygCan-Euro 15.07
ygCan-Glo Bd 10.59
ygCan-Emerge 9.88
ygCdn 35 Ind 18.57
ygCdn Growth 9.16
ygDividend 13.15
ygNN Elite 11.91
-North West
ygEcoflex A 20.51
ygEcoflex B 13.92
ygEcoflex D 17.25
ygEcoflex E 12.19
ygEcoflex G 9.87
ygEcoflex H 12.90
ygEcoflex I 13.97
ygEcoflex M 12.78
ygEcoflex S 12.72
-Royale Vie
gActions 17.15
gAct Amér 17.51
gAct Intl 12.46
gCan Crois 16.67
gEquilibré 15.98
gGl EmeMkts 12.51
gRevenu 11.84
-Standard Life
gIIA Bal 29.71
gIIA Bond 28.35
gIIA Equity 29.93
-Templeton (CE)
nEmMkts App 18.37
-Transamerica
g21e Si
cle 7.43
gActions 7.95
gEquil Intl 6.70
gEquilibré 6.72
gEuro 100 6.70
g500 Amer 7.35
gJapon 225 4.52
gMM Can 5.58
gOblig Can 6.00
gTrans Rice 30.11
-Westbury Can Vie
ygAccr Var 20.03
ygEquilibré 18.65
ygOblig 16.62

AUTONOMES MONETAIRES

Fonds Cour. Eff.
-APEX Seaboard
oMMF 1.79 1.81
-CUMIS Life
gMMF 2.39 2.42
L'Equitable
ygMM 1.76 1.78
-Maritime - B
ygMM 5.49 5.64
-Metropolitaine
ygMM 1.03 1.04
-NN Financiers
ynMMF 2.80 2.84
ygT-Bill 1.97 1.99
-Royale Vie
gMM 2.66 2.70
-Standard Life
gIdéal MMF 3.62 3.68
Août 13, 1997.

Bourse de Montréal



Infographie *La Presse*

Comment lire les cotes financières

Les titres sont énumérés par ordre alphabétique. Seuls apparaissent les titres transigés au cours de la période. La valeur des titres est exprimée en dollars. Seules les deux premières décimales apparaissent.

- **Div** = Dividende par action sur une base annuelle.
- **C/B** = Cours de l'action divisé par le bénéfice annuel par action.
- **Ventes** = En centaines sauf si la mention «z» (unités) apparaît. Les volumes indiqués sont calculés à la clôture officielle
- **Haut** = Sommet atteint par le titre au cours de la période.
- **Bas** = Plancher touché par le titre au cours de la période.
- **Ferm.** = Cours à l'arrêt des transactions.
- **Ch** = Variation par rapport au cours de fermeture de la séance précédente (lot régulier).

Explication des codes

Bourse de Montréal et Toronto

- p ou o = Titre assujetti à une réglementation spéciale.
- f = Action ordinaire sans droit de vote ou à droit de vote subalterne.
- z = Lot brisé.
- Wt ou w = Bon de souscription (Warrant).
- u = Unités de capital-actions.
- pr = Action privilégiée.
- ro = Offre de droits

Bourse de Vancouver

- q = Action ordinaire sans droit de vote ou à droit de vote subalterne.
- z = Lot brisé.
- f = Entreprise commerciale ou industrielle.
- y = Entreprise de ressources.

Bourse de New York et Amex

- g = Dividende en dollars canadiens.
- e = Dividende extraordinaire.
- t = Dividende en action.
- c = Dividende spécial faisant suite à une liquidation.
- a = Dividende annuel plus un dividende extraordinaire.
- i = Paiement suspendu du dividende.
- s = Après fractionnement d'actions.
- x = Ex-dividende.
- d = Nouveau bas de l'année.
- u = Nouveau haut de l'année.
- pf = Action privilégiée.
- Wt = Bon de souscription.
- v = Suspension des transactions.
- vl = Situation de faillite.

Fonds communs de placement

Le prix indiqué correspond à la valeur nette d'une action ou d'une unité lors de la dernière évaluation comptable du fonds.
Ces données sont pour information seulement et sont sujettes à confirmation auprès de l'émetteur.

- n = Sans commission.
- g = Avec frais de rachat.
- o = Avec frais d'achat ou de rachat.
- y = Évaluation différée.
- z = Non disponible.
- u = En dollars américains.
- x = Ex-dividende.
- m = Achat minimum de 150 00$.
- — = Non membre de l'Institut canadien des fonds d'investissement.

A / B

Valeurs	Ventes (100)	C/B	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net	52 sem. Haut	52 sem. Bas
ABL Can.	141		1.12	1.11	1.12		2.20	1.00
ADS	43	34	13.40	13.30	13.30	-0.05	14.50	10.65
jAFCAN	80		0.30	0.30	0.30	+0.04	0.55	0.20
AGRA	6	20	12.00	12.00	12.00	+0.20	14.50	10.20
jAbcourt.b	14		0.26	0.26	0.26	+0.01	0.47	0.10
Abitibi-C	1287		25.70	25.15	25.70	+0.15	28.70	24.00
fAeterna	234		7.55	7.30	7.50		14.55	6.25
Agnico E	84		12.90	12.65	12.85	+0.35	24.75	11.05
jAgritek	100		1.10	1.10	1.10		1.40	0.35
fjAgromx	10		0.07	0.07	0.07	+0.01	0.20	0.06
Air Canda	3285	6	11.55	11.30	11.45	+0.10	12.15	4.65
fAirCan.A	209	6	10.50	10.35	10.50	+0.10	11.20	4.17
Alta energ	1154	14	32.60	32.00	32.50	-0.25	35.50	24.60
Alcan Alu	415	21	52.80	51.30	52.70	+0.15	55.50	40.10
fjAlgene	573	210	2.10	1.90	2.10		3.85	1.75
fAlCT.b	5	22	10.20	10.20	10.20	-0.20	11.00	6.00
AlCT.wt	5		6.00	6.00	6.00		6.70	2.20
fAllianсNv	40		12.00	12.00	12.00	-0.05	15.00	11.50
AlliancVt	10	8	12.10	12.10	12.10	-0.15	15.50	10.65
AltiForest	9	29	36.50	36.40	36.40	+0.05	36.50	21.30
jAltavista	80		1.19	1.14	1.14	+0.04	1.74	0.55
Amalg.In	(Voir plus bas)							
Amisco	45		5.00	5.00	5.00	-0.05	7.00	2.75
Amisk.A	40	3	1.52	1.51	1.51	-0.01	2.69	1.05
jAngl.Swis	540		0.59	0.49	0.57	+0.09	2.45	0.45
jAppal	85		0.56	0.55	0.56	+0.03	0.60	0.35
jAppal.wt	60		0.16	0.16	0.16	-0.02	0.30	0.10
jArmistc	855		0.43	0.45	0.46	+0.02	1.20	0.35
Ashton	10		3.65	3.65	3.65	-0.05	8.00	0.77
fAstral.A	5		14.25	14.00	14.25	+0.25	16.00	12.50
fAtco I	301	11	29.60	29.00	29.00	-0.45	29.75	19.80
Athabasca	(Voir plus bas)							
jAurizon	198		1.32	1.28	1.28	-0.03	2.35	1.08
Autostock	15	14	5.30	5.30	5.30	+0.05	6.75	3.50
Avcorp	29	21	4.65	4.55	4.60		5.30	3.45
Avenor	1010		28.90	28.65	28.65	-0.10	29.50	18.50
Aventure	10		1.30	1.30	1.30	-0.05	2.00	1.25
Axcan	36		11.20	10.90	11.15	+0.05	15.50	7.50
BC GAS	132	10	26.25	25.85	26.20	-0.40	27.60	17.95
BC Telec	94	16	35.00	34.70	35.00	+0.20	36.40	26.90
BCE Inc.	1796	22	41.15	38.75	40.00	-0.30	44.25	26.90
BCE S.Wt	(Voir plus bas)							
BCE Mbl	910	72	51.00	50.10	51.00	+0.70	51.00	39.50
Bgr.pm.A	11	6	14.95	14.75	14.95	+0.50	19.35	13.10
Bgr.wt.a	2		3.25	3.25	3.25	+0.40	5.00	2.75
BMO Swts	(Voir plus bas)							
fBMTC.a	266	11	13.75	13.50	13.75	+0.25	13.75	6.60
BPI.cdn.ir	72		3.90	3.80	3.85	+0.10	5.45	3.65
Bq Laur	159	12	28.30	27.75	28.00	-0.30	29.15	16.15
Bque Nat	4486	9	17.50	16.75	17.25	+0.25	18.45	11.25
Bq.na.sr10	10		29.40	29.40	29.40	+0.05	29.70	27.55
Bq.na.sr11	10		28.45	28.45	28.45	+0.10	28.90	26.85
BquNat.no	50		12.40	12.30	12.40	+0.10	12.50	10.00
BquNat.nk	97		10.20	10.00	10.10	-0.05	11.10	8.50
BquNat.nt	3687		13.70	13.45	13.65	+0.40	13.70	10.00
Bq.na.sr12	16		27.35	27.30	27.30		27.40	24.90
Bq Royale	1836	14	64.55	63.00	63.60	-0.40	68.40	34.00
Bq.Ry.srJ	10		29.00	29.00	29.00		29.50	27.20
Bq.Ry.srK	(Voir plus bas)							
Bq.Ry.srF	11		28.55	28.55	28.55		30.00	28.05
Bq.Ry.srG	z		28.75	28.75	28.75		29.70	27.80
Bq.Ry.srH	2		31.15	31.15	31.15		31.60	30.00
Bq.Ry.srl	(Voir plus bas)							
Bq. T-D	445	13	42.50	41.00	41.65	-0.15	45.20	25.80
B.Imp.sr9	1		27.10	27.10	27.10	+0.10	29.30	27.00
Bq.C.Imp	405	12	39.05	37.50	37.85	-0.65	41.50	22.52
Bque Mtl	455	13	57.80	56.30	56.60	-0.55	59.05	33.00
BMO Sr4	3		28.25	28.25	28.25	-0.35	29.40	28.00
BMO Sr1	5		30.50	30.50	30.50	-0.10	31.65	30.00
BMO Sr3	29		27.05	26.90	27.05	+0.10	27.35	24.90
Bq.N.Ecos	1418	14	65.40	63.05	63.90	-0.60	68.15	33.40
B NE Sr9	23		29.15	29.10	29.15	+0.05	29.30	26.70
B NE Sr6	30		28.90	28.90	28.90	-0.15	29.50	27.00
Barrick	3281	47	33.30	32.50	33.20	+0.40	41.50	26.30
Barrington	28	25	5.30	5.30	5.30	-0.05	6.35	4.55
Beau Can	3010	22	3.35	3.34	3.35	+0.04	3.45	1.90
jBennett	212		2.60	2.54	2.60	+0.05	2.90	1.00
Bentall	10		17.00	17.00	17.00		18.35	15.00
Benvest	4	19	2.10	2.10	2.10	+0.10	2.25	1.75
Bestar	20	22	1.55	1.55	1.55	+0.05	1.65	0.58
Biochem	1741	63	37.25	35.25	36.30	-0.35	41.45	21.25
Biomira	141		6.00	5.90	5.90		9.70	5.60
Bocenor'	30	6	1.75	1.75	1.75		2.50	0.41
Boliden.ir	305		8.25	8.10	8.10	-0.20	8.50	7.30
Bomb A	55	27	33.15	32.85	32.95	+0.15	34.00	17.75
fBomb B	3444	27	32.95	32.65	32.70	-0.05	34.00	17.50
jBoralx.A	92		5.60	5.50	5.60		7.60	3.80
jBoreale	10		0.54	0.54	0.54	+0.02	1.65	0.52
fB.Brick.A	26	10	3.60	3.60	3.60	+0.35	3.90	1.40
jBrex	490		0.18	0.18	0.18	-0.00	1.20	0.12
Bruncor	54	14	34.00	33.50	34.00	+0.25	34.75	25.60

C

Valeurs	Ventes (100)	C/B	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net	52 sem. Haut	52 sem. Bas
C-MAC	37	28	18.60	18.40	18.55	+0.05	20.15	6.25
CAE Inc.	296	22	11.25	11.00	11.15	-0.10	12.25	9.60
fCCL In.B	5	14	17.00	17.00	17.00	+0.15	17.90	12.00
fCGI Gr.A	581	60	33.65	31.75	33.10	-0.15	37.25	2.88
Com Dev	7	64	38.80	37.10	37.10	-0.40	38.80	8.15
CP S.Wts	(Voir plus bas)							
CT Fin.	18	10	43.85	43.25	43.85	-0.15	45.50	25.50
Cabano	z4		0.90	0.90	0.90		1.14	0.35
jCaldera	344		1.02	0.95	0.98	-0.02	2.05	0.35
Call-Net	8	97	28.00	28.00	28.00	-0.25	28.25	14.50
jCvalley.a	90		2.00	1.96	1.96		2.99	1.15
jCambiex	10	20	0.40	0.40	0.40		1.62	0.39
Cambior	2166	118	16.40	15.85	16.20	+0.25	22.00	14.20
Cambridg	3000		14.10	13.90	14.00	-0.05	15.20	8.75
Camco	1	17	5.50	5.50	5.50	-0.10	6.75	3.10
Cameco	120	26	54.35	53.75	54.35	+0.45	69.40	43.00
Camp Res	115		0.94	0.90	0.90	-0.04	1.70	0.70
fCanCap.p	4		25.80	25.80	25.80	+0.10	26.00	25.00
Can.Frac	841	27	18.70	18.50	18.50	-0.65	20.00	5.20
Cdn. Nat	68	21	69.30	69.00	69.00	-0.50	73.50	47.65
Cdn Oxy	95	26	36.25	34.50	35.35	-0.85	37.60	21.65
CP Ltd	40	16	42.40	42.30	42.30	+1.35	43.40	30.25
Can Resll	7		10.35	10.35	10.35	+0.05	10.55	9.45
fC Tire A	114	17	27.35	27.10	27.20	-0.05	29.00	16.65
fC Utilit.A	23	14	39.45	39.15	39.45	+0.15	40.35	28.00
C Utilit B	4	14	39.25	39.25	39.25	+0.15	39.80	28.25
fCmnac.A	973	12	5.40	5.30	5.35		5.70	3.30
Cangene	10	34	2.01	2.01	2.01	+0.01	2.49	1.90
Cantrex	42	8	3.00	3.00	3.00	-0.10	3.25	1.50
Cara Oper	4	18	5.60	5.60	5.60	-0.10	5.90	3.65
fCaraOp.A	1648	18	5.60	5.50	5.60		5.75	3.35
Cascades	2711	11	10.35	10.15	10.25	+0.05	11.00	5.65
Casc.sr.1	1		25.10	25.10	25.10		25.50	24.70
Casc.wt.a	166		0.35	0.25	0.30		1.20	0.10
Celanese	4	15	25.90	25.60	25.60	+0.05	29.65	23.50
jCAsia	1510	4	0.39	0.30	0.30	+0.00	5.05	0.25
fChateau	108	15	9.55	9.40	9.55	+0.45	9.55	5.50
Chauvco	5	28	21.50	21.50	21.50	-0.15	22.30	10.05
jChesbar	648		1.47	1.40	1.45		2.50	0.82
fCimStL.a	43	16	13.75	13.60	13.75	+0.25	13.75	8.70
fCinar Sv	1	52	46.25	46.25	46.25		49.00	27.00
Cinram	37	30	42.00	40.75	41.10	-0.75	42.10	27.35
fCleamt.a	4		18.15	18.10	18.15	-0.35	25.00	10.25
C Monaco	2		13.60	13.60	13.60	+0.35	13.60	10.25
Co-Steel	135	69	24.75	24.75	24.75	-0.20	25.95	19.05
CocaCBev	18	48	21.65	21.80	21.65	+0.05	21.90	11.50
fCog.Cabl	95	15	12.10	12.00	12.00	-0.05	12.60	8.05
fCogeco	18		10.20	10.10	10.20		10.85	5.95
jColeraine	2965		0.25	0.21	0.22	-0.03	0.75	0.16
Cominco	1336	57	38.00	37.70	38.00	-0.05	41.25	28.00
fConsoltex	15	14	3.60	3.60	3.60	+0.20	3.75	1.60
fCorby B	1	14	55.50	55.50	55.50	+0.50	58.25	38.75
Coreco	2	25	9.80	9.80	9.80	+0.10	10.00	4.70
Coscien.a	56	23	3.50	3.45	3.45	-0.05	6.25	3.25
Cott	3	22	13.25	13.15	13.25	+0.05	16.15	8.90
jCovitec	110	37	0.60	0.60	0.60		0.71	0.20
Crestar	21	23	25.30	25.25	25.30	-0.15	32.00	23.85
jCristobal	100		0.39	0.39	0.39	-0.01	1.66	0.36

D / F

Valeurs	Ventes (100)	C/B	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net	52 sem. Haut	52 sem. Bas
DTM Info	224	31	4.25	4.15	4.25		4.75	1.45
Datamark	97	10	4.00	3.95	3.95		4.35	2.00
Denison	1783	2	0.35	0.34	0.34	-0.00	0.50	0.28
fDesjar.A	70	9	17.55	17.50	17.50	+0.10	18.50	8.50
Desj.pr.A	127		25.10	25.00	25.00	-0.05	26.00	20.50
jDiadm	208		1.20	1.07	1.08	-0.08	8.85	0.90
jDiagnCur	170		3.85	3.50	3.70		4.25	2.50
jDiagn.wt	180		0.23	0.23	0.23	-0.02	0.80	0.10
jDitem	20		2.50	2.50	2.50	+0.10	7.00	1.50
Dofasco	68	13	30.00	29.65	29.95	+0.35	31.75	20.50
Domco	17	12	17.50	17.00	17.00		23.00	9.50
Domco.wt	5		6.50	6.50	6.50	+0.25	11.50	1.45
Domtex	38	46	7.40	7.25	7.40	+0.20	8.40	5.00
Domtar	557		11.90	11.65	11.80	-0.05	13.50	9.55
fDonohu.a	1109	21	34.20	34.00	34.20	+0.20	34.60	17.90
Dorel.A	5	17	25.40	25.40	25.40	+0.40	25.50	12.70
fDorel.B	19	17	25.25	25.00	25.25	+0.25	25.50	12.70
Dylex	21	9	7.95	7.95	7.95	+0.05	8.30	2.55
Dylex.Wt	20		3.20	3.20	3.20	+0.20	3.50	0.27
jDynacor	10		0.62	0.62	0.62	+0.02	1.40	0.50
Echo Bay	1146		7.50	7.40	7.50	+0.15	14.10	6.80
jEcudor	245		0.40	0.37	0.40	+0.02	1.55	0.30
fEdpbra.A	77	18	23.80	23.65	23.80		23.80	23.65
Eicon	10		2.85	2.85	2.85	-0.05	6.20	2.00
Elan	63	37	9.25	8.90	9.25	+0.30	14.00	7.50
Emco Ltd	28	13	15.85	15.60	15.60	-0.15	16.90	6.10
fEmpire.A	55	15	18.35	18.35	18.35	-0.05	18.75	12.50
EnerMark	(Voir plus bas)							
EnpFnd.G	(Voir plus bas)							
Espalau	200		0.75	0.70	0.75	+0.13	1.60	0.57
jExplogas	230		0.21	0.20	0.20	+0.00	0.72	0.15
fExtndi.sv	192	21	23.40	22.55	23.35	+0.75	23.40	14.70
FPI Ltd	4	16	7.00	7.00	7.00		7.70	4.90
jFairstar	5		0.80	0.80	0.80	-0.05	2.60	0.70
Falcnbrdg	26	22	27.90	27.90	27.90	+0.10	32.95	25.35
Finning	7	18	19.90	19.90	19.90	-0.10	20.00	11.88
FirstPrem	(Voir plus bas)							
Flet.Can.a	605	25	24.20	24.10	24.10		24.55	18.00
jForex.a	20	8	3.91	3.90	3.90	-0.10	7.00	3.90
fForex.b	21		3.90	3.80	3.80	-0.19	6.50	3.60
Fortis Inc	77	16	35.00	34.75	34.75	-0.20	35.00	30.00
Forzani	112		3.10	3.00	3.00		3.50	1.15
fFourSeas	44	41	50.00	49.90	50.00		53.40	21.00
Frnold.UN	142	24	11.45	11.30	11.40		11.50	10.15
jFreewcan	60		0.65	0.61	0.61	-0.01	1.34	0.36

G

Valeurs	Ventes (100)	C/B	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net	52 sem. Haut	52 sem. Bas
GTC.wt	47		0.85	0.80	0.80	-0.05	1.51	0.15
fGtc.tra.A	12	92	11.10	11.00	11.00	-0.35	12.00	9.00
GTC.tra.B	1	94	11.30	11.30	11.30		12.15	9.10
Gaz.Metro	(Voir plus bas)							
Genec.sr1	30		0.20	0.11	0.20		0.30	0.06
Genecan	100		0.04	0.04	0.04	-0.00	0.10	0.03
fGentra	413	13	3.67	3.46	3.51	-0.10	3.80	1.70
Gentr sr.J	1		25.20	25.20	25.20	+0.40	25.20	16.80
Gentr srM	2		25.00	25.00	25.00	+0.50	25.00	17.00
Gentr srQ	21		24.50	23.75	24.50	+1.00	24.50	11.30
jGeoNova	80		0.38	0.31	0.38	+0.02	0.79	0.27
Global Eq	s48	61	3.05	3.00	3.05	-0.05	3.55	2.45
jGlobex	50	425	4.25	4.20	4.25	-0.15	6.25	3.60
fGldcrp.A	5	143	8.20	8.20	8.20	-0.10	14.25	8.05
jG.Briar	355		0.16	0.15	0.16	+0.01	0.47	0.12
Goodfellw	44	7	10.00	9.90	10.00		10.70	4.20
Goyette	2	9	3.05	3.05	3.05	-0.05	3.50	2.25
G.W.lifeco	57	18	33.60	32.65	32.65	-0.60	34.00	17.75
G.W.lif7.5%	2		27.35	27.35	27.35		27.65	26.30
jGreensh	100		0.20	0.20	0.20		0.60	0.15
Gulf Res	512		10.40	10.05	10.30	+0.25	13.25	7.70
Gulf.R.p.a	66		4.27	4.23	4.26	+0.01	4.54	3.95

H / J

Valeurs	Ventes (100)	C/B	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net	52 sem. Haut	52 sem. Bas
jHaemacr	96		2.90	2.80	2.90	+0.10	5.90	1.75
Hartco	2	12	9.60	9.60	9.60	+0.10	10.00	5.70
Hawker	8	4	4.10	3.85	4.00	-0.30	19.35	3.75
jHebron	420		0.29	0.27	0.29	+0.00	1.59	0.27
Heroux	12	26	3.70	3.50	3.70	+0.20	4.00	1.75
Hubbard	16	7	1.85	1.81	1.81	-0.18	3.20	1.15
H Bay Co	3	31	32.70	32.70	32.70	-0.05	33.50	19.45
IPL Ener.	40	17	51.40	51.00	51.20	+0.20	53.50	36.10
IPL Inc.A	74	15	15.75	15.00	15.00	-0.90	16.90	7.20
jITEC	180		1.30	1.30	1.30	-0.05	2.55	1.25
jITI Educ	62		8.25	8.10	8.10	-0.05	8.55	1.25
jIcon	106		0.37	0.31	0.31	-0.01	0.60	0.26
Ideal Mtl	35	10	3.80	3.75	3.75	-0.15	4.25	2.40
Imasco.ltd	81	13	41.45	40.80	41.40	+0.40	44.25	26.50
Imper.Oil	327	18	74.90	74.65	74.75	-0.20	75.40	57.05
fImpr.Qbr	10	18	26.45	26.15	26.15	-0.10	27.50	22.20
Inco.VBN	16	35	25.95	25.70	25.95	+0.30	43.75	25.40
Inco Ltd	242	55	41.00	40.30	40.95	+0.10	51.45	39.40
Inmet	1050		7.95	7.95	7.95	+0.05	9.80	6.00
Inv Grp	509	29	36.60	36.20	36.20	-0.30	38.00	19.00
Irwin Toy	z	29	5.40	5.25	5.25		5.80	4.65
Ivaco.sr5	12		25.50	25.50	25.50	-0.05	26.00	20.05
jJAG.Min	442		1.33	1.20	1.30	+0.05	4.08	0.70
Jannock	38	11	19.40	19.25	19.35	+0.10	23.25	14.25
fJean.Ct.A	264	16	17.50	17.30	17.40	+0.15	17.75	8.40
jJilbey	200		0.19	0.19	0.19	-0.02	1.69	0.11
Jordan	5	25	8.20	8.20	8.20		8.75	7.30

TOUT TERRAIN. TOUT CONFORT.

LE PLAISIR DE CHANGER DE VÉHICULE AUX DEUX ANS

EXPLORER SPORT 4 x 4 1997
2 PORTES

CHOISISSEZ LE PAIEMENT QUI VOUS CONVIENT LE MIEUX

Mise de fonds ou échange équivalent	Mensualité Location 24 mois
4 295$	299$
2 295$	389$

LOCATION SANS COMPTANT DISPONIBLE

299$ PAR MOIS

24 mois

TRANSPORT INCLUS. AUCUN DÉPÔT DE SÉCURITÉ REQUIS.
Première mensualité exigée. Immatriculation, assurances et taxes en sus. Des frais de 0,08 $ du kilomètre après 36 000 kilomètres et d'autres conditions s'appliquent.

- Moteur V6 de 4 litres
- Boîte automatique 5 vitesses
- Groupe électrique
- Groupe Sport haut de gamme :
  - Moulures de passage de roues graphite
  - Marchepieds latéraux tubulaires
  - Jantes 16" en acier chromé
  - Pare-chocs avant/arrière graphite
  - Pneus p255/70r x 16
- Radio AM/FM/Cassette (système haute fidélité)

Ford FORD — Ford MERCURY LINCOLN

VOS CONCESSIONNAIRES FORD ET VOS CONCESSIONNAIRES LINCOLN MERCURY

2533469

K / M

Valeurs	Ventes (100)	C/B	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net	52 sem. Haut	52 sem. Bas
jKWG Res	89		4.90	4.85	4.90		9.75	4.75
Kaufel.B	314		4.00	4.00	4.00		4.10	2.50
fLGS Inc.	271	57	9.35	9.00	9.35	+0.10	11.00	2.25
jLabphrm	10		3.80	3.80	3.80		8.50	3.25
LfrgCan.p	2	16	45.00	45.00	45.00	-0.25	45.50	24.75
fLaidlaw	712	8	21.45	20.75	20.95	-0.35	22.85	12.65
Laidlw.ir	62		12.00	11.90	11.95	-0.45	13.70	9.80
fLapVer.A	16	9	4.80	4.80	4.80	-0.10	5.10	3.45
Lap.Ver.B	25	8	4.80	4.70	4.70	+0.10	5.00	3.45
fLasond.a	2	15	17.65	17.65	17.65		19.00	14.25
Leader I	60		0.80	0.80	0.80	+0.05	1.25	0.25
fLeroux B	1543	6	4.25	4.20	4.22	-0.03	5.25	4.00
jLexam	z6		0.31	0.30	0.31		0.85	0.28
jLithos	1659		1.33	1.21	1.28	-0.07	3.20	0.92
Loblaw	25	26	20.65	20.50	20.50	+0.40	22.30	11.25
Loewen	89	29	45.10	43.25	43.40	-1.60	58.05	38.60
jLog.G.Inf	62	22	1.25	1.05	1.10	+0.10	2.00	1.00
Londn.Ins.	23	17	27.15	27.10	27.15	+0.05	28.00	15.13
Londn.SrE	1		28.70	28.70	28.70	+0.15	29.20	26.90
Londn.SrA	3		23.50	23.50	23.50		25.00	22.40
Londn7.25	7		29.00	28.60	28.60		29.40	25.90
jLoubel	160		0.27	0.25	0.27	+0.01	0.70	0.16
jLouvem	124	38	0.38	0.38	0.38	-0.00	0.51	0.34
jLyonLake	90		0.57	0.55	0.57	+0.02	1.33	0.40
jMDSI	7	49	37.50	36.00	36.00	-1.75	39.00	12.55
jMPACT	227		2.70	2.55	2.55	-0.15	3.75	2.15
MSV	273		0.38	0.38	0.38		0.95	0.30
Maax	43	33	13.60	13.50	13.60	+0.10	14.25	5.72
McM Bidi	89		18.90	18.80	18.80	-0.20	21.70	17.10
Mackenzie	6	25	30.50	30.50	30.50	-0.15	33.50	12.35
Macyro	10		0.33	0.30	0.30	-0.05	0.60	0.30
fMagna A	217	11	89.00	87.60	87.90	-0.10	92.50	62.50
fMalofil.b	174		2.75	2.60	2.75	-0.05	8.00	1.55
Mani Tel	75	14	16.45	16.25	16.30	-0.20	16.85	13.15
Mani.IR	367		10.45	10.10	10.25	-0.20	10.85	7.25
Mple.Leaf	19	34	16.25	16.20	16.25	-0.50	17.50	7.10
Call2.wt.96	(Voir plus bas)							
Marconi C	89	105	22.50	21.50	22.00	-0.40	27.00	14.50
fMarit Tel	15	18	29.15	28.65	29.15	-0.45	31.00	22.00
Marleau	205		7.40	7.20	7.30	+0.30	7.40	5.50
jMaude	100		0.27	0.27	0.27	+0.02	1.00	0.25
Mazarin	430	6	1.54	1.51	1.51	-0.03	1.75	1.35
jMelkior	602		1.25	1.10	1.25	+0.15	2.70	0.80
Memotec	83		4.10	3.80	3.80	-0.20	8.95	3.80
jMenora	18345		0.43	0.35	0.43	+0.06	0.80	0.35
Methanex	225	20	12.40	12.20	12.25	-0.30	14.40	10.30
fMetroR.A	453	13	16.00	15.85	15.95	-0.05	17.05	9.25
jMetwerks	93		10.10	9.80	10.00	-0.20	16.40	5.60
M.Tempus	1314	34	0.61	0.60	0.61		0.75	0.30
Mdlnd.wal	107	10	17.25	16.80	17.15	-0.19	18.45	7.90
jM.DuNd	75		0.80	0.72	0.80	+0.11	2.15	0.42
jMinorca	1428		1.47	1.40	1.40	-0.07	14.60	1.32
jMirandor	290		0.63	0.59	0.62	-0.03	1.36	0.45
jMispec	992		1.65	1.55	1.55		3.85	0.70
Mitec Tel.	2	34	8.10	8.10	8.10	-0.20	12.00	5.50
Mitel.Corp	766	24	9.45	9.25	9.35	-0.10	10.85	6.35
Mitel 2.00	10		26.30	26.25	26.25		26.55	25.00
fMolson A	60	46	26.30	26.00	26.25		26.50	19.25
Moore	94	14	29.60	28.75	28.90	-0.80	31.35	23.60

N / Q

Valeurs	Ventes (100)	C/B	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net	52 sem. Haut	52 sem. Bas
jNAR Res	213		1.80	1.55	1.80	+0.05	2.00	0.55
Nce Div.U	29		5.05	4.90	4.90	-0.05	5.80	4.90
Nce nrgy	60		9.05	8.90	8.90	-0.30	9.55	8.65
Nce nr.wt	325		0.30	0.30	0.30		0.40	0.30
jN.Gidcor	30		0.30	0.30	0.30		0.88	0.15
Newcastle	141		20.00	19.85	20.00	+0.10	20.00	19.75
Newcourt	1424	36	40.25	40.00	40.25	-1.00	41.25	18.00
jNiocan	460		0.65	0.50	0.65	+0.05	1.10	0.50
jNora exp	478		0.82	0.77	0.77	-0.03	2.96	0.70
Nor.Forst	828		10.20	10.10	10.20	+0.10	10.45	8.55
Noranda	68	38	29.80	29.50	29.75	-0.05	33.40	26.80
Norcen	62	29	33.75	33.60	33.75		36.00	24.70
Nor Tel	d212 10	38	140.7	138.7	138.7	-4.95	147.0	66.80
N Tel Sr5	10		25.70	25.70	25.70	-0.05	26.00	24.60
Northstar	44	14	12.35	12.30	12.30	-0.10	13.85	11.20
NovaCorp	302	12	11.90	11.60	11.75	-0.15	13.10	10.45
N.S.Power	245	14	14.85	14.70	14.85	+0.05	15.15	12.65
jNoveder	919		0.75	0.60	0.66	-0.04	1.65	0.41
jNovic	207	28	5.70	5.50	5.60	+0.05	6.25	5.00
Numac	1433	30	6.70	6.65	6.65	-0.15	7.10	5.25
jNymox	78		9.00	8.75	8.80	-0.20	18.75	6.00
O&Y Prop	48	16	8.00	7.95	8.00		9.00	3.80
jO'Donnell	91		9.85	9.35	9.60	-0.10	10.40	7.65
fOcel.En.b	5	61	6.75	6.75	6.75	-0.45	9.20	6.20
Olco.A	25		0.50	0.47	0.47	-0.03	1.00	0.35
jOrex exp	35		0.13	0.13	0.13		0.32	0.10
jOrient	416		0.14	0.10	0.10	-0.05	0.31	0.08
jOrleans	763		2.55	2.45	2.50	-0.10	2.75	1.50
jOrmico	10		0.19	0.19	0.19	+0.03	0.41	0.10
fOsha A	21	16	21.55	21.50	21.55	-0.05	22.25	18.50
Pacif.For	8	19	28.15	28.15	28.15	+0.05	28.10	15.95
jPan Amr	1150		0.18	0.16	0.18	+0.01	2.05	0.15
Pantoram	20	12	1.15	1.15	1.15	+0.05	1.30	0.62
Paprboard	7	144	5.75	5.75	5.75	-0.20	6.50	3.45
Peerless	70		2.60	2.55	2.55	-0.05	2.90	1.05
Pegasus	20		6.85	6.85	6.85	+0.10	17.15	6.30
Pengr.Enr	(Voir plus bas)							
Perkins P	2	11	7.20	7.20	7.20	+0.05	7.50	4.18
Petro Can	480	25	26.65	26.00	26.20	-0.20	26.80	16.65
Philip	1373	27	25.40	24.50	24.75	+1.05	25.40	10.90
PhoenixLS	46		10.75	10.20	10.50	-0.15	13.75	8.00
Pla.Dome	1337		25.30	24.40	25.10	+0.10	36.45	19.05
jPlexmar	250		0.62	0.58	0.62	+0.03	0.88	0.40
Poco Petr	871	33	13.75	13.75	13.75	-0.15	15.40	10.50
PCS Inc.	d1300	15	106.2	104.6	106.2	+1.70	122.1	91.95
fPowr Cr	226	16	38.95	38.30	38.65	+0.35	39.75	23.10
PowCpr.E	50		20.00	20.00	20.00		20.00	16.00
Power.Fin	56	15	37.40	37.00	37.00	-0.65	38.75	19.25
Premdor	7	17	13.15	13.10	13.10	-0.15	14.70	9.90
fPremiu.a	2		13.55	13.55	13.55	-0.25	14.00	9.65
jProcolor	126		0.37	0.37	0.37		1.95	0.32
Promatek	63		1.00	0.95	1.00	+0.02	1.05	0.30
Provigo	409	26	8.75	8.60	8.75	+0.15	9.00	5.00
QuebecTel	36	17	26.50	26.25	26.50	+0.25	27.50	21.50
QuebecoA	20	14	27.40	27.15	27.40	+0.05	27.85	20.50
fQuebecoB	217	14	27.40	27.25	27.35	+0.10	27.90	20.20

R / S

Valeurs	Ventes (100)	C/B	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net	52 sem. Haut	52 sem. Bas
RPM Tec	3	22	1.02	1.02	1.02	+0.01	1.20	0.86
fRadio A	250	19	14.25	14.25	14.25		14.50	5.40
fRainmkr	74	19	5.25	5.15	5.25	+0.25	6.05	3.40
Renaisnce	2768	20	35.45	34.15	35.00	-0.50	50.50	33.95
fRepap	95606		0.27	0.26	0.26	+0.00	5.80	0.16
Richelieu	2	13	10.50	10.50	10.50		10.50	6.75
Richmont	35	36	5.00	4.95	5.00	+0.20	7.00	4.45
Rigel	23	148	15.05	14.80	14.80	-0.10	17.50	12.00
Rio Algom	207	20	35.00	34.75	35.00	+0.10	37.55	25.20
jRobex	30		0.75	0.75	0.75	-0.04	3.10	0.40
Roctest	6	20	4.50	4.49	4.50	+0.25	5.65	2.65
fRCantel.b	85		28.75	28.25	28.25	-0.50	32.10	22.50
RogersC.A	z		11.50	11.50	11.50		12.00	7.50
fRogerC.B	30		10.50	10.45	10.45	-0.35	11.55	6.80
Rolland	9	11	13.85	13.75	13.85	+0.10	14.10	6.60
Royal.Avi	256	13	3.70	3.55	3.70	+0.05	3.95	2.00
Royal.Lpg	218	18	3.75	3.70	3.75	+0.02	4.10	1.42
jRoyalStd	110		0.60	0.60	0.60		1.20	0.60
jSVISION	115		1.40	1.40	1.40	+0.15	3.00	1.00
SNC-Lav	168	19	16.15	16.00	16.00		19.00	10.25
SR.telcom	60	46	8.55	8.10	8.30	-0.10	10.50	5.05
SaniGest.a	24	18	4.60	4.60	4.60		4.60	3.50
jSaturn.S	20		4.40	4.30	4.30	-0.05	10.00	3.25
Seagram	594	28	49.20	47.00	48.00	-0.90	58.05	44.80
Sears Can	64	24	20.60	20.45	20.60	+0.35	22.00	7.65
fSemitec.a	114		3.50	3.40	3.50	-0.05	6.10	2.15
jSharpe	85		1.70	1.68	1.70	-0.01	2.15	1.00
Shell Can	1301	11	23.50	22.50	22.85	-0.80	24.95	14.00
Shermag	25	19	13.00	12.95	13.00		14.90	6.25
Shirmax	26	10	4.85	4.80	4.80		5.00	1.50
Sico	17	15	13.25	13.00	13.25		14.00	6.75
S-Beaud.	6	7	4.65	4.65	4.65	+0.15	4.80	2.91
jSirios	50		0.37	0.32	0.37	+0.05	0.74	0.28
Small Fry	3		5.80	5.80	5.80	-0.20	6.00	5.80
Sodisco	21589		0.10	0.09	0.10	+0.01	0.18	0.08
Southam	857	15	25.15	25.00	25.15	-0.05	25.50	16.10
Speedwar	5		1.82	1.82	1.82	-0.08	5.90	1.50
Sportc.8%	3		2.05	2.05	2.05		2.24	1.86
jSt.Genev	77	2	0.82	0.80	0.82	+0.02	1.69	0.75
StLaurent	2012		23.90	23.55	23.75		25.00	17.25
Stampedr	70	50	7.00	6.85	7.00	+0.20	7.25	5.10
Stelco A	452	15	12.65	12.65	12.65	+0.20	13.35	6.00
jStrat.Val.	78		3.05	3.00	3.00	-0.10	5.00	1.75
Strongco	12	11	13.50	13.25	13.25	-0.40	13.75	6.10
jSulliden	100		3.20	3.00	3.15		4.00	0.83
Suncor	9	30	43.85	43.60	43.85	-2.10	49.90	23.70
jSundust	17		1.40	1.36	1.40		4.00	0.55
Synergs.A	31	6	11.25	10.95	11.25	+0.30	11.25	4.75

T / Z

Valeurs	Ventes (100)	C/B	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net	52 sem. Haut	52 sem. Bas
jTSITelsy	109		1.40	1.30	1.30	-0.20	3.05	1.30
TVX Gold	1119		7.40	6.65	7.20	+0.40	12.25	5.80
Talisman	1593	51	44.55	43.50	43.85	-0.85	49.75	34.20
jTandem	62		0.67	0.67	0.67		2.60	0.25
Tarragon	13	26	16.50	16.50	16.50	-0.05	17.50	12.30
Techmire	5		0.80	0.80	0.80	+0.10	1.25	0.25
Technilab	68	42	9.00	8.85	8.90		9.40	7.40
fTeck B	65	11	28.25	27.90	28.00		34.50	25.75
Teklogix	3	14	7.15	7.15	7.15	-0.10	21.90	7.15
Teknor	20	30	7.50	7.25	7.25	-0.15	10.75	6.25
Telco.Cap	150		12.60	12.45	12.60	+0.10	12.60	12.45
fTelco.Pr	20		25.75	25.70	25.70		25.75	25.55
fTel Mt B	2	16	23.50	23.50	23.50		24.65	13.75
Teleglobe	30	25	50.50	49.90	50.50	+0.50	56.00	23.55
Telescene	45	30	13.00	12.80	13.00	-0.50	13.50	9.00
fTelmobile	80		23.25	22.20	23.25	+1.25	25.25	14.30
Telus	672	10	26.75	26.50	26.65	+0.10	27.45	18.55
Tembec.A	290		13.25	13.25	13.25		14.05	8.50
Templ.em	(Voir plus bas)							
Theratech	70		4.05	4.00	4.05	-0.15	6.75	3.05
ThomCor	354	28	34.10	33.55	33.85	-0.05	36.00	23.20
jTiomin	59		2.20	2.11	2.20	+0.05	4.95	2.00
jTom	40		0.32	0.32	0.32	-0.02	0.50	0.24
fTorstr B	4	20	45.40	45.40	45.40	-0.35	47.00	25.85
Total Pete	5		14.45	14.45	14.45	+0.30	16.10	12.25
TrAlta Co.	522	14	17.35	17.10	17.20	-0.10	18.15	15.05
TrCan Pl	154	14	27.40	27.15	27.25	-0.10	28.40	21.50
T.Can.P.U	250		28.95	28.70	28.90	+0.20	28.95	25.40
Transat	282	12	10.00	9.75	9.95	+0.25	13.40	7.80
TriaxDv.ir	(Voir plus bas)							
jTrigas	20		1.14	1.14	1.14		1.32	0.51
Trilon Fin	33	15	8.90	8.75	8.90	+0.10	9.95	5.60
Trimark	130	57	69.00	64.30	66.80	-1.70	71.50	29.80
fTrizHahn	1111	100	32.50	32.30	32.50	+0.05	33.50	17.95
TriHa.wtA	61		7.40	7.30	7.40	-0.10	8.10	2.85
jTroymin	60		0.60	0.60	0.60		1.97	0.60
fUAP In.A	2	14	16.25	16.25	16.25	+0.50	17.75	14.10
Uni-Selct	8	11	17.10	17.00	17.00	-0.25	17.25	11.50
fUnibroue	30		5.65	5.50	5.50	-0.15	6.20	5.25
fUnican.B	5	34	29.60	29.50	29.60		36.00	23.25
fUniforet	40		4.80	4.75	4.80	+0.15	5.15	3.65
Un Domin	(Voir plus bas)							
fV.Houtte	95	34	39.50	37.80	39.50	+2.50	39.50	19.35
jVasogen	99		2.25	2.25	2.25		3.70	1.06
jVauq A	125		0.75	0.74	0.74	-0.01	2.53	0.40
fVelan	1	21	24.50	24.50	24.50	-0.25	25.25	17.65
jVenCan	135	24	1.00	0.97	0.97	-0.01	1.65	0.50
fVideotron	2467	5	11.35	11.20	11.20	-0.15	12.35	10.05
jVior	348		0.25	0.24	0.25	+0.01	1.50	0.23
jVirginia	174		2.70	2.65	2.70	+0.10	4.10	2.25
jVogue	90		2.05	2.00	2.00	-0.13	4.50	1.20
Westaim	6021	37	7.95	7.25	7.35	-0.30	7.95	3.75
Westbn.wt	60		6.60	6.50	6.50	-0.20	7.00	0.90
Westburne	49	19	18.20	18.00	18.20	-0.05	18.50	9.60
Westcoast	60	14	27.00	26.65	26.90	-0.10	28.10	21.00
jWstmPac	601		0.83	0.77	0.79	-0.01	5.30	0.65
WestStar	3	17	40.50	40.25	40.25	-0.50	45.60	31.75
Westrll u	(Voir plus bas)							
jX-Cheqr	108		0.19	0.19	0.19	+0.01	1.40	0.15
jXemac	20		0.36	0.36	0.36	+0.06	0.65	0.30
Ventes totales:								**27,019,455**

Fonds US

Valeurs	Ventes (100)	C/B	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net	52 sem. Haut	52 sem. Bas
Bq.Ry.srK	11		26.50	26.30	26.40	+0.10	28.25	25.05
Bq.Ry.srl	24		28.30	28.05	28.30	+0.05	29.90	27.50
Ventes totales:								**3,625**

Débentures (en 000)

Valeurs	Ventes (100)	C/B	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net	52 sem. Haut	52 sem. Bas
cAirCan.D	d26	76	138.0	137.0	137.2	+0.25	145.3	100.1
cForex 8%			100.0	100.0	100.0		103.5	96.00
cLer.7.25%	d4		102.5	102.5	102.5		104.0	93.00
cLeroux 8%	d1		106.0	106.0	106.0		110.0	99.00
cTechmir8%			90.00	90.00	90.00	+10.00	97.00	70.00
cUnifo8%	d45		106.0	105.0	106.0	+1.00	109.0	99.00
Ventes totales:								**104,000**

Reçu de capital-dividende

Droit secondaire

Valeurs	Ventes (100)	C/B	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net	52 sem. Haut	52 sem. Bas
BCE S.Wt	54		14.50	13.50	14.00	-1.25	18.35	2.97
BMO Swts	50		29.25	29.25	29.25	-1.08	30.65	6.60
CP S.Wts	11		17.00	17.00	17.00	-0.60	18.25	8.00
Ventes totales:								**11,500**

Titres Partiellement Libérés

Valeurs	Ventes (100)	C/B	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net	52 sem. Haut	52 sem. Bas
TriaxDv.ir	164		7.00	6.90	6.90	-0.10	8.00	6.50
Ventes totales:								**16,450**

Parts de Fiducie

Valeurs	Ventes (100)	C/B	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net	52 sem. Haut	52 sem. Bas
Athabasca	318	11	23.90	23.70	23.90	+0.20	24.25	14.80
EnerMark	864	13	7.15	7.10	7.10		7.90	6.60
EnpFnd.G	183		4.80	4.65	4.65	-0.10	5.70	4.25
FirstPrem	6	77	30.25	29.75	29.75	+0.10	30.50	26.50
Pengr Enr	2	10	18.65	18.65	18.65	-0.05	18.95	15.25
Templ.em	2		15.15	15.15	15.15	-0.10	15.30	12.50
Westrll u	24	16	10.05	9.90	9.90	-0.25	10.65	7.90
Ventes totales:								**140,081**

Bons de Souscription Spéciaux

Valeurs	Ventes (100)	C/B	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net	52 sem. Haut	52 sem. Bas
Call2.wt 96	30		9.50	9.15	9.15	+0.15	13.40	2.30
Ventes totales:								**3,000**

Société en Commandites

Valeurs	Ventes (100)	C/B	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net	52 sem. Haut	52 sem. Bas
jAmalg.In	29		9.25	9.25	9.25	-0.05	10.30	7.60
Gaz.Metro	134	14	18.75	18.45	18.65	+0.20	19.50	15.20
Ventes totales:								**16,395**

Division internationale

Transigées

Valeurs transigées en $ Can.

Valeurs	Ventes (100)	C/B	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net	52 sem. Haut	52 sem. Bas
Un.Domin	106	9	38.50	37.50	38.25	+0.95	38.95	26.05

PLUS ACTIFS (en volume)

Valeurs	Ventes (100)	C/B	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net	52 sem. Haut	52 sem. Bas
Senior								
Westaim	6021	37	7.95	7.25	7.35	-0.30	7.95	3.75
Bque Nat	4486	9	17.50	16.75	17.25	+0.25	18.45	11.25
BquNat.nt	3687		13.70	13.45	13.65	+0.40	13.70	10.00
Bomb B	3444	27	32.95	32.65	32.70	-0.05	34.00	17.50
Air Canda	3285	6	11.55	11.30	11.45	+0.10	12.15	4.65
Junior								
Menora	18345		0.43	0.35	0.43	+0.06	0.80	0.35
Coleraine	2965		0.25	0.21	0.22	-0.03	0.75	0.16
Lithos	1659		1.33	1.21	1.28	-0.07	3.20	0.92
CAsia	1510	4	0.39	0.30	0.30	+0.00	5.05	0.25
Minorca	1428		1.47	1.40	1.40	-0.07	14.60	1.32

PLUS ACTIFS (en valeur)

Valeurs	Ventes (1000)	C/B	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net	52 sem. Haut	52 sem. Bas
Senior								
Bq Royale	11778	14	64.55	63.00	63.60	-0.40	68.40	34.00
Bomb B	11273	27	32.95	32.65	32.70	-0.05	34.00	17.50
Barrick	10822	47	33.30	32.50	33.20	+0.40	41.50	26.30
Renaisnce	9535	20	35.45	34.15	35.00	-0.50	50.50	33.95
Bq.N.Ecos	9053	14	65.40	63.05	63.90	-0.60	68.15	33.40
Junior								
Menora	660		0.43	0.35	0.43	+0.06	0.80	0.35
Lithos	209		1.33	1.21	1.28	-0.07	3.20	0.92
Minorca	200		1.47	1.40	1.40	-0.07	14.60	1.32
Orleans	194		2.55	2.45	2.50	-0.10	2.75	1.50
Mispec	158		1.65	1.55	1.55		3.85	0.70

GAGNANTS et PERDANTS (en p. cent)

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch.
Gagnants Seniors					
Bgr.wt.a	200	3.25	3.25	3.25	+14.0
B.Brick.A	2600	3.60	3.60	3.60	+10.8
V.Houtte	9513	39.50	37.80	39.50	+6.8
Dylex Wt	2000	3.20	3.20	3.20	+6.7
Consoltex	1500	3.60	3.60	3.60	+5.9
Perdants Seniors					
BCE S.Wt	5400	14.50	13.50	14.00	-8.2
Hawker	860	4.10	3.85	4.00	-7.0
Ocel.En.b	500	6.75	6.75	6.75	-6.3
IPL Inc.A	7470	15.75	15.00	15.00	-5.7
MPACT	22700	2.70	2.55	2.55	-5.6
Gagnants Juniors					
Xemac	2000	0.36	0.36	0.36	+20.0
Angl.Swis	54000	0.59	0.49	0.57	+18.8
Ormico	1000	0.19	0.19	0.19	+18.8
Menora	18345 00	0.43	0.35	0.43	+16.2
M.DuNd	7500	0.80	0.72	0.80	+15.9
Perdants Juniors					
Orient	41621	0.14	0.10	0.10	-33.3
Coleraine	296500	0.25	0.21	0.22	-12.0
Jilbey	20000	0.19	0.19	0.19	-11.4
Appal.wt	6000	0.16	0.16	0.15	-11.1
Diadm	20800	1.20	1.07	1.08	-6.9

GAGNANTS et PERDANTS (en valeur)

Valeurs	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch.
Gagnants Seniors					
V.Houtte	9513	39.50	37.80	39.50	+2.50
PCS Inc.	1300	106.25	104.65	106.25	+1.70
CP Ltd	4055	42.40	42.30	42.30	+1.35
Telmobile	8022	23.25	22.20	23.25	+1.25
Philip	137350	25.40	24.50	24.75	+1.05
Perdants Seniors					
Nor Tel	21210	140.70	138.75	138.75	-4.95
Suncor	910	43.85	43.60	43.85	-2.10
MDSI	700	37.50	36.00	36.00	-1.75
Trimark	13087	69.00	64.30	66.80	-1.70
Loewen	8910	45.10	43.25	43.40	-1.60
Gagnants Juniors					
Melkior	60200	1.25	1.10	1.25	+0.15
M.DuNd	7500	0.80	0.72	0.80	+0.11
Ditem	2000	2.50	2.50	2.50	+0.10
Virginia	17433	2.70	2.65	2.70	+0.10
Angl.Swis	54000	0.59	0.49	0.57	+0.09
Perdants Juniors					
Globex	5000	4.25	4.20	4.25	-0.15
Vogue	9000	2.05	2.00	2.00	-0.13
Orleans	76300	2.55	2.45	2.50	-0.10
Diadm	20800	1.20	1.07	1.08	-0.08
Lithos	165970	1.33	1.21	1.28	-0.07

FAITS SAILLANTS

TRANSIGÉS	466
HAUSSES	180
BAISSES	200
INCHANGÉS	86
NOUVEAUX HAUTS	20
NOUVEAUX BAS	8

NOUVEAUX HAUTS et BAS de L'ANNÉE

NOUVEAUX HAUTS:
1.V.Houtte — 2.T.Can.P.U — 3.Westaim — 4.Philip — 5.Synergs.A — 6.BquNat.nt — 7.BMTC.a — 8.Telco.Pr — 9.Fortis Inc — 10.Marleau — 11. Com Dev — 12.Gentr sr.J — 13. Extndi.sv — 14.Newcastle — 15. Gentr srQ

NOUVEAUX BAS:
1.Teklogix — 2.Telco.Cap — 3.Edpbra.A — 4.Nce Dv.U

Contrats à terme

3 MOIS
Acceptations Bancaires Canadiennes
1 $ millions; points de 100 p. cent

Saison	Haut	Bas	Haut	Bas	Régl.	Var.	Int. en cours
Sept.	96.54	92.40	96.23	96.13	96.23		48217
Déc.	96.10	92.45	95.70	95.51	95.70		49450
Mars	95.72	92.35	95.31	95.14	95.31		25836
Jun	95.33	92.46	95.02	94.66	95.02	+0.15	15554
Sept.	95.10	93.06	94.82	94.78	94.83	-0.14	7807
Déc.	94.80	93.42	94.68	94.54	94.68	+0.14	6266
Mars	94.52	93.23	94.50	94.48	94.53	+0.14	3193
Jun	94.40	93.98	94.38	94.36	94.41	+0.14	2167

Volume estimé: 29,356
Volume journée précédente: 29,246
Intérêts en cours journée précédente: 158,532

10 ANS
CONTRAT à terme sur obligations du Canada
$100 000; points de 100 p. cent

Saison	Haut	Bas	Haut	Bas	Régl.	Var.	Int. en cours
Mars	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00		0
Juin	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00		0
Sept.	121.31	111.75	119.70	118.63	119.57	+0.49	31251
Déc.	119.05	118.24	118.50	118.50	118.47	+0.50	2145

Volume estimé: 4,054
Volume journée préc.: 4,559
Intérêts en cours journée précédente: 33,396

5 ANS
CONTRAT à terme sur obligations du Canada
$100 000; points de 100 p. cent

Saison	Haut	Bas	Haut	Bas	Régl.	Var.	Int. en cours
Sept.	113.61	110.96	0.00	0.00	113.15	+0.37	2779
Déc.	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00		0
Mars	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00		0
Jun	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00		0

Volume estimé: 0
Volume journée préc.: 281
Intérêts en cours journée précédente: 2,779

OPTIONS sur contrats à terme sur obligations du gouvernement du Canada
$ 100 000; points de 100 p. cent

Prix de levée	Achats Sept.	Achats Oct.	Achats Nov.	Ventes Sept.	Ventes Oct.	Ventes Nov.
108	11.57	s	s	0.00	s	s
113	6.57	s	s	0.00	s	s
115	4.57	s	s	0.00	s	s
116	3.57	s	s	0.00	s	s
117	2.57	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
118	1.57	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
119	0.65	0.00	0.00	0.08	0.00	0.00
120	0.12	0.00	0.00	0.55	0.00	0.00
121	0.01	0.00	0.00	1.44	0.00	0.00
122	0.00	s	s	0.00	s	s
126	0.00	s	s	6.43	s	s

Volume estimé: 0
Volume précédent des options d'achat: 0
Volume précédent des options de ventes: 0
Intérêts en cours des options d'achat: 15
Intérêts en cours des options de ventes: 37

OPTIONS sur contrats à terme sur Acceptations Bancaires Canadiennes de 3 mois
1 $ Million; points de 100 p. cent
s: non-offert

Prix de levée	Achats Sept 7	Achats Déc 7	Achats Mars 8	Achats Juin 8	Ventes Sept 7	Ventes Déc 7	Ventes Mars 8	Ventes Juin 8
93.75	s	1.95	s	s	s	0.00	s	s
94.00	s	1.70	s	s	s	0.01	s	s
94.25	1.98	1.45	1.13	0.97	0.00	0.01	0.10	0.23
94.50	1.73	1.20	0.93	0.79	0.00	0.02	0.14	0.29
94.75	1.48	0.98	0.74	0.63	0.00	0.04	0.19	0.37
95.00	1.23	0.76	0.57	0.49	0.00	0.07	0.27	0.47
95.25	0.98	0.56	0.42	0.37	0.00	0.12	0.36	0.59
95.50	0.73	0.39	0.29	0.27	0.00	0.19	0.48	0.72
95.75	0.48	0.25	0.19	0.18	0.01	0.30	0.62	0.88
96.00	0.26	0.14	0.12	0.11	0.03	0.44	0.79	1.06
96.25	0.09	0.07	0.07	0.07	0.12	0.61	0.99	1.25
96.50	0.02	0.03	0.03	s	0.29	0.82	1.19	s
96.75	0.00	0.01	s	s	0.52	1.05	s	s
97.00	0.00	0.00	s	s	0.77	1.30	s	s
97.25	0.00	s	s	s	1.02	s	s	s
97.50	0.00	s	s	s	1.27	s	s	s

Volume estimé: 1,054
Volume précédent des options d'achat: 202
Volume précédent des options de ventes: 200
Intérêts en cours des options d'achat: 18,839
Intérêts en cours des options de ventes: 27,631

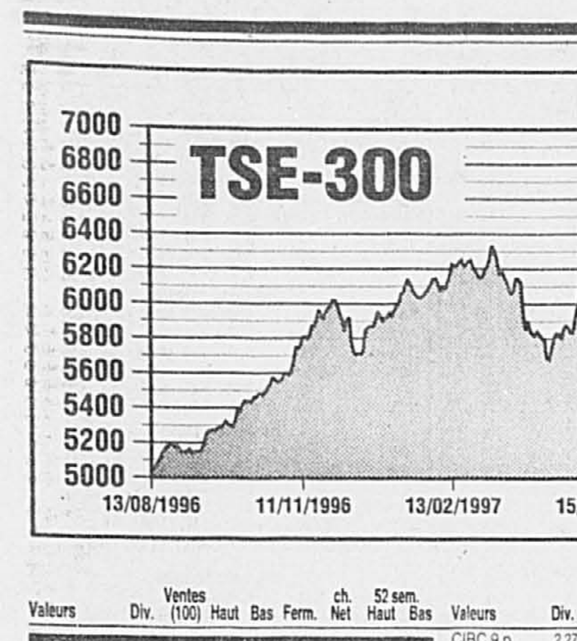
Options Canadiennes

Les 5 titres les plus actifs de (OTC)	Vol.	Opt. en cours
TransCanadaPipe	3240	5752
Cdn Impl Bk	2533	22859
TVX Gold Inc	2263	13899
CAE Inc.	1810	10901
TSE 35 Tips	1265	6346

Série	Prix	Off.	Dem.	Dern. opt.	Vol.	Opt. en cours
Abacan Res. C 470						**30**
AG	4.00	0.55	0.70	0.65	10	206
OC	5.00	0.60	0.75	0.65	10	224
JA	6.00	0.80	0.95	0.85	10	503
Abitibi Cons. C $25.70						**26**
OC	24.00	2.85	3.10	2.65	1	15
	24.00 P	0.85	1.10	1.00	10	12
	26.00 P	1.60	1.85	1.70	5	5
	28.00	1.05	1.30	1.00	10	30
Agnico-Eagle C $12.85						**40**
AG	14.00 P	1.25	1.50	1.25	20	10
DC	14.00 P	1.75	2.00	1.65	20	30
Air Canada C $11.45						**728**
AG	11.00	0.45	0.50	0.45	68	437
	12.00	0.01	0.05	0.01	200	5924
SP	12.00	0.25	0.40	0.25	10	2438
OC	10.00	1.65	1.80	1.85	5	695
	12.00	0.45	0.60	0.50	250	1029
	13.00	0.20	0.30	0.25	40	45
JA	9.00	2.70	2.90	2.85	20	508
	9.00 P	0.20	0.25	0.20	50	96
	10.00	2.05	2.20	2.15	15	598
	11.00	1.60	1.65	1.60	50	641
	12.00	1.05	1.10	1.05	20	610
Alcan Alumin. C $52.70						**360**
AG	50.00	2.70	2.95	2.80	125	176
	55.00 P	2.05	2.30	2.35	20	23
SP	50.00	3.15	3.40	2.80	11	78
	52.50	1.60	1.75	1.35	64	105
	55.00 P	2.80	3.05	2.85	10	40
OC	50.00 P	0.85	1.00	0.95	100	87
	55.00	1.15	1.30	1.10	10	51
	55.00 P	3.25	3.50	3.35	10	57
JA	52.50	3.50	3.75	3.35	10	140
Alcan Leaps 00 C $52.70						
JA	55.00					
	55.00 P					
Alcan Leaps 00 C $52.70						
JA	45.00	13.00	14.00			
	45.00 P	2.30	3.30			1
	50.00	10.25	11.25			
	50.00 P	4.25	5.25			
Alcan Leaps 99 C $52.70						
JA	35.00	18.80	19.80			20
	35.00 P	0.10	0.55			7
	40.00	14.75	15.75			115
	40.00 P	0.70	1.20			35
	45.00	11.15	12.15			11
	45.00 P	1.60	2.60			6
	50.00	7.60	8.80			147
	50.00 P	3.30	4.00			20
	55.00	5.30	5.80			6
	55.00 P	5.40	6.40			
Arizona Star Res. Corp. C						**64**
OC	9.00	0.40	0.55	0.50	50	150
DC	9.00	0.75	0.90	0.90	9	10
	10.00	0.45	0.60	0.45	5	107
AGRIUM INC. C $16						**26**
OC	15.00	1.55	1.75	1.55	10	218
JA	17.50	0.90	1.05	1.00	16	313
Barrick Gold C $33.10						**646**
AG	30.00	3.05	3.30	3.00	20	529
	32.50	0.65	0.85	0.90	183	488
	32.50 P	0.20	0.30	0.30	20	170
SP	32.50	1.70	1.90	1.75	18	204
	32.50 P	0.90	1.10	0.85	30	66
	35.00	0.60	0.80	0.65	14	93
OC	30.00	3.80	4.00	3.70	20	382
	32.50	2.15	2.35	2.30	78	1254
	32.50 P	1.35	1.55	1.45	10	670
	35.00	1.05	1.25	1.10	157	976
JA	27.50 P	0.55	0.75	0.55	30	287
	30.00 P	1.25	1.45	1.40	11	778
	32.50 P	2.25	2.45	2.40	20	250
	35.00	2.15	2.35	2.15	10	1404
	40.00	0.80	1.00	0.80	25	1450
Barrick Lps 00 C $33.10						
JA	25.00	11.45	12.45			3
	25.00 P	1.40	1.90			1
	30.00	8.60	9.60			21
	30.00 P	2.95	3.95			31
	35.00	6.30	7.30			30
	35.00 P	5.40	6.40			20
	40.00	4.60	5.60			40
	40.00 P	8.55	9.55			
	45.00					
	45.00 P					
Barrick Lps 99 C $33.10						
JA	25.00	10.10	11.10			51
	25.00 P	0.70	1.20			
	30.00	7.05	7.75			363
	30.00 P	1.95	2.95			90
	35.00	4.75	5.70			317
	35.00 P	4.40	5.40			113
	40.00	3.25	3.75			233
	40.00 P	7.70	8.70			140
	45.00	2.00	3.00			147
	45.00 P	11.70	12.70			1
Biochem C $36.30						**350**
AG	32.00	4.15	4.40	3.75	10	77
	35.00	1.40	1.65	1.20	60	309
	35.00 P	0.15	0.40	0.25	14	90
	36.00 P	0.50	0.75	0.35	5	24
	37.00 P	1.10	1.35	1.45	5	17
	38.00 P	1.65	2.05	2.45	10	10
	39.00 P	2.75	3.00	3.15	2	5
	40.00 P	3.75	4.00	3.15	3	3
SP	31.00 P	0.65	0.75	0.70	30	26
	32.00 P	0.85	1.05	1.05	20	325
	33.00 P	1.05	1.30	1.55	7	75
	35.00	3.10	3.35	3.05	40	649
	35.00 P	1.70	1.90	1.90	10	336
	36.00 P	2.25	2.50	2.20	20	23
	37.00 P	2.85	3.10	3.25	5	16
	38.00	1.55	1.80	1.40	50	1017
	39.00	1.25	1.50	1.10	10	24
	40.00	0.75	1.00	0.80	10	95
	42.50	0.35	0.55	0.35	13	49
OC	33.00	4.95	5.35	5.05	5	5
	39.00 P	4.75	5.00	5.40	14	
DC	30.00 P	1.70	1.95	1.60	5	51
	33.00 P	2.75	3.00	2.45	4	10
	42.50	2.25	2.50	2.25	2	278
Biochem Lps 98 C $36.30						**15**
JA	19.00	17.35	17.85			41
	19.00 P	0.10	0.55			170
	20.00	16.70	17.20			113
	20.00 P	0.10	0.60			43
	21.00	15.60	16.10			20
	21.00 P	0.15	0.65			70
	22.00	14.65	15.15			38
	22.00 P	0.20	0.70			200
	23.00	13.80	14.30			36
	23.00 P	0.40	0.90			76
	24.00	12.95	13.45			41
	24.00 P	0.50	1.00			
	25.00	11.85	12.35			919
	25.00 P	0.60	1.10			62
	27.50	10.10	10.60			45
	27.50 P	1.10	1.50			124
	30.00	8.35	8.85			456
	30.00 P	1.85	2.35			459
	32.50	6.75	7.25			414
	32.50 P	2.60	3.10			316
	35.00	5.20	5.70			364
	35.00 P	3.85	4.35			284
	37.50	4.15	4.65	4.10	3	94
	37.50 P	5.05	5.55			110
	40.00	3.15	3.60	3.05	3	260
	40.00 P	6.85	7.35			71
	42.50	2.35	2.80	3.10	10	335
	42.50 P	8.20	8.70			22
Biochem Lps 99 C $36.30						**15**
JA	22.00	16.95	17.45			12
	22.00 P	1.55	2.05			1
	25.00	14.90	15.40			18
	25.00 P	2.40	2.90	2.55	15	25
	27.50	13.25	13.75			30
	27.50 P	3.35	3.85			53
	29.00					
	29.00 P					
	30.00	12.15	12.65			54
	30.00 P	4.40	4.90			287
	31.00					
	31.00 P					
	32.50	10.80	11.30			248
	32.50 P	5.60	6.10			70
	35.00	9.55	10.05			24
	35.00 P	6.90	7.40			30
	37.50	8.60	9.10			49
	37.50 P	8.30	8.80			25
	40.00	7.75	8.25			63
	40.00 P	9.90	10.40			60
	42.50	7.10	7.60			160
	42.50 P	11.35	11.85			35
Bk Mont C $56.70						**238**
OC	50.00	7.20	7.60	7.25	4	48
	54.00	3.95	4.20	3.80	5	161
	54.00 P	1.15	1.25	1.15	21	179
	56.00	2.70	2.95	2.65	30	528
	56.00 P	1.75	2.00	1.75	10	42
	58.00	1.70	1.95	1.85	30	1546
	58.00 P	2.65	2.90	2.90	5	8
	60.00	0.95	1.10	1.00	7	13
	62.00	0.55	0.75	0.55	100	5410
JA	48.00	9.95	10.45	10.20	10	140
	56.00 P	2.60	2.85	2.55	5	122
	60.00	1.90	2.15	2.15	3	20
AP	56.00 P	3.30	3.55	3.50	4	4
	60.00	2.70	2.95	2.60	4	20
Bk Mont Lps 00 C $56.70						
JA	46.00	15.95	16.95			150
	46.00 P	2.95	3.70			30
	48.00	14.50	15.50			60
	48.00 P	3.30	4.30			
	50.00	12.95	13.95			81
	50.00 P	3.55	4.55			20
	52.00	11.25	12.25			
	52.00 P	3.80	4.80			
	54.00	9.30	10.30			26
	54.00 P	4.10	5.10			
	56.00	7.95	8.95			10
	56.00 P	4.55	5.55			30
	58.00	6.95	7.95			50
	58.00 P	4.95	5.95			
	60.00	5.80	6.80			
	60.00 P	6.05	7.05			
	62.00	5.35	6.35			5
	62.00 P	7.25	8.25			
Bk Mont Lps 99 C $56.70						**15**
JA	30.00	26.75	27.60			188
	30.00 P	0.30	1.00			169
	32.00	24.75	25.60			60
	32.00 P	0.10	1.10			83
	34.00	22.75	23.60			25
	34.00 P	0.10	1.10			45
	36.00	20.80	21.65			29
	36.00 P	0.25	1.25			5
	38.00	18.90	19.75			35
	38.00 P	0.50	1.50			
	40.00	17.25	18.10			115
	40.00 P	0.65	1.65			4
	42.00	15.75	16.60	15.50	5	178
	42.00 P	0.85	1.85			
	44.00	14.30	15.15	14.85	10	132
	44.00 P	1.15	2.15			10
	46.00	12.90	13.75			223
	46.00 P	1.30	2.30			5
	48.00	11.20	12.05			30
	48.00 P	1.55	2.55			
	50.00	9.70	10.55			56
	50.00 P	1.75	2.75			3
	52.00	8.30	9.15			69
	52.00 P	2.05	3.05			10
	54.00	6.70	7.55			31
	54.00 P	2.35	2.75			31
	56.00	5.50	6.35			66
	56.00 P	3.15	4.15			
	58.00	4.50	5.35			7
	58.00 P	4.05	5.05			
	60.00	3.80	4.65			2
	60.00 P	5.15	6.15			
	62.00	3.05	3.90			
	62.00 P	6.45	7.45			
Bk Nova Scotia C $63.90						**176**
AG	62.50 P	0.10	0.35	0.30	10	163
	65.00	0.10	0.35	0.25	10	2472
	65.00 P	1.00	1.25	1.25	20	3020
SP	62.50 P	0.90	1.15	0.90	10	77
	65.00	1.30	1.55	1.40	10	278
	65.00 P	2.15	2.40	2.15	5	30
OC	55.00	9.05	9.55	10.50	60	333
	60.00 P	0.80	1.05	0.80	15	63
	62.50	3.05	3.30	3.30	5	25
	65.00	1.85	2.10	1.85	26	69
	65.00 P	2.75	3.00	3.00	5	23
Bk NS Leaps 00 C $63.90						**18**
JA	55.00	14.95	15.45	15.45	10	114
	55.00 P	2.65	3.65			
	60.00	11.95	12.45	12.40	8	32
	60.00 P	4.45	5.45			1
	65.00	9.50	10.00			6
	65.00 P	6.65	7.65			26
	70.00	7.40	7.90			
	70.00 P	9.50	10.50			15
Bombardier Cl B C $32.70						**1191**
OC	30.00 P	0.25	0.50	0.55	34	44
	32.00	1.70	1.95	1.75	7	199
	32.00 P	0.85	1.10	1.05	80	599
	33.00	1.20	1.45	1.35	1000	1599
JA	20.00	12.60	13.00	12.65	20	302
AP	32.00	3.05	3.30	3.40	25	30
	34.00	2.10	2.35	2.40	25	125
Bombrd Lps 00 C $32.70						**13**
JA	24.00	12.40	12.90			90
	24.00 P	1.20	1.70			24
	26.00	11.00	11.50			66
	26.00 P	1.75	2.25			8
	28.00	9.60	9.70	9.65	10	96
	28.00 P	2.55	3.05			3
	30.00	8.15	8.65			139
	30.00 P	3.25	3.75			
	32.00	7.15	7.65			93
	32.00 P	3.80	4.30			30
	34.00	6.65	7.15	7.15	3	116
	34.00 P	4.85	5.35			103
Bombrd Lps 99 C $32.70						**64**
JA	18.00	15.30	15.80			282
	18.00 P	0.15	0.65			10
	20.00	13.65	14.15			219
	20.00 P	0.30	0.80			60
	22.00	11.75	12.25			354
	22.00 P	0.40	0.90			60
	24.00	10.30	10.80			228
	24.00 P	0.70	1.20			42
	26.00	8.45	8.95	8.50	30	392
	26.00 P	1.10	1.60			62
	28.00	7.15	7.50	7.25	20	459
	28.00 P	1.55	2.05			205
	30.00	6.10	6.60	6.50	14	168
	30.00 P	2.30	2.80			35
	32.00	5.00	5.50			171
	32.00 P	3.20	3.70			45
	34.00	4.25	4.65			72
	34.00 P	4.15	4.65			50
BCE Inc. C $40.05						**921**
AG	36.25	3.75	4.00	3.60	5	5589
	37.50	2.50	2.75	2.65	20	106
	40.00	0.35	0.60	0.35	89	467
	40.00 P	0.25	0.50	0.55	234	350
	42.50	0.01	0.15	0.15	15	5084
	42.50 P	2.30	2.55	2.95	5	115
SP	40.00	1.25	1.45	1.25	13	106
	42.50	0.50	0.65	0.60	153	3879
NV	35.00	5.40	5.65	5.20	60	328
	37.50	3.60	3.85	3.75	66	476
	37.50 P	0.95	1.05	0.85	13	215
	40.00	2.20	2.40	2.10	77	703
	40.00 P	1.85	2.05	2.00	30	514
	42.50	1.20	1.40	1.35	13	849
	42.50 P	3.35	3.60	4.00	5	214
	45.00	0.60	0.80	0.75	20	252
FB	37.50	4.35	4.60	4.45	8	72
	40.00	3.00	3.25	3.15	65	240
	45.00	1.25	1.30	1.30	30	555
BEMA GOLD CORP. C $8.20						**100**
AG	7.00	1.20	1.40	1.30	30	81
	8.00	0.25	0.45	0.25	10	204
NV	8.00	1.15	1.20	1.15	30	527
FB	9.00	0.90	1.10	0.95	30	40
BK NS Leaps 99 C $63.90						**95**
JA	30.00	34.10	34.60			895
	30.00 P	0.05	0.25			375
	35.00	29.20	29.70	29.05	20	122
	35.00 P	0.20	0.45			180
	40.00	24.40	24.90	26.15	10	150
	40.00 P	0.35	0.60			40
	45.00	19.95	20.45	20.30	30	376
	45.00 P	0.60	1.10			100
	50.00	15.85	16.35	16.30	33	362
	50.00 P	1.15	1.65			82
	55.00	12.25	13.25			60
	55.00 P	2.35	3.35			110
	60.00	9.20	10.20			51
	60.00 P	4.00	5.00			36
	65.00	6.75	7.75			76
	65.00 P	6.25	7.25			5
	70.00	4.80	5.80	5.75	2	19
	70.00 P	9.25	10.25			10
Cambior Inc C $16.20						**45**
OC	15.00	1.70	1.95	1.70	10	30
	18.00	0.30	0.50	0.30	5	95
JA	16.00	1.50	1.75	1.55	10	159
	20.00	0.25	0.50	0.30	20	133
Cambior Lps 00 C $16.20						**10**
JA	16.00	3.40	3.90	3.65	10	10
	16.00 P	2.10	2.60			10
	18.00	2.60	3.10			
	18.00 P	3.25	3.75			
	20.00	2.00	2.50			
	20.00 P	4.60	5.10			
Cambior Lps 99 C $16.20						
JA	18.00	2.25	2.75			106
	18.00 P	2.65	3.15			14
	20.00	1.55	1.90			44
	20.00 P	4.10	4.60			25
	22.00	1.10	1.60			46
	22.00 P	5.75	6.25			20
Cameco Corp. C $54.35						**76**
AG	55.00	0.15	0.20	0.10	26	257
	55.00 P	1.05	1.25	1.00	10	25
SP	55.00	1.30	1.50	1.35	14	25
NV	50.00	5.40	5.80	5.50	5	46
	60.00	0.75	0.90	0.90	21	352
Cascades Lps 00 C $10.250						**20**
JA	7.00	4.10	4.60			10
	7.00 P	0.05	0.55			
	8.00	3.25	3.75			10
	8.00 P	0.20	0.70			
	9.00	2.55	3.05	2.95	20	20
	9.00 P	0.40	0.90			
	10.00	2.00	2.50			50
	10.00 P	0.65	1.15			
	12.00	1.20	1.70			
	12.00 P	1.75	2.25			
Cascades Lps 99 C $10.250						
JA	5.00	5.35	5.75			73
	5.00 P	0.01	0.40			
	6.00	4.40	4.90			20
	6.00 P	0.01	0.40			
	7.00	3.45	3.85			20
	7.00 P	0.05	0.45			50
	8.00	2.75	3.15			131
	8.00 P	0.10	0.60			
	9.00	2.00	2.40			112
	9.00 P	0.25	0.75			10
	10.00	1.45	1.85			135
	10.00 P	0.50	0.90			10
	12.00	0.70	1.10			
	12.00 P	1.70	2.10			
Cdn Impl Bk C $36.70						**2533**
SP	32.50	5.45	5.70	6.20	10	106
	35.00	3.25	3.50	3.50	10	389
	35.00 P	0.30	0.50	0.50	50	405
	37.50	1.50	1.75	1.85	54	3039
	37.50 P	1.10	1.30	1.35	6	1451
	40.00	0.55	0.75	0.55	2176	5445
	40.00 P	2.65	2.90	2.80	10	30
	42.50	0.25	0.30	0.30	20	1165
DC	32.50	5.85	6.10	5.90	10	78
	37.50	2.85	2.95	2.75	35	70
	40.00	1.85	2.00	2.15	2	230
	40.00 P	3.60	3.85	3.15	7	30
	42.50	1.05	1.20	1.15	40	172
JA	30.00	8.20	8.45	8.60	10	228
	35.00	4.20	4.45	4.35	25	385
	35.00 P	1.25	1.50	1.25	10	130
MR	35.00	5.05	5.30	5.30	40	619
	37.50	3.60	3.85	3.75	2	121
	40.00	2.55	2.80	2.75	15	200
	42.50	1.70	1.95	1.95	1	53
Cdn Impl Lps 99 C $36.70						
JA	20.00	17.95	18.45			294
	20.00 P	0.05	0.45			80
	22.50	15.75	16.25			161
	22.50 P	0.20	0.70			110
	25.00	14.00	14.50			1417
	25.00 P	0.65	1.15			240
Cdn Occidental Petroleum C $35.35						**38**
NV	30.00	5.40	5.65	6.45	10	121
	32.50	3.75	3.95	3.75	15	247
	37.50	1.60	1.85	1.60	13	118
Cdn Pac Lps 99 C $42.30						**10**
JA	25.00	17.35	18.35			2
	25.00 P	0.10	0.25			22

Suite à la page A 23

Bourse de Toronto



Infographie *La Presse*

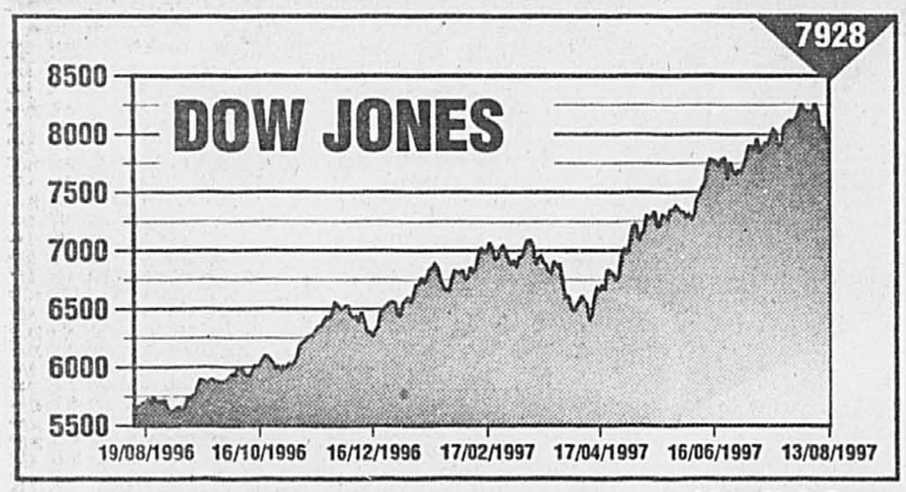
A / B

Valeurs	Div.	Ventes (100)	Haut	Bas	Ferm.	ch.	52 sem. Haut	52 sem. Bas
AFM a		3	3.50	3.50	3.50	-4.50	2.75	
Agf B F	0.72	121	50.50	48.20	49.05	-1.50	53.00	20.00
AIT adv		10	2.80	2.80	2.80	-0.15	7.00	2.30
AMT Intl a		121	0.80	0.80	0.80	-0.08	2.01	0.75
APF En u	1.68	30	26.70	26.70	26.70	-0.05	28.70	20.50
AQM Aut o		242	0.30	0.29	0.30		0.56	0.25
AT plastics	0.18	2363	13.00	12.85	13.00		15.00	11.10
ATI Tech		156	21.80	21.10	21.50	-0.05	27.50	13.00
ATS Auto		850	44.50	42.85	43.00	-2.00	49.95	18.00
Abacan o		2967	4.90	4.60	4.70	-0.05	15.65	2.50
Abbey W o		253	0.45	0.45	0.45		0.75	0.15
Aber Res		117	26.75	25.75	25.90	-0.10	29.00	8.25
Abitibi C	0.40	7347	25.85	25.15	25.75	+0.20	28.80	17.10
Acajpgh A		308	1.20	1.20	1.20		1.50	0.75
Adelphia		23	11.75	11.75	11.75	-2.10	0.42	
Acklands		36	17.50	17.50	17.50		19.00	13.75
Adex mng o		869	0.18	0.18	0.18	+0.01	1.05	0.14
Adrian o		293	2.25	1.99	2.10	+0.20	4.75	1.30
Adv Mat		30	3.40	3.25	3.40	+0.10	4.00	2.75
Advantx o		290	0.48	0.46	0.46	-0.03	0.55	0.25
Agnico E	0.13	507	12.85	12.60	12.80	+0.15	25.00	11.00
Agra Inc	0.16	364	15.00	14.75	14.90	+0.05	14.90	10.00
Agrium	0.15	6989	16.25	16.00	16.00	+0.05	21.30	14.25
Aim Safety		363	24.25	23.55	24.00	-0.25	29.30	9.25
Ainsworth		48	4.70	4.50	4.70	+0.20	8.10	4.50
Air Canada		6103	11.55	11.30	11.40	+0.20	12.15	4.50
Air Can a f		2768	10.55	10.35	10.50	+0.10	11.20	3.75
Airbase o		180	0.55	0.50	0.55	+0.06	0.68	0.30
Akita A f	0.20	29	14.25	14.25	14.25	-0.35	15.00	9.00
Akita B	0.20	15	14.65	14.65			14.65	7.00
Alt Energy	0.40	990	32.60	32.00	32.50	-0.05	35.50	25.00
Alcan	0.63	4994	52.50	51.30	52.70	+0.20	55.70	40.10
Alcan C p	1.18	32	52.00	52.00	52.00		52.00	50.00
Alcan E p	0.89	59	23.65	23.60	23.60	+0.05	25.20	22.35
Alexa V o		30	0.60	0.60	0.60		0.90	0.45
Algo Gl A f		324	0.75	0.75	0.75		0.90	0.25
Algo Cent	1.00		58.00	58.00	58.00		60.00	30.00
Alg steel		313	8.60	8.40	8.55	-0.05	10.00	4.10
Allelix Bio		521	10.15	10.00	10.15	-0.05	22.45	9.00
All Forest		462	36.65	35.50	36.00	-0.50	36.65	20.00
Alphanet		214	11.00	10.25	11.00	+0.95	23.00	8.50
Alpine oil		374	1.15	1.12	1.15	+0.05	1.30	0.50
Alta gente		20	4.95	4.95	4.95	+0.20	5.00	2.50
Altares o		516	3.00	2.85	2.85	-0.15	7.00	2.75
Amber En		384	21.50	21.25	21.50	-0.25	21.70	8.00
Amenco a		796	8.75	7.20	7.85	+2.65	9.70	2.65
Am sensors		1 855	0.77	0.74	0.75	-0.03	1.30	0.25
Am Eco		862	12.10	11.80	11.90	+0.05	15.00	6.25
Am Gem o		425	0.28	0.27	0.27		2.20	0.22
Am Hydro		527	2.01	1.90	1.90	-0.03	6.50	1.90
Amtelo	0.16	106	4.75	4.45	4.45	-0.40	6.15	3.80
Anderson		4354	18.50	17.80	17.90	-0.45	20.25	13.00
Andyne		163	7.00	6.90	7.00		7.05	4.00
Ang OT 290	2.90	5	48.90	48.90	48.90		49.00	40.00
Antares o		305	0.86	0.82	0.84	-0.02	4.30	0.40
Anvil o		210	2.89	2.80	2.80	+0.09	7.00	1.07
Anvil un o	0.83	49	0.90	0.90	0.90	+0.09	1.40	0.90
Apex A		136	3.65	3.60	3.60	-0.14	4.10	1.15
Arbor o		15190	1.10	1.00	1.10	-0.10	2.50	0.95
Arbor B f	0.07	21	31.00	30.00	30.50	-0.50	35.00	19.75
Archer Res		581	0.70	0.65	0.70	+0.05	0.90	0.30
Archibl		69	8.00	8.95	9.00	+0.10	11.00	6.35
Ariel c		50	0.36	0.36	0.36	-0.10	1.30	0.36
Armada o		581	0.40	0.40	0.40	-0.03	0.70	0.30
Armbro En		5	2.95	2.95	2.95		4.75	2.75
Arrisan	0.10	35	14.75	14.65	14.65	-0.15	15.00	4.40
Ashton		40	3.75	3.65	3.70	-0.10	8.05	0.75
Asiamet o		130	0.01	0.01	0.01		0.08	0.01
Asia o		785	2.70	2.50	2.55	-0.10	11.00	2.45
Astrali A f	0.30	5	14.25	14.25	14.25	-0.45	16.00	12.50
Astrali B f	0.30	5	14.25	14.25	14.25	-0.45	16.00	12.50
Atco I f	0.56	280	29.60	29.20	29.20	-0.40	29.60	19.80
Atco II	0.56	3	29.60	29.40	29.40	-0.15	29.60	19.80
Athabaska o		370	0.28	0.25	0.28		0.79	0.25
Atlantis f		8	8.85	8.85	8.85	-0.05	9.65	6.00
Atna o		30	3.65	3.40	3.40	-0.25	4.70	2.60
Atr Res		145	6.50	6.25	6.50		10.15	5.95
Aurizon o		107	1.52	1.50	1.50	-0.03	2.35	1.40
Avcorp I		4	4.55	4.55	4.55		4.60	2.50
Avenor	0.48	1861	28.90	28.60	28.65	-0.05	29.70	18.40
Azcar Tec		20	3.00	3.00	3.00		3.00	2.00
Azco Mng o		1	0.07	0.07	0.07		0.13	0.07
BCE Inc	1.36	18857	41.05	38.70	40.05	-0.35	44.25	26.87
BCE I P	1.92	9	27.80	27.80	27.80	-0.15	28.15	26.00
BCE I Q	1.92	2	27.80	27.80	27.80	-0.10	28.15	26.00
BCE I S	1.32	16	26.20	25.95	26.00	-0.20	26.50	25.00
BCE Mobil		329	51.50	50.10	51.50	+1.25	52.00	30.50
BC Gas	1.00	559	26.25	25.90	26.20	-0.40	27.60	17.90
BG Gas 6.32	4.75	2	84.00	84.00	84.00	+2.00	84.00	72.00
BC Tel 4.75	4.75	2	84.00	81.00	84.00	+2.00	84.00	72.00
BC Tel 600		1	98.00	98.00	98.00	-3.00	103.00	97.00
BC Telecm	1.36	2027	32.45	32.00	32.00	-0.45	34.00	23.00
BFC Const		5	14.25	14.00	14.00	-0.25	17.40	6.00
BGR A		40	15.00	14.60	15.00	+0.40	19.45	13.05
BGR a wt		73	3.30	3.20	3.30	+0.10	5.15	2.70
BMr Gold o		217	0.15	0.15	0.15		0.21	0.08
BPI Fin	0.04	1452	4.50	4.20	4.42	+0.12	5.00	1.45
BYD o			4.70	4.70	4.70		4.90	3.50
BYG o			0.94	0.90	0.90	-0.01	1.49	0.75
Bacgor		237	5.00	4.90	5.00		5.00	2.50
Ballard		749	42.80	41.60	42.80	+1.30	50.00	25.40
Bandore o		218	2.30	2.25	2.25	-0.05	13.65	2.10
Banx Mkt	1.60	8774	19.75	19.50	19.50	-0.25	20.00	14.50
Bk Mn 4p	2.25	17	28.30	28.25	28.30	-0.10	29.40	28.00
Bk Mt B	2.25	7	30.50	30.50	30.50	-0.10	31.80	29.90
Bk Mt Sp	1.38	1145	27.70	27.60	27.60	-0.10	27.75	25.00
Bonrx N 4	1.48	7123	26.50	26.40	26.50	+0.10	27.00	25.00
Bk NS Sp	2.31	31	25.45	25.40	25.40	-0.05	27.40	25.15
Bk NS 6B	1.78	10	28.85	28.85	28.85	-0.25	29.50	27.00
Bk NS 7p	1.77	10	28.50	28.50	28.50	-0.25	29.40	27.00
Bk NS 8p	1.75	58	29.30	29.25	29.25	-0.05	29.40	27.00
Bk NS Sp	1.68	18	29.10	29.05	29.05	-0.05	29.40	27.00
Bk NS u	1.66	10	28.90	28.90	28.90	-0.10	29.40	27.00
Bartch A f	0.22	1198	33.00	32.50	33.00	+0.30	41.50	26.25
Baringtn		1443	5.35	5.25	5.35	-0.05	6.45	4.25
Baron		5	13.40	13.40	13.40	-3.60	14.00	9.00
Battery		10	0.40	0.40	0.40		0.40	0.40
Battle Mtn	0.07	118	8.20	8.15	8.20	-0.05	12.40	6.90
Baytex A		987	18.50	18.50	18.50	+0.10	19.00	8.90
Beacone o		1	0.05	0.05	0.05		0.05	0.05
Beamscpe		48	9.50	9.25	9.50	+0.05	10.50	4.50
Beau Can		629	3.35	3.31	3.32	-0.01	3.50	1.60
Bellator o		823	1.40	1.35	1.38	+0.03	1.60	1.05
Bema Gd o		1162	16.90	16.70	16.90	+0.20	17.00	8.50
Benson		192	1.50	1.50	1.50	-0.02	1.60	0.81
Bentall		60	17.75	17.50	17.50		18.00	14.00
Berkly P		1162	16.90	16.70	16.90	+0.20	17.00	8.50
Bioch Phar			1.36.00	36.00	36.00	-1.45	40.50	22.45
Biomira		168	5.95	5.85	5.90	-0.05	9.75	5.60
Bioniche o		192	1.02	1.01	1.01	-0.01	1.55	0.62
Biowell C		65	37.00	36.00	36.00	+1.05	37.00	6.40
Birim o		20	1.10	1.10	1.10		2.50	0.50
Bitech o		24	2.70	2.50	2.70		2.99	2.50
Bl Hawk o		150	1.01	1.00	1.00	-0.01	1.05	0.42
Black Sea o		1120	3.10	3.00	3.10		3.75	2.50
Blk Swan		45	0.89	0.86	0.89	-0.01	8.75	0.68
BlkRock o		40	1.60	1.45	1.60	-0.10	2.05	0.56
Blue rang A		511	9.75	9.50	9.75		10.40	7.00
Boardwl o		28	25.00	24.50	24.50	-0.50	26.50	7.20
Bombdr B f	0.30	10653	33.00	32.65	32.65	-0.35	33.85	24.60
Bmbr 2 p	1.37	60	26.00	25.95	26.00	+0.05	27.00	24.45
Bonavist o		13	1.50	1.50	1.50		1.50	0.75
Bonus R o		780	6.60	6.50	6.50	+0.10	7.00	3.25
Bovar Inc		63	0.63	0.63	0.63		1.28	0.60
Bow fir o		85	1.02	1.02	1.02	-0.01	1.65	0.60
Bowridge		912	1.04	1.02	1.04	+0.02	1.05	0.60
Brackntl		81	4.42	4.25	4.42	+0.17	4.50	2.40
Brandir A		134	3.60	3.60	3.60	+0.10	3.80	2.47
Brandir o		312	0.06	0.05	0.06	-0.01	0.14	0.05
Brascad A	3.59		41.00	41.00	41.00		45.00	40.00
Breakwtr		2227	6.40	6.10	6.25	+0.10	6.95	1.82
Brk Bnv o		12	2.25	2.25	2.25		2.50	1.25
Brookfld P		1875	19.45	19.00	19.25	+0.15	19.70	6.20
Bruncor	1.28	120	34.00	33.50	34.00	+0.40	34.95	25.75
Buhler a	0.16	10	2.20	2.20	2.20		2.54	1.80
Bullis Offser			17.00	17.00	17.00		18.10	10.25
Burcon		1865	14.80	14.40	14.70	-0.30	17.00	6.55

C

Valeurs	Div.	Ventes (100)	Haut	Bas	Ferm.	ch.	52 sem. Haut	52 sem. Bas
CAE	0.16	1395	11.25	11.00	11.15	-0.15	12.20	6.60
CCL B f	0.28	1301	17.00	16.60	16.60	-0.40	19.00	12.00
CE Frankl		87	9.25	9.10	9.15	-0.10	10.50	4.05
CFM Maj		9	23.70	23.50	23.50	-0.50	24.45	11.65
CHC H f	0.10	35	11.50	11.50	11.50	-0.50	12.00	7.00
CHC Hlcpt B	0.10	5	11.40	11.40	11.40	-0.10	11.50	4.50
CI Fund	0.16	1227	34.00	32.50	32.50	-0.75	36.25	12.25
CIBC Intl	0.05	1	18.50	18.50	18.50		19.00	12.00
CI M Oliver	0.02	238	14.45	13.90	13.96	-0.29	2.40	1.30
CRS Pf f	1.48	21	26.40	26.30	26.30	-0.10	26.56	25.50
CRS Robot		14	1.20	1.20	1.20	-0.15	6.85	3.05
CSA A f	0.05	6	4.50	4.50	4.50	-0.05	4.50	3.00
CT Financl	0.92	17	43.80	43.75	43.75	-0.25	44.00	25.00
CTrn 4	1.83	26	26.25	25.75	25.75	-0.50	26.00	25.00
Cabre		87	2.05	2.00	2.05	-0.05	2.60	1.00
Caldwell A	0.22	57	6.50	6.40	6.45		7.20	5.20
Caledonia		125	0.70	0.69	0.69	-0.04	6.60	0.50
Callan tech		2	2.65	2.65	2.65		4.50	2.65
Calfire En		10	0.50	0.50	0.50		0.50	0.50
CalNet		1722	28.00	28.00	28.00	-0.25	28.50	14.20
CalNet B f		13	27.50	27.30	27.50	+0.25	27.75	13.90
Cambiex o		63	4.25	4.00	4.25	+0.25	4.25	1.75
Cambior		14	2905	16.25	15.80	16.25	+0.25	16.50
Cambridg			2659	14.05	13.90	14.00	-0.05	15.20
Camcc Inc	0.05	20	5.40	5.40	5.40		5.40	3.50
Cameco	0.50	1106	34.50	33.75	34.50	+0.75	69.50	43.00
Camp Res			90	0.94	0.90	0.94	1.70	0.66
Canacc		4	5.00	4.90	5.00	+0.18	7.95	3.15
Can Banc	0.23	244	20.50	20.25	20.25	-0.50	21.50	12.75
Ca ban Eqt	0.72	35	13.00	12.75	13.00	+0.15	14.00	10.45
Can Bread	0.24	169	27.50	26.50	26.50	-0.50	27.50	13.00
C Tisco I	0.80	8	24.50	24.25	24.50	-0.50	27.50	13.00
C Tisco C	0.68	1	19.80	19.80	19.80		21.00	19.70
Canadex		10	1.95	1.95	1.95	+0.05	2.40	1.70
Cdn Agra c		155	0.97	0.91	0.97	+0.02	1.94	0.70
Cdn Airline		857	3.78	3.70	3.70	-0.06	4.00	2.50
Cdn air rW		1377	0.02	0.01	0.01		0.04	0.01
Cdn note		72	2.61	2.58	2.60	+0.02	3.70	2.21
C Opwst o		227	1.70	1.65	1.70	+0.05	2.10	0.42
C Rlt Eng		1485	5.65	5.55	5.60	-0.05	6.50	4.25
C fracmstr	0.15	296	19.00	18.00	18.60	-0.65	20.00	5.15
CG Invest	0.15	60	15.30	15.10	15.15	-0.05	15.45	11.90
Cg inv w		3	2.50	2.50	2.50		2.50	2.50
C hydro o		45	0.85	0.85	0.85	+0.04	0.99	0.95
Ci Sk Gom	1.00	1360	36.15	37.40	37.85	-0.35	41.75	22.50
CIBC S p	2.27	4	27.00	27.00	27.00	-0.15	29.30	27.00
CIBC T p	1.41	45	27.55	27.50	27.50	-0.05	28.00	27.00
CIBC 15	1.48	140	27.00	26.85	26.85	-0.15	27.50	25.10
CIBC 17	1.38	102	26.75	26.75	26.75	-0.15	27.50	25.00
C Manoir		30	0.70	0.70	0.70	+0.03	1.10	0.30
C Marconi	0.14	18	22.00	21.75	22.00	-0.40	27.00	13.55
C Medical		110	6.05	5.85	6.00	+0.15	7.25	4.50
C Pacific		243	42.00	41.50	41.90	-0.10	42.00	29.00
Cdn Nat Res		4471	37.40	37.30	37.30	-0.05	39.00	23.00
C Occidental	0.30	1692	36.10	34.40	35.35	-0.85	37.65	21.50
CP Ltd	0.46	7361	42.75	41.70	42.30	+1.30	43.50	25.00
Cancom	0.24	5	10.75	10.75	10.75		10.75	9.00
Cdn Tire	0.40	9	32.00	31.50	32.00		32.00	17.50
Cdn Util A	1.40	1192	32.00	31.50	31.75	-0.25	32.00	21.00
Cdn Util A	1.56	323	39.50	39.15	39.45	+0.05	40.10	28.00
Cdn Util B	1.56	11	39.45	39.20	39.45	+0.05	40.00	28.25
Cdn Util c pr	6.00	1	101.00	101.00	101.00	+1.00	101.00	85.00
Cdn Util ser	1.56	1	39.50	39.50	39.50	+0.05	40.00	28.00
Cdn Wn Bk	0.25	17	16.00	15.80	16.00		16.50	10.10
Cdn World		40	5.10	5.00	5.00	-0.25	5.50	3.00
Canaro o		125	0.62	0.62	0.62		2.30	0.61
Canbra	0.35	8	17.50	17.50	17.50	+0.05	22.50	13.50
CanCap p		55	25.85	25.65	25.75		26.10	25.00
Cantor	0.26	93	15.20	14.60	15.20	+0.60	16.15	12.65
Canpine		31	2.00	2.00	2.00	-0.05	2.50	1.75
Canrnorm o		70	0.53	0.50	0.53	-0.02	1.25	0.50
Canmine o		206	2.45	2.30	2.45		3.20	2.20
Cannae o		137	7.70	7.40	7.70		8.70	4.00
Cannstl p	1.72	1	25.00	25.00	25.00		25.00	25.00
Canwst n v	0.25	25	23.50	23.10	23.10	-0.15	24.45	12.05
Canwest Gl	0.25	650	23.50	23.05	23.35		24.65	12.50
Cara	0.10	5	5.70	5.60	5.65	-0.05	5.95	3.90
Cara A f	0.10	330	5.60	5.50	5.60	-0.05	5.95	3.90
Caribgld o		65	0.65	0.60	0.65		1.30	0.55
Carma A		57	8.30	8.20	8.20	-0.30	8.75	3.00
Carmanah		1	2.00	2.00	2.00		2.00	2.00
Cascades I	0.10	2000	10.20	10.20	10.20		11.00	5.50
Cathedr o		20	0.66	0.66	0.66		3.10	0.60
Cavell En		109	3.50	3.35	3.35	-0.05	22.45	9.00
Cavendish		462	36.65	35.50	36.00	-0.50	36.65	20.00
Cntra G 785	1.96	4	25.30	25.30	25.30	-0.10	25.75	25.00
Cntri Cap		350	1.15	1.15	1.15	-0.01	1.60	0.90
Cfund A f	0.01	1	2.75	2.75	2.75	-0.05	3.00	2.75
Centenar o		480	19.75	16.55	16.55	-0.25	17.35	10.45
Centurion o		942	1.11	1.06	1.08	-0.02	1.85	0.95
Certom CJ		75	27.10	26.25	26.45	-0.65	33.00	26.25
Cha cha Ta		8	17.50	17.50	17.50	+0.45	18.00	8.25
Chanel R		282	0.70	0.65	0.65	-0.05	2.65	0.60
Chapters			95	18.50	18.45	18.50	+0.05	19.00	14.40
Charlton A			458	0.50	0.45	0.50		4.58	0.45
Chartwell A f	0.30		19	9.50	9.50	9.50		10.00	9.00
Chauvco			102	21.70	21.50	21.50	-0.10	22.50	9.75
Chem res o			160	0.46	0.45	0.45	-0.01	0.89	0.40
Chief Int f			3	32.15	32.00	32.15	+0.90	36.00	25.00
China un		0.80	49	16.75	16.55	16.55	-0.25	17.35	10.45
Chrysler	1.60		6	60.50	60.35	60.50	-0.50	62.50	38.00
CHUM B f	0.22		12	26.25	26.05	26.25	-0.50	28.00	17.00
Cinaplex			8	17.50	17.50	17.50	+0.45	18.00	8.25
Cinram	0.16		165	42.00	40.75	41.25	-0.25	42.50	27.15
Circa o			20	0.95	0.95	0.95	+0.10	1.35	0.71
Circuit W			3220	0.07	0.06	0.07		0.18	0.05
Clairvest	0.10		11	14.50	14.50	14.50		15.00	13.20
Claude R			59	2.00	1.90	2.00	+0.10	3.10	1.61
Clearnet a f			173	19.45	18.00	18.00	-0.45	24.80	10.00
Cluc Mon			13	13.45	13.25	13.25	-0.05	14.25	6.50
Cochlan			3709	11.40	10.90	11.00	-0.40	11.50	7.00
Co Oper A	1.43		21	26.25	26.25	26.25	+0.25	42.50	25.15
Co Steel	0.40		53	25.20	24.75	24.75		26.00	19.25
Cognos			167	33.50	33.40	33.40	-0.10	51.50	27.00
Cognos Mtg			1246	21.85	21.80	21.85	+0.05	21.85	10.95
Cognos f	0.16		5	10.10	10.10	10.10	-0.10	10.80	6.00
Colombia			849	40.50	40.00	40.40	+0.40	53.50	29.00
Colwy Pr o			78	1.15	1.10	1.10	-0.01	0.19	0.06
Com Dev			461	40.00	36.50	36.50	-1.05	40.00	8.15
Comaplx			124	2.20	2.00	2.00	-0.05	3.00	1.50
Comincs L	0.30		5743	38.00	37.50	38.00	+0.45	41.50	27.00
ComnAS			41	2.60	2.60	2.60	-0.08	3.75	1.50
Compton o			3242	1.78	1.60	1.71	+0.19	1.78	0.65
Computrog			30	22.25	22.00	22.00		22.50	10.75
Comtech			10	2.90	2.90	2.90	-0.40	3.50	2.00
Comstate o			141	2.35	2.30	2.30		3.75	1.65
ConCI A f	0.18		95	10.00	9.80	10.00		10.75	6.20
Conor Pac o			263	0.57	0.55	0.55		0.95	0.55
Conpak S o			2	0.20	0.20	0.20		0.20	0.20
CC Expr f			2	1.15	1.15	1.15	+0.05	1.90	0.65
C Enfield			2	0.20	0.20	0.20		0.40	0.20
C Enfield 1	1.75		4	19.75	19.75	19.75		20.00	19.75
C Nevada o			105	0.65	0.65	0.65	-0.10	1.54	0.65
Con Pkg			70	12.40	12.35	12.40	-0.10	12.50	5.75
Contms A f			15	8.20	8.00	8.00	-0.20	8.35	4.50
Copam	1.40		10	56.50	56.00	56.00	-0.50	56.50	40.00
Copley			320	0.11	0.10	0.11	-0.01	0.19	0.06
Corel			2956	8.85	8.65	8.75	-0.05	14.75	6.50
Corel Cmer			244	0.71	0.68	0.68	-0.04	1.32	0.54
Corel Corp			520	0.72	0.62	0.62	-0.07	1.32	0.54
Corona Go o			53	6.20	6.10	6.15		7.25	5.55
Comente o			202	2.65	2.71	2.77	-0.04	2.90	1.50
Corti	0.10		2203	13.50	13.20	13.50	+0.30	14.00	7.00
Counsel			250	21.75	21.30	21.50	-0.05	23.10	19.00
Courag Ef			403	2.35	2.30	2.35		2.50	1.50
Crestar			68	25.40	25.20	25.40	-0.10	32.50	23.50
Crestbrk	0.15		2812	12.50	12.25	12.50	-0.45	14.50	10.25
Crew D o			140	2.45	2.30	2.40		3.10	1.95
Crwn But o			15	1.65	1.65	1.65	-0.15	3.50	1.50
Cr Life I A	2.50		11	27.35	27.25	27.25	-0.50	28.50	26.10
Crownjw			26	1.50	1.50	1.50	-0.05	1.90	1.00
Crystalx o			2912	5.70	5.45	5.45	-0.15	8.30	1.90
Cumber

Bourse de New York



Infographie *La Presse*

Valeurs	Div	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	ch. Net
A / B						
AAR	.48	732	34.62	33.93	34.62	+0.87
ACMIn	.90a	421	10.43	10.31	10.31	-0.06
ACM MI	.90	418	10.00	9.81	9.87	-0.06
AFLAC	.46	1707	53.62	52.87	53.00	-0.18
AMR		6280	106.37	103.00	105.06	+1.68
ASA Ltd	1.20	x1075	31.50	31.06	31.25	
AT&T s	1.32	54737	41.12	39.50	39.68	-0.93
AbtLab	1.08	19725	64.50	62.81	62.81	-1.12
Abitibi g	.40	1180	18.62	18.12	18.56	+0.25
Acuson		1126	26.00	25.56	26.00	+0.68
AdaEx	1.72e	313	24.12	23.75	23.93	-0.12
AMD		27215	38.25	35.37	38.00	+2.25
Advest	.12	169	22.62	21.87	22.06	-0.25
Aetna Inc	.80	30769	98.62	95.81	96.25	-1.31
Agnico g	.10e	810	9.25	9.00	9.06	+0.06
AirFrt	.30	1050	49.87	48.87	49.87	+0.93
AirTouch		19640	36.12	34.81	35.50	-0.50
AlskAir		1218	28.25	27.87	28.06	+0.25
Albnyln	.42	183	26.31	25.93	26.18	+0.12
Alberto s	.20	2169	28.31	27.87	28.25	+0.31
Albertsn	.64	5650	36.12	34.62	35.18	-0.87
Alcan	.60	7781	37.93	36.93	37.93	+0.37
Alcatel	.34e	1072	26.75	26.43	26.62	-0.12
AllegCp	4.11t	27	244.00	242.50	244.00	+3.00
AllgPow	1.72	2775	28.81	28.56	28.75	+0.18
Allegnc n	.40	3395	30.56	30.06	30.43	+0.06
AllenTel		591	25.62	25.25	25.50	+0.06
AldSgnl	1.04	10455	90.31	87.62	88.18	-1.68
Allstate	.96	10130	74.81	73.25	73.56	+0.50
Alcoa	1.00	8648	85.68	82.00	84.50	-0.50
AmaxG		611	6.81	6.68	6.81	+0.06
Amax pfB	3.75	5	53.37	53.37	53.37	-0.25
Amcast	.56	68	25.62	25.37	25.50	-0.12
AmHes	.60	1707	58.37	57.18	57.37	-0.68
AEP	2.40	2954	43.56	43.12	43.12	-0.12
AmExp	.90	16939	82.93	81.31	82.25	+1.25
AGenCp	1.40	5299	51.75	50.93	51.00	-0.43
AHltPr	2.10	456	25.75	24.68	24.68	-0.31
AHeritge	.80	128	35.62	34.75	35.43	-0.12
AHome	1.64	17340	77.00	74.37	75.00	-1.06
AOIF	.44	297	6.18	6.12	6.12	
AmStd		1619	50.31	50.00	50.12	+0.06
AmStor s	.36	9691	24.06	23.62	23.93	
AWste		721	1.43	1.37	1.43	
AmWtr	.76	1323	21.93	21.75	21.81	-0.06
AmerqTc		1207	0.31	0.21	0.28	+0.03
Ameritch	2.26	9547	68.56	67.00	68.12	-0.43
Ametek n	.24	357	23.37	22.75	23.00	-0.31
Amoco	2.80	4881	95.25	93.31	93.75	-1.25
AMP	1.04	9537	51.50	49.87	50.31	-0.18
Ampco	.24a	64	18.00	17.87	17.87	+0.12
Amrep		11	4.75	4.75	4.75	
Analog s		17430	32.75	31.75	32.43	+1.12
Angelic	.96	260	18.50	18.25	18.31	-0.18
Anheus	1.04e	12065	44.18	42.93	43.12	-1.00
Aon Cp s	1.04	1541	53.50	52.87	53.31	+0.25
Apache	.28	5042	36.87	36.00	36.50	
ApplMg		10284	33.75	33.50	34.25	+0.06
ArchCoal	.45	x101	28.06	26.87	27.12	-1.06
ArchDan	.20b	35174	22.50	21.31	21.87	-0.56
Armco		2337	5.62	5.43	5.50	
ArmWl	1.76	1520	74.25	73.25	73.25	-0.25
AroWE		722	60.62	60.31	60.37	-0.18
Arvin	.76	753	35.00	34.43	34.62	-0.25
Asarco	.80	2978	32.87	32.37	32.56	-0.06
Ashland	1.10	2179	51.12	50.31	50.87	
AsiaPc	.94e	1652	12.06	11.75	11.81	-0.06
Asetinv	.24m	483	3.75	3.62	3.68	
AstraA s	.19e	2972	17.56	17.00	17.12	-0.43
AstraB s	.19e	611	16.18	15.56	16.00	-0.25
AtlRich s	2.85x	10442	76.93	74.75	75.87	+0.12
Atlas		1789	0.34	0.25	0.31	-0.06
AutoDt	.46	9814	47.12	46.00	46.25	-0.31
AveryD s	.68	3598	43.50	41.93	43.43	+0.18
Avnet	.60	2634	69.06	68.00	69.06	+0.62
Avon	1.26	5213	67.18	65.75	66.50	+1.06
Aydin		1	11.56	11.56	11.56	
BCE g s	1.36	1703	29.50	28.25	28.81	-0.31
BCE MC n		12	36.25	36.00	36.00	+0.25
BG PLC s	1.67i	25	40.81	40.62	40.75	-0.06
Bairnco	.20	544	10.18	9.87	10.12	+0.12
BakrF	2.56e	211	20.37	20.12	20.12	-0.12
BakrHu	.46	18584	42.50	40.62	41.18	-0.68
Ball	.60	1263	33.75	32.50	33.56	+1.56
BaltGE	1.64f	2348	27.12	26.68	26.68	-0.25
BancOne	1.52	25924	52.31	51.00	52.00	+0.31
Bandag	1.00	253	52.62	52.12	52.18	-0.43
BkMont g	1.60	190	41.50	40.43	40.62	-0.50
BkNY	.96	7911	46.75	45.25	45.87	+0.50
BkNY pfB	2.15	x65	25.75	25.25	25.25	-0.25
BankAm s	1.22	22144	69.75	67.37	68.37	+1.00
BkBost	2.04	6865	86.68	84.25	84.31	-1.37
BankTr	4.00	10104	101.00	98.87	100.31	+1.75
Bard	.72f	1931	36.37	35.93	35.93	-0.43
Barnett s	1.24f	3454	54.18	53.37	53.62	-0.06
BarrickG	.16f	12826	23.93	23.37	23.75	+0.31
BattlMt	.05	3718	5.93	5.81	5.87	-0.06
BattlMt pf	3.25	29	48.25	47.81	48.25	+0.25
BauschL	1.04	1220	42.18	41.68	41.93	-0.25
Baxter	1.13	6973	54.93	52.50	52.81	-1.68
BayNtwk		43327	32.93	31.00	32.62	+1.81
BcknIs	.60	888	47.31	45.62	46.00	-1.06
BectDk	.52	5528	49.56	48.68	49.37	+0.75
BellInd s		126	17.75	17.18	17.43	-0.12
BellSo	1.44	10050	48.31	46.31	46.37	-1.68
Bemis	.80	x716	46.75	46.00	46.25	-0.25
BenefCp	2.28f	1114	72.31	71.12	72.06	+0.68
Benetton	.59e	18	29.75	29.43	29.75	+0.18
BerkHa A		z100	44700	44300	44600	
BerkH B		241500	0.1477	0.1481	0.0	-6.00
BethStl		11261	12.37	11.81	11.93	-0.18
Bevrly		3212	15.50	15.12	15.31	-0.31
BlackD	.48	3939	42.31	41.62	42.12	+0.43
BlckHR	.80	6387	41.18	40.25	40.56	-0.43
Boeing s	.56x	49276	59.56	57.12	58.06	+1.56
BoiseC	.60	2636	38.50	37.43	37.56	-0.68
BoisC pfF	2.35	32	25.87	25.75	25.87	+0.06
Bombay		670	6.18	6.06	6.18	+0.06
BCelts	1.00e	53	25.06	24.87	24.87	
BostEd	1.88	2862	28.81	28.56	28.75	+0.18
BostSc		5422	74.12	71.31	72.68	-0.50
Bowatr	.80	2688	53.68	53.25	53.31	-0.06
BrigStrat	1.12	1699	49.43	49.06	49.06	-0.06
BrMySq s	1.52	44330	75.25	71.00	72.50	-2.25
BritAir	3.05e	830	100.00	98.06	98.50	-1.18
BritPet s	2.57e	x5517	86.87	85.56	85.75	-1.00
BritTel	11.1	5e	x7007	63.75	62.25	62.31	+0.37
BklyUG	1.46	438	30.12	29.56	29.81	-0.18
BrwnGp	1.00	411	17.06	16.75	16.81	-0.06
BrwnFr	.68	5017	34.93	34.43	34.75	+0.62
Brnwk	.50	2013	31.50	30.87	30.93	-0.43
BrshWl	.48f	300	23.50	23.18	23.50	+0.31
Buckeye	3.00	88	49.56	49.25	49.56	+0.06
BurlNSF	1.20	3247	93.12	91.18	91.68	-0.93
BurlRsCl	.81e	263	7.37	7.25	7.37	+0.06
BurnPP	1.00	850	14.31	14.00	14.06	+0.05
C						
CCB Fn	1.88f	223	80.56	80.12	80.25	+0.37
CIGNA	3.32	2710	188.00	182.00	182.50	-3.56
CML Gp		726	3.56	3.50	3.56	
CNA Fn		402	110.50	109.50	109.68	-0.31
CNAI	.96	161	11.25	11.00	11.12	
CNF Tran	.40	x1288	35.87	35.00	35.87	+0.62
CPC	1.64	2644	92.25	90.06	91.18	
CPI	.56	4405	20.56	20.00	20.06	-0.18
CSX	1.04	4059	59.81	59.00	59.00	-0.87
CTG Res	1.52	80	22.43	22.06	22.06	-0.12
CTS	.72	87	80.62	79.62	79.68	-0.93
CablDsgn		1806	34.37	33.56	33.68	-0.62
Cablfm s		15466	34.50	33.25	33.50	-0.18
Cabot	.40	499	28.87	28.37	28.87	+0.37
CalGolf	.28	2396	35.06	34.62	34.81	-0.25
Calmat	.40	497	21.56	21.18	21.25	-0.37
Camco	.20	653	66.43	64.37	65.06	-1.18
CmpR g		834	0.75	0.62	0.75	
CampSp s	.77	6283	49.05	47.43	47.68	-0.50
CdnPc g	.48	7177	30.43	29.62	30.31	+0.93
Carlisle s	.56f	659	42.87	42.06	42.62	+0.56
CarpTech	1.32	350	47.50	46.93	47.31	+0.12
Carson n		126	10.25	10.12	10.25	+0.06
CashAm	.05	143	11.62	11.31	11.37	-0.12
Catelus		758	20.56	20.00	20.12	-0.50
Caterp s	1.00	13714	59.56	58.37	59.31	+0.75
CedrFr	2.50	193	43.87	43.31	43.75	+0.37
CentEn	.80	1720	11.31	11.00	11.25	
Centex	.20	990	52.75	52.06	52.37	-0.43
CenSoWst	1.74	7126	20.50	20.18	20.18	-0.06
CenHud	2.14f	296	33.62	33.25	33.56	-0.31
CntyTl	.37	760	37.75	37.06	37.06	
ChmpIn	.20	2699	62.12	60.50	61.43	-0.18
ChpStl	.20	10	15.18	15.18	15.18	+0.06
ChaseM	2.48	34912	111.62	109.56	111.25	+2.25
Chaus		210	1.56	1.43	1.43	
Chemed	2.08	386	37.50	36.68	36.87	-0.06
Chevron	2.32	12042	80.93	78.43	79.00	-1.81
ChkFull		425	7.31	7.06	7.18	-0.06
ChrisCr	1.30t	175	50.68	50.06	50.12	-0.56
Chryslr	1.60	18171	36.50	35.68	35.81	-0.25
Chubb	1.16	5162	68.87	67.75	67.93	+0.25
Cilcorp	2.46	78	41.25	40.68	41.00	+0.25
CinMil	.48f	1021	27.43	26.25	26.56	-0.37
CineOd		1136	1.62	1.50	1.50	-0.06
CircC tyCC	.14	3126	35.25	34.43	34.62	-0.31
Circus		7732	23.31	22.50	23.00	+0.31
Citicorp	2.10	26783	138.00	133.87	135.00	+0.68
ClaytH s	.08	6643	17.12	16.62	17.12	+1.12
ClvCif	1.30	220	42.50	42.18	42.18	-0.31
Clorox	2.56f	1578	137.12	135.50	135.93	-0.75
Coachm s	.20	1432	17.18	16.75	17.00	-0.12
CocaCl	.56	72579	62.18	59.87	60.43	-0.50
CocaCE s	.10	15211	27.62	25.81	26.00	-1.00
ColgPal s	1.10	13571	70.25	67.50	69.56	+1.68
ColHln	.55	976	8.56	8.43	8.56	+0.06
ColMu	.51	184	7.75	7.62	7.62	-0.06
ColHCA s	.08	88249	33.68	32.68	32.75	-1.31
Comdisc s	.20f	721	28.68	27.75	27.75	-0.81
Comeric	1.72	1452	73.31	72.00	72.43	-0.56
CmcBNJ	.80	96	36.62	36.37	36.50	-0.12
CmlTek s	.54	57	15.43	15.12	15.37	+0.25
CmclMtl	.52	145	31.56	30.75	31.12	-0.56
Compaq s		60098	60.00	56.31	57.50	-0.43
CompCre		35	12.50	12.37	12.37	-0.25
CompAsc	.10	13641	66.00	62.62	63.18	-2.31
CompSci		1718	79.75	77.50	78.50	-0.75
CmpTsk s	.05	651	45.93	45.00	45.75	+0.62
Comsat	.20m	722	22.62	22.25	22.56	-0.68
ConAgr	1.09	5287	68.25	66.00	66.00	-1.75
Conseco s	.12	11167	41.43	40.12	40.75	+0.06
ConEd	2.10	6242	31.37	31.12	31.12	-0.06
ConsNG	1.94	4314	58.25	57.68	58.18	+0.18
CoopCo		138	28.62	28.25	28.43	-0.06
Cooper	1.32	3945	55.00	53.62	54.75	-0.06
Corelrn	.24	20	24.75	24.50	24.75	+0.12
Corninglh	.72b	8718	64.50	63.50	63.75	+0.12
CorBus		59	35.31	35.18	35.31	+0.06
Craig		35	17.75	17.68	17.68	-0.06
Crane s	.50	1436	45.62	44.50	44.87	
CrmpKnl	.05m	2173	26.68	26.06	26.12	-0.56
CwnCork	1.00	13833	54.12	52.87	53.18	+0.68
CumEng	1.10	1481	78.93	77.56	78.56	+0.62
Curlnc	.87e	12	11.43	11.43	11.43	
CypSem		19870	15.62	14.50	14.81	-0.75
Cyprus	.80	2659	26.50	25.18	26.06	+0.25
D / F						
DPL	1.36	x16271	24.50	23.68	23.81	-0.37
DTE	2.06	5086	30.31	30.06	30.18	+0.12
DalSem	.14	x1812	39.37	38.12	38.12	-0.56
DanaCp	1.08f	1591	46.50	45.50	46.06	-0.43
Danaher	.10	106	54.37	54.00	54.37	+0.25
DataGn		8008	32.75	31.00	32.75	+1.68
Datapt		645	2.37	2.25	2.37	-0.06
DaytHud	.64	9942	60.93	60.00	60.25	+0.37
DeanFd	.80f	x751	44.93	44.50	44.62	-0.18
Deere	.80	13372	57.25	55.12	57.06	+1.68
DelmPL	1.54	890	18.37	17.93	17.93	-0.18
DeltaAir	.20	5127	89.00	87.31	87.81	+0.56
Deluxe	1.48	2165	34.62	34.06	34.37	+0.31
Dept56		485	26.43	26.00	26.37	+0.43
Dexter	.96	442	39.25	38.75	39.25	+0.12
DiagPd	.48	90	30.25	29.81	29.93	-0.25
Dial	.32	1367	16.62	16.37	16.56	+0.06
Diebold s	.50	x2188	50.50	49.18	50.00	+0.87
Digital		24741	47.12	45.50	45.87	-0.25
Dillards	.16	4934	40.31	39.37	40.18	-0.37
Disney	.53	18123	79.93	77.37	79.00	+0.62
DomRes	2.58	3856	37.00	36.50	36.56	-0.18
Domtar g	.14	42	8.56	8.37	8.43	-0.12
Donaldsn	.36	200	43.31	42.75	43.18	-0.18
Donlley	.80f	2341	40.25	39.18	39.43	-0.37
Dover	.68	2060	70.12	69.12	69.37	+0.06
DowCh	3.48f	6287	95.31	94.00	94.56	+0.12
DowJns	.96	2208	43.25	42.37	42.43	-0.43
Dravo		282	11.25	10.93	10.93	-0.25
Dressr	.76f	5492	40.37	38.87	39.25	-0.37
DuPont s	1.26x	24464	67.12	64.37	64.68	-1.81
DunBrd s	.88	7427	29.00	28.00	28.62	+0.12
Dycom		40	17.00	16.75	16.87	-0.06
DynAm	.20	10	71.00	71.00	71.00	-0.75
EA Inds s		5872	6.81	5.06	6.75	+1.31
EGG	.56	1319	20.56	19.87	20.18	-0.12
EMC		9228	51.75	50.25	50.87	+0.25
ENI	1.42e	436	58.00	56.37	56.68	-0.75
EastEn	1.60	375	35.75	35.50	35.50	
EKodak	1.76	16484	65.62	64.06	65.00	+0.12
Eaton	1.76	1568	87.25	86.25	86.50	-0.43
Echlin	.90	1342	36.31	35.87	36.31	+0.18
Ecolab	.64	2939	45.56	44.00	44.31	-1.06
EDO	.10	292	8.50	8.25	8.43	-0.12
Edwards	.72	884	40.62	40.00	40.25	+0.12
Elcor	.28	401	29.75	29.00	29.06	-0.43
EDS	.60	39729	37.06	35.75	37.00	+1.43
Elscint		162	8.68	8.56	8.56	+0.06
EmrsnEl s	1.08	x6155	58.87	57.00	57.31	-0.68
Endesa s	.50e	326	20.93	20.50	20.56	-0.18
EnglCp	.36	7157	21.00	20.00	20.12	-0.62
EnisBu	.62	283	9.18	9.00	9.12	-0.05
Entergy	1.80	5884	25.43	25.12	25.37	+0.31
EntGlf pr	1.75	12	25.12	25.06	25.06	-0.18
Equifax	.35	2661	30.62	30.00	30.31	-0.12
Estrine		104	36.00	35.75	35.87	+0.12
Ethyl	.50	1668	9.06	9.00	9.00	+0.06
Exxon s	1.64	34146	62.93	60.00	60.75	-1.75
FMC		1764	88.00	86.06	86.56	-0.62
FPL Gp	1.92	3384	47.81	46.81	47.18	-0.37
FairCp		701	21.87	21.12	21.43	+0.18
FamDlr s	.32	3720	21.31	20.37	20.81	-0.43
FanniMae	.84	29960	44.87	43.50	44.25	+0.12
Fanstel	.40	21	9.50	9.37	9.50	+0.12
Farah		279	7.62	7.31	7.50	-0.06
FedExp s		4347	65.50	64.37	65.25	+0.50
FedMog	.48	2013	35.37	34.87	35.00	-0.31
FedRlty	1.68	433	26.37	26.18	26.37	+0.25
Ferro	.62	x977	38.25	37.56	37.75	
Fldcrst		733	25.62	25.25	25.31	-0.31
FChiNBD	1.60	7925	75.75	73.43	74.18	-0.56
Firstar s	.84	1073	33.87	33.00	33.50	+0.25
FleetEn	.68f	612	31.00	30.68	30.87	-0.12
Flemng	.08	2542	18.06	17.87	18.00	-0.18
FlaProg	2.10	1462	32.00	31.50	31.75	+0.06
Flowers s	.44f	x3254	17.37	17.00	17.37	+0.62
Fluor	.76	4239	60.43	59.25	59.25	-0.75
FordM	1.68	19958	41.18	40.25	40.75	+0.31
Ford pf	4.20	22	133.25	131.75	132.62	+1.12
Ford pfB	2.06	54	28.50	28.37	28.37	-0.06
France	.99e	614	10.81	10.62	10.75	-0.06
FredMac s	.40	12572	33.68	32.50	32.87	+0.12
FMCG A	.90	1765	28.62	28.00	28.43	+0.31
FMCG	.90	3098	30.00	29.37	29.87	+0.25
FrptMc	.36	x5193	32.56	31.93	32.00	-0.25
FMRP	1.32f	1076	14.37	14.06	14.25	
FundAm	.80	6106.50	106.00	106.00	-0.75	
G						
GATX	1.84	1507	60.31	59.93	60.12	+0.12
GPU	2.00	2168	34.37	33.93	34.00	
GRC Int		558	5.81	5.37	5.62	-0.12
GT EEuro	1.86e	289	20.62	20.43	20.50	+0.06
GTE	1.88	16635	47.93	46.00	46.81	-0.75
Galoob		354	22.62	22.18	22.18	-0.43
Gannett	1.44	2736	98.93	97.37	98.06	+0.18
Gap	.30	6448	43.81	42.81	43.12	-0.12
GenCrp	.60	1119	28.18	26.43	26.43	-1.43
Genentc		734	57.06	56.75	57.00	-0.12
GenData		1299	7.56	7.12	7.25	-0.25
GenDyn	1.64	1815	87.25	84.25	84.43	-0.31
GenElec s	1.04	74670	68.75	66.31	66.75	+0.56
GnHost	.19t	977	3.87	3.50	3.56	-0.37
GnHous	.32	28	9.37	9.18	9.37	+0.25
GnMill	2.12	7597	69.00	67.93	68.68	+0.06
GnMotr	2.00	23496	61.81	60.62	61.00	+0.25
GMot pfG	2.28	11	28.43	28.31	28.43	+0.12
GMot pfQ	2.28	102	26.87	26.62	26.62	-0.06
GM H	1.00	9249	64.12	62.81	63.00	-0.31
GenlRe	2.02	1446	197.25	194.50	196.00	+1.12
GenSignl	1.02	6892	48.00	46.75	46.81	-0.25
Gensco		878	13.50	12.37	13.12	+0.62
GenesisH		1258	34.87	33.37	34.50	-0.12
GnvStl		199	3.87	3.62	3.81	+0.06
GnRad		892	22.87	22.43	22.75	+0.25
Geon Co	.50	1641	19.56	19.43	19.43	-0.06
GaGulf	.32	652	29.75	29.25	29.43	-0.12
GaPac	2.00	3021	94.25	92.62	92.87	
GettyRlty	.12b	45	17.87	17.68	17.75	+0.12
GIANT		10	6.68	6.56	6.68	+0.12
Gillette	.86	34216	91.93	88.37	90.06	+0.37
GlaxoWel	1.35e	x8508	39.18	38.18	39.06	-0.37
GleasC	.50	x21	50.18	49.68	50.18	+0.25
GlobM		7755	28.50	27.75	27.87	+0.25
GldWF	.44	x1171	81.00	79.75	80.37	-0.43
Goodrch	1.10	2618	45.06	44.75	44.93	
Goodyear	1.12	4431	65.81	63.43	64.62	-0.81
Gotchk		40	9.00	8.75	8.75	-0.25
Grace n	.58	7336	66.87	63.56	66.50	+1.18
Graco	.56	272	32.93	32.50	32.62	
GrndMet	1.23e	1266	37.56	35.25	36.62	-0.87
GtAtPc	.40	227	26.62	26.31	26.37	-0.06
H / J						
Halibtn s	.50	8625	44.87	43.75	44.43	+0.25
Hallwood		64	27.37	26.37	27.37	+0.75
HanJS	1.20	114	15.68	15.37	15.68	+0.25
HanJl	1.59	80	20.81	20.68	20.75	
Handlm		507	6.37	6.25	6.37	
HandH	.24	x133	19.12	19.00	19.12	+0.18
Hanna	.42	787	26.06	25.81	26.00	+0.06
Hanfrd	.54	1077	35.25	34.87	35.00	-0.25
HanovC n		883	22.50	21.75	21.75	-0.62
Hanson n		1351	25.93	25.62	25.75	+0.06
Harlnd	.30	1081	19.43	19.00	19.25	+0.25
HarleyD	.28f	1696	53.50	52.87	53.12	+0.25
Harnish	.40	1379	42.75	42.06	42.25	+0.18
Harris	1.52	5831	81.68	81.12	81.68	+1.25
Harsco s	.80	127	44.62	44.12	44.25	
HawEl	2.44	324	36.12	35.50	35.56	-0.37
HeclaM		2988	5.56	5.37	5.43	-0.06
Heilig	.28	2104	15.18	14.87	15.00	
Heinz	1.16	10402	43.68	42.75	43.06	-0.37
HelmP	.52	x1362	65.43	64.56	65.06	-0.12
Herculs	1.00	2979	52.93	52.37	52.93	+0.06
Hershey s	.80	5115	57.12	55.00	55.18	-1.93
Hew-lettPk	.56	23674	69.31	67.43	67.87	-0.25
HiLo		40	3.00	2.93	2.93	
Hilton s	.32	9381	30.87	29.68	30.12	-0.43
Hitachi	.96e	136	109.25	108.50	108.50	-3.62
HmeDep s	.20	19176	49.56	48.62	49.00	-0.06
Hmstke	.20	8067	14.31	13.87	14.18	+0.06
Honywel	1.08	12651	72.68	71.37	71.50	-0.31
HrzHlt		3119	20.31	19.06	19.43	-0.12
HoughtM s	.48	185	36.25	35.75	36.06	-0.12
Houshlnt	1.56	4793	121.06	117.43	118.18	-0.37
Houstind	1.50	x35171	21.50	20.93	21.00	-0.43
HughSup s	.30	597	26.81	25.93	25.93	-0.43
Humana		3321	23.62	22.81	22.81	-0.56
HuntMf	.38	107	20.43	20.00	20.43	+0.31
IBP	.10	7236	23.75	22.81	23.00	-0.06
ICN Phm	.32	4494	33.56	33.31	33.50	+0.37
ITT Corp		1922	64.62	63.62	63.93	-0.50
IdahoP	1.86	375	32.50	32.25	32.25	-0.18
IDEX s	.48	95	33.81

Les rapports financiers express

COMPAGNIES	PROFITS (PERTES) ($000) Courant	L'an dernier	Variation	REVENUS BRUTS ($000) Courant	L'an dernier	Variation
Résultats en dollars canadiens						
Archer Resources Ltée (pétroles & gaz)	3 639	760	+378,82%			
1er sem. 30 juin	0,18	0,04		31 081	22 379	+38,89%
Calvalley Petroleum Inc. (pétroles)Cal., Alb.	(75)	n.d.	—%			
Année 30 juin	0,06	n,d,		7 000	n.d.	—%
Eden Roc Mineral Corp. (mines)Tor., Ont.	(326)	(2 248)	—%			
1er sem. 30 juin	(0,01)	(0,05)		7 900	4 600	+71,74%
Extendicare Inc. (serv. de santé)Tor., Ont.	38 786	39 652	-2,18%			
1er sem. 30 juin	0,51	0,53		788 300	733 475	+7,48%
Gesco Industries Inc. (tapis & tuiles)Tor., Ont.	(24)	(95)	—%			
9 mois 30 juin	(0,01)	(0,03)		80 274	76 484	+4,96%
Innova Technologies Corp. (technologie)Tor., Ont.	(410)	(296)	—%			
1er sem. 30 juin	n,d,	n,d,		2 134	1 191	+79,18%
MTC Mortage Invest. Corp. (hypothèques)Tor., Ont.	725	n.d.	—%			
2e trim. 30 juin	0,19	n,d,		n.d.	n.d.	—%
Premdor Inc. (manuf. Pâtes)Willowdale, Ont	11 559	9 638	+19,93%			
1er sem. 30 juin	(0,31)	(0.26)		395 914	319 581	+23,89%
Raider Resources Ltée (pétoles & gaz)Cal., Alb.	138	40	+245,00%			
1er sem. 30 juin	0,01	0,01		3 382	1 499	+125,62%
Remington Energy Ltée (pétroles & gaz)Cal. Alb.	4 956	983	+404,17%			
1er sem. 30 juin	0,26	0,08		45 988	9 331	+392,85%
Ryan Energy Technologie (forage techno.)Cal., Alb.	2 708	779	+247,63%			
1er sem. 30 juin	0,15	0,06		17 644	6 009	+193,63%
Résultats en dollars américains						
Birmingham Steel Corp. (acier)Birmingham, Ala.	14 417	(2 177)	—%			
Année 30 juin	0,50	(0,08)		978 948	832 489	+17,59%

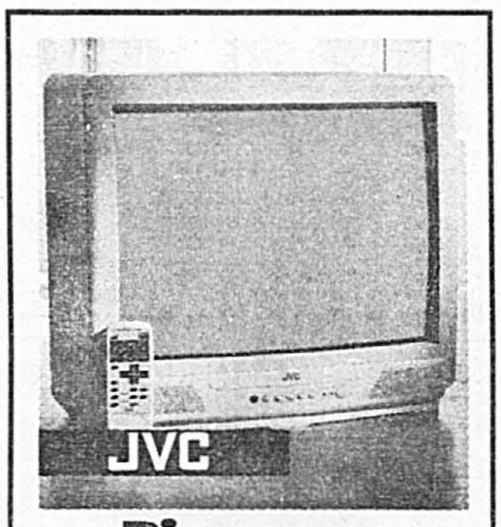
Les dividendes

	Taux	Paiement	Enreg.
Anchor Financial	3 pour 2 l'act.	26-09-97	29-08-97
CTS Corp.	0,18 trim.	15-10-96	15-09-97
Leggett & Platt	0,14 trim.	09-15-97	29-08-97
Questar	0,315 trim.	15-09-97	22-08-97
Reynold & Reynolds	0,08 trim.	01-10-97	10-09-97
Seagram Co.	0,165 trim. A.	15-09-97	02-09-97
Sprit Corp.	0,25 trim.	30-09-97	09-09-97
Wellman Inc.	0,09 trim.	15-09-97	01-09-97

Le pétrole

NEW YORK (AP) Prix par baril en $ US

	Mercredi	Mardi
Saudi Arabian light	16,73	16,73
North Sea Brent	18,58	18,58
West Texas Intermediate	20,18	19,93



Rien que 399,99
TÉLÉCOULEUR JVC^MD 20 POUCES
Blanc. N° 14238

SEARS

549,99

TÉLÉVISEUR STÉRÉO SANYO
Rabais 30 $. Modèle 25 po exclusif à Sears. Incrustation fenêtre dans l'image, télécommande multimarques et garantie de 50 mois; détails chez Sears. N° 14348. Rég. Sears 579,99.

649,99
RABAIS 20 $! TÉLÉCOULEUR STÉRÉO HITACHI 27 POUCES
N° 14396. Rég. Sears 669,99.

Rien que 799,99
TÉLÉCOULEUR STÉRÉO SONY 27 PO
N° 14408

Rien que 999,99
TÉLÉCOULEUR STÉRÉO SEARS 32 PO
N° 14527

229,99
RABAIS 30 $ SUR MAGNÉTOSCOPE MONO SEARS À 4 TÊTES
N° 30437. Rég. Sears 259,99.

Pas de paiement avant un an
POUR TOUS LES APPAREILS ÉLECTRONIQUES ACHETÉS AVEC LA CARTE SEARS
Pas d'achat minimum Pas d'acompte
Pas d'intervention d'un tiers pour le crédit
Avec la carte Sears, pas de paiement avant août 1998, sur approbation de votre crédit. Tous les frais et taxes applicables sont payables à l'achat. L'offre ne s'applique pas aux articles soldés de nos Centres de liquidation ni aux achats par catalogue. Offre en vigueur jusqu'au dimanche 17 août 1997. Renseignez-vous.

Rien que 349,99
MAGNÉTOSCOPE HAUTE FIDÉLITÉ SONY 4 TÊTES
N° 30767

DES MARQUES DE CHOIX À VOTRE MAGASIN DE CONFIANCE^MC
Centre SEARS Multimarques^MC
2529813

PRIX DE RÉCLAME EN VIGUEUR JUSQU'AU DIMANCHE 17 AOÛT 1997
dans la limite des stocks

08303 Copyright 1997. Sears Canada Inc.

SEARS
Attendez-vous à plus